

تذكرة
شعراء قرن اول بهائی

جلد اول

تألیف

نعمت اللہ ذکاری بھیانی

(الف)

بنام گوینده دانا

سپاس بیحد خداوندی را جل شانه سزاست که زبان
را قوت ندار بخشید و ستایش بیحد پروردگاری را عزّ اسمه بردا
که لسان را نعمت بیان ارزانی داشت . هر ناطقی که بذکر او
پرداخت قدر نعمت شناخت و هر گوینده که از مواعیب او سخن
راند شکر احسان بجای آورد که .

”هرچه گوئیم جز خدای دیا هرچه جوئیم جز خدای هدر“
و بعد امری طبیعی است که چون خورشید جهان افروز طالع
گرد بروشنی و خوارتش ذرات کائنات بجنبش آید و خفتگان
بستر راحت را دیده از خواب گشوده گرد و چون ایریهار
بر اراضی مستمده ببارد و پرتو آفتاب نیز گمکنند انواع ریاحین
و اقسام نباتات بروید و شرید، را اثری مطلوب واژه کد ام رائمه
ملبوع پدید آید که درنتیجه وجود عالمیان را مستفید و مشام
بجهما نیازنا مختار سازد و پیون بدقت درین اثر و نتیجه مفید
ملاحظه شود معلوم گرد که منبع و منشاء اصلی هریک پرتو
خورشید نوار و فیض سحاب گوهر باراست والا ذره ناچیز را
چه جای عرض اندام و خان تیره را چه میلیات افاده در عالم
ابسام است .

بهمنین قیاس چون صبح عنایت الهی بردم و آفتاب

موسسه علمی مطبوعات امری

۱۲۱

(ب)

حقیقت چهره گشاید و سحاب فین یزدان ببارش در اید رلهای
حق جو بیدار شود و دیده های حقیقت بین بترك خواه
گوید زبانها بتنا باز گردد ولبها بد گرد وست همراه از هر
سری سری خیزد واژه و وجود اثری ظاهر گردد یکی درین م
لقا جان نشار گند و دیگری درگوی وفا سراند ازد یکی در
بیابان عشق سرکردان گردد و دیگری در دریای محبت غریق
یکی دست افسان پمیدان شهادت شتابد و دیگری پاکویان
در زیر شعله های شمع فروزان پروانه وار سوخته و جان تسلیم
گند و نعم مقال النعیم .

شمس جمالت پو گشت بهالم افروخته

به مر کسی عاشقی بنوعی آموخته

یکی پو حرباد و پشم پمه برید و شته

یکی سراپا پوشمع ساخته و سوخته

یکی پی سوختن پرزده پروانه وار

وهم در این صحنه گروهی یابی که بذوق و خصیصه ای دیگر
سر فراز و ممتازند .

اینان را طبعی موزون است و قریحه ای برشحات ادب مشحون
احساسی رفیق تر در نهاد دارند و عاطفه ای
دقیق تر در بنیاد هریک بمقتضای حال آهنگی دل نشین
ساز گند و مرغ جان را بانفعه نمکین در هوای ثنا پرواز دهند

(ج)

آنرا که وق جبلی بنثر آشناست کتابها پردازد و در میدان
ستایش مقصود سمند بلاغت تازد و دیگری را که قریحه فطری
بنسلم همنواست دفتر شعر بازگند و بدين زبان با محبوب بسو
انها زیارت و نیاز آید ولبته هر نفمه که از دل برخیزد بر دار
نشیند و شمعی که از آتش درون روشن شود هیچگاه خاموش
نگردد گیتی را همیشه نزد فدائیان حقیقت سرتعدیلید ریشه
است وجهان را پیش از نشمندان حقگوتا ضمیمه فروتنی آئین و کیه
جان باختگان راه حقیقت در امر بها ئی راتاریخ نویسا
بضبط احوال و شرح شهادت پرداخته اند و اینکاین بند هناء
نعمه الله بیش ائی مخلص بذکائی برآنسراسته شعر او
ادبائی را که در قرن اول بهائی یعنی از بد و طلوع نیز آفاق
حضرت نقطه اولی روحی لمظلومیته الفدا الی زمانها ذاد رعا
امر عرض وجود گرده و بینان شعر بذکر رحماد و نعمت بجمال
رحمان و مظاہر امر حضرت یزدان پرداخته اند درین مجمع
بذکر احوال وارائه نمونه آثار پردازد تا بیش از آنچه
تا حال در بیوته اجمال مانده نمانتند و بیش از آنکه یکسر از
خواطر و از همان فراموش شوند چون اوراقی از گلهای الوان د
گشن اوراق فراهم آیند .

تصمیم این کار یعنی تهیه تذکرها ای اشعاری بهائی را
در سال ۱۳۱۱ شمسی مطابق سال ۹۰ تاریخ بدیع اتخاذ ^{صل} بلا فا

شروع بکار گردم ولی پنون وارد عمل شد و بتحقیق و تتبیع پرداختم انجام مقصود را کاری بین مشکل یافتم چه اولا در این زمینه منابعی برای استفاده درست نبود و ثانیاً وسیله و قدرتی که بتوانم بنقال مختلف سفرگرد آثار پراکنده سوانح فراموش شده و سرگذشت‌های ازیاد رفته شمرای بهائی را از منازل دوستان و از هان معمران استخراج واستنساخ کنم نداشتم ازین دو مهمتر علتی آن بسختی انجام کار من افزود این بود که صدمات و لطمات و قتل و غارت‌های که در دوره — پنهانه شصت ساله اول امر متوجه دوستان الهی گردیده (وشنوز هم نما بیش ادامه دارد) مبالغی برای انها باقی نکذاشته که بحفل ما یملئ خود پردازند و شاعر یا خانواده شاعری را قادر توفر نداشت آن نماند که اکثر آثاری برای انها بوده بجمع آوری و تدوین آن اقدام نمایند و علیهذا اغلب آثار پراکنده همراه با تبعات تأثیر انگیز زمان قهرا از میان رفت و نابود گردیده است (شواهد قصیه بسیار است که بر عایت — اشتقاچ از ذکر آن میگذرد و خوانندگان خود غمن مطالعه کتاب بند اگر امر برشور خواهند فرمود) باین وصف معلوم است که ناگزیر محقق در این مرحله با پنهان مشکلاتی روپرداخت . بهر تقدیر با تمام این اوصافه تنها ازانجام کار مأیوس نگشتم بلکه پنون حال را بدین منوال دیدم بیشتر را کمیت

موضوع پی برده و ادامه و سرعت در انجام مقصود را واجب شمردم زیرا متوجه شدم که اگر باز چندی بگذرد و باین اقدام نشود مختصراً اطلاعات و اندک آثار پراکنده هم که شد را این حال بتوان بسته آورد بکلی ازین میروند و دی جبران آن غیرممکن میگرد و لهذا باگمال علاقه‌وتام اشتبه بادامه کار پرداختم . فراموش نمیکنم که در اوایل شرکت روزن در خدمت دانشمند بارع حضرت میرزا عزیزا خان مصباح علیه رحمهوان الله بدم چنان دکتر یونس خان افروخته اعزمه الله فی بحر العناية والغفران نیز حضور دوقتی تصمیم و مقصود خود را با آند و وجود گرانقدر رمی کذاشتم متفقاً بتشویق پرداختند و مخصوصاً تمام نکنندرا خود در که گرده بودم چنان افروخته تذکر دارند که اگر بگذرد و این کار صورت نگیرد دیگر انجام از امکانی نخواهد . ومن بنوبه خود این تشویق آن دویزگواراباری همی ماند . حال بینهایت مسرورم و ساحت قد من الهی ر سپاسگزارم . حال بینهایت مسرورم و ساحت قد من الهی ر که بعد از سالها تحقیق و تتبیع و گوشزد و استقصاً دفتری دیدیوانی کامل از آنچه مقدور گردیده است حاوی شرح اند و نمونه آثار شمرای بهائی فراهم آورده و اینک جلد اول بمحضر صاحبان ذوق سليم و ادب دوستان عزیز و دانشمند گرانقدر تقدیم میدارم و امید است مجلدات دیگر آن نیز ک

برای تکثیر است متماًقاً تقدیم کرد.

در پاتمه این مقال امتنانات قلبی خود را از بذل توجه محفل مقد من روحانی ملی هائیان ایران و لجنه تصویب تالیفات و لجنه نشر آثار و مؤسسه ملی مابوعات امری گه در هر حال از تشویق فروگذار نفرموده و تسریع مناسب را در انتشار این مجموعه محمول داشته اند محروم میدارم.

اینچند تذکر لازم

۱- ترتیب ذکر اسامی شعرای مذکور درین تذکره -
بطاریق حروف تهجه و بحروف اول تخلص آنهاست و در این کتاب (جلد اول) ذکر آنان تا حرف راء امده است و لی میتوان شرح احوال برخی از گویندگان هنوز در مرحله تحقیق است و تکمیل نشده و بخلافه ممکن است در خلال طبع کتاب باز اشغالی یافت شوند که تا حال شذاخته نشده اند بدین سبب در مبلقات بعدی شر قدر از حروف ما قبل تکمیل و حاضر شده باشد درابتدا مذکور و سپس در باله آخرین حرف جلد قبل تحقیق خواهد شد بعبارة اخیر هر جلد از این تذکره از حرف الف شروع و ادامه خواهد یافت.

۲- از شعرای معاصر که در قید میاتند گرچه دو سه نفر در جلد اول مذکور گردیده اند ولی بطور کلی در نظر راست که شعرای معاصر در جلد آخر مذکور شوند بنابراین از شاعران

و شاعری های معاصر که تاکنون شرح حال و نمونه آثارشان لطف نفرموده اند تقاضا میشود ترجمه احوال و قسمتی از آثار خوبش را بضمیمه یک قطعه از آخرین عکس شود بوسیله دفتر محفل مقد من ملی ارسال فرمایند.

۳- از احبابی دور و نزد یک تنفسی میشود چنان پنجه آثاری از شعرای بهائی درخانواده خود دارند و یا شاعر بهائی گمانی میشناسند فهرستی از اثار و اسمی آنها ارسال فرمایند تا این فردی از قلم افتاده باشد و یا اثر ناقص درست باشد بضبط و تکمیل آن اقدام گردد.
۴- برای بدست آوردن عکس شعرای بهائی منتظر کوشش بذل رفته و هر چه ممکن شده تهیه گردیده است و براین اشخاص را که بدون عکس درین تذکره ملاحظه میفرما یا اصلاح عکسی نداشته اند و یا متأسفانه کوشش در تهیه آنها غایی نرسیده استواین از خوانندگان عزیز تمنی میش پنجه از کسانی که عکسشان درین کتاب نیامده عکس در دست داشته باشند لطف فرموده ارسال دارند تا در پایهای بعدی مورد استفاده قرار گیرد و این نقیصه نیزه گردد. مزید توفیق کل را از آستان مقدسش خواه طهران شهرالبها سنه ۱۴۰۱ تاریخ بدیع مطابق فرورد ماه ۲۵ (شمسی) نصمة الله ذکائی بیضائی

فهرست

صفحه

الف

۱

جناب آذر صنیر تبریزی

۱

۲

جناب آزرده فیروزی

۲

۱۳

جناب آزادی

۳

۱۸

جناب ادیب اهرم

۴

۲۷

جناب افروخته قزوینی (دکتریونس خان)

۵

۵۵

جناب اشراق شاوری

۶

۶۶

جناب اشراق قند ها ری یزدی

۷

۸۴

جناب ادیبیضائی کاشانی

۸

۱۶۳

جناب بشار رشتی

۹

۱۷۵

جناب پنا یزدی

۱۰

۲۱۲

جناب بهجت قزوینی

۱۱

۲۲۲

جناب بهجت بمیئی

۱۲

۲۲۸

جناب بینش شیرازی

۱۳

۲۳۶

جناب شنا

۱۴

شماره
ردیف

مقدمه

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

۱۰

۱۱

۱۲

۱۳

۱۴

آندرسیزبرنری

اسم شریف —
ابراهیم معروف بخطا
و ملقب به نیری یوان و
در شعر آذر منیر —
تخلص نموده است وی
در سال ۱۲۸۲ هجری
قمری در تبریز متولد
شد و دروس معموله
زمان خود را نیز
همان جافرا گرفته و —
سپس بتجارت پرداخته

از ابتدای بلوغ واوان جوانی بنابذوق فطری علاقه ای به
وادب داشته و گاهی نیز اشعاری میسروده و آمری تخل
میگرده است ولی بعد از تصدیق و ایمان با مرجمال ق—
این ذوق در او شدت یافته و باشوق بیشتر سرودن شد
پرداخته و تخلص خود را نیز از آذری با آذر منیر تبدیل نم
است و بطوریکه خود او در شرح حال نوشته است در
۱۳۰۳ قمری هجری از تبریز اسلامبول رفته و تاسال ۹

ردیف	شماره	اسامی	صفحه
۱۵		جناب جهان کاشانی (مرشد)	۲۴۰
۱۶		جناب حاج سلیمانخان شهید	۲۵۴
۱۷		جناب حکیم (فضل شیرازی)	۲۶۱
۱۸		جناب حمامه کرمانی	۲۷۰
۱۹		جناب حیرت طهرانی (شیخ الرئیس)	۲۷۸
۲۰		جناب حیرت قمی	۲۹۲
۲۱		جناب جلالی کرمانشاهی	۳۰۰
۲۲		جناب خدیجه گاشیه	۳۰۹
۲۳		جناب خاوری کاشانی	۳۱۵
۲۴		جناب روحانیه بشرویه ای	۳۲۴
۲۵		جناب روحانی طهرانی	۳۳۳
۲۶		جناب روحانی رفسنجانی	۳۵۶

در آنجا بتجارت مشغول و در این سال بمنظور حمل و نقل
مال التجاره بطرابوزان حرکت کرد و در آنجا بود که صعود
جمال مبارک واقع میشود. من در برات جرائد دوست و دشمن
که در خصوص امریهاشی و صعود صاحب امر مقاالتی منتشر
کرد بود، اند ایشان را وارد ارتباط و تحقیق کرد و پس از
کسب اطلاع بیشتری با سگد ریه و مصر مسافرت میکند و بالآخر
در راه بوسیله آقابالایک میلانی معروف بحاج علی
افندی تبریزی که از قدما و مومنین عهد حضرت نقطه اولی
بوده موقع بتصدیق و ایمان با مرشد هواز آنپس کلیه اوقات
خود را در نقاط مختلفه مصر و ترکیه و شامات و ایران بمسافرت
و تبلیغ امراهی گذرانیده و موفقیت های شایانی درآورد. بن
راه احراز نموده است در خلال این سافرت ها سه دفعه
نیزی فیض لقای حضرت مولی الوری نائل و هر نوبت مدتها در
جوار مرکز میناق اقامه داشته است.
وی در سال ۱۳۱۸ شمسی بسن هفتاد و شش سالگی در
تبریز صعود نمود و همانجا مدنون کردید رحمة الله عليه
جناب آذرنصیریک رشید رشید ارای ذوقی سرشار و طبعی روان
است آراثار شریک قصیده فارسی و یک غزل ترکی که بدست
آمد تیلا لریچ و دنیلیان نیز نشاند یکی از الواحیده در قبل
تقدیم یکی از قتلها ایشی حضور حضرت عبدالبهاء با تخار او

نازل گردیده مبارکت میشود.

۱- قصیده

طلوع شمس حقیقت شد از جیسن محبت

جهان بدرانشان از آنین نازلین شد

زوجه غیب برآفتد پرده شاهد قدرت

که در زمانه دهد انتشار دین

برفع ظلمت نادانی وعداوت وبغضا

پدید شدید بیضا از آستین

زکر فضل و عطا داد به سر زینت انسان

بدست مکرمت خود در شمین محب

برای نظم جهان و بحفظ جمله جهانی

نهاد قاعده محکم و متین محب

جمال اقدس ابهی همی زعالم با

صلازند که منم یار دلنشیان

گر آدمی بگذر از شمال تیره یکنیه

بیا و جایگزین باش در یمین مح

کاره گیرد می ازقیود وهم و تعب

قدم فرانه بر عالم یقین من مح

د من رهان کن خوی د رندگی و پلنگی
 بپاش آهوی مشکین د شت چین محبت
 کنی زمزع دل کر گیاه هرزه عدوان
 بروید تک نسرين و یاسین محبت
 شراب باقی عرفان گرت بباید بستان
 بدست ساقی رخوان ز ساتکین محبت
 اگر بخواهی چون بحریر خروشی بجوشی
 بنوش قطره ئی از آب آتشین محبت
 اگر ترا هوس دیوندی است چواصف
 بساز زینت انگشترازنگین محبت
 ز ذره بین حقیقت بذره ذره نظر کن
 که دست عالم امکان همه رهین محبت
 ببین بروزانل کرد گارحل جلال
 سرشت هیکل آدم زما و طین محبت
 کسیکه زنده بروح محبت است بباید
 هر آنقدر که دوام آورد سنین محبت
 پچشم مهر و محبت نظاره کن که بینی
 زوجه اهل بها آیت میان محبت
 بشعر گفتن آذ رمنیر خیل ملائیک
 از آسمان بفرستند آفرین محبت

۲- غزل ترکی

سن اول رزم ننمیم سن افندم
 سن اول سرمهگیم سن افند
 لب لعل گهر بارونله هردم
 طراوت بخش عالم سن افند
 بهانون سرنین سربهایم
 بلی بی شببه محرم سن افند
 سن اول آئینه و بعده بهم اسان
 او اصله فرع اقوم سن افند
 ولیں عهد منصوص بهم اسن
 شهنشاه معظم سن از
 درخت خلدون اصل اقد مندن
 همایون غصن اعظم سن افند
 دم رون القدس د رجان عیسی
 سن اول روح مجسم سن افند
 هم اکمل سن هم اجمل سن افندم
 هم اسبق سن هم اقدم سن افند
 دیسم کر جو هر حق سن عمرش ساز
 همان بی کیف و بی کم سن افند

سن اول غیب منیع لا یسری سِن

خداوند مخمّم سن افـ دم

بومسکین آرزوں سوز دلیـ دن

هم ابصر سن هم اعلم سن افـ دم

۳- لوح عبارکی که درقبال تقدیم یکی از

عزلهایان بحضور حضرت عبد البهاء با نتخارا و نازل شده است

حوالله جناب زائر مطاف ملا اعلیٰ آقامیرزا

ابراهیم علیہ السلام الله الا بهی

حوالله

یامن تشیب بذیل المیثاق غزل پر حلاوت قرائت گردید

درنهایت بلافت است قریحه انسان بمثابه ارض طیبـ

است که در اطن طبقاتش آب خوشگوار موجود و در عروقش

می‌آید به سلسیل جاری و ساری هرجه بکاوی و حفرنماهی

بیشتر ولطیف تر نیعان نماید و این نقر و حفر و کاوش عبارت از

کوشش و مداومت در تنظیم اشعاری چون در نظمیم است لهذا

در وقت راحت هر کم بمحامد و نعوت حضرت مقصود مشغول شو

تمام معین و تسنیم و سلسیل از قریحه جاری گردید

ع

آزاده سیرزی

اسمش آتابزرگ و متخلص بازده و از احوالی قریه فیرو
از قراه بلوک مرود شت شیراز است پدرش آقامحمد و تاری
صعود شد در حدود سال ۱۳۱۴ هجری قمری در شیراز زمیبا
بیش از این اجزای احوالش اطلاعی بدست نیامد
در سال ۱۳۱۹ شمسی که بهاء مریت اداری در شیـ
بس رمیبردم در یک جنگ خطی حاوی اشعار امری متصل بـ
آقای میرزا سید حسن افنا اعلایی فرزند جناب حاج مـ
حبیب الله افنا منظومه مخصوصی از این شخص مضبوط دـ
که با قتفای مخصوص منصور کاشانی که هم در این مجموعه در حـ
میم مندرج است سروده و اگر چند از مضماین وزمینه اشعـ
منصور استفاده کرده و بلکه بعقیده من انکیزه او در راستـ
این مخصوص ملاحظه منظومه مخصوص منصور کاشانی بود همچـ
اگر باز هنری کرده و خوب از عهد برماده است آثار دیگر
از این شخص با تفحص که صورت گرفت بدست نیامد شایـ
بعد هادیکران را بدست آید
واینکه منظومه مخصوص مزبور را که نزد هنری بند است و از جنگ منـ
استنساخ گردیده ذیلانقل میکنیم
اینکه گواست ندانم که ممیانه منـ
گرمنم اوست کجا در عجب از خوشتـ

ازتعین (۱) چورهم هستی من چیست جزاو

چیست مقصود که در صوت و معنی آ

نه زوی مفترق من نهبوی متترنیم

آنچه میگوید این قصه بیموده مخوان

از قصص انا بنکر هو را فاش و عی

من چنین ظاهر و بیدا و توجویای نه — ان

اول و آخر و بیدا و نهان در دل

اینگه پیدا استنم و آنکه نه پیدا است من

این من کرافق قد من نمودم اشراق

روشن از طلاقت من گشت تمام

روز وصل آمد و گذشت کون شام فراق

کلما تستمع الیم من القسم نه

ایشوش آنکم که کند درک رموز، سخنم

گویدم حاد ثم از ملک قدم آمده ام

هستی محض و در ملک عدم آمد

جوهر ذات زستاب قدم آمده ام

من قدیم نه در این دم همه دم آ

جسم حقین بگشات انگری آمد نم

(۱) تکرار تعین درا ین مصراع، مستحق نیست شاید تقدیم است.

گوئیا اوست چو این هیکل ومن بیره نس

یا که لا شبه له اوست چو جان من بد نم

الفرض نیست د وئی اوست نه من گرچه من

گرکه او نیست من اندردلم این ولوله چیست

یا که در گرد نم از عشق وی این سلسه چیست

گر حباب است محبت زمش این گله چیست

هو گرد رانام خفی است پس این مسئله

که سبیل همه مسد و بربود تا وطنیم

خلق ناسوت کجا خالق لا هو تو کج

شاه لا هو تو کجا بنده ناسوت کجا

نیز ذات کجادره، مبهوت کج

عالی قدس کجا اهن (۱) فرتوت کجا

روح قدس چکنم بسته این اهرمنم

خرم آندم که شهم رستها زاین عالم خساک

از خودی پاک نه بای دران وادی پاک

وجهه باقیه را باک چه باشد زهلاک

مرغ جان راز هلاک تن خاکی است چه باک

خاصه مرغی که چو من آمده از آن چعنم

ازتعین اگر آزاد شوم کیست جزاو

از خودی گری هم کیست جزا و نیست جزاو

(۱) اهن بمعنى اهرمن است.

از شئونات خودی گر خودی آزاده کس

لچ دل را اکراز زنگ خودی ساده کس

خویش را بی خود و سرم است از این باده گذشتی

نگهی دزمن واين حسن خداداده گشی

دانی آندم تو گمن شمع همه آنجمنیم

ای نگاری گزین پرد براند اخت

ب خدا از نگهی کار مرا ساخت

تا گهاین قامت دل جوی ب را فرا خت

صد قیامت زیکی جل و مپا ساخت

حیف کای شهند هیار بد رخویست

چه شود ایشه خویان که شوی دادرسیم

برهانی ز شئونات دواوه و سیم

مرغ با غ توان اید وست اسیر قفسیم

این قفس را بشکن تابصالت بر سیم

مرغ با غ توان اید وست نه زاغ وزخم

گرچه اید وست تونزدیک راز من بمنی

پا لای ز جان و تنی در همه جان و تنی

بلکه جان و تنی امروز شه آنجمنی

مخفي و ظاهری و شاهد سر و علم

من چه سازم که خبر نیست ز سری علنیم

۱ یک رو یکه زا هسل ملاه اعلائیم

عرش را طائف حولید و در آن ما

گرچه ببروی زمینید بسی بالائیم

گرچه برفوق سماهید ولی اینجا

دام امید که در پای شما سرفتگیم

این شماهید که از هستی خود رسته شدید

رسته از غیر خدا و بخدابسته شد

از میمات شئون بشری جسته شدیم

بسته حق شد هاید از همه بگستم

اولی آن استکه زاسرا رشام نزیم (۱)

پیشو آن قوم که مانند شما اهل دلند

اسما نها همه پیچیده کطی السیم

(۱) از یا ب ا را هن نموزه گه جناب آزد ه ازا شمار من ه سر کاش

اقتباس روا و قتفا نموده این بند از منظمه منصور د راین جانه

می شود . ای خوش آنان که بکلی ز خودی رسته شد ند

ز خودی رسته شد ند و بخدا بسته شد ند

بخدا بسته شد ند از همه بگستم شد ند

رسته وسته و گسته و یوسته شد ند

باراله ما تود راین زمه نما مح

ماء و خورشید و کواکب براینان خجلنیست

زانگهاینان نه چومن بستهاین آب و گلند

عرشیم من چنگم مرده گسرو و گفسم

ای سرافیل قیامت هله فانفع فی الصور

تابرا م سرازن گورتن از شوق حضور

کوه هستی مرانیست کن از برق ظهر

تاكه انظر ترنی آیدم از رب غیر

زانگه مقصود همین است زآمد شدم

هرچه میخواهم ازین بیش نگویم سخنی

بازمیکویدم اواینکه تو هستی نه من

گرچه دریش منی گرنه اویس قرنی

لن ترانی شنی آنچه بگوئی ارسی

گراویسی ارسی گوی و بیبن درینم

آن اویس قرن اندرین از خوش پرسست

یعنی از غیر خدا نیست دل و دیده و دست

بلکه دریت دل اصنام هوی را بثکست

تاكه هست بی خود و سرمست از آن جام است

کی تواند همه کس گفت اویس قرنی

هلمای محتجبین مالک اسماء و صفات

برملا پرده براند اخته از وجهه زلات

کلمات لکم نیست بجز رمز و نکبات

صورت شاهد و معنی است نهان هر کلمات

بعن کن آزده که گم شد سخن اندری هم

آزادی



جناب میرزا سید
شکر الله خان روحانی
متخلص با آزادی فرزند
میرزا سید محمد علی
متخلص بعلی در سال
۱۲۴۵ شمسی در تفرش
بدنیا آمد و در طهران
نشوونما یافت و سوار
 محمول زمان خویش را فراگرفت و سپس وارد خدمات
دیوانی گشت.

زمانیکه شاهزاده احتمام الملک پسر فرید میرزا محتمد
الدوله والی فارس بود و بسمت منشی گرد رخدادت او
بس رمیکد و پیازمرا بخت از فارس درستگاه کامران میرزا
نایب السلطنه بهمان سمت مشغول کار گشت و از او ایل
مشروطیت ایران (سال ۱۳۲۴ هجری قمری) در
دوایر مالیه طهران بگزارید اخ特 جناب آزادی از

حيث عقیده ابتدا بتقليد پدرش در سلک عرفای شاه نعمت اللهی سالکو با حضرت صدر الصد و رهمدانی مبلغ شهیر امر که اونیز برآن طریقه میزیست ما "نوس و همقدم بوده و چون جناب صدر توفیق ایمان با مریافت جناب آزادی نیز در آثر مصاحب و تبلیغ وارشا او بتصدیق و ایمان با مر نائل گشت و از این پس خود نیز بتبیش و تبلیغ نفوس پرداخت و بالآخره در سال ۱۳۱۸ شمسی در سن ۲۳ سالگی بملکوت آبهن صعود نمود و در گلستان جاود طهران مدفون گشت جناب آقا سید غلام رضا خان روحانی شاعر معروف که ترجمه‌ی احوالش را در راین مجموعه در حرف راء ملاحظه میفرمائید فرزند برومند ایشان و از شعرای خوش ذوق و لطیف طبع معاصرند.

جناب آزادی در انواع شعر طبع آزمائی نموده و نیکو از عهده برآمده ولی بجمع آوری و تدوین آثارش علاقه ای ابراز نکرده و اینک قسمتی چند از اشعارش که بزمحت از میان اوراق پراکنده و غالباً لایقراء پدست آمده ذیلاً از نظر قارئین - میگذرد.

غزل

جزدیدن روست بد والم هوسم نیست

مفتون رخت هست و پروا کس نیست

کوته نگم دست زدامان وصالست

هر چند که پر دامن تو دسترس نی

ناجان بنثار قد مت در دنیم هست

عهد تو فراموش زد لیکن فرم نیس

در سینه تنگ بفغان مرغ دلم گشت

من طائر لادوم وجاد رقصم نیس

هر کل ز تو شگفت بلکنار محبت است

برا آن نظم هست و به رخار و خسم نیس

آزادی از آن دم که اسیر بگند دش

پروا بدل از بندم و باک از عیسم نیس

غزل دیگر

طعن اغیار و غم یارو جفا های رقیب

برد میکاره زدل طاقت و آرام و شکیب

آنکه در مکتب عشق تو سبق خوان شده کی

گوش بربحث فقیه شر بود و در سن ادب

حالم افسرده شد از واعظک بیهده گوی

دلام آزرده شد از زاده ک عام فرب

سودی از صحبت اشرار مجو غیر زیان

رها بر ای پوتاره ای از هر اسی

فضل انسان بكمال است و بخدمت آري

نیافرودی نبوت نه بمال و نه بزیب (۱)

مدد از دست دلانعمر آزادی را

که حق موهبتی بود و ترا گشت نصیب

قطعه

عر شاعظم لوح و کرسی و قلم

زیب دل دل جای غصن اعظم است

لیده حقیقین گشا تابنگری

قدرت حق رای غصن اعظم است

روشنی پخش حمه کون و مکان

طلعت نورای غصن اعظم است

هم سقا هم ریهم دانی که چیست

لحل روح افزای غصن اعظم است

ریاعی

محرم بحریم لامکان شد دل ما

گنجینه اسرار نهان شد دل ما

با مرکوزهد حق چو بیمان بستیم

فارغ ز خیال این و آن شد دل ما

(۱) اشاره باین بیان مبارکاست که فضل انسان فی الخدمۃ

و لکمال لافی الزينة والثروة والمال

ریاعی دیگر

تادر دل من زد وست اسرار بود

دائم بسم هوای آن یار:

تابنده من اراده الله شد دل

با غیر ویم کجا سروکار بـ

ادب ایرانی

۱۹

ادب تخلص کرده است از این پس بمسافرتها تبلیغ
پرداخته تا در سال ۱۳۰۴ گذارش بقریه، شاه آباد از قصر
بلوک فراهان اراک افتاده و آنجا سکونت اختیار کرده و دیگر
تا آخر ایام حیات در آن قریه بتدريس اطفال و سروdon
شعر و سرود های امری اشتغال داشته است وی در تاریخ
هجری هم اسفند ماه / ۱۳۰۷ شمسی در قریه مزبوره صعب
گرده و همانجا مدفن گردیده است.
اها لی قریه شاه آباد فراهان اراک عموماً بهائی واکه
مردم با هوش و استعداد اند در سال ۱۳۱۲ شمسی که بنده
نگارنده مدت ششماه در فراهان بماموریت اداری توقیع
داشت آثار ادب مشارا لیه را در ضبط محفل روحانی شاه آباد
ملاحظه نمود وی شاعری وارسته و خوش ذوق و دارای طبع
شیواست خطوط نسخ و نستعلیق و شکسته رانیز خود و
مینوشه است.
و اینک آثاری که از وی بدست آمده ذیلاً نقل می‌شود:
۱- منظمه ذیل رابسه زبان فارسی و عربی و ترجمه
انشاء و حضور مبارک حضرت عبدالبهاء ارسال داشته
جواباً لوحی بافت خارا و سه زبان مزبور عنایت شده است.
یامن له الحناية بالخلق کل ان
یا من هو المراد لمن علم الپیاء

اسمش میرزا موسی
فرزند حیدر و در سال
۱۳۴۱ شمسی در قصبه
اهراز توابع تبریز بدنیا
آمد و سوار فارسی و -
مقدمات عربیه را در راه
آموخته و سپس در شهر
تبریز بتحصیل منطق
و معانی دیبان -
پرداخته و مقدماتی از
حکمت الهی نیز فراگرفته
است.



بعد امسافرت بطهران و خراسان نموده و در هریک ازین
دو نقطه چندی بتدريس صرف و نحو و تعلیم خط پرداخته
و بعد به مدآن رفته و در حدود دوازده سال در مدرسه
یهائیان آنچه (مدرسه تاء بید) بمحلمی اشتغال و زیسته
و در خلال تمام این احوال غالباً بر سروdon شعر و سرود های
جداب می پرداخته و در شعر زمانی مجرد و کاهی راغب و بیشتر

امروز قطب عالم امکان توئیس و بس

حقا که گشته حق توازن حق این مکان

سن یریوزوند ه مرکز میثاق سن یقین

خورشید تک که کوکد ما ولوبالمه عیان (۱)

یاتی الیک رائرة عشرالانعام

یلقون من لقائك ما يحيى زالیان

گر بار باشد بحضور مبارکت

لطفی است بی نهایت و فیضی است بیکرا

ین احتیاج رازهانی دیماقلوقه

بارزا ولور یا نونده سنون مضمون جنان (۲)

فی القلب رمز ختمک عینان تجریسان

بالعين منهما و حن الجنیان دان

گر نظرکی بسوی عبد خوشتن

یا بد آزان د و چشم توصد نور چشم جان

موس منم بو وادی سینای عشقه

تا پسم اگر تجلی معشوقدن نشان (۳)

(۱) معنی بیت - بود روی زمین مرکز میثاق هستی. مانند خورشید یکه در آسمان عالم عیان و آشکار است. (۲) معنی بیت احتیاج بلکن رازهانی نیست در نزد تو هر یوشیده ظاهر است

(۳) معنی بیت من موسی این وادی عشق اگر از جلی معشوق نشانی بیداگم

و این است لوح مبارکی که از قلم حضرت عبدالبهاء جـ
نتائج در جواب الدیب نازل شده است.
تبیز بواسطه آقامیرزا حیدرعلی اسکوئی حضـ
موسی اهری علیه بهما الله
یاناظم البیانی الغراء والفرائد النوراء لشمرک ان طـ
الدرر المنظومه والغرا المنثوره تلیق ان تكون عقود النحـ
الحورفی الجنان وجواهر تسلیله على اکلیل جلیل للجالـ
على سریالبیان والعرفان فحقوده العریبه درر غالیـ
ولایه الفارسیه دراری نوراء فی اوج البلاغة والعرفـ
و بیته الترکی نخمة من عند لیب المعنی فی بحبوـ
الجنان لسان عذب البیان عرس ایله تنظیم اولنان اشـ
آبدار آهنگ ملکوت اسرار در ولسان فارسیله ترتیب و تنظیـ
اولنان ابیات شواهد فصاحة بلخادر و نشمه ترکی ایـ
سولنان منظوره گلبانگ بلبل اسرار در منظم عربی لئالـ
منثور بیود و حائز فصاحت و لاغفت موفور اشاره ترکی مانـ
دراری نوراء سبب حیرت فصحا، و بلغا بود ابیات فارسـ
مانند آب روان و زلال چشمـه حیران در نهایت حلاـ
و لاغفت بی پایان رب اید عبد ک موسی فی طور سینـ
على مشاهدة النار المقدة فی الشجرة الخضراـ واستـ
ندائلک من ملکوتک الا بهی و ایده بالید البیضاـ و ثعبـ

مبین یلقف عصی الا وهم و حبال الظعنین بین الانسـام
انک انت القوى القدیر العزیز العلام

ع

۲- منظومه مربع ذیل را در صفحه طلحت میثاق سروده
است.

اگر آنقدر و نـخ و طـره مشک افسـانـرا

نـکـرـی کـی نـگـرـی سـرـو و لـگـل و رـیـحانـرا
مـیـزـنـد توـصـخـزان طـعـنـه بـسـیـانـرا
زاـنـکـه درـقـوـسـخـزانـجـلوـه شـدـه مـیـزـانـرا

باعـث روـشـنـی جـملـه آـفـاق آـمـدـ

مـوقـعـ جـلوـه مـعـشـوقـ بـعـشـاقـ آـمـدـ
عـیدـ ثـابـتـ شـدـنـ مـرـکـرـ مـیـشـاقـ آـمـدـ
تهـنـیـتـ باـدـ وـ شـعـفـ ثـابـتـ برـپـیـمانـرا

مسـنـدـ حـکـمـ باـوـدـ آـدـه خـدـاـونـدـ عـلـیـیـ

امـرـدـینـ کـردـ پـسـ اـرـخـوـشـتـنـ اـورـاتـسـلـیـیـ
ایـنـ هـمـانـ فـرعـ بـودـ منـشـعـبـ اـزاـصلـ قـدـیـمـ
گـشـتـهـ منـظـورـهـمـهـ منـتـسـبـ وـ اـغـصـانـرا

از حـسـدـ تـکـرـهـ بـرـاـدـ رـبـیـ عـصـیـانـ توـشـدـ
مدـتـیـ سـاحـتـ اـقـدـسـ جـهـ کـعـانـ توـهـ
ماـهـ کـعـانـیـ منـ مـسـنـدـ مـصـرـ آـنـ توـشـدـ
وقـتـ آـنـ اـسـتـ کـهـ بـدـرـودـ کـنـیـ زـنـدـ انـرـ

سـهـ تـخـرـیـلـ کـهـ کـنـدـ فـصـلـ هـدـیـ رـاـزـضـلـالـ
بـیـ سـهـ غـرـیـالـ مـحـالـ اـسـتـ رـسـیـدـنـ؛
رـیـشـ هـرـکـسـ کـهـ کـنـدـ گـیرـسـمـ غـرـیـالـ
بـیـرـکـفـتـارـ بـوـدـ دـوـرـ بـیـنـ دـازـ آـنـ

ازـمـحـبـانـ مـطـلـبـ بـزـطـلـبـ وـصـلـ حـبـیـبـ
خـسـتـهـ عـشـقـ نـخـواـهـ بـخـزاـزـیـارـ طـبـیـبـ
چـهـ شـوـدـ گـیرـسـدـ بـارـوـصـالـیـ بـادـیـبـ
تاـکـدـ کـحـلـ بـصـرـخـاـکـ درـجـانـانـ،

۳- اـینـ منـظـوـمـهـ رـاـدـ رـنـاءـ فـاضـلـ نـحـرـیـاـبـوـالـفـضـلـ گـلـبـایـکـاـ
سـرـوـدـهـ اـسـتـ.

درـیـغـاـدـ رـیـغاـکـهـ شـمـسـ فـضـائـلـ
شـدـاـزـ آـسـمـانـ کـمـلاـتـ آـفـاـ
درـیـغـاـدـ رـیـغاـکـهـ اـینـ خـاـکـ تـیرـهـ
پـیـوـشـیدـ اـنـوارـ آـنـ بـدـرـکـامـ
درـیـغـاـدـ رـیـغاـکـهـ اـزـیـنـ یـارـانـ
برـفتـ آـنـکـهـ اوـبـوـدـ شـمـحـ مـحـ

کجا رفت ماه سماعی بر اهیان

کجارت مرسمه رلائل

شد ازین عزا شک باران چو باران

چه باران که وارد ازابر هاطل

از آن ابر هاطل عیان گشته دریا

چه دریا که ورانه پیداست ساحل

چه دلسوزم ن نموده است یا رب

کهمولی الوری را اثرکرد دل در دل

غمش دوستان رانه کاریست آسان

فراقش با حباب امری است مشکل

ز هجرش بر آتش نشانید مارا

اگر چند او نزد حق کرد منزل

ن دید و نبینید گرچشم عالم

چوا و مرد دانا چوا و شخص فاضل

از بیوی پیوسته کشف لر تایق

ازو گشت همواره حل مسائل

ز تقریرا و بود فیض مجالس

ز تحریرا و بود حسن رسائل

نظیر و قرینش نبود و نباشد

نه اندرا و آخر نه اندرا و ائل

بگوئید یاران بفریاد و ناله

دریخا که رفت از جهان ابو الفضل

۴ - دویست عربی ذیل را در تاریخ صعود جنا

کلپایگانی گفته است.

ماده تاریخ

لقد احباب الفضل الافضل لدعوه الحى القديزالعام

وقلت فى تاريخ ذات الفاضل

رجوع الى الله ابو الفضائل

۳۲۲ اقمری هجری

۵ - ایات ذیل را در صعود حضرت عبد البهاء انشا

نموده است.

گشت صاعد زین جهان سوی بها عبد البهاء

داشت ماراد رغم بن منته عبد البهاء

گریجای اشک خون باریم از دیده رواست

چون برفت از دیده مانند ضیاع بد ال

گرجد اگر روان مارازا بد ان در نیست

زانکه شد از جسم ما چون جان جدا بعده

ای همه بانهای ما قریان خاک مرقد است

وی همه ارواح مابرتوفد ا عبد البهاء

ما فقیران را مینداز از نظر و لطف کن

یک نظر از عالم بالا بدم عبد البهاء

بود از هجرت هزار و سیصد و دیگر چهل

شده صعود حضرت مولی الوری عبد البهاء

٦ - فصل

کمال یافته‌ای دلبر ای حسن و جمال

جمال و حسن توادا مصون زعین کمال

قد توسرو روان است و چشم تو نرگس

رخ توماه تمام است و ابروی تو هلال

لب تو غنچه خندان و طره ات سنبل

توکلشی و بهارت دوازده مه سال

علی الصباح که افت بروی تو نظم

چقدر میشود آنروز من همایون فال

دل تو تا هجهان است شاد و خم باز

بخاطر ترسد هیچ گونه گرد ملال

مؤثراست دعایم ولیک شرط این است

که باشد از توادی ب توارض و خوشحال

آفرودخانه سروری

مشتعل پنار محبت الله
جناب دکتریونس افروخته
که همه جا از لسان و قلم
حضرت عبد البهاء جمل
تنائی بجناب خان مخاطب
گردیده است. شرح حال
و خدمات کم نظیر او و
سرگذشت پدر زی مقدارش
مشهدی حسین قزوینی
در گرفتاری و حبس و -
استنطاق شد رحایت شد

محرم / ۱۳۰۰ هجری قمری بدست نایب السلطنه ای
در طهران که داستانی شیرین و خواندنی است در تار
عمومی امر بتفصیل مذکور و در اینجا چون تنها از جنبه ای
جناب دکرسخن در میان است احتیاجی بذکر آن د
طالیین جریان مشروح احوال این پدر رفاقت نامی بتار
عمومی امر و کتاب خاطرات نه ساله جناب خان مراجع
فرمایند و در این مقام اجمالاً کوئیم که جناب افروخته در



بیست و پنجم تاریخ بدیع مطابق سال ۱۲۸۵ هجری قمری
در قزوین بد نیا آمد و هفت ساله بود که پدرش بحکم اجبار
با عائله خویش بطهران نقل مکان نموده است. جناب خان
تحصیلات مقدماتی را در طهران بهایان برده و زبانهای
فرانسه و انگلیسی را فراگرفته و سپس در بانگ بین المللی
روسی آنزمان در طهران بسمت منشی گری السنه خارجه
بکارشنگول شده است.

در سال ۱۳۱۴ هجری قمری که بیست و نه سال داشته
به ارض مقصود مسافرت و بشرف لقای حضرت عبدالبهاء
نائل و سه چهارماه در حضور مبارک افتخار مترجمی زیсан
انگلیسی داشته و مراسلاتی که از غرب بارض مقصود و
میرسید به فارسی ترجمه و حضور مبارک تقدیم میداشته
است. سپس با ایران مراجعت نموده و بکارسایق خود
مشغول گشت و باز در سال ۱۳۱۹ هجری ۱۹۰۰ م. بار هش
مقصود احضار و چهار سال متولی بازیمت مترجمی در
حضور مبارک بسر برده است (ضمن مراسلاتی که از غرب
میرسید گاهی نیز اشعاری بلسان فرانسه یا انگلیسی
و چون داشته و جناب خان باقتضای طبع موزون و ذوق -
سرشار آن اشعار را نیز بشعر فارسی ترجمه و حضور
مبارک تقدیم میداشته است).

سپس حسب الامر حضرت عبدالبهاء برای تحصیل
به بیروت رفته و در دوران این تحصیل نیز سالی سه
چهارماه تعطیل تابستان را بهمان سمت در حضور مجبور
بسربیرد است.

در سال ۱۳۲۸ قمری (۱۸۷۱ شمسی - ۱۹۰۹ میلادی)
بعد از نیل بدرجہ دکتری در طلب بدستور حضرت مولی
با ایران مراجعت نموده و بکارطبابت و مشاغل دولتی و
حال بخدمات امری اشتغال ورزیده است.
مسافرت‌های دکتری غرب

جناب دکتر قبل از شروع بتحصیل در بیروت قریب
دو ماه برای تبلیغ باروی مسافرت نموده و در سال ۱۳۰۴
شمسی نیز حسب الامر حضرت ولی امرالله بهمان منظه
با اروپا و امریکا مسافرت کرده و باز در سال ۱۳۰۸ ش.
با استعفای از مشاغل دولتی برای ملاقات احبابی غرب،
مالک اروپا مسافرت کرده و این مسافرت دو ماه طول کشید
است. جناب دکتر شرح ملاقاتهای خود را با احبابی غرب
در این سفر در کتابی که سفرنامه ایشان محسوب می‌گردد
(ارتباط شرق و غرب) مرقوم و در سال ۱۳۱۰ شمس
مطابق ۱۹۳۱ میلادی در طهران طبع و منتشر نموده
است. این کتاب که بقطع ریعی در ۱۷۷ صفحه باعکس

زیبا و دیدنی چاپ شده همانطور که شیوه جناب دکتر در تحریر است بسیار شیرین نوشته شده و خواندنی است (۱) و نیز جناب دکتر در سالهای توقف خود در ارض — مقصود حواره ^ث گوناگونی را که در سنت های مذبوره در آنجا اتفاق افتاده و حاوی قضایای مذهبی دروان قیام ناقص بسن ^{۱۱} در اینجا این تذکر لازم میداند که ادیب بیضائی کاشانی شاعر استاد را که در این مجموعه شرح حال و نمونه آثار را ملاحظه خواهید فرمود از جمله اشعار امری قصیده شیوه ای است بنام ایرانی بدین مطلع :

و سخن ای ایران این حشمت و تمکین زکجاست
دیده بدرود و راین چه بزرگی و علاست
این قصیده را ادیب بیضائی در سال ۱۳۰۰ شمسی در —
کاشان سرود و چون تمام شد تصمیم گرفت سخنای از آنرا
بیکی از جرائد هفتگی طهران که غالباً اشعار عمومی اور اچاپ
میگرد پفرستد تا شاید این قصیده نیز در آن جریده درج و —
مضامین عالیه امریه اش موجب انتباہ متبرهن کرد و از طرفی
با موقعیت باریک و حساس که از جهت بهانه بجهت همروزه ^۲
علمای کاشان و حملات ہی درین آنان داشت برآنشد که
قصیده را با تخلص مستعاری بظهران ارسال دارد تا اگر چاپ
و منتشر شود بهانه و مدرکی برای تجدید اذیت و آزار خویش

واحزان و آلام وارد بزم کمیتاق الهی است یادداشت
فرموده و آنرا در سال ۹۹ بدیع باعباراتی دلنشیں تنظیم
نموده اند این یادداشتها بصورت کتابی بنام خاطره
نه ساله ^{عکاد} ونویت د رطهران بچاپ استنسیل تکیه
گردیده است طالبین اطلاع برسیان اوضاع آن ای —
بدست اشخاص نداده باشد ولذا بیت ما قبل آخر قصیده
که دارای تخلص و بدین صورت است.
ایگلستان جهان خرم و شاداب بمنان
کاند راغسان توجون بیضائی صد و

چنین نوشته

ایگلستان جهان خرم و شاداب بمنان
کاند راغسان توجون همراه ^{لا} مین صد و
بدین ترتیب تخلص مستعار درج لا مین را بجا ای بیضائی در
قصیده اختیار کرد د رانتخاب کلمه روح لا مین نیز را ای
تخلص مستعار چندان در ورنرته بود زیرا جدید پدری وی ملا
آرانی که از علماء و انشمندان کاشان بود و شعر هم میگفت
در اشعار خود روح لا مین تخلص میگرد بهر تقدیر چریده ^۳
با توجه به مضمون قصیده بدیع آن مبارت نکرد ولی از ای
قصیده و با این تخلص مستعار نسخه های زیادی در کاشان
سپس در طهران بین الاحباء استنساخ و انتشار یافت و

در ارض مقصود بکتاب مزبور که در عین حال حاوی شرح احوال
دکتر نیز هستم راجعه خواهد فرمود
نقش دکرد و درین کتاب مستطاب
مفاظات ()

یک از افتخارات ابدی بنای خان شرکت و مترجمس او

نسخه ای از آن نیز نظرخاناب دکریونس خان رسید و بنای
ایشان پسون بیضائی را که در کاشان زندگی میکرد نیشناخت
و با آن را آشنا نبود و از طرفی نیز چون در بیت تخلص این قصیده
کلمه «ورقام لاحظه نموده و ساقه» نهش بنام حضرت ورقاء
شهید شاعر معروف داشتند تصور فرموده بودند که قصیده از
حضرت ورقاست و روی این تصوره بیت نامرتب از این قصیده را
د رصفه ۱۶۹^ه کتاب ارتباط شرق و غرب خود بنام ورقانقل
فرموده اند . پس از انتشار این کتاب «لاحظه» آن مرتب از
طرف نگارنده و همچنین خود ادیب بیضائی که در سال ۱۳۱۱
شمس بطهران آمد بودند با ایشان تذکردار شد و ایشان
نیز راین استباء واقف و مختار و محدث خواستند ولی کاری
بود شده و اهمیتی هم نداشت زیرا ممکن نبوده و نیست که
قصیده مزبور با اشعار و قصائد حضرت ورقه مشتبه شود چه سبک
اشعار این دویزگواره هیچ مشابهت و قرابتی با یکدیگر ندارد
چنانکه در آثار آنها در این مجموعه ملاحظه خواهد فرمود .

در قسمتی از مطالب کتاب مستطاب مفاظات عبد البهای
که میس بارنی امریکائی مواضع آنرا بتدریج درس می—
ناهار از حضور مبارک سئوال نموده و جواب فرموده ای—
و بالآخره بشرحی که ذیلا ملاحظه خواهد فرمود این سئوال
و جوابها کتاب مهم مفاظات را بوجود آورده است و
اینک عین شرحی را که جناب دکتر در این باب در کتاب
خاطرات نه ساله خود ذکر فرموده اند در اینجا می‌اوری—
که ضمناً نمونه‌ای از طرز انشاء ایشان نیزاره شود
باشد .

(میس بارنی و کتاب مفاظات)

میس بارنی که بعد هاب بواسطه ازد و لج با مسیوه بیولیست
در ریفوس ماد آم در ریفوس بارنی خوانده شد اشیاق تامی برآ
تحصیل کمالات روحانی و کسب فیوضات معنوی داشتند
و حضرت عبد البهای او را بلقب امة البهایا منتخ
سرافراز فرمودند در زمان تشریف این عبد سه مرتبه بسرا
کسب فیض مشرف شد دفعه اخیر امامت الله میس روزبرگ اهل
لندن را بعنوان منشی و کاتب هماره آورد و تقریب امداد یکسا
توقف نمود و در حراج عظم معارف الهی غوص نمود ولای کرانیها

آورد از فرط اشتیاق که برای درک حقایق و معانی داشت زندگانی مدینه مطموره عکاویت محقق سجن محبوب امکان را ب جمیع قصور عالیه مالک غرب ترجیح میداد با داشتن ثروت و استطاعت و مال و منال در عنوان جوانی با این ترتیب زندگانی علاقه، مفرطی داشت اوقات خود را در خدمت اوراق مقدسه میگردانید و برای تمرین زبان انگلیس ایشان مساعدت مینمود و در حب وحشیه انقلابات عکاد رحال ازدواج و اعتکاف با کمال روح و روحان بجمع آوری آثار مبارکه. — اشتغال داشت و در عالم توجه بطور قلب و سینای فواد شعله، انوار ریانی مشاهده میگرد و حقایق و معانی الهی کش مینمود با این حال تقوائی که داشت منظور نظر عنایست بود و گاهی برسیل مزاح با و میفرمودند تریايد دراین فضیل کرمای تابستان در قصور و عمارت عالیه، ییلاقی سوس و جبا باعفای اروپا زندگانی کی دراین مدینه خرابه، عکابا مـ فقرای مسجون چرا بسرمیری خلاصه این گونه اشارات تلطیف آمیز بسیار می شنید و برخلوص و اشتیاق میافزو. در هنگام توقف یکساله خود نه تنها شخصا بر حقایق و رموزا مـ سری آشنا شد بلکه وسیله انتشار فیض الهی درین خلق گردید یک کتاب بسیار مهمی از اینات صارک بیاد گارگذشت اشست و این فلسفه دیانتی متین را بلسان فارسی و انگلیسی در

تحت عنوان کتاب مفاوضات عبدالبهراء تدوین نمود و ترتیب جمع آوری این کتاب از اینقرار است. این خاتم مانند سایر دوستان غربی در سفره درک فی مینمود و قرار یکه در فصول عدیده این کتاب از کرت مشاغل مبارک اشاره شد تنها وقتی که برای جواب سوالات این خبر مقرر یود همانا در سرمیزیو آنهم فقط در هنگام ناها ریخت ساعت یک بعد از ظهر زیرا هیکل مبارک در شباهه روزیک و بیشتر غذا امیل نمیفرمودند و در ایام صیام نـ امروز با فطار ش مبدل ییگشت بالجمله این کفتکور سرناهارکه نام اصلی اـ کتاب است هر چند خوب و سیله بود که هیکل مبارک ساعت میینی را برای صرف غذ اجلوس فرموده و غذای ما کول مسلم تناول فرمیاند و مثل سایر اوقات بـ ترتیب و ساعتها مختـ بنان و زیتون یانان و پنیر اکتفا نه فرمایند ولکن اوتا تیکه بر تفهمیم مطا لب و تشریح نکات صرف میشد دیگر فرصت اـ طعام باقی نمیماند چنانکه در عرض حصول غذای جسم باعـ غذای ریح میپرداختند. در هر حال خاطر مبارک از این زـ بهیچوجه آزده نبود و از این خستگی اظهار ملالت نمیفرمود مخصوصاً یکروز که از سفره برخاستند مختصراً ظهراً خستگـ نموده سپس با این عبارت اظهار مسرت فرمودند. باز خـ است که الحمد لله بعد از این همه زحمت مطلب را خوب میفهـ

ورفع خستگی میشود اگر با همهٔ این تفصیل مطالب را خوب -
درک نمیگرد من چه میکردم مقصود این است هیکل مبارک از
رحمات این خانم راضی و مسروپوند ^۱
ترتیب جلوس دررسفره بیشتر وقات چنان بود که هیکل
مبارک در اس میزو در طرف دست چپ میسازنی و زیر
دست ایشان میس روزنبرگ سپس یک عدد هشت یا نه نفر
دیگرا زمسافرن یا مجاورین حاضر بودند و این عبد عموماً
در زیر است مبارک روی میس زارنی من نشستم سوالات -
ایشان را از انگلیس بفارس ترجمه نموده جواب مبارک را مجدداً
بانگلیس ترجمه و ابلاغ میکرد و امام اللہ روزنبرگ سوال و -
جواب هر دو را سرعت مینوشت اما باید دانست که مطلب
باين سهولت و سادگی انجام نمیکرفت زیرا میس زارنی
ناچار بود مطلب خود را اولاً بترجم بهمند و مترجم عین
مطلوب را فهمیده یا درست فهمیده بسم مبارک برساند و
جواب را سنجیده یا نسنجیده بزیان انگلیسی اما بالحسن
شرقی و اصطلاح امری ترجیه نماید میس روزنبرگ مسموع
خود را بر شته تحریر در آورد اگر از رای شخص سائل اتفاق
حاصل نمیشد تکرار مطلب لام و این تکرار موجب اطاله
کلام و باعث تأخیر و تعطیل اکل طعام میگردید خوشبختانه
این خانم مانند امّة الله ما دام و کانا وار و مذکور در فصل ثالث

این کتاب تازه تصدیق و عاری از اصطلاحات امری نبود
نسبت بمتوجه حضور غبطه و حسد نمیوزد که چرا از برکت
دانائی من بفیض عظمی نائل شدی و باینگونه حقائیق
آشناگشته لهذا هیچ اعتراض نسبت باین عبد وارد نیا و
وهمچنین کاتب حروف که از همایان مشهور و معروف بود
مانند مستوفی افکار فلسفی شخص خود را برمطال
نمیافزود لهذا اصطلاحات امری والفاظ شرق را بسم ولست
میفهمید و محاورات بخوبی و خوش بانتها میرسید .
اما مسئله، اکل و شرب غالباً مطلب و مخصوص میماند زیرا
تفذیه، روح بر تفذیه، جسم بر تری میجست طرزیان مبارک
و تشریح و توضیح مطالب بقسمی بود که مستمع را مفتتو
و مدھوش مینمود حتی گاهی اتفاق میافتد که ایراد و اعترا
سائل را قبل از تذکر میدادند و جواب آنرا گوشزد مینمودند که
اینکه یکروز که موضوع (در وجود شریست) بیانات میفرمود
یکمرتبه متبسنه باین عبد تذکر آمدند .
حالا خواهد پرسید که پس خدا عقرب را چرا خلق کرد، اس
دقيقه، طول نکشید که امة البهایی اختیار همین مطلب
سؤال کرد فرمودند دیدی گفتم
پس در جواب بگو این امر موجودی است بلی عقرب شراس
اما بالنسبه بما ولكن بالنسبه بخود شریست بلکه ای-

سم سلاح اوست که با آن نیش محافظه خوش نماید اما چون
عصراین سم با عنصر ماتطابق نمیدهد لهذا شراست.
خلاصه آنکه اشارات ازین قبیل بسیار شنیده میشد و باعث
فرح و انبساط میگردید کاهی نگرانی خاطر مبارک آزادی این
بود که چهرا این عبد از این سفره "کسترده" و نعمت‌های آماده
کمتر استفاده میکنم می دری میفرمودند حالا لغذ اخور بعد —
صحبت کن اما این عبد بقدری در حرم‌مانی مستغرق و از
صهباً عنایت سرشاری دم که لقمه‌های جسم‌مانی چندان
لذتی نصی بخشید خصوصاً وقتی که با آن قیافه مترسم و بشاش
که یکی از آداب مهمان نوازی مبارک بود کلمه "برسیل مزاح
میفرمودند و این سفره "جستان رابعشا" ربانی و مائدۀ با —
آسمانی تبدیل میفرمودند. یکروز کا صرا مری فرمودند که غذا
بخور و بعد صحبت کن و بنده هم سرگم مطلب بودم از میس
بارنی پرسیدند متوجه رابانگلیسی چه میگویند عرض کرده
این تیری تر فرمودند گرسنه راچه میگویند عرض کرد هانگری
بعد با انگشت مبارک ا شاره فرمودند هانگری این
تیری تر هانگری این تیری تر از این اشاره من خیلی
کیف کردم نمیدانم کسی دیگر پجا من بولچه میگرد این
لقب شانه برای من باقی ماند و مهری با این عنوان تهیه
نموده.

اما از اصطلاح دائمی مبارک که عبارت از جناب‌خان بود —
صرف نظر ننمودم. باری چند ماهی صحبت‌های سفره با این
ترتیب جاری بود تا اینکه اهل بیت مبارک و منتبیین که این
بيانات را شنیدند با این نکته برخورند که اگر میس بارنی در —
بحرا لفظ‌الله غوص ننموده بود این لائی گرانبهادر قuraيس
دریاتا ابد بی شرمیماند و این جواهر رحمانی در عمق معادن
مستور بود پس حالا که این لائی مکونه مکشوف گردید خوب
است عین الفاظ مبارک هم بزیان فارسی در اوراق و صفحات
روزگاریان و برقراریماند لهذا از حضور مبارک تمنامودند
یک‌نفر نویسنده در محضر انور حضور باید عین کلمات گهربار
رادانه دانه برجیند و در سلک در شاهوار در آورد الحمد لله
این مسئول با جایت مقرون و جناب میرزا منیر ابن مرحوم
میرزا محمد قلی با این سمت ما "مورگردید و همه روزه در جوار —
بارک نشست و کلمات را برشته تحریر در آورد اما این ترتیب
تحریر هم برای هیکل مبارک خالی از زحمت نبود زیرا تصحیح
و تنظیم آن باز بعهد " مبارک بود و همچنین جمع آوری —
بيانات گذشته از روی ترجمه انگلیسی و تنظیم آن بسیار
طولانی میشد و میس بارنی رحمت بسیار تحمل نمود خلاصه
آنکه وقتی که دو ثلث کتاب نوشته شد مسافرت اروپای این عبد
پیش آمد و خد متترجمه بعهد " صبا یای مبارکه محول گردید

و ضمنا امة البهٰا بواسطه کرت ممارست و تمرین و مطالعه
کلمات الہی در زیان فارسی تسلط یافت و این خدمت را در
عالی امری خوبی انجام داد و این یادگار فنا ناپذیر را از خود
باقی گذاشت .

(پایان توشه د کنفرانس)

جناب دکتر در شریعت از ذوق سرشار و بادیه ایات
فارسی علاقه بسیار داشت فراموش نمیکنم که وقتی که در سال
۱۳۲۴ بدیع مطابق شمسی از محفل مقدس روحانی
طهران اجازه خواستم که مجتمع ادبی در طهران
تشکیل دهم و این اجازه ذیل نمره ۴۷۰۵ مورخ ۱۴/۳
۱۳۲۴ آذر مطابق با نام این جناب صاد رشد و احبابی
شاعر ویاذ وق طهران را برای تشکیل این مجتمع بمنزل خویش
دعوت کردم اول کمیکه در جلسه حضور یافت جناب دکرسود
وازان پس نیز مدام که این مجتمع تشکیل نمیشد جناب خان
آنچه را که در طهران تشریف داشتند با کمال استیاق در این
انجمن شعرو ادب حاضر میشدند و بیانات و آثار ایشان مورد
استفاده حاضران قرار گرفت .

جناب دکتر در شریع آذر ماه ۱۳۲۶ شمسی مطابق سال
۱۳۲۷ بدیع در طهران بملکوت امیر صعود نمود و در —

گلستان جاوید (بیرون دروازه خراسان طهران) مدفأ
گردید و پس از صعودش این تلگراف از ساحت مقدم
حضرت ولی امرالله بطهران مخابره گردید .

(ترجمه)

قلوب آر صعود مریع برآ زنده^۱ امر مقدس و کاتب مخفی
و محل اعتماد مولای حنون و منادی میثاق و حامی ثابت و
وصایای مبارکه دکتریوس افروخته محبوب عزیز متائل
حیاتش تاریخ د وعصر رسولی و تکوین رازینت میده
بمحافل روحانی در بیمیح ولایات دستور د هید محافل
تدکر شایسته می منعقد نمایند بورقا (۱) اطلاع د هید از قبه
من مرقد شان را بنا گند از اعماق قلب عنایات لانها یه الہی
را برای ترفع روحشان مسئلت مینمایم . شوقي
در همان روز صعود شان نگارنده منظومه ذیل راسرود^۲ :
محفل تذکر شان قرائت گرد و بعد اینز عینا در مجله آهنگ
بدیع شماره چهاردهم سال سوم (۱۳۲۷ بدیع = ۰۵) شوقي
دین گردید :

(۱) مقصود جناب ولی الامور قائمین صندوق است .

بیان دکتر یونس افروخته

صباحم کرپرتو مهرآسمان زیور گرفت
 روی گیتی را طبیعت خازه دیگر گفت
 از خلال ابرهای تیره تایید آفتاب
 شاهد اسلام رسم ملبری از سرگرفت
 من ندانستم ماحال از جه روى آشته بود
 وزکجا اندوه و رنج راه برخاطر گرفت
 آسمان فیاض و خور تابان و گیتی در شاط
 گرفت با چنین حال از جه غم در جانم این آذر
 ناگهان آمدیکی از راه و طرح تصویر کرد
 کریان شر آتشی در جان مسکین در گرفت
 گفت شمع عشق دکتر یونس افروخته
 از فروز شر بازماند و طبع خاکستر گرفت
 آنکه در بنم و فاهمواه مهرآموز بود
 ناگهان مهر از کسان و دوستاران بیگر
 آنکه اند رزندگی بر رغم بتهمای همای
 راه حق بیوشی چوابرا هیم بن آزر گفت
 دیده بگرفت از جهان برداشت دل آز وستان
 باروانی شا در هزیجه نت و کوثر گفت

چونکه در دل آذربی از عشق روی دوست داشت
 راه کوی دوست اند رینجم آذربگفت

طیرقد سی بو، و در دام جهان چندی اسیر
 عاقبت زد بال و سوی با غرضوان پرگرفت
 در ساط قرب دا و چون رخی تابند داشت
 با فروزان خاطری رهجانب دا و رگفت

چون ذگائی راغم هجران او بیتاب کرد
 تسليت را بهره از طبع سخن گسترك
 از جناب دکتر و دختر بنام نیروانا و فرزانه باقی مان
 که اولی در جباله نکاح آقای دکتروعنایت الله فرهمن
 و دومن زوجه آقای مهندس محمد یزدانی فرزند جناب احمد
 یزدانی میباشد و هردو در حال حاضر با همسرانشان در
 مهاجرت افریقا و در یکی از شهرهای آنچه بنام دارالسلا
 پل پسر نفحات الله و تبلیغ کلمه الله بسر میبرند.

تعد اد اشعار جناب دکتروملوم نیست و اصولاً معلوم نیس
 که خود ایشان یافرزند انش آثاراً بی ارجامع آوری و تدو
 نموده اند یا خیر و اینکه آن مقدار از اشارش که نگارند
 بدست آمد، ذیلاً نقل میشود:

قصیده زیل را (لطائف شوقيه) نامیده

است

از شراب عشق ايدل د آئما سرشار باش

خواب مخموری نمیز بدد تورا بیدار باش

در ساط بنم لا هوتی ازین صهبابن وشن

شاد شوخوشوقت شوسر شوسر شار باش

گفته بسياري کوداري نايد بکار

گفته هاراوا گدار آماده کردار بسلش

ایدل سرگشته شيدائی سودائیم

من ندانی از کجایي کيستي هشيار باش

سالها پروانه بودی در حصالش سوختي

زین میس در آتش عشقش مند روار باش

در کلستان الهمي بر فراز شاخ گسل

(بلیل برک گلی بگرفته در منقار) باش

چلوه محسوق نیدي شعر حافظ را بخوان

(با همه برک و نوابان الهمي زار) باش

چند وشن در کچ خلوت بینرا خفتني چه مود

طوطى شکرشدن در ساحت گلزار باش

سرخوش و سرمست مانند سليمان خان عشق

نهره مستانهن ز در کوجه و بازار باش

گرسه اري هواي سيردر افلاك انس

جسم را بگدار و چون طير بقا طيار باش

جزيز كرد وست د لرا زنده نتوان داشتن

زانجه غيرا زا و چو د در وجهان بizar باش

از غم دنيا چسود آر آشناي د وست

از خودي بيگانه شويگانه راغم خوار باش

جان بجانان واگدا روپاره امن گفته ام

اي د لا آئينه دار طلعت دلدار باش

نفس د ون را واگدا روزين جهان برتر خرام

چون همای قدس در ارج هوا سيلر باش

وه چه خوش فرمود هما راحضرت عبدالبهاء

د شمنان را دوست باش و دوستان را يار باش

تانفس داري و جان داري بخدمت کن قيام

امرا خدمت کن و از عموري خورد آر باش

ظلمت بجهل و برودت عالمي را اخذ کرد

در دل ظلمات نور و در برودت نار باش

جند تائينيد الهمي تابع فرمان توسيت

پاي در ميدان نه و اين جند را سردار باش

در گلستان محبت ايد ل افروخته

بلبل شيرين زيان شومرغ موسيقار با

غسل

دل اندر سینه جاداره تو در دل

دل اهل دل از بهر تو من میل

بما وابستمای چون دل بسینه

بما پیوستمای چون سینه با دل

فروشنشستن در دل چه اسما

فرا بکرفتن از دل چه مشکل

مطا فان جم ای شمس آفاق

عز زان فسی ای شمع مخل

شود آئینه دل طور سینما

جو بارویت شود آنس مقابس

تورا ندیدن اگر فرض محال است

تورا جستن بود تحصیل حاصل

خوشامه رتو و رفع موائیبع

خوشاعشق تو و حل مسائل

د راین طوفان عشق ایدل نخواهد

رسیدن کشتن عقلم بساحل

بنشاند سر شگم آتش عشق

پوشد چشمی خورشید را گل

جناب دکتر یونس خان افروخته



لا ای آتش دلهای مشتاق

بسوزان بردۀ او هسام باطّل

بن آتش که این پیراهن تن

میان جان و جانلن گشته حائل

زهی افروخته کویا تو دمساز

زهی افسرده کن ذکر تو غافل

قطعه ذیل را بعناب دکتر در سال ۱۶ بدیع

مطابق سال ۱۳۱۸ شمسی سروده‌اند

قطعه

بسال خمس و عشرين بهائي

نهادم پادشاهي من دنيا مهم

چهارديگار من زنده باشم

با خر ميرسانم قرن اول

چسود از عمر بیحاصل درین امر

که کل مشغول خدمت من معطّل

یک درمحفل تبلیغ چون شمع

یک راهه دایت را چو مشغول

خوشابر حال جانبازان جا لاك

بدابر حال من بیکار و تنبّل

خوش آنسه کو فتد در پای جالان

خوش آنجان کوشتابد سوی مقتل

کجامن لا پق آنم که نام

شود در دفتر نیکان مسجسل

ولی گرفیسن لطف غصن متزار

که در گاهش ملا، یک راست مقبل

شود شامل یقین هرجسم ناسوت

شود بر جان لا هو تی مبتدل

و نیز جناب دکتر در کتاب خاطرات نه ساله خود مینویسد ؟

(از جمله شعرای نامی امة الله میسیس لویز اسپنسر بود

که غزلسرایی و سروی نویسی بسیار مینمود و قصائد فرائنس

مینوشت اینکه وقطعه از ایات ایشان موجود است به طور

نمونه (عمرش میرسانم) سهی ترجمه د و منظومه ایشانرا نقل

فرموده اند بشرح ذیل

۱- ترتیل بهائی

طوع کرد در این د و آفتاب ظهر

غروب می نکند دیگر از مرد د هست

صدای حمد و شایش بلند گشته چنان

که از کران بکران نفسماش نموده عبور

شکست لشکر ظلمت هم بتا بش خوش

نمود راه هدایت هم ببرت و لور

طلع کرده کون صبح بخت میلو نمال (۱)

در آمدا زافق آفتاب یم نشور

یکی بشارت به جت اثر گیتی بی د

که ما لک ملکوت آمده بطک ظهور

که شت موسم ظن و قیاس و محنت و زنج

رسید وقت یقین و گه نشاط و سرور

بگو با هل جهان کافتاب عالم جان

کون که سرزد از ما رای کوه ظهور

هر آنکه در ملکوت ش قدم نهد گرد د

دلش بصلح و صفا مطواز سرور و جبور

بیین که آمد و با اهل ارض ساکن شد

کسی که بود ازان ظمار طالبان مستور

عنایت شر عمه آفاق را کون بگرفت

چه از کیا و ریاحین چه از حوش و طی

سز بنام تو سلطان کسور ملکو

همی بخوانیم این شکر نعمت موفور

که آفتاب جمالت چنان طوع نمود

که تا ابد نبزید بزر خوش فت

در عالم سلطنت کند .

۲- اگر مراجویم-

اگر بیده دل طلعت مرا جویم
غمام تیره زانظارتان شود زائل
وجودتان بضیاء بهاشود پرورد
چنانکه در وسط روز روشن کامسل
اگرندای مراد بگوش جان شنوسد
وگرها بحقیقت طلب کنید از دل
حقیقت همه‌اشیا چود وجود من است
مراد قلب شما میشود زمن حاصل

فرآکرفته شمار غمام تیره و همیم
که آفتاب جمال مرا شود حاصل
چو منحرف شدی از روشی بتاریکسی
فرونشست ترا بای کوشش اند رگل
ولیک نور من افزون ترا است روزی روز
که شمس طلعت من طالع است نه
بشرط آنکه مرا از صمیم دل جویم
من سبیل نجات و من مسلی دل
منم حیات و منم حق و من دل لیل نجات
منم کسیکه ترا امیر هام از مشکل

در حینی که مشغول تحریر این اوراق بودم از طرف جناب
دکتر رضی الله رضی الروح (برادرخانم دکتر افروخته) که
از ایشان تقاضا کرده بودم اگر عکسی از جناب خان دارنم
لطف فرمایند یک قطعه عکس جوانی و ورقه ای که دو غزل
(یکی ناتمام) برد و طرف آن بخط خود دکتر افروخته مرسوم
شده بود واصل گردید و معلوم بود که این دو غزل راجناب
خان در نهایت شور سروده اند و هدایا اظهار امتنان از
آنای دکتر رضی الله رضی الروح دو غزل مزبور نیلا نقل میشود و عکس
مذکور نیزگرا ور خواهد شد .

عنل تمام اول

مست از روزالستم يلس
تا ابد مخمور و مستم يلس
با وجود عشق هستم يلس
برن و سیلت نفستم يلس
از کنند، جان برستم يلس
بر سر زلف توستم يلس
این نفس را من شکستم يلس
گفت اینهم ناز شستم يلس
تارو بود شیراگستم يلس
این گهر آمد بشستم يلس

از شراب عشق مستم يلس
عشق جامی داد کرنا نیر آن
بیستن آورده عشقم در وجود
من پیاره عشقم ای فرزین عقل
تا اسیر بند جانان گشته ام
هر برشانی که در دل داشتم
تن نفس نبود گر جان مرا
تیرمژ کان توجان از دل رو
هر حجابی را که گرد و نم بتافت
تات عمق گردم اند ری حر طبع

غزل دشم که ناتمام است

ماگوی سبقت از همه عالم رسوده ایم

د رعشق زوریا زوی خوش آزموده ایم

پروانه وارد رقدم شمع انجمان

جانرا نثار شعله آتش نموده ایم

در هر زمان کم مظہر محبوب شد عیان

ما طلا غفارن کعبه مقصود بوده ایم

از هرچه غیر دوست دل ولیده بسته ایم

بر روی دوست دیده و دل را گشود

از فرقدان را ز هم عالم گذشته ایم

تافق را بخواهیم داشت سوده ایم

دیوانه واریزد رخدامت ستاده ایم

از مآگمان مبرکه بخلاف غنوه ایم

XXX

اشراق خاوری



از فضای کم نظر

واز نویسنده کان محقق

و مبلغین داشته

محاصر است شرح حالی

را که بخواهش نگارنده

شخص امر قوم داشته اند

عینا د راین جانقل می شوده

این عبد عبد الحمیس

اشراق خاوری اصلا از اهل

مشهد خراسان و اجداد نیز همه از آن سامان و ازیشوابان

دینی بوده اند بقول سعدی شیرازی

همه قبیله من عالمان دین بودند

مرا معلم عشق تو شاعری آموخت

این عبد در سال هزار و سیصد و بیست هجری قمری مسا

رجیب مطابق سال ۱۲۸۰ شمسی هجری در مشهد مقفله

متولد و پس از شدید مردانه قدیمه که در آن زمان آب و تا

ورویقیس بسزای است تحصیل مقدمات متحارفه پرداختیم
و در خدمت جناب میرزا عبد الجوار معروف با دیب نیشاپوری
سالی چند را در تحصیل مقدمات لازمه و فراگرفتن فل — ون
د واژه گانه ادب گذراندم مرحوم استاد فقید روز عصر
خود در آنحدا بی مثیل و بی نظیر بود با آنکه در آن عصر
دوره علم و ادب هنوز برچینده نشده بود و فضلای نامنی و
علمای گرامی بودند دیگر حال امروزه و این دوره معلوم است
(خلت الدیار محلها مقامها)

پس ازیست سالگی این عبد پرای تکمیل تحصیل فلسفه که
با مohnختن آن عشق غربی داشتم از مشهد سفر اشتیار و بسیار
سائمه رهسپار گردیدم بدیهی است که این داستان را
شرحی مستوفی و فصلی مشبع باید که این مقام را اقتضای
آن نیست زیرا بنا بر اختصار است و در مؤلفات دیگر
بنفصیل نگاشته‌ام پس از سیرووسفرهای طولانی واستفاده از
محضداً نشمندان بلاد بالآخره در سال هزار و سیصد و چهل
و پنج هجری قمری مطابق با سال هزار و سیصد و پنج شمسی
هجری به تدقیق امر مبارک بوسیله مرحوم میرزا یوسف خان
و جدای رحمة الله عليه فائز شدم شرح تصدقی این عبد
که خالی از غرائبی نیست در سایر مؤلفات مذکور است و بنفصیل
مسطر.

بندۀ راد رشtro شاعری صیت و صوت نیست قبل از تصدیق
با امر مبارک اشعار زیادی داشتم که پس از تصدیق همه
شستم و محو نمودم چون تعریف زلف و خال و مطواز قیل
قال بود و پس از تصدیق آنچه را در مطلب امریه و مدائیح
مرکز امرکته بودم چند سال قبل همه را در رخاتمه کتابی که
در شرح اشعار موسوم نعیم در سه مجلد نگاشته بودم نمیمیم
کرد و بساحت اقدس حضرت ولی اموال‌المجل سلطانه ارس
داشتم تا اگر مقبول افتاد متصود حاصل و گرنه محو شود اول
و انساب است ویرای خود به چوجه از آن گفته‌های نسخ
نگاه نداشتم پس از چندی وقتی که در بیرون بودم بتوضیح
محفل مقدس روحانی طی عراق توقيعی از ساحت اقتدار
رسید و راجع بمجلدات تقدیمی فرموده بودند ستمه
وسائل طبعها فی المستقبل از اینجهت از گفته های
خود که برخی بفارسی و بعضی بتازی است مختصری در ذهنه
باقی ماند که نمونه از آنچه در حافظه باقی است در این
مقام مینگارد.

این عبد در اشعار و ادب معمولاً اشاره خاوری و گاه
هم اشاره است شهادت مینمایم اینکه نمود جنی از اشعار
تا که دل در خم آنzelف و تا منزل کرد
هم پریشان شد و هم کاری را مشکل کرد

سالها آنچه که در مدرسه حاصل کرد
جلوه هشق تویکاره همه باطل کرد

XXX

دل بروی همچو روزش زلف چون شب مدید و گفت
مه بعقرب کرده منزل یا گرفته آفتاب
رباعی

آزد، ام از جهان و هر کس هستش
وزعزت و ذلت و بلند و پستش
خواهم گذرانید به رنج که هست
عمری که بتنگ آمد (آزدستش
نفس لا ترکس الس اللذات
و دعی ذکر هن طول الجیات
حبسو وا خالق السماء بسجين
کان من اردیعی القری الیابسات
ثم طاب الهواء والارض ملهم

XXX

بانجبار العینون والساقيات
ذاك من فضل رینا وبهبابا
منه جل الا له محیی المیوات

امرہ شاعر الدیار سرعما
سرعنة البرق في لجن الظلمات
الى آخر

این قصیده بتمامها چندی قبل با ساحت آقدس حضرت
ولی امرالله جل سلطانه تقدیم شد و لطفا مشمول عراطف و قبو
هیکل آقدس گردید و در توقيع عنایات خود را ذکر نموده اند
(۱) قصیده دیگری هم در رواقات صعود حضرت ورقه مبارکه
علیا منظوم و تقدیم ساحت آقدس مولای مهریان جل سلطانه
گردید که مورد قبول حضرت شیخ واقع شد و در توقيع مبارکی ذکر
آنرا فرموده اند این قصیده در مجلدات دوم کتاب رحیق مختشم
کا زمیلقات این عبد است بتمامها مندرج است . در ضمن
مجلدات دوم و سوم کتاب (در لئالی هدایت) که نیز از
مؤلفات این عبد است قسمتی از قصاید پارسی و عربی این عبد
مسطوطراست که چون کتب مزبور منتشر شده در اینجا بصرف
اشاره اکتفا میکند .

این عبد بر حسب امر مبارک حضرت ولی امرالله ارحانا فدا ، در
سال ۱۳۱۴ هجری شمسی بعواق و سلیمانیه برای تبلیغ
امرالله سفر نمود و ازان ببعد هم مستمرا تا کون در مدن و دیار
سایر بوده است و امید که بدعاوی یاران و دوستان حضرت -
(۱) قسمتی از این توقيع را در آخر ملاحظه شواید فرمود (ذکائی)

رحمن توفيق يابد و بجهت رضا وارد گردید.

شرح مفصل زندان و شرح تصدیق این عبدالساير شئون
در مجلدات سفرنامه اینجا نسب مسطور گردیده و باحت
آقدس تقدیم شده است از خدا اخواهم همه را موفق فرماید و
بر رضای خوش فائز نماید ۱۲/۵/۲۵ فانی اشراق خاوری

قصیده ذیل را بعد از صدور حضرت پروردۀ علیا سروده و نسخه
از آنرا نیز حضور حضرت ولی امرالله ارسال داشته اند
(نقل از کتاب رحیق مختوم) جلد دم صفحه ۱۱۶۱
قصیده

ای کم جهان گشته از رخ تو منور

کعبه جا هست مطاف گبید اخضر

جلوه از روی توست عقل مجید
رتبه از جاه تو سهر مددور

مقصد اصلی توئی زخلقت عالم

بهر تو شد کیتی آفریده سراسر

لطف تو تابید و شد بهشت پدیدار
قهر توجیبی دشید جحیم مصّور

سایه جود تو افتاد بدرا
تا که پدید آمد اند رو در رو گوهر

تافلکت سرزقید حکم نیچیه
لا جرم آمد سرش چو حلقه بچنبر

شمه ای ازلطف توست ساحت بستان
جلوه ای از قهر توست نعره تندر

مقنه روى توست پرده خوشید
روي تو تابید ازو که گشت من در

ماه جهانی واخت مرکزی شی اق
دست خدائی و دخت خالق اکبر

عفت تو بسکه بر تو پرده کشیده ماست
ر بمدیحت نیافت و هم سخنور

پرتوی از عصمت توافت شب قدر
زان شد از چشم جمله مخلق مستدر

جمله کیتی بذات تو شد قائم
زان که عرض را بود قیام بجوهر

ذات تو شد علت وجهان همه محلول
جمله آفاق مشتقبه و تو من در

همسر توجهون نیافرید خدا وند
زان نگزیدی بعمر خوش تو همسر

جلوه^ه بیزدان زری توست پدیده^{ار}
آیت رحمت بذات توست مفسر

نور خت جلوه^ه کود بر زیر طور
موس از آن یافت راه و گشت پیمیر

بری قدس نام توده^{ید} بمرسم
تاکه شدا و حامله بری مظهر

سوی تو شده لنجی خلیل خداوند
خواست چون مردوا فکرش در آذر

نام ترا بر زبان چوراند شد آتش
از اثر نام توجو لاله^ه احمر

در شک^م ما هی او فتاد چو بونس
شد متمنک ترا بر شه^ه معجز

تاکه خلاصی پدیدگشت مراوا را
ورنه بنبود شنبات تاصف مفسر

نام تو شد نظر بر نگین سلیمان
گیتن از آن شد رامطیع و مفسر

سایه^ه حسن تو تافت بر سر یوسف
مهر و مهر سجده^ه کرد و بازد^ه اختر

از سرگوت صبا گشت بستان
زان همه گلهاشگته گشت و معطر

رنگ گرفته ز روی تو سکل سواری
بوی زمویت رو ده نافه^ه اذ فرز

هر که بدل مهر حضرت تو ندارد
کی شود او را دگرنجات میسر

روی تو گر جلوه مینمود بظلمات
کی شدی از آب بی نصیب سکدر

د و ره^ه اعمت برقع و غم سپری شد
ناشد^ه به هرت دمی نشاط مقدر

گاه^ه گرفتار حبس و بسته^ه زندان
گاه^ه اسیر جفا^ه خصم بد اختر

گاه^ه شریک هم^ه مرکز میثاق
گاه^ه اسیر هجوم ناقض ابتدر

از پس فقدان ذات طلعت پیمان
جلوه^ه ذات تو گشت هادی و رهبر

داشت بتوانی غصن سدره^ه ممتاز
مظہر حق نور بخش خسرو خا در

شاخه^ه ممتاز سدره^ه احادیث
قطب جهان حجه خدای توانگر

شوقي ریانی آنکه بر تو جا هش
برزد^ه از کائنات خیمه^ه فراتر

چهر توجون شدن هان ز عالم ناسوت

شد دل غم پرورش رغصه مکـدر

از غم هبترت بزنج و غصه قرين شد

چون تو را غمساریوـدی و غخوار

مرغ شبا هنگ از تذکر حزمـست

شب همه شب در سن المیکند از بر

نا که چو فکم هلال باشد باریك

نا که چو غتم سیاه طره دلبـر

خصم ترا روز همچو شام سیه بـاد

عزت احباب تو هماره فزوـتـر

گفته اشراق خاوری بمدیحـست

برد هزیرینی آبروی ز شکـر

شعر من ار میشنود شاعر شیراز

آنکه بود شمرا و چو قند مکـدر

کی بسخن لب همیکشودی و گفتـس

ای بـجالـت ز آفرینـش برتر(۱)

قاـفـیـه تکرار اگرـشـدـهـاست نـه عـیـبـ است

لفظ مکـدر لفظ بـیدـهـ بهـترـ

(۱) دو شعر آخر اشاره بـاقـانـی شاعر شهر شیرازی و قصـیدـهـ

اوـست در مدح حضرت فاطـمه بـدـین مـطـلعـهـ

ای بـجالـت ز آفرینـش برتر ذات توـتنـها بهـرـجهـ هـست بـرابـرـ

جناب اشراق خاوری راقصـاد عـرـیـهـ عـدـیدـهـ اـسـتـ اـزـ جـملـهـ

در قصـیدـهـ کـهـ مـطـلـعـشـ اـیـنـ اـسـتـ

الـجـهـلـ لـلـاـسـانـ دـاـءـ مـوـجـعـ لمـيـدـرـفـیـ اـعـمـالـهـ ماـيـصـنـعـ

مـيـفـرـمـاـيـنـدـ

فالـحـمـدـ لـلـرـبـ الـبـهـیـ بـماـهـ دـاـ

نـاـ اـنـ بـبـیـدـاـ الجـهـالـةـ نـرـتـیـ

وـهـوـالـبـهـاـ رـبـ الـعـبـادـ فـکـلـ مـنـ

فـیـ الـکـونـ مـنـ آـلـهـ يـتـمـتـ

ذـلتـ لـهـکـلـ الرـقـابـ مـخـافـ

منـ قـهـرـهـ وـلـدـیـهـ صـارـتـ تـخـضـ

هـذاـهـوـالـقـهـارـ فـوـ قـعـ

يـعـطـیـ السـلاـ لـمـنـ يـشـاءـ وـيـمـنـ

هـذاـبـهـاءـ اللـهـ جـلـ جـلـالـ

کـالـشـمـسـ فـیـ اـفـقـ الـهـدـایـهـیـلـمـ

وـهـوـالـسـدـیـ اـعـدـاءـ آـثـارـ هـمـ

طـمـسـ وـمـنـزـلـهـمـ خـرـابـ بـلـقـعـ

وـدـرـقـصـیدـهـ دـیـگـرـ کـهـ مـطـلـعـشـ اـیـنـ اـسـتـ

الـقـلـبـ مـنـ لـوـشـکـ الـبـیـنـ مـبـتـلـ

مـتـیـمـ غـلـ بـالـهـ مـشـمـلـ

مالی اری الدھر لا یسخی لبھیتیسا
و مالنا منه تقویم و تعدیل

میرفایند.

لع الوری و هواهم انهم عید و
اوئانهم فیهم الرحمن مجھول
ما من نبی آتی للناس فی زمان

الا علیه لهم بالشر تکیل

فارتد من بعد موسی قسمه ولهم
بالروح صلب وبالاسلام تعدیل

وبل لهم صلبوا رب الپیان وقد
بدی لهم بظهور منه تعجیل

لما بدی هیکل الرحمن مستویا
بعرشه وله مجده و بتجيیل

قاموا عليه سکاری الناس و اجتهدوا
فی نفیسه و بقی فی حقیقی جیل

یالیت لم تکن الدنيا و خلقتها
و هیکل الرب فی هناء مخدول

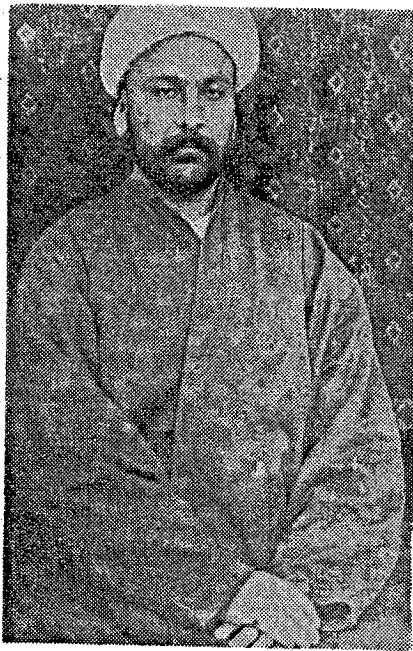
قبلا نوشته شد که جناب اشراق خاوری قمیده عربی خود را
بمطلع نفس لا ترثی الى اللذات و دعی ذر هن طول الحیات

حضور حضرت ولی امرالله فرستاده و توقيعی جوابا
عنایت شده
اینکه قسمی از توقيع مزبور.
*** صحیفه اشعار که از قریحه سیال در ذکر آثار ظهیور
یوم الله انشاء نموده بودید در این دمبل حاظی کانه محبوب
مهریان حضرت ولی امرالله روحی لالطفه الفداء فائز و
وجوب صدرت و عنایات بیشمار کردید فرمودند منظومه بلین و
ملین و سلیس و بدینج بود زیرا ناطق بذکر و ثنای طلعت ابهی
و دلیل بر توجیه و تشبیث بذکر ردا کبریا بود و این عبد را امید
جنان که همواره نطق کریا باید و بنشر نفحات الملة
پردازد و انصح بیان اقامه حجج و راهین ابهیه نمائید
و سبب روح و ربیان قلوب یاران رحمانی شوید
فرمودند در عتبه مقد سلطیان رحق آن جناب دعائیم و توفیقات
عظیمه طلیم مطمئن باشدید ***
واما تأییفات جناب ایشان تایین تاریخ (شهرالبهاe ۱۱۹

فروردین ۱۳۴۱) عبارتدازه

- ۱- دن لالی هدایت (در استدلال) ۳ جلد
- ۲- قاموس لون قرن

اشراق قند هاری زدی^(۱)



نام شریف ش محمد
طاهر و معروف و -
متخلص با شریاق
است و در شریاق ملا
محمد قند هاری از علماء
معروف و ذی نفع و نویسنده
یزد بود جناب اشراق
در سال ۱۲۶۹ هجری
قمری در یزد بدنیا
آمد و می از رسیدن
بسن تحصیل در مکتب
پدر دانشمند
بتحصیل پرداخت و معارف محموله زمان خوش را فرا گرفت
وبعد از فوت پدر بسفر حج رفت و از آن پس به حاج محمد

(۱) وجه اشتهر جناب اشراق بقند هاری اینکه جد اعلی
وی موسم بحاج محمد از اهل قند هار و ساکن آندیار ووده
که پس از سفر حج بایران آمد و شهر یزد را که معروف به
دارالعباده بوده برای سکونت پسندیده و در آنجا متوطن
گردیده است.

۴ - رساله ایام تسعه

۵ - گنجینه حدود و احکام

۶ - تلخیص تاریخ نبیل زندی

۷ - ترجمه کتاب تبیان و برہان تألهف

حاج احمد حمدی

این هفت تألهف یا ۱۰ کتاب چاپ و منتشر گردیده است.

آثار دیگری نیز دارند که تاکنون آماده برای تکثیر نشده است.

XXX

طاهر معروف گردید . پس از مراجعت از که با جمعی از صوفیان محاشر گشت و میلش بتصوف گرایید و لهذا پطهران سفر نمود و صفو علیشا عارف معروف را که در آن وقت در پطهران بسرمیره ملاقات نموده بود دست آرادت داد و در زمرة اهل تصوف درآمد و از آنجا پاز خراسان وقت و در جوار مرقد حضرت رضا علیه السلام بریاست مشغول گشت در این احوال بود که با فردی از بهائیان مشهد آشنا شد و بهائی مذبور چون وی را مستعد یافت با او بمناسبت پرسید اخشت القاء کلمه فرمود و طریق حقیق بنمود و جناب حاجی که مردی منصف و حقیقو بود پس از چندی مباحثه و سپس من مطالعه کتاب ایقان بشرف ایمان با مر حضرت رحمن فائز گشت راز خراسان بیزد مراجعت نمود .

جناب حاجی که تاینوقت بحال تجریه بسرمیره دریزد با دختری از خاندان حاج قنبلاری (۱) ازد واج

(۱) این حاج قنبر که از افراد ممکن و معروف بیزد بود وقتی جناب آقا سید یحیی دارای عنم سافرت بیزد فرمود از نوطر ارادتی که بتوی داشت آمده بذیرائی او گشت و درین برند (کوچه دردار) خود خانه ای برای دریو حضرت اختصاص داد و آنرا با فرشه ای کوائبها و آنانه کامل مزین ساخت و علامان و کیزانی چند برای خد متشر بگماشت و آنحضرت را بد انخانه فرو

نمود و این زن نیز که خود از طرق مجاهدت و تحقیق بشناسی حق موفق و مؤمن شد بسیار با او در طریق خدمت یار و مدد کارگشت و ازین پس جناب اشرف در خانه خوش بساط تبلیغ بگسترده و منزلش محل ذهاب وایاب مبلغین و ناشرین نفحات الله و طالبین طریق هدایت گشت حضرت ورقای شهید و جناب آقا محمد رضا محمد آبادی متخلص بانوار و جناب میرزا محمد ملقب به بدی و فاضل تحریر جناب ابوالفضل کلپایگانی هر یک روزها و ما همها در این خانه بهداشت نفوس پرداخته ندای حق را گوشزد خاص و عام میکردند .

آورده واردهین و زائرین حضرتش را از علماء و عیان وطبقات سایرہ بکمال اشتیاق پذیرائی گرد ولی وقتی آن سید ابرار مژده ظهور جدید را با وداد و تکلیف معین فرمود که باید خود و فرزند انسی مهیای فد آکاری و جانبازی در راه نصرت قائم آل محمد شوند حاجی سخت بوحشت افتاد و شبانه خانه و زندگی خود را هاکرده با فرزندان و منسوبین خوش ازیز فرار کرد و خود را پنهان نمود خانه ای که حضرت وحید در آنجا سکونت داشت اینک در درین حاج قنبر - باقی و در ریف اماکن متبرکه است .

شیرای

جناب اشراق چندی در شاهروند زمانی در صفحات
شمال بسریزد و در هر جا بتثیر و ایقاظ نفوس پرداخت و
سپس بیزد مراجعت نمود و چندی بعد از بزرگ مان نقل مکان

ایه‌الاشراق برآواز ما
گوش جان بگشاو بشنور از ما
گوش جان بگشاو آنکه گوش دار
چشم دل بگشاو لب خاموش دار

تابیینی جلوه نادیده را
 بشنوی آن نفعه لشنیده را

چونکه روح پاک و نفس طاهری
 مطلع اشراق نور قاهری

مینماید از صفا مرآت تسو
 خوش حکایت از بهای ذات تو

ذات تو مرآت اشراق حق است
 فجر قلب شرق نور مطلق است

گرنبودی در توان لطف وصفا
 بر توکی ظاهرش دی سرخفا

ورنبوی در توان صدق و قبول
 کی نمودی بر توجه الله نزول

جناب اشراق چندی در شاهروند زمانی در صفحات
شمال بسریزد و در هر جا بتثیر و ایقاظ نفوس پرداخت و
سپس بیزد مراجعت نمود و چندی بعد از بزرگ مان نقل مکان

جناب اشراق در اثر مصاحبت با حضرت ورقا که از اجله
فاضل بهائی است و بشنیدن اشعار و حپرور ایشان -
علاقه و اشتیاق شدید بشعر و ادب یافت و چون ذوق و
استعداد ادبی بکمال داشت طبع شعر در وی جمال
بنمود و رفته رفته بگفتن شعر پرداخت و فنون ادب را نیز در
حضرت حضرت ورقا علی قدر مقدور آتساب نمود (۱) چنانکه
بعد از مراجعت ورقا از بزرگ آنمد تی با اوی مکاتبه منظم مستمره ا

(۱) حضرت ورقا را منظومه ایست متنی که هنگام توقف در منزل
جناب اشراق و نام وی سروده و بدین مناسبت آنرا منتهی وی
اشراقیه نامیده است ابیات ذیل از آن متنی است که خطاب
باشراق فرماید .

.....

ایه‌الاشراق فی فجر الصفا
استمع الحان ورقاء الوفاء

گوش جان بگشا بسیر این نسوا
 تا شوی فارغ ز ذکر ما سوی
 زانکه هر گوش که از جان باز نیست
 لا یق اصغا این آواز نیست

کرد و در آنجار حل اقامت افکند در این وقت که دیگر رانسر
فوت برادر کوچکترش موسوم به محمد صادق و دختر جوانش
پکلی افسرده شده و آثار کهولت نیزه روی پدیده ارگشته بود
خاطرات گذشته وایام مصاحب خوش را بارقای همقد مش
بیان آورد و موقیت ها و فدایکاری های دوستان یکدش را
مخصوصاً حضرت ورقا از نظرگردانده بحال خوش بیند یشید
و یکباره دل از همه چیز برگرفت و بخيال شهادت و ملحق
شدن بانان افتاد .
در این اندیشه بود که شنید حکمران مقدر کرمان در مجلسی با
حضور علمای بلد مخالفت جدی خود را با بهائیان ابراز و بر
قتلشان کمربسته است و لهذا بادلی آنکه از سوریس راغ
جناب حکمران رفت و خود را معرفی نمود و آمادگی خوش را
برای فدا شدن در راه امر و نیل مقام شهادت اظهارداشت

مرحباً ای فجر اشراق ظهر
ای فوعاً طاهرت مصباح نور
ای مصفاً زنبمار آئینه ایست
طاهر ازاوصاف امکان سینه ایت
مشیرق از شمس به اشراق تست
پریها ز اشراق حق آفاق تست

۷۵
امام حاکم بعد از شنیدن اظهارات او لبخندی زده گفت
از یش گفته‌اند "گوسفند پیر قریانی هکن" و چون جناب اشراق از
این راه بمقصود نرسید مصمم گشت دائره خد متشر را توسعه
دهد و باشتعال کارهای پر مشقت تر پردازد ولهمذا درصد د
تا عسیس و نیان مشرق الاذکار در کرمان برآمد و تن رنجور
و نحیف را در راه انجام این منظور هرچه بیشتری کار افکند تا
آنکه رمی بیش از جانش باقی نماند و درین حال تنها بایسن
آمید زند ببود که بد اند خد متشر مورد قبول مولایش حضرت
عبدالبهای واقع شده یا خیر در این انتظار بود که این لسوح
مبارک بافتخارش وصول یافت .
کرمان جناب حاجی محمد طاہر اشراق علیه بهاء اللہ الابهی
ای ثابت بر پیمان عبد البهاء زیان بشکرانه خداوند
یکانه گشود که ترا موءید بایمان نموده و موفق برخدمت
شرق الاذ کار کرد این موهبت عظمی را قدردان زیرالیم
این خدمت موقیت در عالم انسانیت است چه که خیام
شرق الاذ کار همواره خطرهای بسیاره ارد با وجود ایسن
جان را فدا مینماید تابین یدی الله مظہر الطاف بی منتهی
گردید اگر نظر عنایت شامل نبود باین خدمت نائل نمیشود
خدمات تود رنده عبد البهاء معلم و مقبول لهذا ترا مواهب
موفور میطلبم و مظہر مکافات رب غفور میخواهم از خدا اخواه اسم

که مسرورو مشعوف و شاکر و حامد و شکور باشی **عليک البهاء**

البهاء ۳۱ دسامبر ۱۹۱۹

حینا عبد البهاء اعباس

جناب اشراق با وصول این لوح مبارک آرزوی خویش را
برآورده و کار خود را تمام یافت و لهدۀ اقرب صاحب خود را
بد وستان اعلام نمود و بمصدق اق گفته شاعر که گوید سر همانجا
نه که باهه خورده ای.

در آذرماه ۱۲۹۹ شمسی در گوشای از همان بنای خود
بنام مشرق الاذ کار بینیاد نهاده و خدمتش را بر عهد گرفته
بود سر بر زمین نهاد و بد یار باقی شتافت و در جوار مدفن
جناب حاج سید جواد کربلائی مدفن گردید علیه رضوان
الله وبهائیه

جناب اشراق که هیچگاه در فکر نام و نشان نبود در حیات
خویش بجمع آوری آثار اراد بی خود پرداخت و بنابراین نه
تعداد اشعار معلوم است و نه دیوان کاملی از ایشان
موجود و بطوریکه فرزند برومده ش جناب میرزا محمد شراقی
مرقوم داشته اند از آثاریکه از ایشان باقی مانده یک متنی
است بنام کیزالمراء که تاریخ تنظیم آنرا با این آیه شریفه قران
(لکم کتاب فیه تدرسون) (۱)

(۱) آیه ۳۲ از سورة القلم

منطبق نموده اند و متأسفانه اوراق این متنی هم پر آگاه
و نامنظم مانده است از جناب اشراق بعد از صعود شن سے
فرزند باقی مانده که فعلا هرسه در قید حیات و بنام خانواده
اشراق معرفتند اول جناب میرزا محمد دوم میرزا محمود و سو
میرزا احمد آقايان میرزا محمد و میرزا احمد هرد و ساکن اصفهان
والله عضو محفل روحانی بوده و میباشد و جناب میرزا متح
که اونیز ساکن اصفهان است اینک چندین سال اس
مهاجر لوگرامبورک میباشد و هرسه بحمد الله و در هر حدا
بخدمت امر قائمند.

اینک ابیاتی چند از طلیعه آن متنی ذیلا درج و پنه
از جناب میرزا محمد اشراقی فرزند دانشمند جناب اشراق که
این مقدار از شرح احوال و نمونه آثار آن مرد عالی مقدار امر قم
در اختیار بند «نگارنده گذاشته اند تشکر میکنم»

پیش از اینکه باک یزدان را ساز
بیتی چند از متنی کیزالمراء جناب اشراق
حمد بیحد و سپاس بس عد

پیشگاه باک یزدان را ساز
کوست خلاق سراسره است و بود
آنچه را مطلق توان گفت و جو
نیست اند رساحت اور هبتری
از تصور ذات باک او بر

آنچه در حوالانگه اوهام ماست

ذات اونبودنشان و نام ماست

ذات پاک آقدس حی وله

بر تراز کون است و اعلی از وجود

هر وجودی را مقابل باعترد

هست الا هستن ذات قدر

نیست حق را شبه ومثل و خلاوند

رهبردانش، نگرده د جهاد وحد

از تحریر خاتم پیغمبر اسلام

ماعرفنا ک آمد شن محک بیان (۱)

رب زدنی فیک حق بندگی است

این تحریرین فنا پایندگی است (۲)

یعنی ای سالک رمعرفان ذات

بسته بین و سالکین رامحومات

یعنی اینجا طیرمعنی لال شد

صد چو عنقا بی پروس بال شد

(۱) اشاره باین بیان حضرت رسول اکرم است که در بیان مفتر
حضرتباری فرمود "ماعرفنا ک حق معرفتک" (۲) و در همان مقام

بود که غالباً حضرت رسالت بر زبان میراند که رب زدنی
فیک تحریرا

نک ملائک را درین ره خسته بین
حضرت جبریل را پرسته بیسن

xxxx

آنکه سربرده رگه توحید هشت

بازشد بر رویش ابواب بهشت

مارایت شیئا (۱) آنشه بازگفت

باطیخسته از پرواژگفت

گفت شه هرجیز را دیدم عیان

نیز شاهنشاه را دیدم در آن

هم بقبل و بعد هر چیز ای عزیز

چشم حق بین میدهد حق را تمیز

آنچه را بینی که آن فانس بود

د رفایش حکم ریانی بود

پس بقای ذات آن حق قدیم

ثابت آمد زن بیانات قوسم

چشم بگشاجلوه حق را ببین

در جبال و حر و روماء و طین

(۱) اشاره است باین بیان حضرت امیر علیه السلام که فرمود

فیهو

(مارایت شیئا) لا وقد رایت الله قبله و بعده)

د رحجرگردیده باش نورد ازو

در شجر ظلم است ماندن د و رازو

صیغه الله فاش بینی در زمین

خاک سرسبز آید از روح الامین

آن نمیوی را که بینی در شجر

می بینی در زمین و در حجر

حضرت اوراق و سربزی تاک

کی توینی در میان سنگ و خاک

طعم و شیرینی انگورو شکر

از کجا پی نا شود اند رشجر

این حالوت وین حموست در ثمار

نیست غیر از قدرت پرور دگار

با زجون این دور اش کامل شود

آب و گل مقرون جان و دل شود

روح حیوانی دمد در آن طعام

که رطب یا گندمیز می بود نام

چون شود جزء وجود آدمی

نم زنداری روح حیوانی همیں

جلوه اش گرد د فرونتراز جمار

ای خوش ازین حمزه زین نشروعه

از جمادی چونکه پیش آمد لخست

همچنان شاخی رخاک تیره رس

اینکه بشنیدی که ارض شوره زار

از قبولی ولایت داشت عما

یعنی اشجار لطیف بانمی

می نرود از زمین شوره بـ

الفرض از این مزارع وین کلات

بگردید جون حاصل پاک نیا

شهر بند تن مقام او شود

فاعل مختار نام او شود

شکرها واجب بود در این مقام

کوئی فتا از درخت خوش خـ

طفل ساقط گشته را معراج نیست

قابل اورنگ و تخت و تاج نیس

شکرکن ساقط نگردد یدی بر سرمه

با زاند رسا یه حق بر پنـ

گوش هوش و چشم دل را باز کن

بالت اریکشود خوش پروا ز کـ

دیدی این ره را چگونه آمدی

تابملک جان وتن وارد شـ

حین که حیوانی و نیاطق جهد کن

وا رهانی خوبش را زین خار بن

روح حیوانی زاسفل منزل است

عقل انسانیت اینک در دل است

حامل بار امانت از حق (۱)

از چه روافسرده و پیرونقی

جهد کن در راه تحصیل علوم

هیچ میدانی جهولیم و ظلم (۲)

علم را خود حق شناسی دان و بس

جز شناسائی حق جهل و هوس

جناب اشراق را در سرودن مده تاریخ که یکی از انواع

مشکل شهراست مهارتی بسرا بوده و ماده تاریخ های متعدد

سروده است از جمله قطعه ذیل است که در تاریخ صعود جناب

آقامیرزا نعیم شاعر شهر و توانای بہائی فرموده است

(۱) و (۲) اشاره است بایه ۲۲ از سورقا لاحزاب (سوره ۳ قران

شریف) که میفرما ید اناعرضنا الامانة على السموات والارض و

والجیال فا بین ان يحملنها و اشققن منها و حملهم

الانسان انه كان ظلوما جهولا .

ماده تاریخ

آن پاک دامنی که نظیرش بود عدیم

از فیض بخت بود با مریمها ق و میم

نامش نعیم زانکه بپاس حقوق خوا

ابلاغ داشت بر همه کس نخست قد

چون سرنهای در ره حق هر چه داشت داد

فرزند وزن محل و وطن پیکر سقیم

رس ت از تمام هستی و مستعار نشانم

برخان راه دوست فدا غزوه لعظ

شه دادش آنچه لا یق آن بود نطق و خلق

اور آن مود در عمل انبیاء سهیم

تاریخ فوت اوست که اشراق گفته است

(روح النعیم کرمیه جنة النعیم)

۱۳۳۴ قمری

ادیب بیضائی کاشانی



یک از اساتید
سخن وازمشاھیر
شعرای قرن اخیر
ایران است نگارنده
را برادر اکبر و
استاد شعرواب ب
ونیز اولین کسی
است که ندای امرا
در آران (۱) بلند
کرد.

شرح حال مفصل و
مجموعه اشعار امری
ایشان را در کتابی جداگانه بنام (طبیعه ادب) نگاشتم
و در اینجا نیز مجلی از ترجمه احوال و قسمتی از آثار ایشان
نوشته میشود.

اسم شریف ش میرزا علی محمد تخلصش بیضائی و معروف به

(۱) آران قصبه پیزگی است از توابع کاشان و نواحیه تقریباً و
فرستگ در جهت شمالی آن واقع و در حدود بیست هزار نفر
جمعیت دارد.

ادیب بیضائی است وی فرزند ارشد میرزا محمد رضای آرایه
(۱) متخلص بابن روح و او فرزند کهتر ملا محمد آرایی متخلص
است
بروح الامین، مرحوم ابن روح (پدر ادیب) مردی عالم
عارف و ضمناً اهل عبادت بود و دیوان اشارش که بیشتر
در مدح و مرثیه خانواده رسالت مخصوصاً حضرت حسین
بن علی علیه الاف التحية والتنيا میباشد موجود است

ادیب بیضائی در سال ۱۲۹۹ هجری قمری مطابق ۱۶۰
شمسی و ۱۸۸۱ میلادی در قصبه آران بدنبال آمد تحصیلات
ابتدائی و مقدمات عربیه را با استعدادی تمام در مکتبه
و محضر پدر رفاضل خویش فراگرفت و سپس بسطالله تکب
ادین و تتبع آثار شاعرا و استاده اهل فن پرداخت
باندک زمانی شهره اهل دیار گشت در این وقت علماء و
روحانیین آران که توجهی شایان با استعداد کامل ایشان
پیدا کرده بودند بعنوان اینکه حیف است و باید چنین شخص
مغلاباً شد در صد و برا آمدند با تشریفات مخصوص که در ریا
همانی مفصل در منزل پدر ادیب بحمل آمد اورا پلبام
روحانیت (یعنی ورد ای) ملبس نمودند و سپس در روز مرا

(۱) مرحوم میرزا محمد رضای ابن روح پنج پسر داشت -
جناب ادیب اولین فرزند او و نگارنده باتفاق ۲۳ سال س-

با مرحوم ادیب آخرین فرزند ابن روح است.

محصلین حوزه درس ملا محمد باقر مجتبهد آرانی (خاله زاده مادرش) درآمد و سالی چند از حضران فاضل جلیل استفاده نمود مجتبهد مذیور در سال ۱۳۲۲ قمری وفات یافت در این وقت بیضائی که ۲۳ سال داشت در مدرسه سلطانی کاشان حجره اختیار کرد و با آمه تحصیل پرداخت خالی ازلطف نیست در اینجا با این جمله معتبرضه اشاره شود که هنگامیکه در مدرسه سلطانی حجره داشت چند روزی پشمیرستان قم مسافرت نمود در غیاب او طلبه دیگری که برای تهیه حجره بمدرسه مراجعت کرد بود با اینکه حجره های خالی دیگری وجود نداشت خادم مدرسه را تطعیع و اورا وارد ارکرد حجره بیضائی را که موقع بهتری داشت تخلیه و با وواگد ارکد وقتی بیضائی از سفر مراجعت نمود و حال را بدین منوال دید در مقام استزاد حجره خوش برآمد و قطعه دو بیتی ذیل را ساخته به مقام تولیت مدرسه (مرحوم حاج میرزا فخر الدین نراقی کاشانی عالم و سید مجتبهد معروف و متفنن کاشان) فرستاد .

قطعه

شیخی برای کسب فضائل شهر خوش
آمد برون و کسب صفات رذیله کرد

با انکه بُد زبیست فزون حجره تهی
طالع نگر که حجره ماراطویله کرد

و بدین وسیله موفق شد حجره خود را که ذی حق در آن برو باز پس گیرد .
بهر تقدير بیضائی از همان وقت که خواندن و نوشتمن فراگرفت و چشمی بکتاب و دفاتر اشعار که رخانواده آنها جزء کتب اولیه محسوب میشد بازگشت غریزه اند بن و نوق شاعر را که ازید روح در نهاد ش نهفته بود در روی بکار آفتد و بـ اشتیاقی زائد الوصف و قریحه ای سرشار و طبعی شیوا و روان بگفتن شعر برداخت و چنانکه بعداً خواهیم دانست در این مقام از در وجد لرن گذشت ویرتبه عالیه نبوغ آدب نائل گردید .

جريان تصدق و ايمان او يام مبارك در ایامیکه در مدرسه سلطانی کاشان تلمذ میکرد و حيث فضل و ادب مشاری البنا بود شخص بهائی با اوی طر د وستی و مو انس تریخت (این شخص شناخته نشد) و درنه صحبت کم کم با اوی بمن اکره و مباحثه دینی پرداخت و بیضائی نیزه بالفطره مردی مذهبی و خدا پرست بود صحبت از را استقبالی و اشتیاق تمام با اوی سرگم سؤال وجواب گردید (قسمتی از این مباحثات و سؤال وجواب هارا در طلیعه آد ب بنقل از آثار خود ادیب آورده ام)

یک از آثار ادیب منظومه ای متنی بنام (هدیقلا صاحب

است که شامل و شارح بعضی سرگذشت‌ها و برخی از وقایع زندگی و زمان اوست در این منظومه از حمله اشاره بمجاہده و تحری خویش نسبت‌بامرن نموده و می‌کوید

۰۰۰

اتفاق‌اش داند رآن آیام فتنه‌ای بهترینیک و بداعلام
اند رآران وزید پنهانیس نفحه‌ای از ریاض روحانی
هر که را بود اند کی غم دین گشت مجبور در محبت و کیمن

۰۰۰

یادداهم که اندران تذکار نکته چند شد بمن دشوار
جمله را برنوشه با توقیر بردم اند رحضور شیخ کبیر (۱)
کی جناب تومقتداری انسام هادی شرع و حجۃ اسلام
این مسائل را نمود ^{لذث} که ندانم مشابه از محکم
معنی این حدیث واین آیت بفرمازد و تا غایبت
شیخ بگرفت نسخه را بفسو ^{لذث} دیده در روی فکد و کره عبود
یک د ساعت سرا و فکد بزیر با سکون برادر تکفیر
بعد از آن گفت از توحیف و در کافتابت نهان شده است بمیغ
حیف از آن دانش و دها و کمال که تواند ادله ایزد متعال
خود ^{لذث} خود افسوس را نکم خوردی، آن فربین که در خور تو نبسو

(۱) مقصود ملام محمد علی مجتبه آرانی است که از فحول علماء و از فقهاء متبرح را که نظری عصر خود و ملقب بشیخ العلماء بود.

هرچه گتم قسم بحقیقت قرب

که مراکش نداده است فریب

آنکه چیزی بد و نشد حاج ب

کرد مبرمن مجاهدت واجب

داده ^{لایل} بنقدم این توفیق

کتم در اصول دین تحقیق

هیچ افسوس من مخور زیمار

که سری دام از خرد سرشار

دیو بامن بکیه نستیزد

غولم اژحول و حوش بگرسزد

آنچه دارم زفهم آن تقصیر

مرحمت‌کن بمعنی و تفسیر

نیستگراین چنین که گفت فلان

توبیکوتاکم عقیده چنان

شیخ شد ازیان من بخراوش

آستین بر فشاند و گفت خموش

پیش ازا یست بدین نبود بسیج

که بمسجد توراندیدم هیچ

اینک ازیا یان گرفته سخن

میکی ریشخند پیسر که من

مشکل من نکرده حل بکم جست از جا و شد بسوی حرم

گرا ز آن بیش میزدم فریاد

پاسخ من بای لعین میدار

مذکوره ادیب با آن شخص و زیارت آثار و ملاقات بعضی از
بلخین که در آن اوقات بکاشان آمد و شد میکردند منجر
بتصدیق وايمان ايشان با مر حضرت رحمن گردید.

بيشائی پس از تصدیق وايمان بي مخایا در آران بتبیخ امر و
ایقا ظ نفوس پرداخت و رفته صحبت شد و با نقل مجالس
شد و کفرش د ره رکوشه و کار زبانزد خام و عام گردید تا کم کم
علمای آران بضدیتش برخاستند و اندیشانه باز یتش -

پرداختند مدر. متابر لحن تشرکردند و در معا برین سر و حررق لباشت
طالب ثواب اخروی کشند (شن کامل پیش آمد های او را در راین
حالات در طلیعه اد بنگاشتم) تا ان آنکه دیگر توقف د را ران -

برايس، مشکل کردید و ناچار باعائله خود بکاشان گوچید د را نجا
سکونت نمود در اينجا بی مناسبت نیست شن تصدیق جناب ملا
علی اکبر آرانی را که از علمای فاضل و مقدس ویرا در ملام محمد باقر
سابق الذکر معلم ادیب و خاله زاده مادر رشید بیان کیم.

ما در رحوم مراد رکوچکی حکایت کرد آنکه هنگامی که تازه د را حوال
بيشائی از جهات روحی و معنوی تنبیری حاصل شده بود
روزی ملا علی اکبر خاله زاده باحالی آشفته و قیافه ای

متاهیز و عصیانی بمنزل ما آمد و بد ون مقدمه پرسید میرزا محمد
رضه (پدر ادب) کجاست؟
من از مشاهده احوال اونگران و ناراحت شده گفت عقب
کاری رفت؟ اندچه اتفاقی افتاده؟ بفرمایید بشنینید فرستم
بیایند گفت نه چیزی نیست فقط از قول من باشان بگوئید
بیضائی را از معاشرت طایفه ضاله ممانعت کد این را گفت
و مراجعت کرد هرچه اهصار کرد پنهان نموده و از قضیه چیزی بگوئند
اجابت نکرد هر چند نیمساعت نگذشته بود بیضائی بمنزل آمد
قضیه را با وکته پرسیدم موضوع چیست ولی او قبل از شکم جوابی
بمن بد هد دعماهه و عبارا که از سر و ش برداشت و در حال تخفیف
لباس بود مجدداً پوشید و باعجله از منزل خارج شد و یکسر از
جناب ملا علی اکبر رفت و از اینجا باب مذاکره را با او مفتح کرد
و تامد تی این مراده و مذاکره ادامه داشت.

مرحوم ادیب میگفت وقتی با ووارد میشد مشاهده میکردم که از
مدخل اطاق تاجی که محل جلوس بود کریاس روی فسرخ
گسترد و از مزاد همان کریاس روحانی که من باید روپرورد او -
بنشینم و شکی ترتیب داده شده و محلم بود که من باید دم
که رکش خود را کند و از روی کریاس قدم برداشت و بالآخر
روی کریاس بنشینم قوی واستکان و قندان مخصوص نیز به
منقل آتشی جلو کریاس کد اشته شده و معلم بود که آنهم تعلو

بمن دارد که باید خود چائی ریخته بخون و چون از آنجایی ز
راجعت کنم خدمتکار منزل کریا سر آب کشیده و اسباب چائی
رانیز غسل دهد .
شرح ایمان جناب ملاعلی اکبر را که خالی از ملاحظت نیست
مرحوم ادیب اینطور نقل میکرد :

بعد از آنکه آتای میرزا علی اکبر از مد اکرات من که بطریق
نقل قول بود بدگان شد باب محا و رها مسند و نمود ولکن من
ماهیوس نشد «وابواب مکاتبه را مفتح کرد و بعد از آنکه بشهر نیز
انتقال نمودم از ارسال مراسلات (که چون کاغذ هارایک قطع
گرفته بودم) جناب میرزا خیرا کتابچه استدلالیمای از آنم
ترتیب داده بود) قصور نکرد، مشا رالیه نیاز از دادن جوابهای
پیچ وی مغزکوتاهی نمیکرد که اخیراً آن از راق را بالتماس
پسرگرفته و نابود نمود .

یکروز جمعه یعنی تعطیل یک دو ساعت از روز برا آمد که در منزل
گاهکلی درست کرده مشغول برمی پله بام بودم کسی
دق الباب کرد پشت درآمد « ملاحظه کرد میرزا علی اکبر که
با ضعف بینیه و لاغری جنه نیم فرسخ پیاره نمیتوانست طی نمای
قدرشتن هفت من کتب احادیث وغیره در ظرفی پیچیده
و بد و شکر گرفته پیاره بشهر آمد « است چون خوش نزدیک
خانواده من بود وارد شد « کتابه را عرق دیزان ازد و شیزمه بن

گذاشته و با سوزد لگفت خدا اسزای ترابد هد من هم قضیه را
فهمید « با تبسم گفت المهم آمین مشارالیه صحبت خود را آد آمه
داده گفت من بیشتر از یک سال است خواب و خوارک خود
رانی فهم نماز و روزه ام مشکوک است درسکون و حرکت مضطرب
اگر آنها که تو مینویسی صحیح است پس اینها جیست که در
این کتاب هانوشه و سرظوف کتابه هارا با ذکر ملاحظه شد
در هر کتاب صد ها سرنشاندهای سبز و سفید گذاشته
همینکه خواست یکی را با ذکر دید من با گمی فرصت قادر
بحل آنهمه مشکل نیست و بخلافه در این مورد لازم است با
یک تفترمیل خود شد راحادیث غور کنند لذا گفت اولاً بفرمائید
با این خستگی که شما دارید چائی را کمن درست کنم میخورید
یا خیر چون اخیراً اجتناب داشت گفتاری گفت پس تأمل کنید
اسباب سما و مرتب شود آنوقت پرسش فرمایید و فوراً دست -
کل آلو خود را شسته چائی ترتیب دادم باز عجله داشت گفت
تاً می بفرمائید مایحتاج ناها را هم چون مستخدمنی ندانم تهیه
کنم آنوقت آسوده خواهیم بود سه اورانزد او گذاشته از منزل
بیرون آمدم جلورا بیکفریمودی برخورد که بعجله بطرف
من میامد او هم کار داشت و جائی میرفت من بد ون سابقه و
مقدمه با گفت برا دیجان کلیمی هستی یا بهائی او هم بد و
تاً میل گفت بحمد الله بهائی هستم گفت پس بشکرانه « این

اعتمت الساعه هر کاري داري جاگد اشته بمدرسه وحدت بشر
ميري وازقول من بنا طق ميگويي حضور جناب عالي الساعه
ل در منزل من لازم است (۱) كليسي بهائي برگشت و بد واقتاد
منهم ماحضری ترتیب داده بخانه مراجعت نمود و بفاصله
ل هد قيقه نيز جناب ناطق كبارتبه تبلیغ لمدرسه معلم
بود وارد شد بميرزا على اكبر گفت حاليه سرنشانه هارا باز كييد
من مشغول گلکاري و آنها با خل صحبت شدند ظهر شد
ناهاري صرف گردید مجدداً مشغول شدند شب شد صحبت
گسيخته نگردید صبح شد با مشغول بودند چند ساعت
از روز برايمد و ده سرنشانه هاتمام شده حضرت ميرزا بيرز
صدق و مؤمن گشته با دستور نمازو غيره به آران مراجعت نمود .
پس از چند دنري يکروز كه كتاب اظهار شدگاری ازمن فرموده
بودند جواب بايشان نوشتم حالا خداوند سزاي آنروزی را
که دعا يانفرین ميگردید من داد و ايکاش بسياري از اين سزاها
رابمن بد هد . انتهى

جناب ميرزا بعد از تصديق وايمان با مرآزموقوفات زيادی که
درست و تحت اختيار داشت گذشت و بد گران و اگذ اشت

(۱) جلاب شيخ محمد ناطق مبلغ و شاعر مشهور و صاحب کتاب
استدلايه (منظرات الدينیه) که در آنوقت معلم مدارسه و حتاً
پسر کامهان و دريکي از حجره هاي فوqانی مدرسه منزل
داشت (شرح حال شریا در این کتاب ملاحظه خواهيد فرمود)

و خود با حقوقی ناچيزه رمدرسه جدید التاء سيس امری آران -
بمعلمی مشغول و درخانج با خط زباي خوشهاست ساخ
كتب و آيات پرداخت و سرانجام در سال ۱۳۳۶ هجری قمری
بمرض و با درگذشت و بملکوت ابهی صعود نمود رحمت الله
عليه از روی دو پسر بنام حسین و حسام باقی ماند که بنیام
خانوادگی فروغیان معروف و هر دو مومن و حمد لله بخدمات
امریه موقنند .

جناب دیپرس زیست د رکاشان دیگر د باله تحصیل
و تلمذ راه را کرده در صدقه تمیه شغلی برآمد اتفاقاً در همان
سال در رکاشان اداره عدلیه (دادگستری) تا سیس شد و او را
که تا آن تاریخ هنوز مضمون بود برای کار قضاوت بعد از این دعوت
نمودند و سه از یکسال خدمت در عدلیه چون اداره مالیه
(دارائی) نیز در رکاشان تا سیس گشت و پیش از نیاز کار قضاوت
خوش دل نبود با اداره مالیه منتقل گشت و عمده را نیز کلاه تبدیل
کرد و دیگر تا آخر عمر در آن اداره بسر میرد .

(وقایع در عزیزندگی کاشانشان را نیز در طبیعته ادب -
نگاشتمام) ریاعی ذیل را در تبدیل عمامه خود بکلاه سروه است

دیری بعما ممیود فضل و هنر

افتاد

چو خد عنا گهان از نظر

زنهار مگو عمامه بل بود بلا
الحمد لله ایرا که واشد ز سیم

وی در همان سال که موفق بتصدیق امرکشت قصیده‌ای را که
مطلع شنید این است:

ایران پس ازین سخن را کد با غارم را

کافکندید را و دست قضا طرح حرم را
(ود رضمن آثار شریعت حظمه میرما نید) سرو و حضور حضرت
عبدالبها فوجل ثناءه ۱ رسال داشت. در جواب لوح ذیل
با فتحارایشان نازل گردید.

طهران بواسطه عجنا ب زائر آرامیز عبد الحسین تفتی
جناب علیم محمد بیضائی آرانی کاشانی علیهم السلام الابه
حوالله

ای ناظم ریانی وای شاعر حمانی منظومه بلیغانه رانشنه
شر بشبانه بود و تا هنر و جد و طرب چنگ و چنانه و آهنگ —
عاشقانه وجاذ بقلوب آشنا و بیکانه فصیح بود و دیدع لطیف بود
ولیخ اشعار مگولا لی منظوم بود آیات مکوجوا هر منثوره بود
زیراغوان مدح صبح در خشنده اکوان و مال ستایش حمسن
حده متیزد ان همواره بتمجید رب اعلی و تسبیح و تقدیس جمال
ابهی پردازنا از صد ف قلب لوله لا لا در آید و از چشمته
قریحه ما عذب فرات نیحان نماید الفاظ و معانی شهد و
شکر گرد د حقایق و مبانی قند مکرشود از آهنگ خوشت جسان
سیاران فرج و سروریافت وال حالان بدیعت ارواح مقربان

فیض حبور جست پس درین ریاض بلبل رازشو و بگبانگ
معنوی هر لام بمحامد و نعوت حضرت بن نیاز دمساز گرد
آن ریس یوید من یشا، علی مایشا و هواللطیف الخبر
ع

بیضائی در تیرماه سال ۱۳۱۱ شمسی مطابق ۸۹ بدیع
بطریان آمد و پس از دو سه ماه توقف و ملاقات وجوه احبا
و رجال علم و ادب که همه ویرا ازک ور میشناختند واکتر ابا او
مکتبه منظم داشتند با زیکاشان مراجعت نمود و سال بعد
در آنجا میپوش شد و سرانجام در نیمه آسفندماه ۱۳۱۲ شمسی
(۰۹ تاریخ بدیع) مطابق ۱۸ ذی قعده ۱۳۵۲ هجری
قمری در کاشان بدروز حیات گفت و در قبرستان معروف —
بقد مگاه مدفن گردید

رحمه الله عليه رحمة واسعة

ذکر آثار و نمونه، اشعار

۱- اشعار ادیب بیضائی دو قسم است یک قسمت
اشعار عمومی و غیر امی اوست شامل تمام انواع شعر و
در حدو و بیست هزاریت که در حدود شش هزاریت آن در
سال ۱۳۲۷ شمسی در طهران به تأثیر رسیده و بقیه
تاکنون طبع نشده است در غالب این اشعار اکثر اشاراتی

از امرو توجه شاعریا مرجدید مشاهده میشود .

قسمت دم اشعار امری اوست که از یک هزار بیت تجاوز نمیکند و قسمتی از آن در این تذکره لوح مینگرد (نمایم آثار امری و نمونه‌ای از اشعار غیر امری ا پیشان بضمیمه شرح کامل زندگانی وی در کتاب جدا کانه‌ای بنام (طبیعه ادب در شرح حال رأثار ادیب بیضائی کاشانی) فراهم آمد و قرباً چاپ خواهد شد)

۲- ادیب را کتاب استدلایه ایست بنام (آخوند و سقا) که تصویربروی در انرمند اکرات و مکاتبات تبلیغی با جناب ملا علی اکبر که شرح تصدیقش را ضمن ترجمه احوال ملاحظه فرمودید فراهم و تاءلیف کردیده است این کتاب بخط خود مرحوم ادیب در ۱۵۸ صفحه، تئنس موجود و تا حال چاپ نشده است .

و اینک نمونه اشعار ایشان

۱- تصدیقه نزیل را در سال اول تصدیق خود سرو ماست (۱) ایران پس ازین سخره کد باع ام را کافکد دراود ست قضا طرح حرم را

(۱) نسخه‌ای از این تصدیقه را جناب بیضائی حضور حضرت عبد البهاء ارسان داشته و لوحی را که در ضمن شرح احوال ملاحظه فرمودید در جواب ایشان نازل گردیده است .

آشور برانگیخت زایران فلک بیر

کر وجد رسکرد و جوان پشت بخ

دریارس ظهوری شد وید است کرین پس

تاریخ سور است عرب را وعجم را

شد کشور ما مبطن رحمت‌له ساقی

منشین که خدا وعده وفا کرد نعم را

امروز جهان بین جهان دید بعین-

مولود بهین مظہرلم یولد ولسم را

امروز زنخ پرد فروهشت جمالی-

کائینه ذات است شه ملک قدم را

دارای جهان حجه حق مهدی معود

درانفس و آفاق برافراخت علم را

آن مهدی قائم که باعلم ظهیر و رش

ناقوس و اذان مژده دهد دیر و حرم را

اید ل طرب آغاز که بخشید بعشاق

آثار حسینی بجهان فیض اتس را

شاهی که دهد راعی انصاف و امالش

یکرویه مساوات سبع را و غیر را

آنوار است مشیر که از شجه پس از دیر

برکد بقوت شم شیران اج-

را
(۱) آخرم یعنی بیشه

از روی زمین قاعده شرک بر افکار
دست صد آری شکن خرد صنّم را

بامغفرت عبد به ازین سپس ایدل
بشتا ب بشادی که زوال آمد غم را

بالنده نهال چمن فضل که آزاد است
گرزانکه سزد فخر شرف را و هم را

باله که بدین جود و سخا معنی بخل آ
گر منحصر اونشنا سیم کم را

ای از قلمت نازش و توقیر سخن را
وی از سخن تابش و تعظیم قلم را

کس غیر مداد قلمت فرض نکرده است
آن قطره که خجلت دهد از فایدہ یم را

انصاف توان داد که دادن نتواند
بر درگه قدر توجهان عرض حشم را

خاصیت نحل ارکند ش آب دهان شهد
نوشاب کند خاصیت مهر تو سیم را

گر من کر فضل تو شود خصم تو شاید
از نخمه داده از چه حظ گوش اصم را

بیضائی اگر وصف تو نسرود به نجار
زین بیش نصاحت نبود نطق بکم را

امید که تا دیرا ز آن ذات همایون

با یند بود خرمی اصناف امر

ایام تو مسحود و سرت سبزود لشاد

تاریخ حسد پیش کشند خصم دنم را

۲- قصیده ایرانیه که در نوع خود بینظیر است

وبحک (۱) ای ایران این حشمت و تمکین زکجاست

دیده بدر تود در این چه بزرگی و علا

علم الله تونه آنی که ازین پیش بدم را

یارب این طنطنه و حشمت و تمکین زکجه

میشناسم منت ازد وره گلشه که لم بود

هرگز این طنطنه و همینه کامروز توراست

هیچت این فخر بود هاست گهها زعهد قدیم

همه اسباب مبارفات تو بمن پید است

من زه و شنگ تو کاهم و یخسو و تو

که هنوز رغم غیبت شان در کوه صدا

۱- وبح بفتح وا و کلمه ایست که به معنی مدح و تعجب است

میشود ۲- گلشه بکسر کاف فارسی مخفف گلشاه و آن لقب

کیومرث اولین پادشاه تاریخی ایران است

فر فرهنگ تو میدانم و آئین بهیت

زندگانی داشت توان مجمره کاید ون (۱) بضمیاست

همه میدانم واین فخر و فراز دیرت نبود

چه شد اکنون که بکوین نگنجی و رواست

الف نام تور عرش برافراخت سر

گوئی از مرتبه در نامه تمکین طفراست

د والف چون د وستون قائم عرش و میس

نیز چون بزرگی و شرف روشن و راست (۲)

بر شوای ایران بر چون ببال د و الف

زانکه فرتوجه هانگیز تراز پر هماست

گرد خاک تورضوان زی گیسوی حور

بصواب است که فرخند تراز مشک خطا است

الله الله چه بزرگی است که از هر تونیست

لوحش الله چه جلال است و شرف کر توحد است

آذ را باز مگوناشه ومصر به لی

کش مبارات بزرگ است وسیع و موسی است

(۱) اید ون بکسر همزه یعنی اکنون (۲) ا زکمه ایران

که د والف برداشته شود ا نعمت معرفت بقیه نیز حاصل میشود

آن را بائی و زرد شت تور بزرگ شت

مصری و موسی تو خالق موسی و عصا

کوه حرائی کاند رتونی کرد وطن

طور سینایی کاند رتو خد اجلو نماست

نی نی این هیمنه و بیمنه و مجد و شرف

که ترا هست نه در طور نه در کوه حرا

در توهیرگی در نعره العزلی است

در توهیر سنگی در عیجه الملك لناست

مکه ای لیکن مبعوث تور بالعزه است

جودی ای اما فلک ترسفینه حمرا است

در توای ایران این نور و همایه هد نیست

فلک نیری از آنت این نور و به است

عرش اعلائی و در عرصه جانپرور ترو

مستوی رحمان بر کوئن خیر الاسم است

وادی طولی و در نور تور رب ملکوت

بانا الله الذي انجز عده گویاست

قدس رحمانی و در خیمه گه مجمع تو

بانگ این هیه (۱) بر کوشید از چپ و راست

۱- هیه بکسرها از اسم الله است (یه و اس نه ذات احادیث

است و خیلی شباهت بدین صیغه و معنی دارد لفظ اهیه که

غالبا برب ترجمه میشود قاموس کتاب مقدس

هر طرف می نگری طنطنه^ه رب غنی است

هر کجا می گذری زمزمه^ه این آن است

نوك هر خاری در سطح تواقول فصیح

شارخ یاملا العالم انت فقراست

جامه^ه یوسف مقصودی و یعقوب صفت

دیده^ه گیتی بربوی قیصیت بیناست

آسمانی تونه عرشی تونه خورشیدی نه

عرش و خورشید و فلک نزد تونا چیزو هباست

بگشایند گرایدون دل هرزه^ه تسو

اندر او مهر و مه و عرش و فلک چهره گشاست

به به ای ایران سطح حرمت باه بھی

که بشارتگه باه و فلک نیز هاست

در تواز جهره^ه فرخنده بر انگرد حجیب

شاهد غیب که در قران موعود لقاست

آن قیامت زیور خاست که تاشام نشور

هر دم از شور وی آشوب قیامت بر پاس است

فخر بکن فخر که یه الرب شد در تویید

نازک نازکه القارعه در خاک تو خاست

وقعت الواقعه کرد آیدر اندر توقوع

ات الساعه بناگه زتو گیتی آراست

۱- آیدر یکسر همزه یعنی اینجا

نخل لا شرقی ولا غربی در مرز تورست

که زمبا حشر پرنور و سهارض و سماست

چار بال شرینه ای فرگه عزت که سپس

بنج نوستان خرگاه تو سلطان بقاست

با شن تابینی گرقدرت خیاط ازل

جامه^ه عنابد گشته براندام تو راست

با شن تابینی سلطان سلاطین جهان

در زمین تویی کسب شرف ناصیه ساس

با شن تابینی ازملک جهان مرکز تو

قبله^ه پاد شهانست و مطاف امراست

باش. تابینی بالعين که باها یا همی

قاف تاقاف نخ خلق سوی ارض الطا

مهلا ای طهران ای مرکز اجلال عجم

این چه فر و شرف وطنطنه وا ستختلت

د وریاد از توبید ای مشرق خورشید ظهیر

که برینور تو خورشید در خشان حریاست

نیست ای وادی ذی ذرع بنزهستگه تو

ست سنگلاخی که توان گفت بحرمت بطحا

قلمی شد متحرک ز توکر به رام

سرنوشت د وجهان کرد عیان بیکم و کا

ست

دسته‌ای بر تولید است ولی بیم مکن
دست سلطان قدم جمل جلاله بالاست

زین مبارک بهم ای با بحرمت بگذر
که فضایش همه گلرنگ بخون شهد است

زیر هرسنگی افتاده شهیدی سرمست
نژد هر خاری جان داده غربی تنها است

فديه هائی زهزارا فزون خندان داده است
که زهفتاد و دوشان واقعه خواهان بپلاست

زیر شمشیر شهیدانی خواندند سروه
که جهان تا ابد از ماتمثان نوحه سراست

نوجوانانی قاتل رالیک زدن
که حرم حلم حرمشان راشک من است

لله رویانی از این باغ زغم پژمرد نمای
که هنوز از غمshan پیرهن لله قباست

اینگستان جهان خرم و شاداب بمان
کاند راغصان توچون بیضا ای صد ورقا است

سپس ای خانه بایران مفروش این عظمت
که مبارک وطن ما وطن خانه خدا است

این بدان وزن وقوافی است که گفتند از بیش
دش در واقعه با جنح نزاعم شد راست

۳- قصیده ذیل را بعد از صفوی حضرت

عبدالبها وزارت الواح وصایا

سروده‌اند

باغبان فضل د رشیراز هنگام بهار

کاشت بهربرگ و بر تخم د رختن نامدا

روح قد سشن گشت ناطور و کردین با سبان

شد سرا فیلمش کدیه رو جبریلش آیا

گفت می‌بینم بچشم خود کردن بد رکنم

برید مدنخلی بگیتی سایه بختر و میوه با

کرد تا کید فره کان میوه چون بالا گرفت

جمله بشتايد اندر ظل اوس انتظا

من تکردم هیچ اندر خدمت و کوشش قصور

هم شمامانند من باشید آنرا حق گذا

آن همایون باغبان کوشید تا انجا که گشت

با مبارک خون خود بذری چنین را آ:

سعی چونین مت ایزد را که لا یشمن نماند

وان شجر ناگاه در دارالسلام آمد به

اصله‌ای کش حکمت و علم و درایت فصن وفن

نخله‌ای کش رحمت وفضل و عنایت بز

شاخی اند رشک کرد اشکوفه و شاخی بفرب
هر طرف بگشاد با زوازی مین وا زیس سار

اصلش از هفت زین بگذشت و فرع از نه فلك
وزنی خواهند گان فی كل حین بخشید بسار
گمره ان راهنمای گردید و فرامضیف

بیکسانرا ملتجی شد مستندان رام جار

سد راهش شد بنده و طوبیش عبد آستان

جب رئیش چاکرو خلد برینش پیشک سار

این مبارک اصله بر ملک جهان افشار نور

کر کلیم از خلاصه سینا تو قع کرد نار

سد راهی کافند در ظل ظلیلش هرگه رخت

از حروم جهل و طغیان دارد هرش زنها ر

خلق عالم را کشید اند رناء خویشت نار

قیروان تاقیروان بکرفت در ظلش قرار

داد آین والاس برجون اقدس عبد البهاء

میوه ها عی دلکش ورنکین برغم روزگار

حالیا نورسته شاخی زین درخت زندگی

برده مانیده است لست قدرت پروردگار

۱- اشاره باین آیه شریفه است، اصله اثابت و فرع همانی السما

توتی اکله اکل حین بادن ربها

گوئی از نواع تضارا این شجر اشکوفه گرد

تا زنوب خشد جهان را میوه نوشین گوا

در کتاب عهد ثانی محیی عالم نمود

نور چشم خوش را به رولایت اختی

بارد یکنون رجوا بمالک حملک الست

نصره قالوابلی شد برسپهر از هرگ

زد صلای ساغر نوساقی بنم وجود

زان شراب کهنه گزنوی مست شد هر د

جلوه سا قی و شوق باده کار خویش گرد

بانک سومستان برآمد برسپهر کحمد

گوهر حربن عزت غصن متاز اصیل

حضرت شوقی ربانی خداوند تبه

حق چنین میخواست بخت ارد یکری رای دگر

رای انسان خام باشد در قضا کرد

آن حدیث السن که گرد ون محمربد رش

بندگیها آرزود ارد گزش بخشنده

دست غواص مشیت خوش زحربن قدم

برکشید اید رسزای تاج دری شاه

ای جمال دل ریایت روی حقرا آینه

وی وجود اطهرت از اسم اعظم یاد

آفرینش راسب فرع اصیل نشعب

ذات فرد منتخب آثار مجید واقتدار

ای نموداریها ای مبد؟ فیض خدا

محنی اسماء حسن مظہر پروگار

یابد آب زندگانی اندرین ظلمتکده

آنکه اندر سلا صدر توکرد دخاکسوار

لیله لیلای گیتی راتوئی روشن سراج

بهمن د مسر عالم راتوئی خرم بهار

گومراگرد د مقرر اعتکاف کوی تو

باد خرم د یکرانرا ساحت دارالقرار

ای خوش آنکوزان قد رعنای زان چهر منیر

هم قیامت هم لقا للمراد د آشکار

ازوصالت د وستان مسرو ویضائی زهجر

چون نی از هریند دا رزناله در لیل ونهار

سینهای د ام ز شوق خدمت اخگر فروز

د یدهای د از هجر طمعت خونا به بار

باشد آیا باری بخت آنقدر کاند رحضور

برقدمهای توانشان حیات مستعار

باد یا رب بر سر احبا بهان رشقا و غرب

تافلک پویا بود ظل ظلیلت بایسدار

۴- یک مخمس مسمط در حلول عید رضوان

عید رضوان است و یزدان بسته کیهان را طراز

جشن رضوانی در جشت بگیتی کرده باز

میبرد روح طبیعت سوی ملک مانیما

گشته بغداد عجم خجلت ده بیت حج

زانکه میکسان است اندر نزد یزدان سنگ و خشت

عود گل یا عید گل را مید هد رضوان د رو

مرغ میخواند ز شوق مقدم رضوان سرو د

لاله میخند د بهامون آب میرقصد برو

میجهد بلبل ز شادی گه فرازو گه فرو

زانکه رضوان عید گل بگرفته د راره دی بهشت

آید از خدا دبوی دعوت حق بر مشمام

مرغ خواند آیت عوالی دارالسلام

تازه گشت از هم رایران روزگار احتش

تکیه زد بهرام بادین بهی بر تخت را

کرد هوشید رطیوع از مرزو بهم زرد هشت

آ بشار ام روز از روی دارد افزونتر خوش رو

روید از ننگا، آهونا و چشم و پیل گوش (۱)

(۱) کا و چشم کی است که آنرا بعرین البقروند و پیل گوش

گل نیلوفر است

باد یا رب بر سر احبا بهان رشقا و غرب

تافلک پویا بود ظل ظلیلت بایسدار

سبزه مترشد بساط آنکن چمن شد حله
عید رضوان است و هرسلاه بگرفته آست

کل دمده است از چرا غدیر و قندیل کشت
هر طرف بینی دوان د لاله با د شمال
تابرار بازیات چمن را از حجال

گل زیرق مینماید چهره با غسح و دلال
کرده خلاق طبیعت گوئی اعرض جمال
کرشجر تا پل فروع ایزد اند رطرف گشت
شد است رب کل جام لقا برگ گرفت

کنزخانی جانب احبت ان اعرف گرفت
ذات لا یوصف ظهورا ز خلقت اشرف گرفت
خلقت اشرف کمال ذات لا یوصف گرفت
جلوه در آدم فکند آنکوک آدم سرشت

فرخ ایران که تاریخ جهان را تازه کرد
سرسر آفاق و انفسها پراز آوازه کرد
روی گیتی رازخون نیکمودا ن غازه کرد
تا هوا لابهی با وراق کتب شیرازه کرد
شد پدید آیات الدیان و ممل را سرنوشت
گرسنگویان همیگویند در شعر ای صنم
من هند کار صمد سانم سخن را محتشم

در گلوی شا عران گرمید مد جبریل
می نهد روح الامین درست بیضاۓ قله
تانویس خوب وا زیوسف نبینی روی زشت

خدمت نوع پسر

ما اساس که راز بوزیر خواهیم کرد
هر کسی را از حقیقت باخبر خواهیم کرد
کفر دانی چیست؟ پوشیدن بباطر را
ما حقایق را بگیتی جلوه گر خواهیم کرد
طاعت خالق بغير از خدمت مخلوق نیست
لا جنم مأخذم ت نوع بشر خواهیم کرد
بارغم ازد و شر غمید میر خواهیم داشت
موجبات رنج و غم را بی اثر خواهیم کرد

کرد احمد گرتا لیف عرب شق القمر
ما بتاء لیف بشر شق القمر خواهیم کرد
شیخه را خواهیم داد آگاهی از هدعل
عامه را مستحضر از عدل عمر خواهیم کرد
پوی
به رتعیم معارف جانشان خواهیم
هستی خود برخی علم و هنر خواهیم کرد

پیش ازین گردید رمیرفت علم و معرفت
ماجهالت را ازیران درید رخواهیم کرد
همچو سلطاط ائم تتعديل اخلاق عموم
حق برستی را بدله استقرخواهیم کرد

خیمه یکونکی اقوام عالم را بلند
در جهان از خواران تاباخترخواهیم کرد
این تعصب های گوناگون دینی را تمام
غرق در حرحقیقت چون شرخواهیم کرد
مرد ها گشتند از ماجمع محدودی و مل
زنده شان بهرتلانی سرسرخواهیم کرد
ما ویضائی ببذل کج تعلیم بهاء
هر کجا باشد گدائی مستبرخواهیم کرد

غزل ذیل را دریک جشن عید رضوان مرتجلا
سروده اند

این نسیم و حب خشن از کوی جانان میرسد
کوشیمیش برتن دلدار گان جان میرسد

نفحه پاد بهار از سمت گلزار ام
یاصبا از یاغ جنت دامن افشاران میرسد

(۱) شمر بروز قمر - حوض و جوی کوچک

یا بگوش عاشق مهجورا زکوی حبیب
مژده وصل و صلای فضل و احسان سد
یانه گوئی از لب غلمان بگوش روزگار
مژده اردی بهشت عید رضوان میرسد

گل بیا غ آمد بگویا ببل ای باد بهار
خانه را آئین وزینت نه که مهمان میرسد

جان بکف گیرید ای عشاون از هر نثار
کز راه آن جان جهان و معطی جان میرسد

(۱) د و ریا ش طرقوا در گوش جان هوشمند
از ظهر و را جبان در ملک امکان میرسد

فیض دید ارجمال فن غیب منیع
اندراین ایام جان بر ریسان میرسد

عید رضوان استوفضل خالق کون و فساد
پا صدای مرغ و بوی گل بیاران میرسد

مژده فیض و فای وعده حق قدی
از لقا فیخر موعود قران میرسد

دعوت حق منیح ز جانب دارالسلام
زی بهود و گبرو ترسا و مسلمان میرسد

عاشقان را ای صبا از قول بیضائی بگزو
هان بکف گیرید نقد جان که جانان سد

(۱) طرقوا راه بدید

(ترجیع بند)

عاشقان مژده یار باز آمد

یار غم خوار دل نواز آمد

خفتگان البشاره صبح دید

عاشقان

مژده یار باز آمد

شمس اشراق کرد بعد از صبح

صبح بعد از شب در آمد

شد روان نهر کوثر و تسیم

غضن طوی د راه تاز آمد

ارض شد جلوه گاه رب مجید

روح ایجاد در نماز آمد

حال هندوی ترک شیرازی

فتنه پیشرب و حجاز آمد

دل زکف رفتگان نیاز آمد

کانمه دلستان بنماز آمد

مقری از کاخ مشرق الاذکار

متزم بکشف راز آمد

که به اجل ذکر الاعظم

پرده برداشت از جمال قدم (۱)

(۱) این بیت (بیت مرتع) از مرحوم مهدی نعیم اصفهانی است ←

مژده کرامهان صبح طباق

آفتاب و بود کرد اشراق

ذات من طاف حوله الا سماء

جلوه کرشد در انفس و آفاق

ساقی باقی از رحیق بقاء

خوبی بد و راوند کامس دهاق

بلقاد است جمهه رام رز وق

آنکه میگفت عیسی نور زاق

کرد تکلیف خلق رام عالم

آنکه میخواهد احمد شن خلاق

تشنه ترکرد عاشقان ش را

قتل اولاد و خشیست املاق

شورشیرین لب شجهانی را

شهد فائق نمود سم بذاق

بحسینی نوا زنفخه صور

شوراوند در حجاز و عرباق

که به اجل ذکر الاعظم

پرده برداشت از جمال قدم

که چون مرحوم ادیب آنرا مناسب برای بند ترجیع یافته اند

در این ترجیع بند از آن استفاده نموده و دریند آخر نیز بان

اشارة نموده اند

گرچه معلم بوده حکم بـدا

بنی خلاف است وعده های خدا

مردگان تازگور برخیزند

بد و نوبت نمود صور . صد ا

هر که در این دن فخه زنده نشد

نشود زنده بعد از این ابـدا

یظهر سیّدی همس فرمـسون

جس فر صادق آن امام هـدا

بعد از آن از قیام روح نـمـود

امرنخ دم بـرمـز اـدا

قائم اندر سبیل من یظہـر

بـود هـمـواره مستعد فـدا

کرد از خون عمامه اش گلـگـون

آنکه از جـدـا اور وـرـدا

سال تسـع از شهـادـتـش چوـکـدـشت

شد بمنبر خطیب و کرد نـدا

که بهـاجـلـذـکـرـهـ الـاعـظـمـ

پـرـدـهـ بـرـدـاشـتـ اـزـ جـمـالـ قـدـمـ

بسـرـآـمدـ زـمـانـ بـیـخـبـرـرـیـ

مدـتـ اـنتـظـارـشـدـ سـپـرـرـیـ

آن جـگـرـگـوـشـهـ کـفـرـاقـ نـمـودـ

دلـ خـلـقـیـ بـخـونـ دـلـ جـگـرـهـ

پـرـدـهـ بـرـدـاشـتـ نـاـگـهـانـ زـحـمـالـ

کـرـدـ بـرـهـرـکـهـ بـوـدـ بـرـدـهـ درـ

آنـ سـلـیـطـانـ بـخـاتـمـ لـبـ لـعـلـ

کـرـدـ اـنـسـانـ فـرـشـتـهـ دـیـوـ

هـانـ سـرـخـوـشـ گـیـرـوـدـ رـهـ عـشـقـ

باـ مـهـ گـرـتـاـسـتـ شـمـوقـ سـرـ

آـهـ وـافـانـ کـهـ اـهـلـ عـالـمـ رـاـ

آـهـ وـافـانـ زـکـرـیـ اـسـتـ وـکـرـ

ایـهـاـ النـاسـ اـزـ سـمـاءـ جـلـلـ

عـیـسـیـ آـمـدـ هـاـنـدـیـ خـرـ

کـرـدـ اـیـزـ وـفـابـمـ لـقـاـ

آـخـرـایـقـوـمـ چـنـدـبـسـیـ بـصـرـ

کـهـ بـهـاجـلـ ذـکـرـهـ الـاعـظـمـ

پـرـدـهـ بـرـدـاشـتـ اـزـ جـمـالـ قـدـمـ

ملـکـ ماـ باـزـرـشـکـ مـیـنوـشـ

کـرـنـخـ بـارـ پـرـدـهـ یـکـسـوـشـ

ترـکـ شـیرـاـزـدـلـ بـدـسـتـ آـورـهـ

فـتـنـهـ شـرـقـ خـالـ حـنـدـوـشـ

گشت ایران بهشت بازیسین

کان عرب زاده بارسی ہو شد
اید ساتیرنا زکن بکت—ب

کخداباز بارسی گوشد
از رای پدر نشد باتی—خ

آنچه بھرسر باروش—د
دل اهل نظر بدیده رو د

ای بسا شیر صی—د آهو شد
تبغ الابرد گردن لا
لا جسم وقت جلوه ہو شد

ناگها زندلیب گشن ام—ر
برفلک نغمہ های دل جوش—د
که به اجل ذکرہ الاعظم

پرده برداشت از جمال قد م
آخرای قوم انتظار از جیست
العجل والغیاث ازی کیست

بعد اغیرا زانکه کرد قیام
قائمه آشکار و بنہان نیست
اگراین نیست آنکه هست کجا است
در زمین یا سپه رد ارد زیست

وه که موهم میپستید نـد

خلق در مت هزار و دویس

هان خرد مند شوکه انسان را

بخرد برتری زد یوپری اس

قائمه دیده ای که خفت بچاه

یا هزاری که داشت صورت بـ

بنگر بعد من نع—مره

وننکـه اختبار نبـ اس

اندر آئینه جمال بـان

دیده هر خدای بـین نگـر

که بـها جـل ذـکـرـه الـاعـظـم

پـرـده بـرـداـشت اـزـجمـالـقـدـم

گـوـسـهـدـیـ کـهـ شـدـ بـمـصـرـوـحـجـازـ

کـارـوـانـهـایـ شـکـراـزـشـیـرـ

ازـرـایـ هـرـاجـ شـکـروـقـنـدـ

شـدـ زـشـیرـاـزـ بـرـفـلـلـلـكـ

(۱) اشاره بـایـنـ شـعـرـ سـخـدـیـ اـسـتـ کـهـ گـوـدـ کـ

شـکـراـزـمـصـرـشـیـرـاـزـآـیـدـ اـگـرـ آـنـ یـارـ سـفـرـ کـرـدـهـ منـ باـزـ آـیـ

رجل فارسی علف و حکم
از زیارتگشید بناز (۱)

مردی از قوم رو ز به بنمود
در دین جدید بر ما باز (۲)

عجمی را ده عربی روی
در جهان کرد ترکیاز آغاز

سوق این گله شبان کش را
آهنین شاخ برکشید نه باز

عاشقان صبح وصل کرد طلوع
چه غم ارلیل هبریود دراز

من نگتم بکس فسانه عشق
فطرت خلق کشف کرد این راز

که به اجل ذکرہ الاعظم
پرده برداشت از جمال قدم

جشد ایشیخ همت من و تو
حکمت و دین و دولت من و تو

(۱) اشاره است باین خبر که حضرت رسول فرموده، اند لوکان
العلم فی الشیرالناله رجل من اهل الفارسی (۲) روزبه
اسم اصلی سلمان فارسی است و آمده است که حضرت
رسول بعد از کوچمله لوکان العلم الی آخر شاره بسلمان نموده
و فرمودند از قوم این شخص است یعنی شیرازی است

نکی فکر کاخرازی چیست

که دکر گشته بیست من و ت

منتقل گشته ای که در همه چیز

منقلب گشته فطرت من و ت

نشو مان طالب هوای نواست

زانکنو گشته خلقت من و ت

د راسول و فرع و صم و صلوة

شد دکر گونه رغبت من و ت

ا ن رعا شر و ا م ع ال ا دی — ان

ه شتہ در حشر عشرت من و ت

یم حشر است به راه ل بهشت

موقع غبن و حسرت من و ت

ز دی ا غ ن عیم بیضائی

بانک در گوش فکرت من و ت

که به ا جل ذکرہ الاعظم

پرده برداشت از جمال قدم

خوابنامه

ادیب در سال ۱۳۰۸ شمسی منظومه‌ای بنام خوابنامه حا

آنار و اخبار مردوه در کتب بزیان مطابیه‌اد بی و با اضمانت

انتقاد از موهومات و خرافات مبتدعه راجع بروز قیامت و کیفیت بهشت و جهنم سرود کننده‌های متعدد داشت نویسن آن پین دوستان و ادب پژوهان شایع و منتشرگشت و از جمله نسخه‌ای از آن بنظر حکران کاشان (مرحوم میرزا آقا خان - اعتماد الملک) رسید و اکنون نیز با بند همان خرافات بود با آنکه دعوی ادب دوستی داشت و باید نیزارادت میورزید معدلک سخت برآشست و غیاب ابد کوئی و طعن و لعن او پرداخت و چون این خبر باری ب رسید منظومه^(۱) دیگری بنام - ملحقات خوابنامه سرود و بوي فرستاد و اینک آن خوابنامه و ملحقاتش که خالی از لطف و حقایقی نیست ذیلا درج میگردد (۱)

خوابنامه

شب دوشین مراجان برادر

-

بخواب آمد بساط روز محشر

نبینی روزید بد محشری بود

عجب هنگامه خرت خسri بـ وـ

یکی ازیم جان فریاد میگرد

یهر سوید و سد و داد میگرد

(۱) این منظومه در سال ۱۳۲۲ در طهران جد اگانه طبع و منتشر شده است.

یکی از کارهای گردۀ پیش

نمودی توبه و حاشا ز تشر

یکی در هر نفس میگرد تکرار

که اللهم خلصنى من الد

یکی در آن میان میگرد افغان

که مردم ای خدا از درد دن

یکی از هجر صغری و سکینه

گهی بر سر زدی گاهی بسین

یکی از تف و تاب ریک هامون

بجستی بزم و امانند میم

غیر را شد مگر غریند پاره

که میجستی زهر کس را هجه

.....

زیکر بود افزونتر شلوغی

چو دیدم از یهودان بود ج

حشیم از دست حمزقل ناله میگرد

صفور از ساره فاله قاله میک

.....

گهی مانی گرفتی در سخن شور

گهی فرمودی از ظلمت گه از زر

گهی مزدک سخن آغاز کردی

کتاب بن کتابان بازکردی

گشودی اوستازدشت دین به

زدی فریاد فلیاتوا بمثلی

نمک پرورد ه شیر روی کاهن

ضعف بنیه میفرمود هن هن

زدی نورا ز جبینش بر فلك گستر

ترکتی در کلاه شریود فسیر

در آنجاد است مست طوطیان و ش

پشكل ابن مریم دار برد و ش (۱)

در آن زاری که بود احوال بندی

مرا از یک جهت بگرفت خنده

که دیدم دیده ها بر فرق سر بروند

شدی خم هر کمرا میل نظر بود

زمین بود از حرارت پر مرا رات

همی می سوخت پاها از حرارت

(۱) طوطیان و ش بنام معروف جنی است که بجای حضرت مسیح

بدارزده شد

مرا دریای بُد کفشدريده

که در دنيا کس مثلش ندا

برای پای من بُد نعمتی خوش

له مانع بود از آزار آت

مگرندی ز دور آن گفشن را دید

میان سورش از پایم بدزد

یک آزان در آنجا پست میدار

بد و گرم صدا باراد و فری

که ای آقا آزان گفشن من نیست

در این روز قیامت دزدی از پ

جوابم گفت ای آقا مخور غم

که دزدیدند باطنون مرا

غرض روز قیامت آنپنان بود

شلوغ و مفلطه چون این جهان :

بخود گفتم هلا برد و ش نه دم

که گور خویش از این صحرا کنی

زدم برد و بصد جلدی و تیزی

که بگریزم ز هول رستخی

که ناگه یک ملک این بنده را دید

دو دستی برگریبانم بچسبی

که هان ایسا صی گردن شکسته

نمی بینی مگر ره بر توست

مگرس کار فاقد از شاید

که سر پیح از ترازوی حسابی

پس گردن زنان ول روی کوی

مرا بر آن ملائیا ترازوی

در آن جانیزدیدم از حاشی است

توبند اری بپاصف سلامی است

همه لزان چوید با دخورد

تمامی نیمه جان و نیمه مرد

معاذ الله ترازوی ارسفتی

که مومیدادی و مو میگرفت

مرا بر آن ملائیا میزان

بگفتاین شنیدم را دیدم گر زان

بدیدم دارگاهی بس مرتب

تمام کارمندانش ودب

رئیس محکمه بر پای شد چست

میان دو سیه اسم مرا جست

زیوف کارت بکسته اوراق

برون آورد خیلی صاف و برآق

بگفت اینها ثواب توست بردار

بدست خود درون کفه بگذا

چنین کردم دوباره دست قباد

ولکن دسته سرسته داد

بگفت اینها گناهان تو باشد

مواظب باش تازه نباشد

بنه آن کفه واژ وی بشود

که ترسم بر ثواب خود دهی نور

گناه را ثوابم را کشیدم

بوزن آن هرد ورا یک دور دیدم

از آن ساعت مرا کردند مختار

که میل خود بین این جنت آن نا

بفکر من بهشت اولیتر آمد

که زین فکر غلط بیم در آم

نظر کرد ابه رسود ور و نزدیک

بدیدم کوچه بس تنک و تاریا

از اول تا با خمر چاله پشته

خدای دارد چه آدمها که ک

سراسر محبرش پر خاک و ویران

بسان کوچه های شهر کاشا

د رآن معتبر نهیک آدم روان بـ سـوـد

نهیک چیزی کـرـوـشـادـانـ تـوـانـ بـودـ

بنـاـچـارـیـ گـرـفـتـ رـاهـ جـنـسـتـ

کـهـ بـینـ جـلـوـهـ دـلـخـواـهـ جـنـسـتـ

ولـیـ اـزـسـنـدـیدـ آـدـ مـیـ زـالـ

زـنـهـائـیـ دـلـمـ بـرـدـاـشتـ فـرـادـ

سـکـیـ دـیدـ رـوـانـ اـزـیـكـ کـسـارـهـ

بـجـانـتـمـیـشـدـاـ زـدـهـفـ وـمـخـارـهـ (۱)

دـکـرـقـوـچـ بـدـیدـ بـیـجـ درـشـانـ

سوـیـ جـنـتـ خـرـامـانـ بـودـ گـستـاخـ (۲)

چـوـ یـکـفـرـسـنـکـ رـهـ دـرـ روـیـ بـرـیـدـ

سـوـارـخـرـیـکـیـ آـخـوـنـدـ دـیـلـمـ

.....

شـدـمـ دـنـبـالـ اوـنـاـچـارـ رـاهـیـ

نمـوـمـ طـیـ رـهـ خـواـهـیـ نـخـواـهـیـ

سـوـارـیـ گـشتـ پـیدـاـنـاـگـهـ اـزـدـیرـ

حـسـارـیـ هـمـپـوـارـکـ اـمـپـرـاطـورـ

بـگـرـدـیدـمـ بـگـرـدـ بـارـهـ بـسـیـارـ

دـرـیـ يـكـ لـخـتـ پـیدـاـشـدـ بـدـیـ وـارـ

نـدـاـنـسـتـ کـهـ آـنـ بـاغـ مـبـارـكـ

دـرـشـ بـهـرـ چـهـبـودـ آـنـقـدـرـ گـوـچـلـاـ

بـدـاـلـانـ بـودـ حـاجـبـ پـيرـمـردـیـ

کـهـکـاـهـیـ عـطـسـهـ کـاـهـیـ صـرـفـهـ کـرـدـ

....

بـکـفـ بـودـ شـعـصـاـ اـزـجـوـبـ زـبـقـ

لـبـاـشـ عـبـقـرـیـ بـودـ وـسـتـبـرقـ

چـورـفـتـ تـاـشـوـمـ وـارـدـ بـدـرـگـاهـ

زـجـاـبـرـخـاـسـتـانـ پـیرـدـلـ آـگـاـ

بـزـکـ بـرـسـینـهـامـ يـكـ مـشـتـ لـرـکـشـ

بـگـفتـ اـیـبـنـ لـجـامـ آـهـسـتـهـ تـرـجـمـهـ

جـوـانـمـ دـیدـ وـرـمـنـرـاهـ بـکـشـادـ

رـهـ بـاغـ وـعـارـتـراـ نـشـانـ دـادـ

دـرـونـ بـاـغـ رـفـتـ بـاـدـلـیـ شـادـ

شـدـمـ قـدـرـیـ زـرـنـجـ رـاهـ آـزاـ

بـپـایـ گـلـبـنـیـ ماـواـ گـزـیدـمـ

ولـیـ جـمـعـیـتـیـ آـنـجـ سـانـدـیـ

(۱) سـکـ اـصـحـابـ كـهـ (۲) قـقـ اـسـمـعـيلـ

نه موزیک و نه طنبر و نه تنبل

فقط یک حوض بود و چند اردک

نبود آنچه کسی از ترک و تازی

بغیر از پیر زنها ای نمازی

بگردیدم بسی زیر د رختان

بگوش آمد صدای نیک بختان

میان عقری یک جوچه مؤمن

بیگ خاورد و زن بودند ساگان

فقیهان گرد هم جمعی غشوده

كتابی چند نزد خود گشوده

بد انسان جنک میگردند و فریاد

که گوئی در میانشان خونی افتاد

یقین گردم که ادیارو سعادت

ندارد اقتضای ترک عادت

چوبدم در زمان پا بست آقا

بر قدم تابوسم دست آقا

سپس گز بهرمن لا حولها خواند

بخواری بند را از بیش خود راند

که دیدم در نما زاروی سردی

ولضر اخان ازمخیج نکردی

بجستم مجلس را از مقام شن

- کسی آنچه نمیدانست نا

یقین گردم که نزد شاه کوئین

خورد شیرو برج از قات توسي

بدیدم قصری از یکدانه یاقوت

گه بودی حجله کاه اهل لا هون

هم از یکدانه لوله ای د و منظر

گه بودی جای مقدام و آبا ذ

چو پای فیل دیدم پایه چند

که در دنیا بود ش هیچ ماند

نداشت که آن والا ستون چیست

گمانگردم که ساق عرش و گرسیس

بنام شهر کاشان در جنان بود

چوفیلا لفیا یله غرفه موج

بسی حوض عسل میدیدم آزد ور

ولکن از مکس پرسود و زنب

بدیدم شیررا جاری بجوش

خورد تابدا نم طعم و بوس

زدم آبی بدین قلب فسرده

بطعم زنجیل جوش خور

ابوالهولی درآمدناگه از راه
که با قدش مثاره بود کوتاه

لبش یک قطعه ازلعل بد خشان
بجای دید کان دوجزع رخسان

زیس قدش بلند از حد فزون بود

سرش همد و شر چرخ نیلگون بود
مهی بر سرو و پرمهد قند بسته

یکی مشکین مگس بروی نشسته
بجای گیسوان صد نافه مشک

زیالارخته پائین ترو خشک
گلویشرا زیلزو پیکراز ور

نداشت که غلطان بود یا حار ور
بدان هیبتکشان برخاک دامان

بسوی بند می آمد خرامان
بررسید چنان زان شکل بی بیر

که آب از دید کانم شد سراز مر
خلاصه چونکه این احوال دیدم

ز جنت زود بریزون دو دلم
زره برگشتم ابرو برد درهم

نمودم پرسش از راه جهنم

بناییزد رهی دیدم چه راهی

روان بخشا مصفا جایگاهی

همه بهم و جد ارش غرق گاشی

ملک استاده به رآب پاشی

بهم کالسکه و چرخ ولرشکه

چپیده چون نخ انجیر خشکه

پرازدج لاری و فرد سواری

موتورسکلت شورلت چرخ باری

رها دن کشیده هر طرف نخ

که باشد اختراع اهل دوچ

همیشه سوت ماشین در صد ابود

اروایائی کافر رنما بود

تماها برین در نعمت و ناز

همان موزایی کافر هاد رآواز

.....

ها

یهودی زاده کز عشوه کرد ن

بد یشان خون صد عیسی بگردز

بسامخ (۱) زاد مبارز و کشتی (۲)

که بر فرق و نیزد د و مشت د

(۱) من آتش پرست (۲) کشتی زنار

چوره بردیم با یاران پیایان

یکی عالی عمارت شد نمایان

گچن از نقره خشتش از طلا بود

عجب آپارتمنی دلگشا بود

طلا و نقره کفت جای آن است

که زر و سیم را دوچه مکان است

بسه در بیرقی بر قی گشوده

که قافاقافرا روشن نموده

رواقی رامش افزاکاخی آباد

من و یاران درون رفیم دلشاد

کسانی دیدم آنجا حاشیه

که فکم زان تصور بود کوتاه

بسی شهزاده و خان ویک و میر

خرامان هر طرف دیدم بتوقیر

بهره اخوشکل سیمین تنی بود

بیک کالاری او رامسکی بود

زهر صنفی که می بینی بدینیا

در آن باداشت دریک گوشه ماوا

۰۰۰۰

عروس آنجا صراحی داشت درست

برندان باده می پیمود سرمهست

مهستی (۱) داشت در کف جام باده

غزل میخواند بر قصاب زاده (۲)

شیدی عاصیان را چون گدازند

بی کیفر دنگره زنده سا زنا

چوکس بایستی از نوکیف را او

قمر میخواند بالای سرا

از آن آوارزی افزای دلکش

زجا آنسوخته جستی چواتش

همیخواندی ملوک آنجا بشمناوه

بی تعلیم فیتا غورث آواز

حکیم از عشق آن استاد چون حور

بچخ افتدہ بود از ارغون شو

مرآن ایرانی کشاف ساعت

در آن امیخرا مید از مناعت

نوشته بر جین اوزبانی

که بردہ بھر هارون ارمغان

(۱) مهستی گنجه شاعر، مشهور (۲) قصاب زاده کسیک

طرف علاقه مهستی بود و مهستی نسبتاً غزل سرایی میکرد.

بدی حجار استخیری بزنجیسر

که نامشروع میگرده است تصویر

از آن سنگ ستون بالا برند

شکستن دی پضریب سنگ دنده

مقنع (۱) در چه خود بود پاپست

که نادان برده در کارخدا دست

بدیدم ای بس آقایان در آنجا

که باید نامشان را کرد حاشا

هم آنها دیدم آن اشخاص بدغت

که بودم نشه دیدارشان سخت

کریستوف کلمب کافرومیست

بدیدم نقشه امریک در دست

.....

بدیدم در جهنم فرد بی دین

بدی مشغول بر تکمیل ماشین

کروب اندر دل آتش بتدبیر

نمودی امتحان توپ بی پیر

یکی طیاره سازانی نمازی

نمودی با دخان طیاره بازی

شمند فرج چورهم زد مسائل

بدی سازند آن در سلاس

چرا غرق چون میخواست الكل

بدی در گردن سازنده اش غل

سرم سازان کافر خیل در خیسل

روان بودند یکسر در چه ورا

غرض هر یا بدی خدا آدم

زسر افتاده بود اندر جهنم

ولیکن دریهشت از نیت خوب

بدیدم مسلمین را غیر مغضوب

زجنات الخلود آخوند رشتنی

ببحر منفرت میراند کمتو

برای کاتب جنک المناقب

بدی آماده اتراب و کواع

بی زادالمناد آقای میسرور

مقامی داشتند ریت محمد

هران آناکه بود شر یکوساله

بد و دادند از قصری قباله

ولی با اختراع چاپ من بود

بد و زخ مختبرع مرد و مردو

...

...

جنان را از تمن دور دیدم

جهنم را بسی معمور دیدم

بسی آتش زین زیان

چه کافرها خوشکل بدروانه

بتن دید امیان نار جوال

که گفتی شوشه سیم است در قال

زنی در منتهی حد نکوئی

بهشتی در بهار خوب روئی

رخی چون آفتاب آتش آسود

جبینی چون مه بکرفهاز دور

مگر دل بردى از مالك فن او

که گرز آسته میزد بر تمن او

بخود گفتم ببین طنازتر دست

در اینجا نیز کار خویش کرد اس

بزرگی را که میگشتم نهانی

بی او در بهشت جاود انسو

بدیدم میر ندش خیل در خیل

درون خمره سوی چه و

شدم مبهوت وزان دام مهالك

سبب پرسیدم از آقای مالا

زبانی زان فضولی شد غضبناك

فرا افراحت گرز خود بر افلا

چم و خم داد بریاهای چون قیر

که بر فرقم زند آن گزی پی

خدا بنمود بر من رحم بسیار

که کرد آن د هشتم از خواب بید

ز جابر جست و از شدت هم

بخواندم آیت الکرسی ولا حرو

فرورفت بفکرت ساعتی بیست

بخود گفتم اساس خواب من چیز

مگر آن فکرت تاریک میم

شد آند رخواب بهر من مجس

جسم گشت آن اخبار محصل
که برعش نبی کردند مشمول
مگر ترسیدم از دار مكافات
که کرد این خواب بر من طرح آفات
که آیارت و برگشته زین راه
که مارازن قضا یا کده آگاه
مگرانکه این گفت اولین بار
چومن نا که نکشتا خواب بیدار
پس از تقدیس قران کزلب اوست
امکراین قصه چوب مکب او سست
زین خواندیم احوال قیامت
بما شد چیره احوال قیامت
اگر این داستان دارد حقیقت
نمیترسد چرا شیخ شریعت
چرا این داوری ناکرده باور
کند قلب ولغل در کار داور
کتاب حق بود توراه و انجیل
ندارد از قیامت طول و تفصیل
فقط درای کبریتی است جندان
که عاصی رافشار آرد بدندان

کند تهدید توراه اند رانجسام
زیع زیع و مرک و میراغرام
همان از قول زرد شت پیمپر
بیین اخبار ما مروی است یکسر
بد انسان طابق الشعل است بالنحل
که گوئی لات زائید است از بعل
ولکن کاسه های بهتر راز آش
قناعت کرده بودند بد ان کاش
بدین سمه ختم رسولان
بس امتصعب افزودند غولان

سپس بهر تماشای قیامت
رود عاصی بصره رای قیامت
کند از نور آنجام نبری ساز
نشینند انبیاء بر وی باعزا ز
بنبر زنه های عنبرینه
عفا ک الله نور آنگاه زننه
فروندند بندی نازک و لیز
زمی غاشیه برآتش تیز

بر او باید نمودن قبح تازی

خد اقسمت کند این بنند بازی

گرت داده استیزدان هوشیاری

زمن بشنو طرق رست گاری

نخست از خالق انسان بیندیش

طرقی یا وکیان رامنه پیش

گراین حکمت بود آن طبیعت

همه گیتی بقریان طبیعت

طبیعت نیز در نزد خرد مند

بود باز چه دست خداوند

همان کافی بود گر پیش بینی

که هر چیزی بجای خویش بینی

زتردید تواین معنی بکاهد

که کیهان خواهد ویزدان خواهد

سپس یا کان عالم را بپاکی

ستایش یکن دراین خرگاه خاکی

برآئی تازهه نقمت و نشگ

بحبل الله واعتصموا بن چنگ

چرا غعقل ماجون دور بین نیست

باید با چرا غی بور بین زست

برآن عقل کل زن بوشه برخاک

که حق میکوید شنا جعل نشان

مروتا زند غیر از ره راست

نشان حق براه راست پیدا است

خرد کانرا نشاید کرد تقویم

بانسان بی عوض کردند تقدیم

نه کریم مقتضای آن کس کار

بدین کفران شوی همشان کار

کسی رامیتوانی خواند عاقل

که بگزیند حقیقت را بیا طسل

خلاف عقل نبود جز جهالت

نباشد جهل جز کفرو ضلالت

همه اروان مازانسان که دانس

بود رشحی زبحر زندگانس

بود این هستی اند رعالمنی چند

زیحر هستی مطلق نمی چند

نگرد د تازه لایش مصف

نباشد اصل اجرا را پذیرا

ولی آنوضع قرع انبیق عالی

نشاید کرد در این نشه حالی

نباشد فهم طور و یکی کیفر

در این عالم برای ما میساز

چه آندگوک لاسرار جوانی

جوان چون گشتی اسرار بدانی

شاعی چند از آئینه پیدا است

و گر آئینه کم شد شمس بر جا است

بتابد جاود آن خورشید هستی

مقدس تر زیلا وزیر

مرآن حزین کمیکوند یزدان

بود بحری که موج اوست انسان

من این میدانم اماداره این فرق

که رود این من آدم را کند غرق

مکن بی جزی اندر زندگانی

که خصمانند انسان را نهانی

در این عالم کسی کوکولزن نیست

بدون گول خوردن چون کند زیست

نبیند بی طرف از هیچ ره سود

باید گولزن یا گولخور بود

مکن باور که گرد نیست خویت

زید خویان نریزد آبرویت

باید هر دی رادرس خواندن

که بتوان از بد ان محفوظ ماند

...

غرض یا گولخور یا گولزن باش

و گرنه چون بمیری بی کفن باش

خداد آند مرازن خواب دیدن

ببیداری چهاباید کشید ن

ملحقات خوا بناه خطاب باعتماد الملک

حکمران وقت کاشان

سلامی چون نسیم نوبه ااری

بدان بشکسته عهد د و ستاری

سلامی چون بیام خوسروان

برآن سرحلقه اصلاح جویان

سخن پیوند و داشمند و باذل

جناب اعتماد الملک عازل (۱)

(۱) عازل ملامت کنند

شئیدم مدتی از زنج و تیمار^(۱)

چو چشم دل فریبان بود بیمار

زتاب تبرخن نیلوفری بود

بلا دور از وجود شسترنی بود

ترپنداری مداوا سود داکش؟

دعای مرد وزن بهبود دادش

همیخوانند پیران نمازی

بنام اودعای جان درازی

خداداند که هم من شام و شبگیر

نکرم از دعا گوئیش تقصیر

بحمد الله کنون کیفیش بود کوک

برست از شرج و بيج مجلس سوک

خصوص اینجا^(۱) که بتبدیرو تحمیل

بسوک افزون نهند از سور تجلیل

خدال ناکرد ه گریشن آمدی بود

برای مخلسان روز بدی بود

نخست آن سید یک چشم قاری

زمیخواست یا بسوی سواری

(۱) یک معنی تیمارغم خوردن و فکر کردن است (۲) -

یعنی کاشان

ک فریاد افکند در شهر و جومه

الا یا مسلمین مات الحکومت

سپس اعوان ماتمساز میخواست

عماری بند و طوق^(۱) افزایمیخوا

فراوان آنی تجلیل و توقیر

شدی لازم وجود شال کشمیر

پس از آرایش طوق و عماری

رسیدی نویت در روشن و قاری

پس آنکه کرد باید فکر حلوا

که میگیرند رنداز ذکر حلوا

گمان دارم که از سیار و ساکن

کس این خدمت نکردی جزمه اون

بما گشتی بی تشییع لابد

ردای زاغی و شاپوی هد هد

بود واضح که این صحبت مزاح است

میان دوستان طبیعت مباح است

اگر روزی رسیدم خدمت او

نمودم درک فیض صحبت او

(۱) طوق بیرون بوق نوعی ازعلامات عزاست.

یجد خواهم نمودن پرسشی چند

که ایرج فضیلت از تو خرسند

شنیدم کرده شعر طبیعت من

بنزد یک تو واجب غیبت من

عیان کرد هاست روپای قیامت

قیامت را در آن حضرت علامت

نمخدود تشبیه میکردی نهانی

سخنهايم بآب زندگانی

چرا آن آبت آتش زد در احشا

که عفرا بدل کردی بفحشا

زدیراین نکته ورده ره زیان است

که بد کفتن سلاح عاجزان است

اگر رقول من رو داشت تردید

بنظم و نشر ممکن بود تنقید

نباید پشت پا بر زد ادب را

بملا ینبغی آلد لب را

در این جا بازغالب شد تحیر

عنان یگرفت از دستم تفکر

دگری ز آمد آن روپای به یادم

بنگریخت و دوچ قلادم

ندام بعذا زین بهتان وغیبت

ببینم باز اگر خواب قیامت

کجا خواهم رسیدن خدمت او

چه خواهم دید آنچه حالت او

الا یا فاضل عصر طلائی

نمودار بجهال بارسائی

خداد آند که آن رنج و کسالت

مرا اهتمده بود اند رملات

بهر ترتیب ممکن گاه و بیگانه

راحوال تو میکردیدم آگاه

گهی با خوش میگتم در آیس

تورادر نویه دیگر گون نمایم

درون آیم بوضعی لا بالی

کم رنجوریت حالی بحالی

گهی کردی خرد ایجاد محظوظ

که باید ناملایم کرد ازاو دور

غرضی آنمه و قرو مناعت

مراقب بود مت ساعت ساعت

بنامیزد ز رنجوری برستی

از آن کو دال بر پهنا بجستی

اگر با جای خوش آمد تعقل
بکفارمن افزون کن تائیمل

سینی اندر آن فصل و بابی
که آخوندی نکت اندر کتابی

چرابایدل فعل و ادب خست
کاه دیگری بر دیگری بست

من این نکتم که هر گهی بخوانی
حدود فعل آقایان بدآنس

با اخبار آن بار دیگر
نکتم تابگرد ببار دیگر

سخنهاei که دید، یا شنفتیم
خداداندیگی از صد نگفتم

...

نکتم کزیرای باک و نا باک
شود نان سفیدی صفحه خیاک

خد از کارتا یا بد فراغت
خلافی میخورد از روی برآخت

نکتم همچنان آن ارض یکن تو ز
مسن بگداخته گردید در آن روز

...

نکتم منبع غسلین کجابت و

چه قسم اشخاص در روی مبتلابود

نکتم آنچه یقطین بن لمتر

نمود از وصف در دائل در در

نکتم کر کره در باسخ پیک

چسان گشتی بدندان گفت لیک

بیین چون شد بلای مغز سالم

سما والعالم از قول معال

زم الفصل و يوم الدين چگونه

توان توصیف کرد از این نمونه

مکر شرحیگه از راوی رسید سست

چومن او نیز اند رخواب دید

نهد فرق ای عجب ناطور در راغ

صدای عبد لیب از غرغفر زاغ

چسان راوی حدیث خیل در کاه

جداننمود از فرمایش شاه

زقول تارک فی الد هر نقلین

نخواهد آن و ساعتم که این؟

نخواهد آن خاصه در آثار عامه

از اجا الفلان قام القيمه

دگر بالای یار آمد بیام

شرزد نار شرق اندر نهادم

نمیدانی که چون میگرم ایدل

برا حوال تو خون میگرسم ایدل

مسلمانان مرا وقتی دلی بود

که با اوی گفتم کوشکی بود

روند آزم آندل دل ریاسان

کنون روزم رسد بیدل بپایان

چوبلل داشتم لحن هزاران

کون مینالم از حلقم یاران

شب هجران چنین تاریک و بیمه

چراروز وصال اینقدر کوتا

هنوز انتظام چهره بد زرد

که هجران دودا زاخم برآورد

هنوز چشم حسرت در چپ و راست

که آن نامه ریان نشسته برخاست

بس اشها کمچون مرغان بسم

بسان خون طبیدی دل ریم دل

بگرد دن دود آهم هاله میبست

برویم خون دل پر کاله میبست

د رو چشم زهره در مشگین عماری زمن آموختی شب زند داری

بیاد طمعت چون صبح دلدار

چو مرغان سحر نالیدمی زار

بیاد ش شادمان هرجانش است

بنامش چون سیند از جای جست

به رجا زان پر بروی دم آثار

د ددم با سورو برس خار

ز تاول پای اگر میرفت از دست

ب زانو ببریدم راه سرمست

چوره بردم بکوش چون غربان

شدم آواره زا شوب رقیبان

پیام نازین او بعشاق

بدل شد بر زیان فرقه عراق

حریفان حرف او کردند تحریف

نمایدا ز راجفه غیر از از اجیف

بس اگشته است حکمت های عالی

چماق دست مشتی لا ابالی

بس اسرا رجان بخشن دل ویز

که کرد ه آتش و هم و غرفه تیز

که بنموده است کشف معنابه

ز سبحان الذی اسری بعده

بفکر خوش هر کس بهتر تفسیر

نموده صورتی مخصوص تصویر

تجسم داده امر معنوی را

شننگ افکن شده بالا دوی را

سمندی چاریا و آمدی مس رو

برا بیال عقد ب و سم آهی و

نمیش چون نامه پرن نقش مانس

فراز گرد نظر تاج کیانی

است چنین اسبی که ررف یاب راق

پسیر آسمان حاضر پراق است

اگر کاغذ بیندازید در چاه

بمقصد میرسد بروفق دلخواه

مکن پست هوا را نیش بینی

بیا بنکر باین پست زمینی

بس ادارم غار و چه که ابدال

درا و خفته هزارو چهارصد سالی

هنوز از لرزه آن گویی کرد یخ

بینندند از دعا برگرد نش نخ

هنوز آن ریش های هم چوئی به

شود زرد از یافبی بی سه شبیه

هنوز از کنگرو جنگی رو رمال

نشاید کرد با تقویع دلچسپی

فرام میشود چون دسته گل

بسقا خانه بازی قتل قنسول

د رآن کشور که دستور سک و شیر

منازل را همی فرمود تدبیر

شدہ شیرانش از رویه نهادی

غزال فریه گرگان وادی

هنوز آن مرشد رشگین رشو

د هد ماراطلس سحر و جادو

هنوز اقمارما اندر و بالند

پسر نیمی گرفتار بتوالند

هنوز از خضر و تاریکی سخنهاست

رجوع شمس نقل انجمنهاست

.....

هنوز از هرفتح و نصرت حرب

بود مارا سیاما زلعن شش ضرب

شعار ما امارات شنیعه است

رباط الخیل ماد ازال شریعه است

چو گوئی بود آن محراب ابرار

محل شور بهر حرب و بیکار

کند اعجاب ویرتمین عادت

کمان دارند دین است و عبادت

هنوز آن غیرت ملت چوزد جوش

بجنگ شمر میگردد کفن پوش

چوما درمان بزاری برورید است

در فشر کلوان ماجریده است (۱)

فرونست این صناعت در جماعت

که کفتایران ^{بلطف} نیست صنعت

فن مشق نظام و جنگ شمشیر

اصول تخته گشت و ضرب زنجیر

. . . .

رُگرمد م بطی الارض مشغول

بما هر نیمه شب ره میزند غول

سگی بگرفت کوری را بکوئی

بد و گفتای توران نگینه خوئی

(۱) - جریده نوع ازعلا مات عزا است

رفیقات بکوه از گوری ج روی

تو مسگین کور میگیری در اینگوی

در این مطلب نباشد هیچ تردید

کعامی میکند از خاصه تقليید

قصور عامه عند الله محفوس است

گام خاصه بیش از فکرت او سمت

. . . .

توبه دانی خرافات و توهیم

چیسان گشته است طاعون تفهم

چوان دزد نمازی کرد باور

که میشود گه را دیده تسر

شود عامل با قسم رذالت

کند باند به مسجد حوالت

ازاوگرانس و جن باشند شاکی

سلامت با دخтан تباکس

بسافاسق که گرد است زغوابت

بخشل جمعه جبران جنایت

فلاں زنرا بود ارهیچ امید

که شوهر مهریان گرد لد بتعویض

با خلاق خوش و حسن شما

نمودی کرده شوی از خوش زائل

باید برکشید از بای دل خار

نباشد برد سون در دل مار

شبی همسایه در مهمان نوازی

نمودی وصف فرزند نمازی

که گوجه طفل من مكتب ندیدست

نماین فوت روز و شب ندیدست

در آنین آمد ازه طفل من راست

برای مصرفی پول سیه خواست

قرانی نقره در مسکوک نیکل

مکراز راه غلت گشت داخل

برفت آن طفل و با زامد بتعجیل

که بانیکل کند آن نقره تبدیل

پهای چشم حیرت زان تک و تاز

د هان میزان دیدم شده باز

هم آخر گفت طفل من چگونه

ندازد خصلتی از این نمونه

گرا رازد هی برجای آهن

نشاید باعمودا زاوگرفتن

بگتم هست از آن کز خخت خرگاه

نکردی جز عمود از هیچش آگاه

چوشد خرگاه دین خلقان و فانی

نشاید باعمودی زندگانی

وزان غافل که نبود در میانیه

عمودی از هجم موریانی

کس از هاق باطل در نظرداشت

که از روی حقائق پرده برداشت

تو خود سرمایه فضل و کمالی

ز قال افتاده آنس و مرد حالی

اگر دین جمله پیرایه است و هر هفت

بگوست علی همراه اگر رفت

اساس شری اگر باشد گفت ۲ مفت

اگر رخاست بنماموزه اش جفت

شریعت گر خرافات است و دعوی

رها کن التماس و اشريعیت

نباشد ازی مردم فربیسی

شنید آواز فریاد از غریبی

(۱) هر هفت آرایش (۲) گفت حرف

بجان مططفی سوگند کاسلام

بود جان جهانی بی سرانجام

بدستوریکه باشد د هر مفط—ور

بود د ستخلل ز آرکان او و ور

خرافتی که خواهد رفت از دست

بپاس دین نباید ره براویست

بقدر علم از این معنی زدم دم

تو خود عالمتری والله اعلم

بایان

جناب میرزا محمد باقر شتی متخلص به بشار از شعرا
 خوش نکتار واژ مبلغین فدا کار عالی مقدمه ای ابر حضرت مختار
 است وی در حدود سنه ۱۲۷۰ قمری هجری در شهرستان
 رشت بدنیا آمد و در شیوه موسی معروف به بیهشتنی از معارف
 آن دیار بود جناب بشار علم معقوله زمان خویش را در مد ارس
 قدیمه رشت فراگرفت و سپس چون طبع شعری بخایست
 لطیف داشت با اهل ذوق و ادب بمعاشرت و مصحابت
 پرداخت و در شعر نیز تائب تخلص میکرد و در این هنسکام
 اطلاع یافت که برادر بزرگش حاج میرزا علی خواهری
 لیلا خانم (۱) بوسیله آقا میرزا علی اشرف عند لیب لا هیچجا
 که او نیاز از شعرا آیسaman بود (۲) با پی شده اند جناب
 بشار از این خبر چنان برآشست و بد انسان عرق عصیّت شش
 به بیجان آمد که بیدرنگ و پیاده از رشت بلای بیجان شتافت
 و یکسر اسرا غ عند لیب رفت و با اوی بمحابله و محاواره پرداخت

(۱) این خانم نیاز از شاعرهای امراست و شرح حالش در حرف
 لام آمده است (۲) شرح حال جناب عند لیب را در حرف

عین ملاحظه فرمائید

ولی نتیجهٔ کار جز تسلیم با مرحق چیزی نبود واوکه مردی متدين و در عین حال منصف بود جز تصدیق چاره ای نیافت و مالاً با مردمه من گشت وازین گذشته از شوهٔ جام حقیقت چنان سرمست شد که بی محابا بتبلیغ و تبشير تفوس پرداخت و جمیع را بشیعه‌الهی هدایت نمود و چیزی نگذشت که بدین سمت شهر^{۲۰} شهرگردید (جناب آقا سید نصراللباقاراف معروف و چهاربرادرش که بعد اسادات خمسه معروف شدند از همتدیان وی بودند)

در سنهٔ ۱۳۰۰ قمری هجری که در طهران جمعی از بهائیان و معارف موئمان بحبس کامران میرزا نایب السلطنه، ایران افتاده تحت استقطاق درآمدند و شرحی در تاریخ عمومی امرده طوراً است در رشت نیز عبدالله خان والی گیلان با مرکزان پجلب و حبس بهائیان آنسامان پرداخت از جمله جناب عند لیب حاج نصیر قزوینی و میرزا مهدی رشتی و دیرزاده جناب بهصار حلق میرزا علی و میرزا علی اصغر که هریک در آستان خدمت و تبلیغ امر حضرت سبحان چون ستاره‌ای تابان بودند ماءحوف و محبوس گردید بزنجیر کشیده شدند در این وقت جناب بهصار در خارج شهر پسر میبرد و چون بر قضیه‌آگاهی یافت بسرعت خود را بشهر رسانیده یکسر بدارالحکومه رفت تا بد وستان ویرادran پیوئند

و فراشان حکومت که عقب او میگشتند از دید ارش واينکه بی‌سای خود بدانجا آمد بود مسروشده دستگیر شدند و بتبرای از عقیده تکلیف شدند و چون استکاف نمود و بهائی بود نش را اقرار و تائید نمود ویرا نیز بهم حبس بردند و زند آن بانش سپه و چون زنجیر آهاد گشت جناب بهصار خود آنرا برگرفته بگرد ن خوشی‌انگشت و در این امر میبرد با ما مورین غیر کمک و معاونت فرمود و بدین ترتیبیاران دیگر را ایس ویراد ران عنزرا جلیس گشت این حبس مدته بطول انجامید و در این زندان بسود که جناب بهصار را اثرباری مکان هر دو و چشم را از دست داد و از نعمت بینائی محروم گردید معد لک هر دم بر استقاماتش در ایمان می‌افزود و هر روز ترانهٔ شوقیه‌ای می‌سرود و از این پس نیزینا باشه د رلوحی از جمال مبارک بهصار مخاطب گشته بود در شعر صارت خلس فرمود (انز جراحتی که از زنجیر زندان برا و وارد آمد بود تا آخر عمر د رکد نش باقی بود) . بعده از چندی که از حبس مستخلص گشت با مر والی گیلان با خواهروند ویراد رش و ملایوس فعلی رشتی بخشق آباد عزیمت نمود جناب بهصار در عشق آباد بشارت یافت که با ساحت اقدس حضرت به‌الله در عکا تشریف حاصل کند اما وقتی این مژده با زیافت بخلاف آنکه از هر مشتاق یار و رسم هر طالب دید اراده مقابل مژده^{۲۱} وصال وجود وحال است اوراغمی بس پایان فراگرفت و آنده وهی

فراوان گریبانگیرگشت کوئی در گوش جانش میسرود ند کـه
تورا لـرنگ نشاید و در این راهـت شتاب بـاید و گـرنه روزی بمـقـهـت
رسـن کـه از مـقصـود محـروم مـانـی واـزـفـیـضـلـقـائـیـ مـحـبـوبـ نـوـمـیدـ گـردـی
ازـایـنـروـ آـثـارـحـزـنـشـدـ رـجـبـیـنـ پـدـیدـارـ وـغـبـارـانـدـ وـهـشـ برـجـهـ بـرـهـ
نمـودـ اـرـبـودـ وـدـرـایـنـحالـ منـظـوـمـهـ مـخـمـسـیـ سـزـودـ کـهـ حـکـایـتـ اـزـکـمالـ
مـالـلـشـ اـزـیـمـ مـحـرومـیـتـ اـزـفـیـضـ جـمـالـ مـیـنـمـودـ وـآنـ مـخـمـسـرـاـکـهـ
مـطـلـعـشـ رـایـنـاـستـ •

شب دوشچون کشید سرا زباختر هلال
تهی کرد خضر روز زساغرمن زلال
هر احـيـ تـرـكـ شبـ شـدـ اـزـيـادـهـ مـالـ مـالـ
سرـنـافـهـ باـزـکـودـ شبـ تـيرـهـ چـونـ غـزالـ

برـخـسـارـهـ عـسـپـهـرـ زـدـ اـزـمشـ نـابـ خـالـ
درـمـجـلـسـ کـهـ رـوـزـ حـرـکـتـ اـیـشـانـ بـرـایـ وـدـاعـ بـاـدـ وـسـتـانـ فـرـاـهمـ
شـدـ بـودـ قـرـائـتـ فـرـمـودـ)ـ مـنـتـخـبـ اـزـایـنـ مـنـظـوـمـهـ اـثـارـمـلاـحـظـهـ
فـرـمـائـدـ)ـ

سـپـسـ باـهـمـاـهـ بـصـرـ بـ عـکـارـوـانـ گـشتـ وـچـونـ بـدـیـارـ •
محـبـوبـ رسـیدـ درـیـافتـ کـهـ جـمـالـ قـدـمـ مـلـازـمـ بـسـتـزـنـدـ وـکـسـیـ رـاـ
اجـازـهـ تـشـرـفـ نـیـسـتـ اـزـینـ قـضـیـهـ بـرـمـاـتـبـ حـزـنـشـ بـیـفـزوـدـ وـدـیدـهـ
بخـونـ دـلـ بـیـالـوـدـ وـشـرـوـعـ بـاـنـشـادـ قـصـیدـهـایـ نـمـودـ بـدـینـ مـطـلـعـ

بیست زاغ شب دوشچون نظر ز تماشا

از آشیان شد سیم غتاف روز هویـدا
(تمام این قصیده را ضمن آثار ملاحظه فرمائید)
وچون بیست بیت آن را سرود و برآ در ش نوشـت ازـغـایـتـ اـنـدـ وـهـ
قریـحـهـ اـشـ اـزـکـارـیـفتـاـدـ وـاـزـسـاخـتـنـ بـقـیـهـ عـاجـزـمـانـدـ •
چـندـ رـوـزـیـعـدـ مـصـبـیـتـ عـظـمـیـ رـنـخـ نـمـودـ وـصـعـوـدـ جـمـالـ قـدـمـ وـاقـعـ •
گـشتـ(ـسـالـ ۱۳۰۹ـ قـمـیـ هـجـرـیـ)ـ رـوـزـیـ چـندـ پـسـ اـزـایـنـ وـاقـعـهـ
موـلـمـهـ حـضـرـتـ عـبـدـ الـبـهـاـ عـجـلـ تـنـائـهـاـ وـوـبـرـاـ دـرـشـ رـاـ حـضـارـوـ پـسـ اـزـ
ایـرـاـدـ بـیـانـاتـیـ دـسـتـ مـبارـکـ رـاـ روـیـ شـانـهـ هـایـ وـیـ گـذاـشـتـ وـ
سـهـمـرـتبـهـ فـرـمـودـ نـدـافـعـ لـسانـکـ یـاـبـصـارـ وـسـپـسـ مـرـخـصـشـانـ
فـرـمـودـنـدـ وـبـصـارـ چـونـ بـسـافـرـخـانـهـ باـزـگـشتـ طـبـخـفـتـهـ اـشـ رـاـ
بـیدـ اـرـیـافتـ وـزـیـانـ بـسـتـهـ اـشـرـابـذـ کـرـحـضـرـتـ مـخـتـارـدـ رـکـفـتـارـوـلـهـذاـ
آنـ قـصـیدـهـ رـاـبـیـاـیـانـ بـرـکـ وـسـپـسـ تـرـجـیـعـ بـنـدـیـ نـیـزـکـهـ مـطـلـعـشـ
ایـنـ اـسـتـ

برـ:ـ انـ غـنـیـ رـسـیدـ کـهـ دـلـ رـاـکـابـ کـرـ

وـزـدـلـ گـذـشـتـ دـهـرـیـاـتـالـتـهـابـ کـرـدـ
درـرـثـاءـ جـمـالـ مـبـارـکـ سـرـوـدـ کـهـ سـالـهـاـ بـاـمـحـضـرـتـ مـولـیـ الـبـهـیـ
یـمـ صـعـوـدـ دـرـ اـرـضـ اـقـدـمـ قـرـائـتـ مـیـشـدـ •
جنـابـ بـصـارـ پـسـ اـزـدـ وـمـاـ تـوقـفـ دـرـ اـرـضـ مـقـصـودـ بـعـشـقـ آـبـادـ
باـزـگـشتـ وـچـندـیـ بـعـدـ بـاـمـحـضـرـتـ عـبـدـ الـبـهـاـ بـیـاـزـیـدـ رـانـ

عزیمت نمود و دربار فروش (بابل فعلی) اقامت گزید
و بتشویق و تبشير احباب را شهر و نقاط اطراف پرداخت
و در روان بروز فتنه‌ای که ناقصین عنود در ارض مقصود برانگیخته
بودند و انفاس مملکه شان بولیات ایران نمیزرسیده بسیار
جناب بصار با ضعف بنیه و فقدان بصر برای رفع شباهاتی که
از الگائات آنها در بعضی از احباب ایجاد میگشت بقری و قصبات
سفره‌های نمود و در رفع سوم افکار مفرضه پادشاهی فرموده
بهرتقدیر پس از چندی بازی عشق آباد سفر کرد و بعد از مد تی
مجدداً بمان زدرا ران بازگشت و چون پیوسته برای پرداز
در هوای خدمت فضای وسیعتری میگست باری یک پرشی
رفت و مصدر خدمات تازه‌ای گشت و سالی بعد که برادر
وقوع صوضای بزرگ یزد (سال ۱۳۶۱ قمری هجری) و
سرایش بسایر بلاد در رشت نیز گوئی برپاشد جناب بصار
متاعب لاتحصائی دید و بالاخره با مر حکومت نفس بماند
گردید و با مشقات زیاد بحق آباد رفت و در آنجا
عيالش بد ورد زندگانی گفت و پس از چندی با مر حضرت
عبدالبهاء با فرزندان خوشن بمان زدرا معاونت کرد و مألا
در بار فروش ساکن گشت و تا آخرین نفس از خدمت و مسافرت
با اطراف برای تبلیغ امر و تبشير نفوس نهاد نیا سود تاسرانجام
در آبان سال ۱۳۰۰ شمسی مطابق سنه ۱۳۴۰ قمری هجری

در بار فروش بملکوت ابھی صعود نموده
از روی سه فرزند باقی ماند بنام فروع الله (دکتر فروغ)
منیر الله عطا الله بنام خانوادگی بصاری که فیض صحبت هر
سه وجود شریف در سالهای ۱۳۱۰ و ۱۳۱۱ شمسی
نگارنده را در بابل دست داد برادرانی خوش بذوق مهربان
دانشمند و متمسک بحبل ولای جمال الهی بودند مخصوصاً
جناب دکتر فروغ فرزند ارشد بصاری که خود نیز شاعر و ادیب
و ایت محبت و خلوص است (جناب عطا الله بصاری برادر
کوچکتر در آن زمان ۱۳۲۷ شمسی در طهران صعود نمود و دو
برادر را یکدیگر ایشان نزد قید حیاتند) از قلم جمال مبارک و خامه
حضرت عبد البهاء جل ذکرها با فتخار جناب بصار الواح -
غدیده نازل گشته و این سک در رخاتمه شیخ احوال او یکس از
الواح حضرت مولی الوری صادر، با فتخاری را نقل میگیم
تامصداق (لیکن ختامه مسک) گردیده.

رشت هوالله جناب بصار عليه بهاء الله الا ابھی
ملاحظه فرمایند.

هوابهی ای بصار دریم اشراق چشم بصیرت گشودی
و مشاهده اثوار نمودی و بملکوت اسراری بردی و تمدن در
آثار فرمودی و بحقیقت مکونه وهوت مستوره آگاه گشتنی

چشم نایینا و دل چون آفتاب زیراهنگرامت از فیوضات و
فتوحات دل است نه قوای آب و گل حضرت یعقوب راجون
دیده رمدیده شد مشام مقام بصر آمد آئی اجد روح
یوسف از هزار فرسنگ فرمود ولی بشیر غیر بصیر بود که رائحته
تیصرا استشمام نمینمود اگر بجمال یوسفی دیده بصیرت
راروشن نمینمود البته هزار فرسخ بوی بارمه ریان را استشمام
میکرد پس ای بصیرین لظیر زیان استایش حضرت یزدان -
بگشاورد اد سخن بدء بانک و آهنگی بلند کن و چون شبانگ
در سحرگاهان پنهانه و آواز هدم شو ای بصار وقت تبلیغ
است و هنگام فریاد حی على الصراط المستقیم حی على علی
النور القديم حی على النباء العظيم حی على البحر المحيط
حی على البد رالمثیر حی على السلح المغین حی على المنهج
القوم جميع خلق رابا بنند ابتلکوت ابھی بخوان و در ظل
کورا عظم ابھی در آراین عبد در آستان مقدس روی برخان
نهاده در حق تو طلب تائید مینمایم و اسئل الله ان یوید ک
تائید این شیخ به صدر ک انه هوالموئید الکرم ۰

ع

واینک نمونه آثار او

۱- چند بند آزیک منظومه مخصوص او

شب دوش چون کشید سراز باختسر هلال

تهی کرد خضر روز ز سافر من زلا

صراحی ترک شب شد از باده مال مال

سرناوه باز کرد شب تیره چون غزا

بر خساره سپهر زد امشک ناب خال

مگر خرگه سپهر ز مشگش طناب بسد و

که گیتی بر زنگ و بوی هم مشگ ناب بود

سؤال ش ز تیرگی چویال غراب بود

چو گیسوی دلبران پرازیع و تسا بود

که میداشت خاطرم بزنج و غم و ملال

سپهرم ز رنج و غم بگیتی فسانه کرد

بضم پروری مرا شهیر زمانه کرد

چرا غم بجان من چو مرغ آشیانه کرد

چرا از خد نگ کین کلم را نشانه کرا

ندانم بدین غم چه خواهد شدن مال

بهرکس که بنگری در این فصل نوبهار

بط باده ای بیش بقی ساده در کما

پیجز من که قسمتم غم آمد بروزگاز
کجا خواهدم کشیدند انم مآل کار
بحزن است یا سرور به جراست یا وصال
میم بخش کر نشاط فم دل رها کنم
حریفان عشق را بستی صلا کنم
چو منصور سرعشق همه بر ملا کنم
ترجمه بوجاه دل بشطر بها کنم
همان رب لمیزل همان حق لایزال

۲ - قصیده که در ارض مقصود سروکه است
ببست زاغ شب دوش چون نظر زتماشا
زاشیان شده سیمرغ قاف روز هویدا
سیاهی رخ فرعون شام سوی عدم شد
پدید کشت کلیم سحر زینه سینا
زد وده گشت زگتی سوار دود مظلومت
سترده گشت زگرد ون نقوش عقد شریسا
منجون
نشاند دست قضا اشک سخن دیده
ببست شصت قدر حلقه های طره لیسلا
بیا دبانی با دسحر سفایین انجم
بساحل آمد هریک ازین نگون شده دریا

له سپیده مگریود باعییر مخمر
وانسیم سحرد است محجزات مسی
چه ذکرها که زیاحت بنخمه های پیا پی
ز طایرس حری شد براین صوامع خضر
سف
هنوزنا شده بیرون جمال مهر چوبو
لیخ
سپیده جامه بین چاکزد چود ست ز
عروس حجله خاور کشید چهره زیر قع
جهان چو آینه کرد از فروغ طلعت زبـ
شاعر ییضه بیضابه ریا رسالتین
بکستید به رسوافراش طلس و دیبا
بصحن هر چمنی شد بلند بوی ریاحین
ورقا
زشان هر شجری خوش بخاست رنه
مرا زکرت غم بود دل چو عویارت شـ
مرا ز آتش دل بود تن بدـ سرا پـا
مگوی دل کهیکی بـ سملی بخون متـ حرک
مگوی تن کهیکی قالبی زریح مجرـی
مسجون
زمـانه تنگ بدیدم بخوشی چون ذـل
ویا چو طایرسـتـه کـردـه در قفسـ جـا
بـخـاکـبوـسـی آـنـ آـسـتـانـ اـقـدـسـ اـطـهـرـ
نـهـ سـبـرـهـ دـلـ مـحـزـونـ نـهـ اـذـنـ اـرـحـقـ
بـکـا

بدم زفروط تفکر غريق بحر تحير

بخوشی همچو ندیدم زعیم، و رنج مهیا
نهرنج شنبه دردی کشان دست بسا

نه عیشه حمه، صافی دلان با دیه پیما
که ناگهان بمن از فعل بیکران الهی

مرور کرد نسیم ریاش رحمت ابھی
اگر کلیم نبودم ولیک هر دعیان شد

قلم بدست من از درد راستین ید بیضا
سرود طبع من آندم خوش این مقاله غرا

نوشت کلک من آن لحظه این قصیده
کهای فروع جمال سراج خلوت دلها

زیک تسلیم توزند مصد هزار مسیح ما
بهرچه در گذم طبع او نعمت توان طق

بهر که در نگم نطق او مدح تو گوا
شها از صفحه غبرازد ماست فروشکو

علم بقبه این نه رواق گنبد مینا
اگر سحاب عطا بنت نمود ترشح

گیاه مرد، نفسی نبود سبز و مطردا
پذر، چوتا بد شاعر شمس جمال

صد آفتاب شود از درون ذره هویتا

فتاد ولوله اندر قلوب جمله سلاطین

چو شد نوای انا الهمیت بلند زعک

بهر طرف که خرامان شوی خوش انا الحق

زده ز هر در رو دیوار بر فراز شرب

چه دلبری که یکی رشته از سلاسل موست

شد ه است سلسله صد هزاره لبر زب

عروش نعمت تو گرمی مشگبو بگشاید

مشام ده رشود پر ز طیب عنبر سار

چه گویتم که نگنجن بهیج وهم و تفکر

چه خواندم که برق از صفات ذاتی و اسم

هر آنکه خواست ترا یافت هر کجا که بجود

کسی که روی توارد چه نسبه و چه کلیسا

بسوخت برق شکوه توجمله هستی امکان

فکند شعله عشق شر بخرمن دلمسا

بحصن محکم امروزان که پای نهاده

نموده آئنیه دل زنگ کفر مصف

بحور فضل ترانی سواحل است و کاره

که ابتدای شنمه معلم و انتهایش به پیدا

فکند امر جدید توابی مریس امکان

رسن بگون گبرو بہود و مسلم و ترسا

خوش است ایشه لا هوتیان تر روی عنایت

کی نظرسوی ناسوتیان عالم انسا

خصوص جانب بچهار از کم نظری کمین

که دیده ایش بپد تستای مهیمن یکتا

۳- قصیده در حلول عید رضوان و ظهور

جمال یزدان

سحر رسید ز ساق بمن پیام امروز

که فصل گل شد وقت من مدام امروز

یکی ز خواب خوشای مست جام من برخیز

که خواب صبح بسیخواره شد حرام امروز

رسید عید ظهور جمال لم یازلی

بهائیان همه باشد شاد کام امروز

زمر دین شده صحراء دامن هامون

ز خیمه بهرتما شابرون خرام امروز

نگبی طرف گلستان که فنجه افکده است

نقاب سبز رخسار سرخ فام امروز

یکی بمحل ابها ایان گداری کن

که جمله رانگری کاردل بکام امروز

بروی و موی بت ما بچشم معنی بیسن

قرین یکد گرفتاده صبح و شام امروز

از آن شراب که مختتم شد زیوم السنت

بیا و برشکن از شیشه اش ختم امروز

کم کن آن بی وحدت ز ساغر ازلی

که ذوق مستن او شد علی الدوام امروز

بیین بیم ظهور بها که تا بینی

همان قیامت عظماست در قیام امروز

ز غیب از سی چندین هزار بردہ سور

ظهور کرد بصد عز و احتشام امروز

ظہرو قد من هوالہوست ای خدا طلبان

که بهر دیدن خود ز رصلای عام امروز

همان تجلی طراست ویم یاتی الله

بروی خوان تو قران من الفمام امروز

طوع نیز اعظم ز فجر رحمانی است

بطرز کامل و اکمل اتم و تام امروز

ای آنکه تالب شیرین بنطق بگشودی

جهان بنسخ رقم زد بهر کلام امروز

پس از غروب تو شا هاتوجه دله است

بسی غصن توان مالک انام امروز

شها من که بعشق تو شهره^۶ د هم
چه باکم ازست و طعن خاص و عام امروز

بزیرد آمن نتوان نهفت بانگ د همل
فکند دست قضا طشت مازیام امروز

شها ثنای توجون نیست د رخد پصار
ریان زعجزفرمیبرد بکام امر و ز

۴- قصیده در عید مبعث حضرت اعلیٰ

و مولود حضرت عبدالبهاء

شب عید ظهر رب اعلی شد چه زبا شد

شب مولود غصن بالا بهی شد چه زبا شد

سپهرا ز نور آن مبعوث یکسر گشت نورانی

جهان ازین لین مولود احیا شد چه زبا

نه چشمی دید و نه گوشی شنید این طرفه از

که در یک شب د و خر شید آشکار شد چه زبا

یکی در اول شب شمس و جنقطه اولی شد

سحر مهر جمال غصن پیدا شد چه زبا

از آن مبعوث در امکان عیان شد محسن کبری شد

ازین مولود گیتی پر زغفغا شد چه زبا

از آن مبعوث د و ران روح بدمعی یافت د رسیکر

شد
ازین مولود عالم غرق آلا شد چه زبا

شب پنج جمادی نخستین شد ظهر حق

شد
زغیرابانگ بشری بر شریا شد چه زبا

شدند از نفخه صور ظهر ش غالیان اسفل

شد
زنفع دیگرا و اسفل اعلی شد چه زبا

زمن تا آسمان یکسر شارات الهم بیسن

شد
چوار روی مشیرد بالاشد چه زبا

چواز خلف حجاب غیب انوار فی تجلی زد

شد
جهات ستیه کستر طرسینا شد چه زبا

همان قائم که موعود از خدا بوده است شد ظا

شد
همان محشر که میگفتند پریا شد چه زبا

د و نیّر از افق سرزد یکی شد مظہر بزدان

شد
یکی عبد بهما بر جمله مولس شد چه زبا

از آن نیگ محفل جانها منور گشت چون بیضا

شد
ازین یک گلشن دلها مصفی شد چه زبا

ز نور آن مزین برو حرکشن و صحراء

شد
زفیض این جهان پیر ناشد چه زبا

یکی ازل لعل نوشین طهنه بر تنیم و کوش زد

شد
یکی از سرو قامت رشته طوسی شد چه زبا

قدم بنهاد سرالله تابر عرصه خاکسی
همه عالم پر از روح حی حاشدچه زیبا شد

جمال غصن اعظم تا همید آگشت در مکان
 وجود ش زینت دنیا وعقبی شدچه زیبا شد

تولد یافت چون سرالله امرابهی را
 هرآن سری که مکنون بود افشا شدچه زیبا شد

بعد مظہردا اور بنت غصن یزد انفسر
 مرا طبع روان از شوق کو شدچه زیبا شد

بلند از خا به بصار درا ین نظم جانپرور
 صدای احسن از این چنخ مینا شد چه زیبا شد

۵- مثلث مستزا

(این منظمه از حیث نوع در آثار قدما بی نظیر است)

میرو عمری نگاراد رکمند تو اسیم
 داند آن حق قدیم

غم چوشیر و من فتاده در لرم چنگال شیم
 از حیات خوش سیم

گردش دران و تا پیر حوالث کرده بیم
 درکمند تو اسیم

خاطم آز رد ها زد ور شهر وا زگون شد
 خود نمیدان که چون شد
 رایت تقابل من از تیره بختی سر نگون شد
 دل یکی دریای خون شد
 کیست از حال دل آگه جز خداوند خبیرم
 در کمند تو اسیم
 با که گویم در دل ای نیر میثاق و پیمان
 در د مارانیست درمان
 لشگراند و شد بر جان محیط ای جو هرجان
 کی رسدا ین جان بجانان
 من زیا آفتاده ام جز تو که باشد ستگیم
 در کمند تو اسیم

 همچو صیدی بسته آن طره پریج و تابیم

روز و شب در راض طرابم
 غمزه مژگان خونریزت رویه از دیده خوابم
 وزعن عشق خرابام
 سینه آمیج خدنگت گرزنی ای شه بتیرم
 در کمند تو اسیم

نخ متاب از من مران ایشهه اسب پیل پیکر
من پیاره مانده هفطه

عرضه ام تنگ است فرزین خرد رام حربنگ
مات ماندم پایی تاسیم

چون شطرنجی چسان انکیدها زیلا بزیم
در کند تو اسیرم

چون بازگرد نیرنگ بر روم گشاده
ملحق دیگر نهاده

مهره، امید، اندر ششد رحیت فتاده
همیم بر باد داده

در قمار عشق تواید وست لاره رجا شهیرم
در کند تو اسیرم

دل بر آنی من آنرند می و شاهد پرستم
ازن حب تو مست

با جمال نازینت لر بر روی غیر بست
ازمه الفت گست

طیرگرد ون آشیانم زاسمان آید صفیم
در کند تو اسیرم

ای بهاشمس ظهروت کرد عالم را من—و
مخزگیت شد محظیر

شده هات سته از تعیم بدع تو مسخر
زنده شد امکان سراسر

روح عالم این بشارت راهی گوید بشیم
در کند تو اسیرم

.....

زندایی صلح بر اهل اروپ آن سور افخم
سرابهی غصن اعظم

شد مسافرمدی به رنجات اهل عالیم
شد مشقت رام حشم

ایکه روزوشب خیالت نقشی رلوح ضمیرم
در کند تو اسیرم

.....

غیر توای مالک العلک بقا عبد بهاكو
بر کمه لردی ل واکو

جز تود یگر هنما و هادی و مشکل گشا کو
مظہر فیض و عطا کو

لست فیاض تو می گوید که من ابر مطیم
در کند تو اسیرم

حالیاً نیر پیمان بحال مانظرگَن
سوی مشتا قان گذرکن
نا امید من ز خود نخل امیدم بارورگَن
فینه عامت مستمرکن
د رثبوت عهد و بیان تووصار و سیم
د رکمند توا سیم

۶- ترجیح بنده

د رعید مولود حضرت بهاء الله

بایدا ذکار جهان فرصت خواست
بایدا زیر مخان رخصت خواست
جام باید زکف حیرگز است
باید باید زصف جنت خواست
بایدا ذکرتغم دوری کرد
جام عشرت زخم وحدت خواست
رنج هشیاری تقسوی چه بریم
بایدا زستی می راحست خواست
د مبدم ازل بحل ساق

۱۸۵
راهد انس جمود لق و دستار
بنخ خوش ۵۰۰ زحمت خواست
پند راهد بجوى می نخرد
آنکه ازیر مخان صحبت خواست
طبع من دوش بالخان بدیع
گفت این بیت وزحق نصرت خواست
خ عید مولود جمال قدم است
م که جهان رشک ریاض ام است
ای توانی همه عالم فان
جان امکان برخست ارزانی
ای بتعظیم تراب در تزو
شمس برشاک نمهد پیش انسی
بهر خدام درت بنمایند
شهریاران جهان دربانی
عاشقان رخت اندر قدمت
جان سیارند بصد آسانی
تاری ازمود رسای توک
دعوي معجزه شعبانی
چه ذ بیحان که سرو جان کردن
ی اینار رهت قربانی

چه گدایان که در این نشه زند
با برکو کبه سلطانی
همه سرمیت جمال تو شدند
تا کشیدند می روانی
دوش زن غمہ بگوش دل و جان
طایر قدس بخوش الحانی
که جهان رشک ریاض ام است
عید مولود جمال قدم است
آنکه ازنگ گشت و از نام
باده عشق تورگفت بکلام
غرقه بحر غم در همه عمر
ند دکر نگ بخواست نه نام
باده پیمای خم وحدت تو
نشانید ببازاز باده وجام
هست بر عاشق روست همه عمر
غیرورزیدن عشق تو حرام
عاشقیم و نتوان رازنه هست
که فتاب ناست زما طشت از بام
حلقه موی خم اندرخم تو
شدہ برکو دن عشق تو دام

قبل حضرت توانی الخلق
معرض درگه تو کالانام
ساقی محفل یاران شب و صل
این سخن گفت و می افکد بجام
که جهان رشک ریاض ام است
عید مولود جمال قدم است
لا ترکیب بند ذیل را در صعود جمال
بارک سروده است
بر جان غم رسید که دلرا بکاب کرد
وزدل گشت و در راز التهاب
هر سینه را که بنگری این غم شد فکید
هر دیده را که بینی این غم پرآب کرد
این دود آهوناله دلهای سوخته
تاریک بین چکونه نخ آفتاب کرد
این غم شری خرم پیرو جوان فکید
این غم شرنک برج کرشیخ و شاب کرد
این غم اسا سبود و نبود وجود سوخت
این غم بنای هستی جان را خراب کرد

ناکرد آفتاب جمال بها غروب

هجرش روان بخست و جگرها کاب کرد
هر کس که این مصیبت واين ما جرا شنيد

از غم روان زهرمه لعل مذاب کرد
این قصه را زخون جگرمنشی قضایا

دیباچ دفتر ورق هر کتاب کرد
برق عزای طلعت ابهن جهان بسوخت

تنها جهان نسوخت که هفت آسمان بسوخت
گرد ون زیست جامه بنیل عزا زده

کیتی چرا صلای عزابر ملا زده
ضریاب روزگار نگیر رز قلوب

چندین هزار سکه نقش عزا زده
باماچه کینه داشت مگر قارع قضایا

زین قوعه فراق که برنام ما زده
بس لطمہ ها زنجه غم برخ آفتاب

از بیوفائی فلك بیوف ملا زده
هزیک زغضن سدر ازین درد سینه سوز

پی انتیار زمرمه یا بهم زده
عیسی ازین مصیبت عظمی لباس غم

بر جسم خوشحال زستاب ملا زده

روح الامین بجنت عليا ازین عزا

قری صفت زهجر بهان الله ها زده
ازنا وک عزادل اغصان مشبك است

بنگر قناید نک عزابر کج ازد
گشت اید رین نفمه طیریقا خسیموش

زین انقلاب خاست زامل جهان خروش
چون طرح این عزالقلم روزگار ریخت

صد معج خون زدید افلک برکات ریخت
دودا زدل زمانه زجrix برین گد شست

خون ازین ستاره مچوا بریهار ریخت
از هر طرف سحاب بلا خیمه بر فرا شست

باران حزن بر تنه شهر رو دیار ریخت
تنها نه آسمان وزین نوحه گردند

کاین قصه اشک دیده لیل و نهار ریخت
گریگری بکوی بهای نسیم صبح

بر گوfmt سهام بلا بیشمار ریخت
بعدا زتو زهر در چگرما زمانه کرد

بعدا زتو خاک برس مرما روزگار ریخت
داغ فراق بر جگر عاشقان نهاد

زهرا مبتکام صفسار کبار ریخت
داغ فراق بر جگر عاشقان نهاد

این غم چگونه پیکار حباب را گذاشت

این غم چسان بخمن جانها شرازد بخت

ای آه صبح اهل بهاشد چوشام تار

امکان شد از فراق چو سیما ب بیقرار

آخ لقانصیب من اندر جهان نبود

در سایه ات کسی چوای آسمان نبود (۱)

زهری نشد که دست تویرکام من نریخت

در دی نشد که با دل من توامان نبود

تیرقنا چگونه دلم رانشانه کرد

یکتیرا زکمان قضایی نشان نبود

به روصال د وست سپرد ا طریق عشق

جه زرد و غم نصیب من ناتوان نبود

بردم پخوان فضل بهای همان ولی

مهما ن چون قبول چنان میزان نبود

گیم که هجوم آمدام در طریق عشق

محشوق من کهای نهمه نامه ریان نبود

بشکست آه شیشه امید من بسنگ

ای دروزگار از تومرا این گمان نبود

(۱) در این بند ب محرومیت خود ازلقا محبوب (ب شرحی که در

عن حال گذشت) نالیده است

آشک روان و سینه سو زان و آه دل

جزاین بکوی د وست مرار مفان نبود

آخر کشید با غم هجران مآل من

جادا رد آنکه سنگ بسوزد بحال من

ماماند ^{۲۴} یم بیتو غرب اندر یعن دیار

آخر تولد ست مرحمتی ز آستین ب سرار

با صد امید به روصل ت و آمدیسم

کرد یم رو سوی تو و پشت بر دیار

بی تو فضای عالم امکان شده است تگ

بی تو جمال عرصه ^{۲۵} دل ران شده است تار

دل نیست کون باشد ازین ناله در دخیز

جان نیست کون باشد ازین هجر شعله بار

ا هل حرم بارگه قدس کبر

بارندخون زدیده شب و روز زار زار

هر دیده ^{۲۶} ای سرشک روان کرد لاله گون

پر هر دلی جراحت هجر است پیشمار

ای شخص آسمان عطا بود این امید

بو سیم خالک مقدم پاک توره وار

آخر خشنه نصیبو بدایم بر عرض

با قلب شعله بارتراپوسه بر مزار (۱)

ای دیده خون بیار ازین لرد بید وا

وی مرغ دل براریکی نفمه عزا

ازین قصیه خلق د و عالم گرستند

زین حزن انبیای معظم گرستند

هرقطره ای زنیده چود ریا سرشک ریخت

امواج در حور ازین غم گرستند

یکجا سوختند ازین غم خلیل و نفع

با هم کلیم و عیسی و مرسم گرستند

اوراق سدره حرم وال ذوالحلال

باصد خروش و زمزمه با هم گرستند

ازین عزاصفیرو کبران درین دیار

خون دل ازد و دیده پر نم گرستند

شمس و قمر زدیده سیاره بر سپهر

در هر نهار ولیل د مادم گرستند

تا آفتاب وجه لقا در حجاب شد

ذر رات هر وجود بهالم گرستند

(۱) خود و همسفرانش را میگوید که ورود آنها به ارض

مخصوص مصادف با کسالت و صعود جمال محبوه بوده

اغصان شدن د زین غم جان سوزد لکباب

افنان ازین مصیبت معظم گرستند

دیگر زمانه جورو جفارا تمام کرد

آزار قلب اهل بهار اقام کرد

تا کی فلك تو تیر جفا بر کمان کسی

دل های خسته مرا بخند نگت نشان کسی

پیکان چرا بدیده اهل وفا زنی

آتش چرا بخرمن پیر و جوان کسی

جام شرنگ بر کف آزادگان نه

صد چشم خون زخم محبان روان کی

ز هر فراق بر جگر عاشقان زار

از ظلمهای خوش بروز و شبان کسی

در رخاک تیرهای فلك نیلگون درین

جسم بها و عرش خدارانه ان کسی

بر سینه ها گداشتای نقش داغ و صل

ز هر فراق بر جگر عاشقان کسی

بریک دل از حفا بنهمی صد هزار زم

بازش ز کین بزم د گرامتحان کتسی

بصارا زوصل بهاء در کرده ای

ای میزان جفا زجه برمیهان کسی

هجریها بحرصه، امکان شرفگند
سوزنده آتشی بهمه عخشک و ترفگند

xxxxx

xx



استاد علی اکبر معمار شهید یزدی

پاییزدی

جناب استاد علی اکبر شهید یزدی متخلص ببنیا شرح
حالش بتفصیل در کتاب مصابیع هدایت جلد سوم رقم شد «
اجمالاً اینکه‌وی در سال ۱۲۶۱ هجری قمری در یزد بدنسا
آمد سیزده ساله بود که پدرش محمد باقر وفات یافت و او نزد
بناهائی که از قوام ما در شیراز بودند بکارنائی مشغول شد و
چون تا آن روز نیز مکتب نرفت بود بعد این‌زی با استفصال بکارنائی
برای تحصیل کافی و طی مذاق عالی مجال نیافت ولی با
استعداد و فطانتی که در کارنائی از خود نشان داد بزودی
معمار قابلی گردید و همکار اموره رجوع و توجه واقع گشت و «
ضمناً چون ذوق عرفان و قریحه» آلبین داشت در جستجوی
اهل فضل و ادب برآمد و با شعراء عرب ما «لئون گشت واز -
صحبت والفت آنان استفاده نمود تا کم که خود نیز بگفتن
شعر یزد اخوت و منظمه هائی در مذاق عالی اطمینان و مراتب
سیر و سلوک می‌ساخت در این احیان شبی در عالم روئی
حضرت سید الشهداء جسین بن علی علیهم السلام را زیارت
کرد و چنین دید که چون با حضرتش مصافحه نمود پلا فاصله
از نظرش پنهان گردید و در آنحال مردم بر او گرد آمد «ازوی -

ک میجویند و از خواب بیدارشد همانروز یکی از دوستانش را حکایت کرد که نیشب در خواب دیدم که سرانگشتان مه چون شمع روشن است و چنین آمد و انجستان خود را روشن کرده رفته بمناسبت این روزهای پر از مشاهده آن خواب نمای این روزهای تیری در حوالش پدیده ای داشت و در مقام ای حقیقت برآمد و بهتر کس از اهل رازیازی پرده و ملادی - تابا مال درصد تحقیق از دیانت بهائی برآمد و در جهه با نوارهای مهندسی و تصدیق و ایمان با مر جمال من موفق گشت خود در منظومه مثنوی که بعد از ایمانش میگوید .

تم از هجران زیما نگار
از دل دیده های اشکبار

سوخت بر جانم دل فرزانه ای
رهنمایم شد سسوی میخانه ای
او در خرابات آمد
از آفات و عادات آمد

تاشدم داخل در این حصن حسین
گشته بادردی کشانش همنشی
نانیدندم از بلند و قیود
دارندم بصرهای شهر

بایار بایاران روحانی شدم
محرم اسرار پنهانی شدم
تاکم ره جستم بسوار یهای جان
یافتم زانه من از جانان نشان
چونکه چشم از ماسوی الله د ختم
شمعها از نار عشق افر و ختم
آری آری از پس غم شادی است
در پس هریندگی آزادی است
بالجمله پس از ایمان با مراله و در ک این عطیه بیانی
چنانکه افتاد و دانی با شوق و ولهم نامتناهی بتبلیغ
و ایقاظ نفوس پرداخت و چنانکه لازمه این موضوع است -
جماعتی را با خود دشمن ساخت و لهذا از هر طرف براوتا ختند
و بازیت و آزارش پرداختند علمای بلده بجهدی تمام با وی
در انتادند و فتوی بر قتلش دادند و چون حاکم شهر (محمد
خان والی) که با وی سابقه آشناei داشت بر قضیه آگاهی -
یافت صلاح وی را در رخای شدن از شهر دانست ولذا شبانه
عنم سفر نمود و از طرق اصفهان بطهران رفت چندی در این
شهر بزیست و باز بیزد مراجعت کرد و با زانی بر پردش قیام
کرد هباده یک رفتوری قتلش را از علمای اعلام گرفتند و باز همان
حاکم او را بخریز از بلده تکلیف کرد ولی قبل از اینکه از شهر

چ شود حاکم (محمد خان والی) محزول شد و ابراهیم پیل خان نام بجای امنصب کردید و مردم که در هر حال سست برد ارزان بودند و از مراقبت‌شدنی نمی‌انسوند — از حکومه این کشیدند و اجرای حکم قتل را از حاکم جدا نمودند و خواستار شدند ولی خان حاکم که پس از رسیدگی‌سی وضعیگذاشت دانست مرخصی کرد و سفارش نمود لر رفتار نیمت پیش‌کیرد اما ناراشتیاق و شسله ایمانی که در درون او ران داشت کجا اورا بحال خود می‌نداشت آنی از ابلاغة الله خود را نیکرد و دمنی از هدایت نفوس بشریخه الله ام نمی‌گرفت مردم نیز روزی از او غافل نمی‌نشستند و ساعتی‌سی باز هم این بازیستادند تا بالآخره بصلاح‌دید حضرات نان مقیم بزد در سال ۱۳۰۱ هجری قمری بعضی آباء از جریان تکرد و در آنجا بکارینائی و خدمات امری مشغول گشستند سا زد و سال با کسب اجازه قبلی بمدینه عکارت و حضور ارک حضرت بهاء الله جل ذکره تشریف حاصل کرد و در اجعut بعضی آباء دو سال دیگر توقف نمود بازیزد آمد و پس ششماهه توقف پاره یگری بعضی آباد رفت و درینای مشرق الاذن بخدمات و کمکهای شایانی فرمود تا اینکه بر اثر لوحی که حضرت عبد البهای را با فتخارا و رسیده بود در اول بهار سال ۱۳۲۱ قمری هجری عزمت یزد کرد و چندی پس از ورود او —

بیزد واقعهٔ ضوضاءٌ ۱۳۲۱ و قتل عام بهائیان در بیزد رخ نمود و این‌یزیرحی که در تاریخ شهداد بیزد مذکور است در آن‌وقوعه هائله بد رجهٔ رفیعهٔ شهادت رسید علیه رضوان الله و بهائهٔ —

جناب بنّای نهایت مورد الطاف جمال مبارک و — حضرت عبد البهای جل ذکرها واقع و بطوریکه مصابیح هدایت متذکراست بیست و هفت لوح از قلم جمال قدم و در همین آن حدود از خامهٔ حضرت عبد البهای با فتخارش نازل شده و نیز بعد شهادت‌شی زیارت‌نامه و مناجاتی بنام وی از زراعهٔ حضرت مولی‌الواری نازل گشته است.

و اما جناب ایشان از جمله شعرو شاعری دارای ذوقی لطیف و منطق عارفانه است قبل از تصدیق امرا شعرا در مmph و منقبت حضرت امیر علی علیه السلام و دیگر ائمهٔ هدی میسروده ولی پس از تصدیق اش شارش پخته ترویج‌شنا میان عالیت‌تری آمیخته گردید و بعلوه بطوریکه مصابیح هدایت مینویسد تالیفاتی نیزی‌شیخ ذیل داشته است.

۱- استدلالیهای بنام مختاری

۲- کتابی در شرح حال خود ش

۳- دو کتاب در شرح ایام حیات مهاجرین بهائی و سبب مسافرت‌شان بعضی آباد که در سال ۱۳۱۹ قمری شروع

و کتاب دوم ناتمام ماند، است.

اين حاکی است که جناب بنی اشعاع زبادی سروده و لسی
بلونیست کما تارا تمام‌اً جمع آوری شده با خیر و رایتین
به معه از آنجها را تارا و مکان فراهم کرد نیافت رازگوشی
تارید است آمد منتخبین درج میگردد شاید بعداً جمیع
ارش جمع آوری و یکجا چاپ شود.
و اینک نمونه آثار او
از یک قصیده

بیریار ندانیم در جهان دیار
سیروست نبینیم در جهان آثار

سروش عالم غیب بمژد کالی گفت
بیانکه یار راند اخت برده از رخسار

زجه مانتوانیم روی اورا دید
جان نمیشود از دیده اولوا الاصرار

جمال اونتوان دید جزید یاره دل
ولی دلیکه در فیضت صحبت اغیار

بوش آنکه چهره جانان بچشم جان بیند
بوش آنکه آینه اش بال کرد دازنگار

بیاکه یوسف مصری زجه برون آمد
ولیک در راخوان کم است از دینار
غمین‌ماش کما زه طرف خرسند اران
د هندجان و سراند رهشی کند اینار
د هید مژده پیعقوب زانکه یوسف او
نشست بر سرتخت و سربر عز و وقار
ز جای خیزو بهم رسماق آتش و آب
بیاریاده برغم مناند و اغیار
بنال مطری مجلس بگته بن
بگوننده اولو لحن موسیقی سار
که از شهاب ملایک بسوخت دیور جیسم
فتاد در دل اهیمنان زغضه شرار
رقیب اکرچه زکر دار خوش خوش دل بود
کون زکرده خود کرد از نداشت زار
بقصد من غریم آنکه خاست چون شاهین
نشسته است کنون بر مثال بو تیمار
بود زینجه شاهین روزگار ایمن
کبوتری که بد و رحم بود طیار
بیاندیم ازین خلق بر کاره شوسم
کشیم رخت بفضل بها بهر گلزار

من از جفای رقیبان از نتابم روی
چرا که هیچ گلی نیست در چمن پیخار
طريق و پیش^ه یاران با وفا این است
که زهرا زک یاران خوند شکر وار
از لک ساق نامه^ه او
اساق آن درد دیرینه را
ه کوصفا بخشید این سنی^ه را
مرا باده ناب از آن خم چش^ه ان
کزان خم ندارد فلاطون نش^ه ان
ساق آنمی که پیر می^ه ان
چشم رقیبانش کرد نه^ه ان
بد تاد از زاده^ه حق ز^ه
بنه قبه^ه چون بیرق ز^ه
ای چند جانی پیا پی بیار
باد دو پیمانه^ه چشم بیار
از آن می مرامت و مخمر کن
ازن هوشیاری مرا دور کن
زن بحیره بیوانگان^ه بسر آر
ه با هوشیاری مرانیست کار

مرالوح دل پاک ازین آب کن
از آن آبم امروز سیراب کن
مرا جام گیتی نماین دل است
که سرد و گیتی از آن حاصل است
مرا حاصل کامرانی است دل
که سرچشمه^ه زندگانی است دل
اگر لید جمشید عالم بج^ه ام
من ازلوح دل بینم آنرا تمام
سکندر ریظلمات اگر ره سر^ه د
باب حیات آخر اوره نبرد
من از ظلمت تن چونخ تافت^ه
همان آب در جای خود یافت^ه
حکایتگر از مهر دل سر کد^ه
جهان را برآزد رو گوهر کد^ه
چه حاصل که در بر دهار نهفت
چو دیدی نشاید بکسر یاز گفت
همان به کسریسته گوئی^ه راز
حقیقت پوشیم زا هل مج^ه راز
در یگاه در این جهان خراب
نشسته است بر جای عنقا غراب

جواهرفروشان نشسته خمیوش
برآورده مهره فروشان خسروش
فروسته لب عندلیبان بـ اغ
شدہ عالمی پر زوغای زاغ
دریناد راین شهر همسازی است
درین نشمام کن هم آواز نیـ است
هنرداریں شهر بازار نیـ است
متاعی است کانرا خریدار نیـ است
ولی شاد از آنم که مولای مـ من
پذیرفت از لطف کالای مـ من
به مساق آن باده با صـ فـ
گهیں آشکار و گھیـ در خـ فـ
بگوش خود نکهای گـ فـت دوش
که نیـ خـ دـ ائـ نـ کـ دـ خـ مـ وـ شـ
به مساق آن جام گـ یـ تـ بـ مـ اـ
کـ بـ خـ شـ دـ بـ عـ صـ فـ هـ فـ هـ مـ اـ
جمال توجام جهان بین مـ اـ سـ تـ
کـ اـ بـ اـ جـ وـ جـ آـ تـ بـ نـ مـ اـ سـ تـ

بـ دـ هـ سـ اـ قـ آـ نـ جـ اـ مـ آـ تـ بـ کـ شـ
کـ بـ بـ نـ دـ رـ اوـ هـ رـ کـ سـ روـ خـ وـ شـ
اـ گـ خـ بـ رـ وـ ئـ اـ گـ زـ شـ سـ تـ روـ
بـ بـ بـ نـیـ اـ شـ کـ الـ خـ وـ دـ رـ دـ رـ اوـ
نهـ انـ اـ سـ تـ آـ تـ بـ نـ دـ رـ هـ رـ شـ هـ شـ
کـ رـ مـیـ توـ انـ دـ دـ عـ بـ وـ هـ نـ هـ رـ
ولـیـ حـیـ فـ کـ انـ جـ مـ لـهـ دـ رـ زـ گـ مـ اـ نـ
گـ هـ رـ هـ اـ نـ هـ اـ دـ رـ دـ لـ سـ نـ گـ مـ اـ نـ
×××

اـ گـ تـ اـ رـ اـ زـ مـ وـیـ گـیـ سـ وـیـ دـ وـ سـ تـ
بـ دـ سـ تـ آـ وـ رـیـ دـ اـ نـ کـ حـ بـ لـ اللـ اـ وـ سـ تـ
کـ سـ رـ اـ کـ اـ آـ نـ رـ شـ هـ آـ مـ بـ دـ سـ تـ
دـ کـ رـ شـ تـ هـ اـ زـ مـ اـ سـ وـیـ اللـ کـ سـ سـ تـ
کـ اـ بـ اـ نـ هـ اـ دـ رـ اـ نـ جـ اـ تـ
برـ کـ شـ نـ گـ اـ نـ رـ اـ بـ سـ وـیـ فـ رـ اـ تـ
ولـیـ مـارـ هـ اـ خـ فـ تـ بـ رـ روـ گـ حـ
نـیـ اـ بـ کـ فـ کـ نـیـ الاـ بـ رـ نـ حـ
بـ دـ هـ سـ اـ قـ آـ نـ نـ اـ رـ بـ تـ رـ زـ وـ
کـ شـ دـ بـ اـ رـ دـ یـ گـ عـیـ اـ نـ خـ طـ سـ وـ

×××

از آن آتش افکن بجهان شردار
چوروانه ام سوزو پروا مدار
دم ساقی آن باده باقیم
کن رحم بر حال مشتاقیم
بده باده تاجان نثاری کم
شم مستو پس هوشیاری کم
هم از گفته های خدا و رسول
هم شرحها از فروع و اصول

الهی توئی پادشاه ایل
که در دولت تونباشت خلسل

نوهستی و بجز توکسی هنست نیست
بالای دستت لذگر است نیست
رتعش و کرس ولح و قل
برآمد ز خلوت سرای عالم

زیک حرف ایجاد شد نه رواق
ز آن حرف پیدا شد این جفت و طاق

همه خوشمه چینان این خرمتن
اگر وستند واگر دشمن

بلی هر چه هستا ین زاحسان تست
ملون طعامی که درخوان تست

الهی بشاق کوی وفا
بمحنت کشان دیار بلا
بانها کله دریا متوجهان دهند
اگر به تواز جان بود آن دهند
بانان که عشق تو امو ختن
جزا و چشم از ماسوی د وختن
که بنمای مارا طرق نجات
بنوشان سما ماعذ بفترات
که با آشنا آشنا کیم
زیگان گانت بجدائی کیم

غزل

ساقی چوریخت باده گلگون بجام ما
از حاصل د وکون برآورد کام ما
با اهل فقرت ایجهان هفتین شدیم
ز دروز کارسکه د ولت بنام ما
روزی که دل زعشق مجازی بریده ایم
شد ثبت در جرد عشاق نام ما
ساقی مریع عود بمجمرا زانکه گشت
با زاشمیم د وست معطر مشام ما

ت خدایرا که بظل همای بخت
د همنشین بمرغ سلیمان حمام ما

پناشب فراق تروزوصال شد
تبديل شد بباب حیات اضطرام ما
غزل دیگر

من کزتر واضح فروتنشیدند
نم منانی مصدر نشیدند

خوشآنکه درین اهل طبیعت
بپاخیزد آنگاه برسرنشیدند
سین آید زان غباری که هردم
آن کیسوان معنبر نشیدند

مرا پادشاهی است آند مسلم
کمچون توهمائیم برسرنشیدند
نجر رخت دایم اید وست این دل
را آتش بسان سمندر نشیدند

کلامی که حق است بر قلب بنا
توگوئی که چون سکه برمزنشیدند
از یک غزل دیگر
ا نکه در درون حجر نار دیده اند
رقلب نار صورت شجارد یاده اند

از هر شجر نوای انا الحق شنیده اند
آئینه را به هر روز شنیده اند
آب حیوة در دل ظلمات جسته اند
خورشید در میان شب تارییده اند
غوغای زاغ و نفمه بلیل شنیده اند
هم و عما اختلاف گل و خار دیده اند
آئینه را زنگ حواست زده اند
آنگه در اصفای رخ یار دیده اند
در بحر غوطه ورشده و در درون بحر
بسیار د روگوهر شهره وار دیده اند
در گوی عشق رحل اقامت فکد ها اند
آن بامقام مردم هشیار دیده اند
ست
از ماسوی ندیده کسی را سوای د و
عکس جمال یار د راغیار دیده اند
بنیاد گری صحبت کوران مسند دل

آن ان گزین که دیده اندوار دیده اند

غزل

ای کمهر تو خلوت گه ل گشت مقیم
ما با و خوش دل و خلق ازی جمع ندو سیم

ما چود ردم و گمند تو گفتار شدیم
سرنهادیم ب زانوی رضا و سلیم
زخمخانه تحقیق دمادم نوشیم
کفساقی توفیق شراب نشینیم

عاشقان را بره د وست غم از کشنمن نیست
زانگه اند در دل عشق نه خوست و نه بیم
شم امید ب در کام خدائی داریم
عطوفست و رئوفست و غفورست و رحیم

عالی و قادر و قدر و روشکور و صبار
وحکم
هم سمیح است و صیراست و حلیم است

در ره د وست خطرهاست مدام ای بنای
از نظر محومکن قصه موسای کلیم

غزل

هدکن تا که تو در زمره رندان باشی
غم آزاد شوی گرتوازیشان باشی

گرسر منزل سیم غنشان می جوئی
باید اند رطلب مرغ سلیمان باشی

له آوازه ات از کون و مکان در گذرد
هم آوازه همگان سحرخوان باشی

شت
برده از پژوهه مقصود نخواهی بردا
گرد راندیشه سریازی جان باشی
در ره د وست بکلی بگ راز همه چیز
کافم من گرا زین کرد پشیمان باشی
شرط انصاف نباشد بحقیقت بتا
تشنه لب بر سر سرچشم خیوان باشی

غزل

بیاض سینه یارم زچاک پیرا هن
نمود همچو سهیلی که سرزد زین
مگر طلیحه، صبح استیا کف موسی
ویا که آتش طور است و وادی ایمن
سوار زلف بگرد رخشید ان ماند
که دست کرد د رآ نوش هم گل و سوسن
که دید سیب زن خدا ان که هست د ره ما و
چه که کشته نهان اند زاو و وصد بیث
چود اد دست بدست رقیب من گتم
بیین نگین سلیمان بدست اهریمن
مرا د و دید بدید ارد وست روشن شد
پسان دیده یعقوب ویوی پیرا هن

بیابخوان غزلی خوش بگفته بلیسا

زیردهای حسینی نواب صوت حسن

چهارینداز سک ترجیع بنده او
چه خوش گفت مرغ خوش گفتار
خرباباتیان طالب یسار

گرمه کوی دوست می‌جویی
بگذرید از خیال وازنی دار

بر جلوه باده در ساغر
د ج وئید خانه خسار

ای گرفتار دام نفس و هم‌وی
کی بری رب عالم اسرار

غفلتار زگوش کش
نوى نعمه از درودی وار

عارف از را مدام شرب مدام
عاشقان را مدام عشق نگار

چه بگذشت بامی و معشوق
د من صد هزار استغفار

روچوموس بروادی ایم
تابیینی هزار شعله نیار

چون شوی محرم حریم وصال
د مبدلم می‌کن این سخن تکرار
قل هوالله واحد القهار
دائماً ف العشی والابکار
شکرللہ که فاتح الابواب
در رحمت گشوده از هر باب
باب فضل شرم دام مقتضی است
فاد خلوا الباب یا اول الباب
گشته طوفان نیج بازید
ارکوافی السفینه یا اصحاب
زا هدایا ر عمل چه می‌کوشی
چون ندانی رخطا و صواب
کورکو آله میری ایش بخ
لب نرینداز عتاب و خ طاب
ان درین بحر روشنا آموز
ورنه مستخرقی درین گرداب
باید از هر چه هست در گذری
این بود نزد اهل عشق آداب
د وش از حد بهای شوق حبیب
مضطرب دل بسینه چون سیما ب

نگهان هاتفي زالم فيسب
گفت اين را و بود از من تاب
قل هوالله واحد القهار
دائماً العش والابكار
، تولدی تو طریق لجات
یستی توجام الحسنات

شرط مطبوعی عمل این است
ورنه ناید بکار صم و صل ایه
ها در است حی فی الدارین
کمحروم گشت مات وفات

از سراین سراب فانی خبیز
تابنوشی چو خضراب آب حیات
ش آفتاب یکسان است
در آب و تراب در فرات
تود ر آئینه روی اورا بیه
تا که محوجمال گردی و ممات
زمایا جمال شمس عیان
عدتی جلوه کرده در کسرات

آنچه گفتم در صفات بسیار
کی بزر ره کس بعالی ذات

قل هوالله واحد القهار
دائماً العش والابكار
بجزا ز حبیار در دوجهان
هرچه داری بسوزوساز بان
جز طرق رسمای دوست میروی
که جزا نیست ره بهرد وجهان
زاده از جهه در حجاب شدی
آنچه در زرد میو گشت هیان
بکشاصشم جان که مخواهیں دید
آنچه نادیده موسی عمران
فاشن بامن بکو جدل از جیست
در میان ابوذر و سلامان
هرد و چون یک طریق میپوند
در طریق مناهیج ایمان
توندانی ولیک مادانی
نکھای کاندر و بود پنهان
گرت خواهی بیان و تفصیل ش
رویانات خضرو موسی خوان
تابکی لانسلم ولیم ولا
این بیان این ادلاین برهمان

چشم پیعقوبیا ش ویوسف پیمن
ترجمه بینسی بدیده، اخوان

تابظلمات تن گرفتاری

نبری ره بنور روح روان

جون خلیل از ستاره و مهر
متوقف مشو بهیچ مکان

گرچه هریک بجای خود ریند
رب ارباب بین وکذر از آن

تادر آئی بمسجد اقصیان
که بود منتمی ای عالم جان

اندر وسد ره عیان بینسی
که بود ناطق از همه الحسان
قل هوالله واحد القهار
دائماً العرش والا بکار

بحث فروی

در سال ۱۳۱۹ و نیمه اول سال ۱۳۲۰ شمسی کیه
بهاء میریت اداری دارشیراز سرمیریم در طبع تحقیق و تجویض
از احوال و آثار شعرای اماراتناقا جزوی کوچک خطی از اشعار
حضرت طاهره علیها السلام الله بدست افتاد که از جهات عدیده
برای من قابل توجه و موجب صرفت بود (۱)

این جزو شامل ۴۷۵ بیت شعرو رهشت تسمت یعنی
هشت منظومه است و بیشتر آیات آن خطاب به بحث نامی
سروده شده است از قرائی مستفاد میشود که این به بحث
شخص مؤمن و با در شرف ایمان و هم شا غریب و با حضرت
طاهره مکاتبه منظوم داشته است زیرا با ملاحظه آن اشعار
چنین بنظر میرسید که دو قسم از آن هشت قسم اثر طبع
بحث است ولی با تفحص و تحقیق که بکار رفت در جای دیگر
اسمی و اثری ازین بحث بدست نیامد تا در سال ۱۳۲۲-
شمسی که بخشش سهم تاریخ ظهور الحق تا لینف جناب فاضل
ما زند رانی در طهران چاپ و منتشر گشت ملاحظه شد در صفحه

(۱) راجع باین جزو و مندرجات آن در شرح حال حضرت
طاهره بحث لازم شده ملاحظه فرمائید.

۳۸۵ آن کتاب شیخ ذیل آمده است "دیگرا زشا هیرایت" نوین کرم خان مافی ابن عم حسینقلی خان نظام السلطنه شهور از طایفه اهل حق مودی محترم و فاضل و خوش خط شاعر بود و بهجت تخلص مینمود و با عناب قرة العین ایام وقیف بخانه کلانتر طهران مراسله منظم مستمرد آشست و رطهران بشرف لقاء اپهی رسیده ارادت ورزید.

اما در کتاب مزبور اثری از وی درج نشد بود ولی این باید را داشت که هم معرفت بوجود و شخصیت جناب بهجت حاصل گشت و هم این حدس و معنی را که وی مؤمن و شناور بود تأیید کرد.

راينک چند بیت از اشعار حضرت طاهره را خطاب به بهجت و چند بیت از اشعاری را که بطن غالب از بهجت است زجزوه مزبور ذیلاً نقل میکیم واگر هم بعد از دیگران را شرح کاملتر و اثری دیگراز جناب بهجت بدست آید باین سابقه انسانه خواهد نمود.

ضمناً خواندن کان عزیزرا متد کر میشود که اگر لغات و بـ اصطلاحات نـا مـا بـوسـی درـایـن اـشـعـارـ مـلاـحـظـه مـیـفـرـمـانـد توجه داشته باشند کـایـن نوعـ کـلمـاتـ وـ اـصـطـلاحـاتـ درـ بـیـسـنـ بـیـروـانـ حـضـرـتـینـ شـیـخـ وـ سـیدـ وـ الـآخرـهـ دـرـ وـرـهـ بـیـانـ مـعـمـولـ وـ رـایـجـ بـودـ وـ اـزـ اـنـیـرـ وـ اـیـرـادـیـ بـرـگـونـدـ کـانـ عـزـیـزـآـنـ نـیـسـتـ

۱ - از اشعار حضرت طاهره خطاب بهجت
بنشواز ما بهجت اسرار الله
تاکه آئی در دای ما گـواه
در تغرو آدم از امر حق
باتواز شـاءـنـ مـضـیـ وـ مـاسـبـ حقـ
بعد اظهار بداع کردگار
نوج کو قائم شد از امر القـدارـ (۱)
سر توحید المـهـنـ را رسانـدـ
اـهـلـ وـحدـتـ رـاـ الـسـاحـلـ کـشـائـدـ
کـشـفـ اـسـرـارـ توـهمـ رـاـ نـمـودـ
باب انوار تعلم را گـشـودـ
.....
هـآنـ لـگـرـایـ بـهـجـتـ درـ منـظـرـهـ
تابـیـبـنـیـ وـجهـ آـیـتـ مـظـہـرـهـ
پـرسـ اـزـماـ اـزـسـرـائـهـایـ سـرـ
تاکـهـ آـئـیـ درـ مقـامـ مـسـتـ
گـوـیـ اـیـ بـافـسـوـ عـزـتـ طـاهـرـهـ
بهـجـتـ اـیـ نـورـ قـوـادـ طـاـ هـرـهـ

(۱) القدار : القدرة (المجد)

زیوی حضرت آدم چه بود

سراورا ظاهر آور در جسد

میان شنوتغیر چذبائی میا

تابیابی سر بد و انتہای

آن خداوند جلیل مقدر

خلق فرموده قدر رازی قدر

ای باید اعمال اختیار

اظهر ظاهر ب بعد این دیار

جمله رامختار در روز اول

کرد محظوظ حبیب لم بنیل

چونکه غیر شران باشد پس وجود

اول از مختاریان ز آتش نمود

این منم مختار در بد لداء

نیست اورا ابتداء و انتہای

الی آخریان انها العالیه

۲- چند بیت از یک منظومه دیگر که بحدس نزدیک

خداآوند یکه آنچه را خواهد بان در آن

گشوده از تفضل باب صدر روضه ارضوان

الها احمد است آن حمد لائق مرفعات را

که از عکس جمالش در تلّالو سطحه فاران

چه زباطلطعتان یار بین گردیده از مصدر
که هر یک لاملاً باشند درا مثل و در تیان
الله از تفضل کرد ای کنز نهان ظاهر
حقیقت را عیان آورد ای بالله یا سبحان
عیان بین خداوند اکه عرش اعظمت ظاهر
شده در سطحه طائیه یا محبوب یا دیان
تعالی الله اعلی از جلالیات منزول
به ای الله ابی از جمالیات در طمعان
نگرای بهجهت فایه طالع ز شطرالغرب
بخوان از فطرت صافی جمیع آیه تیان

۳- چند بیت از یک منظومه دیگر که بحدس نزدیک
بیینین از جناب بهجهت است
عالی دکرو حکم دکر رژه ران است
از شمس قدر امر دکر نزلان است
در لیخ ضیا آمد در پیخ شناس

از روی رشیات تنادر فوران است

۰۰۰

دریاب ای اسامع بنگر تو پنهان
مشهود بیابی بعیان آنکه نهان است

گاهد گر عالم دیگر بعیان بین

از سرحقیقت پضیاء و لمعان است

له عزیز هو محبوب جمیل
در شخشنه باطنطنه بر عرش بیان است

xxx

شرح حال وجزئیات احوال او بدست نیامد گویا از
ایرانیان مقیم بمبئی بوده طبع روانی دارد یک ترجیح بنده
و یک قصیده ازوی بنظر رسید چهارینداز ترجیح بنده اورا -
ذیلا از نظر قارئین میگذراند ضمناً چنین بنظر میرسد که
جناب بهجت این ترجیح بنده را بعد از صعود جمال قدم و
اعلام ولایت عهدی حضرت غصن اعظم جمل ثنایه الا کم -
سروده است.

بشری که خدای آسمانی
آمد بزمیں زمیرانی
چون دید که موسی کلیمش
برگله نمیگرد شبانی
چون هر یک از انبیای او را
شدختم زمان پاسبانی
آمد که بنایماید از نو
بیغوله این سرای فانی
آمد که بمردگان بپخشند
از لطف حیات جاودا نسی

رس رژم ور خوش بگداشت

آنماه کله خسر وانس

نشست ونقا بسته بگشاد

برخاست صلای شادمانس

ن کرسیان بپاش برخاست

بنشست همس بکامرانس

شنوکه هر آنچه ر ویداز خاک

کود بزیان بیزبانس

امروز بدیع گشت و خرم

عال مزلقای غصن اعظم

مد گه آنکه روی دلدار

بی پرد عیان شود ببازار

ند لبر نوش لب برآید

بالعل شکوفشان بگفتار

زمهرشود بعاشق خوش

معشوق زجان ودل خریدار

ب خوشبیا کمان پرسروی

از پرد نمود نخ بریوار

ر عکس رخش بدل ندیسی

حقا که دلتگرفته زنگار

جهدی بنما چو خضر و موسی

تحمیر کن این شکسته دیوار

رو بست طلب بد امتشن نز

ل دیدی گهندیدیش لگر بار

سرمست من و نگار امروز

گشتم بطرف باغ و گزار

برخاست زروی شاخه گل

این نخمه زبلبلان افگار

امروز بدیع گشت و خرم

عال مزلقای غصن اعظم

ای بی کومست چو خار خاشاک

این سخت بنای خطه خاک

آواره تست نور و ظلم است

پرورد ه تست زهر و تریاک

برقد شهان قبای شاهی

چاکست و بقامت تو چالاک

برخاک تورا مقام و هستند

جوسای تو خاکیان بر افلاک

ای پرد نشین غیب بردار

این پرد ز پیش چشم و ادراک

ماهرکه بکام دل ببیند

آن مطلع نور و طلعت پاک

ساجد آفتاب رویست

خفاش زدیدن ت باسماک

هر آنکه دلم بپیش تو نیست

آن چیست که پسته ای بفتران

کرهرسموی من زیانی

گرد دسخنی نگوید لاک

امروز بدیع گشت و خشم

عالم زلای غصن اعظم

ساقی بده آن من مغایه

ک واژ برآمد از چهان

یک جرعه زاب آتشین د

چون آتشی ماکشد زیان

ای بحر براین غرق موجس

کافتم بکار ازین میانیه

رستیم زجام صبح گاهی

از درد سرمه شبان

دنیا بخيال شخص سیراب

باشد چوسراب بیکرانیه

ای تیر کمان ابروی تو

پرسینه مرغ جان نشان

بازآمد و آشیان بنادر

این طائر دور از آشیان

در جلس قد سیان زمستن

افتاده بدم در آستانه

مالید چوگوش چنگ مطریب

برخاست زجنگش این ترانه

امروز بدیع گشت و خرم

عالیم زلای غصن اعظم

xxx

پیر شیرازی



در سال ۱۳۱۹

تئمنی جناب بینش را
بر شیراز ملاقات کردم
برحالیکه ۷۵ سال از
منش مینگد شست مردی
انشاط و خوشنصری
بول و تعلق خاطسری
شگرف بشعر و ادب
داشت و میگفت
لرحدود سی هزار
بیت شعر گفته ام

وقسمتی از اشعارش راهم چاپ کرد و تقاضا کردم شرح
حال و نمونهای از اشعارش را برایم بنویسد اجابت کرد و
اینک خلاصه‌ای از آنچه نوشت در اینجا می‌روم ۰

اسمش عباسعلی و تخلص شعری و نام فامیلیش بینش است
لدر محرم ۱۲۸۴ هجری قمری لدر قریه عمار آباد مربوی شد
از توابع شیراز متولد و درجه‌دار سالگی موفق بتصدیق وایمان

۲۲۹

پامربارک گردیده است شرح تصدیقش را خود چنین نوشت
در سیزده مسالگی از خانواره یک فرهنگی برایم دختری
ازد واج کردند نظری مفتریاتی که ازیدر علمای محل دریاره
بهائیان می‌شنیدم بسیار در پی آزار آنها بودم بطوطی که هر
جامیگذ شتم بهائیان خود را پنهان می‌داشتند برای اینکه
اگرا زان خانواره اقرارش ننم ترک آمد و شد و قصد فتنه و آزار کم
ازید روما در دختری مشری نمودم از اقرار خود داری کردند بعد ری
قانع شدم از دختر سیزده مساله پرسیدم که می‌گویند شما بهائی می‌
هستید مردانه جواب گفت من کاری بپدر روما نداشم خسرو
مؤمن و معتقد با مر حضرت بهاء اللہ هست بقصد قتل دست
خواست جنبشی کرد دختر گفت مردان را صبر و حزم سزد زیرا بسی
تحقیق و تدقیق اگرامی بظهو رسید و بعد پی بمقصود برید که
ام حضرت بهاء اللہ از جانب خدا بوده پشیمان خواهی شد
پس قدری قدم در راه تحقیق استوار کن اگر دلت روشن نشد
هرچه را صد ااری انجام ده این سخن در من مؤثیر افتاد
با اینکه هر دو ویسوان پروردیم مطلب را مطرح کردیم بعد از چند
ماه هم بمقابلات محروم حاج میرزا حیدر علی اصفهانی موفق شد م
درجه‌دار سالگی معتقد و سرشار از زاده محبة اللہ گشتم
بعد از تصدیق چون مورد تعریض واید اپدر روما در واحالی
 محل واقع شده ناچار جلای وطن اختیار فرار اباباده رفت

وازانجا طهران عزیمت معموده است
در سال ۱۳۱۹ هجری قمری حضور حضرت عبدالبهاء مشرف
شده و پس از دو ماه افتخارا قامت در جوار طلعت میثاق
ماه مریت تبلیغ یافته بایران مراجعت و بنقط لرستان —

دشتستان — بهبهان — کهگیلویه — داراب جرد — نیریز
رفسنجان و غیره مسافت‌های تبلیغی کرد است
شیخ تحصیلات را خود چنین مینویسد •

• تاسیزد مسالگی نمیتوانستم یک سطر بخوانم و نویسم ولی
حروفها میشناسختم از ضرب چوب و چماق مالای طاق پدر فرار
کردم در زمستان لخت و با برگه سوی طهران رفت شبها

با شتردارهارا می‌پیمودم چون توجهم بملکوت بود خوش بودم —

در راه مرین شدم نیمه‌جانم با باز مریضد درخانه مرحوم دائی
حسین کمیکی از مقصد مین خدم بود یکماه پستره بولم مرحوم سراج
الحكما از صالحجه فروماند گتم بود عملش کد شته است جسمیم
فائد از حس بود جزگوش کمکی می‌شید آخر شب دائی حسین
بزنش کفتاین جوان حیفی بود مرداه است ما هم خسته ایم قطیفه —

رویش بینداز جسم ولست و پایش را باستعمال بیندیم بروم —
بخوابیم پیش از آفتاب احباب را خبر میکنیم بلند ش میکنیم
کردند آنچه را گفتند و فتند چرا غر روش نهادند من نمیدانم
در رجه عالی بودم گرمه میکردم و میکنتم یا بهما اللهم جز تحقیق

و پیروی از امر توجه کرد بودم دلم میخواست باعلم شوم الواح
مثل مردم بخوانم اشعار بخوانم هنوز چیزی نفهمیده مرا ازین
میبزی آیا سزاوار است نیدم رب اطماع بازشد شخص بزرگواری
لباده لخود رنگ ری رو عصا و کتابی در دست دارد فرمود
عباس‌علی بrixن‌جراینه گرمه میکنی بگیراین کتاب را بخوان
کتاب را گرفتم گشودم نیدم خط نسخ دارد فهمیدم عربی است
عرض کردم آفمان در سواد فارسی عاجزم شما کتاب عربی بمن
مید هی نمیتوانم بخوانم فرمودند بخوان ما معلم توهستیم شروع
بخواندن کردم نیدم روان وی نکت میخوانم بخود اندیشیدم که
خوب است محتنی هم بیوسم عرض کردم آقا شمارا بخدا حالاگه
میتوانم بخوانم خوب است معنی راهی بمن شان بد هید فرمودند
پسیار خوب و شروع بمعنی فرمودند سرایاند کردم اوراند نیدم
بن اختیار برخاستم چشم را ازدستمالی که روی شرسته بود نه
نچات دادم کسی راندیدم آتش پرشعله محبت الہی در —
سراپایم حرارت افزود نمیدانم درجه حالی بودم نیدم میتوالیم
بنشینم میتوانم بrixن‌نم برخاستم رفت کنار نهروضو سا ختم آمدم
مشغول شلیز و مناجات شدم خادمه خاله با طاق دائی دیده
بود که برخیز مرد را پاشده نماز میخواند دائی آمد بسیار حیرت
کرد من بعد نیدم دام آنچه را دادند چیزی دادند که
فقدان پذیر نیست و بعد هانیزی فحوای خذ العلم من افواه

الرجال از هر جا اطلاعی کسب میکردم ولی با یه و مایه همان

شب بود همان کهدارند.

از سال ۱۳۴۴ پیشکاری و ندیمی آقای میرزا ابراهیم خان

توان شیرازی را قبول نموده والی حال (سال ۱۳۱۹ شمسی)

که هفتاد و پنج سال از سنی میگذرد بهمان سمت باقی است

تعداد آشمارش بطوریکه خود نوشته مطبوع و غیرمطبوع بسی

هزار بیت میرسد ذیلاً یک تقصید و یک غزل اورا از نظر تاریخی

میگردد.

قصیده

بام افتاده است بسرشوری از سودای عشق

ساختم پروانه واراز ناری پروای عشق

تک بر من اینجهان چون ننگ دانم این حیات

هرچه باد ایام را نم اسب در بیدای عشق

با شکوه و فرج مشید و فرد ونم چک

ار

من که خاکم پیش پای مرشد و مولا عشق

نازیر افلاک دام فخر بر پیش بربن

تام ریام بدست رس الاعلای عشق

سبحه و تسبيح و منبر خرقه و کشکول و پوست

دام راهت هست ای بی سوک و بی سوکای عشق

عرش و فرش ولوج و کرسی کاف کن یا^ه یاکون

طرح ورنگی زابتدای د فتر خوانای عشق

جمله مافی الكتب فی البأیتح البسم لـ

نقطه با^ه مصد روسرد فتر شیـ وـای عـشـق

د ورنقـش خط پـرـگـارـخـرـدـ رـانـدـیـم اـسـبـ

عـاقـبـتـ طـانـدـیـمـ پـایـ قـطـبـ پـاـبـرـجـایـ عـشـقـ

همچو موسی رب ارنی گوشـدم دـرـطـورـ جـانـ

نـخـمـهـ اـنـظـرـتـرـانـیـ آـمـاـزـسـینـسـایـ عـشـقـ

مـیـکـمـ فـرعـونـ جـهـلـ وـظـنـ وـمـهـومـ سـاـتـ رـاـ

غـرـقـ دـرـیـاـ باـعـصـاـ وـبـایـدـ بـیـضـایـ عـشـقـ

کـوـهـ عـلـمـ وـارـضـ دـانـشـ هـسـتـ نـزـدـمـ پـسـ خـفـیـفـ

تاـکـهـ دـرـدـ سـتـ منـ آـمـدـ عـرـوزـ اـلـرـنـقـایـ عـشـقـ

عـیـسـیـ آـسـاـ مـنـ قـطـعـ گـرـدـمـ زـلـذـاتـ جـهـانـ

تاـکـمـ سـیـرـسـاـ بـاـمـرـکـ پـوـایـ عـشـقـ

همـچـواـ حـمـدـ مـیـ بـرـانـ رـفـفـ اـنـزاـسـوـتـ تـنـ

تـاسـوـیـ لـاـهـوتـ نـزـدـ خـسـرـوـ یـکـسـایـ عـشـقـ

چـونـ عـلـیـ شـیرـخـدـاـ دـرـ عـرـهـ عـرـفـانـ بـانـبـسـ

مـیـپـنـ دـرـدـیـکـ دـلـ اـزـشـیرـجـانـ حـلـوـایـ عـشـقـ

چـونـ حـسـینـ دـارـضـ طـفـ گـرـدـمـ شـهـیدـ رـاهـدـ وـسـتـ

تاـبـرـنـ خـونـ وـجـانـ دـلـ بـیـشـرـیـاـیـ عـشـقـ

همچورب در ارض تسبز برد ارجان سازم فدا
تابیین نور وجهها هی الابهای عشق

مست از خمر عطای مرکزی مشاق حق
میکش رنات وحدت بانو و کنای عشق

سوق شوق در نهادم شعله ها انگیخته
خاصشی نتوان مگیار شده مینای عشق

گسته گربایخ اعدای دنی گردم چه باک
چونکه باشد خوبیهای طمعت ابهای عشق
کی کنداندیشه بینش از دیا هوی کسان

زانکه مستباره حباست از خمہای عشق

غزل

خواستی بجاناگه تایینی جمال خوشن
طرفه نقشی بست صنعت بر مثال خوشن
عرضه کردی از جمال خوشن بر آن مثال
کردی اورآیت حسن و جلال خوشن

خطو خالی آنریدی از لطیفه کاینات
زان سپس عاشق شدی بر خط و خال خوشن
کردی از شمس لقا برخان کام جلوه
خوب دیدی روی زیبا در جمال خوشن

کرد موسی یک سئوال از جلوه زیبای تو
خوارونا دم گشت مسکین از سئوال خوشن
جلوه کرد استی کون برخوب وزشت و خاص و عام
کرد هه هرفرقه را پایم سال خوشن

در شریعت کشن هر بیدلی باشد گشاه
میکشی و میکشی خونها حللال خوشن
در وصال توهر آنکس جست او آخر نیافت
تونمیجوئی و هستی در وصال خوشن

ای بهاء الله ابهی ای جمال ذوالجلال
جرعه بر من ده از کا بن زلال خوشن
قیل و قال هر که بینم چونکه بینم از تو هست
گو بما خواهی چه چیز از قیل و قال خوشن

بینش از سوق جمال غصن متارت هی
میفزاید روزوش بر استعمال خوشن
جناب بینش در مرداد ماه ۱۳۶۹ شمسی در شیراز مملکوت
ابهی صعود نمود رحمة الله عليه

در ضمن تجسس از آثار شعرای امر قصیده‌ای بتخلص
ثنا بدست آمد که قابل ضبط بنظر رسید ولی با تمام کوششی
که بذارفت گوینده‌آن شناخته نشد همین قدر مسموع گشت
که وی شخصی عاری از سواد ظاهر و بشغل ساریانی
اشغال داشته (این مسموع نیز چندان قابل اعتماد نیست)
واز من قصیده بر می‌آید که وی در زمان حضرت بهاءالله میزسته
ود روه مینا قرادرک نکرد است
بعقیده نکارند، این شخص باید اشعار زیادی سروده باشد
تا شرح احوال و آثار دیگر شک جا بدست آید.
اینک قصیده مزبور را ذیلا از نظر تاریخ میگرداند
الای طاییر روحات را وقت فغایستی
که اکون گاه فریاد و فغان روحیانستی
صفیرت میزند از آشیان قدس هرساعت
چرا ای طاییر قدسی تود و راز آشیانستی
نمید انم چرا اینکوئه پابستی بتن جانا
در این دام طبیعت از جهه باغم تو مانستی

زحق لصرت تمدن پس آنکه روی عکاکن
خ دلبر تماشا کن اگر از عاشقالستی
رسیدی چون در آیوان شدی از فضل مهمنشی
میکن خود را پریانشی که قریت اند رآنستی
چونی بخروس از نائی رعشق روی ابهائی
بگوای سریکتائی تومقصود جهانستی
گروهی ظاهرت دانند و یعنی غایبت خوانند
تو خود هم ظاهر و هم غائب هم غیب دانستی
بطا هر عبد مسجونی پباطن غیب مکونی
بظاهر کرچنین استی بباطن آنچنانستی
در اینجا کی توان گفتن که ای یا چیستی مولی
نه اینستی نه آنستی هم اینستی هم آنستی
بهرشیئت کم تعریف خود خلاق آن شیئی
نستی
بسم ارسازیت توصیف خود شمس جهان
قدر رقوس عشق از خم ابروی تومیس سوزی
هلل اندی تعظیم آن خم قد کمانستی
شب یلد اچواد آوردا زتاری زکیست
ازین ره شد کما زتاری بهر تاری، نشانستی
قلم بر لوح قدرت میکند مشق از دماغ تو
نستی
بعد از ایستی چون خط بسم الله کشا

مبارک چیست جنت جلیخ زیبایت ای مولی
هزاران باغ جنت را زاین خ پیغمراستی

تعالی چیست کوثرغیرلعل سلسیل تو
له از هر مع آن صد چشم، جنت روانستی
چه باشد نکمت جنت پجزنکهات زلفینت
که از هر جنبشی از شش جبهه عنبر فشانستی
زعشن قدر عنایت بر نیمات آمد طویلی
که از هر شاخ و هر برگی بصوتی نغمه خوانستی
بغیر از قامت دیگر قیامت چیست یا بهی

که در وقت قیامت صدقیامت زان عیانستی
چگوم وصفت ای مولی که در عقل نمیگنجی
غلط نبود گرت کوئ خدای انس و جانستی
بشریا شور و شراند رزمین برد گرت زد اگر
ملک درنه فلک بر حمد توتسبیح خوانستی
نمودی خلق از یک حرف کن گون و مکانی را
اگر خود لامکانی خالق گون و مکانستی

زمانی نفخه در میم د می بر خلقت عیسی
د می عیسی صفت در گیرواد ارد شمنانستی
گهی از جوب نیبان مید هی اندر کف موسی
گریزان کامچون موسی ز سحر ساحراستی

زمانی از محبت بر خلیلت آذ رافروزی

چوا برآ هیم گاهی در میان گلستانستی

گهی چون شیر غران گیری ازد است نبی خاتم

زمانی خود محمد خاتم پیغمبرانستی

گهی بنت اسد راسازی از چنگی ایمن

زمانی اند رآ غوش شرسان کود کانستی

یکی جسم تور رتابوتا ندره و ش فرزیدان

سوار دل از جسمی امیر مومنانستی

بجسمی قیس راسازی ز شریث مستخلص

بجسمی دیگراند رزیرتیغ شامیانستی

زاعجارت در این ایام هم این یک سخن کافی

که همناطق بتیانی وهم رب بیانستی

زمانی کی توان با حضرت لاف محبت زد

قلوب اهل عالم را تو سنگ امتحانستی

خرد گردیده لا یعقل چو خروا مانده پادرگل

- مراد دل در این منزل بسی راز نهانستی

ثنا خاموش شود یگر مجال دم زدن نبود

تورا این فخر میس چون بنده این آستانستی

جهانگشاپی معروف برندساج

جناب آقامهدی

فرزند محمد ابراهیم
از شعر گاهی جهان و

شیرسرایان کاشان است

در شعر گاهی جهان و
زمانی مرشد تخلص کرد

و کلمه، جهان را از این
جهت بتخلص برگردید

است که عده نه حروفش
باعده حروف اسسیش

(مهدی) مطابق و
هر دو ۹۵ میباشد



وی در سال ۱۲۴۴ هجری شمسی در کاشان بدنیا آمد و
پس از فراگرفتن خواندن و نوشتن فارسی بشغل نساجی که
حرف عخانوادگی او بود، استغال در زید و سیله، ایمانش با مر
که بود و در رجه تاریخ صوتگرفته معلم نیست.
سرگذشت ذیل در زندگی امری وادیں او قابل توجه است

بطوریکه همگان اطلاع دارند یکی از انواع اذیت‌ها که
مخالفین امریزدان در اقلب از شهرهای ایران نسبت
ببهایان ابرازمیکردند تشویق و تهییج در او شیوه تبایح
د وره گرد پیدگوئی و هتاکی نسبت با مریود البته آنم درم
نیکورفتار! این آشخاص را محض این کاراچیر میکردند تا با جسو
و فیرنائل گردند.

این در او شیوه در سرگذرهای و میدانهای باصطلاح معركه گرفته
مردم را در ورخود جمع میکردند و با خواندن آشعاری مبتذل
باقسام هتاکی و فحاشی میپرداختند و هنگام دوره گردی و
گردش در گوچه و بازار نیز اشعار مبتذلی با هنگ خوانده و
با دخال سروره رقب موبایلین میپرداختند ساده ترین
آشعار آنها ترجیح بندی بود که بند ترجیحش این بیت بود
یا صاحب الزمان بظهورت شتاب کن
عالی زدست رفت تو پادر رکاب کسن

بدیهی است زمینه شعونیز سخنانی از این قبیل بود.
جناب مرشد در مقام صغارده با این روش ترجیح بند مسد سی
نیمه فکاهی سروک و بند ترجیح آنرا چنین فرمود.
یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب

حیف است راحتی زجه افتی در انقلاب
والبته مضماین آشعار نیز متناسب مقام بود که ذیلام لاحظ

نهید فرموده

اما انشاد و نشر این ترجیع بند مصادف بود با شورش و
پیای تاریخی سال ۱۳۲۱ قمری که در زد نخ نمود
برح ان در کتب تاریخیه امر مذکور در راین کتاب نیز هر جسا
سیت ایجاب کرد و ذکری از آن شده است آخوند ها و طلاب
نم دینیه و مردم متعصب کاشان از شنیدن اشعار مرشد
ییجان آمد و اینگویان بخانه حجۃ الاسلام مرحوم
حبيب الله مجتهد معروف کاشان هجم برده شکایت
بدند که مرشد نساج طریق کفر نموده و با از مرحله الاب خارج
داشتہ با ساحت امام زمان عجل الله فرجه جسارت ورزیده
حضرتش را از اقدام بظهور منع کرد و است اکر حکم قتلش را
هید و بدین جسارت تعدی پیش نفرماید بیم آن است
حضرت حجۃ الى الابد ظهور نفرماید و نقاب از چهره نگشاید
حضرت حجۃ الاسلام که خود مردی داشمند و مدد بر هم
اعر وا دیب بود اسکات مراجحین و اجابت مسئول آنها را
نین متفتنی دید که مرشد را بخواهد و قضیه را ب نحوی حبس
فصل فرماید ولهم امریا حضار او داد جناب مرشد بعد از
طلاع بر قضیه و توجه با وضع باختیروا ده و کسان خود و داع
نموده در محضر آقا حضور رافت و در آن: اینیز جون جمع معاندین
احم وا وضع را کاملا پرشان یافت تردیدی برایش نماید که

از این مرحله جان بسلامت نخواهد برد ولذا با تسلیم بحکم
قضا ب مجلس ورود نمود عرض تحيت فرمود و اجازه جلوس یافت
در صفت تعالی جالس گشت حاضرین با حرارت و عصیتی
هرچه تمام تشریع بسخن کوده هر یک نوعی الله مطلب
نموده آثار ابراصدار حکم قتل تشجیع مینمودند جناب
حجۃ الاسلام بعد از شنیدن آن اظهارات بسکوت شان امر
فرموده با بیانی متین مطالبی که آن آتش افروخته را فروشناید
عنوان فرموده سپس میفرمایند شطب تصور میکید اظهارات امثال
مرشد در تعصیم حضرت حجۃ تائییری داشته باشد اگر چنین
است بمرشد میگوئیم از آنچه گفته توبه کند و شعری هم در
سفر از برای ظهور حضرت بسازد و بعد رو مرشد نموده
میفرمایند برو ترجیع بندی هم در تائیکد بر ظهور ویساز چون
کلام آقا باینچه امیر سد حاضران ما یوس و مرشد مرخص گشت
مجلس از هم میپاشد ولهم اجناب مرشد در مراجعت از منزل
آقا مسدس ترجیع دیگری میسازد که بند ترجیع شر این است
یا صاحب الزمان توپیا و ظهور کن

این عبد راخلا من از این شر و شور کن
اینک هر دو ترجیع بند ایشان را نیلا نقل نموده سپس
بند کریکی از آنرا دیگر شنیز میپردازم.

ترجمیع بند اول (۱)

ای کرده کسب نور زخسار آفتاب

هست هلال بر سر هر ماه در رکاب

انعل کشیای تو کردد پانجذاب

القصه مدح ووصفتوناید دراین کتاب

ایم عرضه ای بتوای فرقان جناب

جمعی برای آمدنت آن در اضطراب

یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب

حیف است راحتی زجه افقی در انقلاب

هر کس بروزگار سر رشته کرده گم

وا قائما نموده بتقلید بباب دام

ای معدن فتوت وغیرت زجا مجسم

یک فرقه گوش تیز و علم کرده آند دام

یک دسته روز و شب بزمین میزند سم

خوست بحل کنند مکن قصد ولا تقم

یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب

حیف است راحتی زجه افقی در انقلاب

خود مخبر الضرائر هر رطب و با بسی

چون واقعی بدادر خلائق نمی رسی

جو و جفار سد بتواند رجهان بسی

گاهی زمستبدی و گاهی ز مجلسی

نه ورشکسته ای نه فقیری نه مفلسی

نه احتیاج مند به ناکس و کسی

یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب

حیف است راحتی زجه افقی در انقلاب

دعوت کنند آنچه تواریخ بoval الفضل

بسنوزجان نثار و اجابت مکن قبول

بر قول شیخ سعدی شیراز الحصول

گوکوز، استماع ندام لمن تق رسول

یاحسنه العباد ایا بضمحة الرسل

غافل مشوز خلق زندت چوغول گول

یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب

حیف است راحتی زجه افقی در انقلاب

پر ز انقلاب گشته خیابان و چهار سوق

خون تمام آمد، برجوش، در عروق

انصار دین مصطفوی گشته جوق جوق

اسلام ورشکسته وا هلش زنلد بسوق

هیهات کرده اند باعلن و طبل و طوق

مشروط خواه و مستبد از چهار سو شلوق

(۱) این ترجیع در مجله ادبی ارمنیان سال هفتم (۱۳۰۵) شماره ۱۰۹ درج گردیده است.

یا صاحب الزمان بظهور مکن شتاب

حیف است راحتی زچه افتی در انقلاب

گیم که کفر کرد و جهانرا محاصره

گیم که گشته جبله عمارت باش

وران شود فدای توافق یکسره

باعالمان جهل نشاید مکابره

بیکانه زآتاب جهانتاب شب پر

خواهی بعرش ساکن و گاهی بسامره

یا صاحب الزمان بظهور مکن شتاب

حیف است راحتی زچه افتی در انقلاب

خواهی اگر ظهور کی برخلاف کن

گرد والفار آخته ای در غلاف کن

خلقد شنیه کام بخونت معاف کن

گاهی بروبرونه جدت طواف کن

گاهی بروسر و تفنق بقاد کن

کن حکم با مخرب عالم که صاف کن

یا صاحب الزمان بظهور مکن شتاب

حیف است راحتی زچه افتی در انقلاب

آن قائمی اگر که اطاعت کنی بسوار

بر مردمان مباح کن شرب چرس و فور

دلخوش کنی تو خلق بمهمنی و سور

داری خزینه ای که کنی بذل عور و کور

بگدا را بعرضه میدان و کن ظهور

زحمت دکش روگنه غیابت به از حضور

یا صاحب الزمان بظهور مکن شتاب

حیف است راحتی زچه افتی در انقلاب

هر چند ظلمتی است که آثار نوریست

فرقی میان آدم و وحش و طیور نیست

انصاف رامیان خلائق عبور نیست

در خلق غیر نخوت و کبر و غرور نیست

هر چند شر رشی است که میم شور نیست

بنشین بجای خویش که وقت ظهور نیست

یا صاحب الزمان بظهور مکن شتاب

حیف است راحتی زچه افتی در انقلاب

ای غائبی که حاضری اند رقصور سور

زین خالکبیره بگد روزین قیر گون قصور

مرجا مکان توتست بالاز تباد دور

گیرزند و صد چو سرافیل صور صور

گرم شور زیند کنی ترک کن ظهور

این عبد را طلب بشرفیابی حضور

یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب
حیف است راحتی زجه افتی در انقلاب
واهی اگر بند نمائی عطا صلّه

ازیا و گرد نم بر هان قید و سلسه
ذن حضوره بجمالت مواصله

من اطلاع دادم اند در مراسله
رد ابکترین نکس در جهان گله

ترك ظهور کن بگذر زن معامله
یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب

حیف است راحتی زجه افتی در انقلاب
ی آنکه آب جود و هطایت بجهوستی

توحید باده تو جام و سبوستی
مرکسند کرقائمه عجلوستی

بیکانه در تفحص ول رجستجوستی
چه ظهور توزامور مگوستی

مرشد نصیحتی کدا زراه دوستی
یا صاحب الزمان بظهورت مکن شتاب

حیف است راحتی زجه افتی در انقلاب

+++

ترجیع بند دهم (۱)

بعد ازنا و حمد خداوند لا یزال

پرورد گارارض و سموات و ماه و سال

بر رگه امام زمان شیخ حال حال

این است کای وجود مقدس با بهمال

گرد هر یهای گپیوشان مه جمال

تکفیر کرد اند مرافق زن مقال

یا صاحب الزمان توبیا و ظهور کن

این عبد راخلاس ازین شروشونکن

دانم که خواند اند باوهام کافرم

کافرنیم بذات خدا ازمه اجسم

در ظل پرجم توباخلاس ناص

پای رکاب مرکب رهوار شاطرم

هر جا بود مکان تودربان و چاکرم

هر خد متی رجوع کی بند حاضرم

یا صاحب الزمان توبیا و ظهور کن

این عبد راخلاس ازین شروشونکن

(۱) این ترجیع بند نیز در سال نهم مجله ادبی ارمغان

(سال ۱۳۰۷) شماره اول با ترتیبی چاپ و منتشر

گردیده است

ای کر عذر ا رو چهره تعکسی است با غور
 بهرتواضعت شد، خم جنح لاجورد
 نورت نمود، شعله، نارخیل سرد
 گویند در حقم سخن رشت فسرد فرد
 بر هان مرا زینگ غم درینج و حزن و درد
 آنمرشد یکه گفت نیا حال توبه کرد
 یا صاحب الزمان تو بیا و ظهر کن
 این عبد را خلاص ازین شروشور کن
 نیا ها زخانواره، کشف و کرامتی
 بریا کن از وجود مبارک قیامتی
 ریستان د هر را فراز قیامتی
 بر کف بنه ز نصر من الله علامتی
 رُخون جد خوش طلب کن غرامتی
 در خاک پا کس امره تاکی سلامتی
 یا صاحب الزمان تو بیا و ظهر کن
 این عبد را خلاص ازین شروشور کن
 ی شهسوار کشوجن و شر بیا
 ای بحر شود و آیت فضل و هنر بیا
 پیوارث علامت فتح و ظفر بیا
 ای نوری خشن بزم و شمسلو قربیا

ای امتحان اعمنی و اهل بصیر بیا
 جانا اگر حروف منی زود تمریبیا
 یا صاحب الزمان تو بیا و ظهر کن
 این عبد را خلاص ازین شروشور کن
 گردید روزگار برا اهل زما نه شب
 در کام خلق سم ستمکار چون عناب
 از فارس ناله خیزد و فریاد از عرب
 از جام سامره ز خدا اذن کن طلب
 روسوی کعبه کن ز مصیر بحال بیا
 بزهای سرخ را جلواند از واز عقب
 یا صاحب الزمان تو بیا و ظهر کن
 این عبد را خلاص ازین شروشور کن
 آن تیغ آبدار تود ارنند در نظر
 خوانند ذ والفقار شریار از د وسر
 یک ضریتشد و نیم گند چون خیار تسر
 مرکوب و مرد را زصف جنگ برخط
 والله من بخیل نیم برکش از کمر
 ازدم بگیر تادم کفار را بدر
 یا صاحب الزمان تو بیا و ظهر کن
 این عبد را خلاص ازین شروشور کن

ای شمس آسمان عراق و مه حجار

وی جمله را بخاک دست چهره نیاز
می خواستم که برد هم پوشم بروی راز

را زا زد رون برون شد و ننمود احتراز
چون میل مردم است از آن تیغ جانگداز

از خون مفتیان د و سه تا آسیا بساز
یا صاحب الزمان توییا و ظهور کن

این عبد را خلاص ازین شر و سورکن
التوهای حبیب و فادر عجلیروا

ای نور چشم احمد مختار عجلیوا
دارای تیغ حیدر کار عجلیوا

مرشد بچنگ خلق گفتار عجلیوا
گوید مدام لابد و ناچار عجلیوا

عجل على ظهورك بسیار عجلیوا
یا صاحب الزمان توییا و ظهور کن

این عبد را خلاص ازین شر و سورکن
واينك غزلی از جهان

چویوسف جلوی بینما ببازار عبود یست
عزیزمصر جانا شود من خوار عبود یست

مقام شاهی ارد ریارگاه قدس میج وئی

بد و ش خویشتن باید کشی بار عبود یست
بکشند مرود نفس ا زنا رحبون رخالص شو

خلیل آسا ر رایکه م بگلزار عبود یست
لقا إله بود ممکن چوموسی رب ارنی گرو

مبیح آسا بنه سریر سرد از عبود یست
زستان روییت ا گرخواهی شعر یابسی

الا در ارض دل کن غرس اشجار عبود یست
بوحد ائمیت حق متفق قلب ولسان باید

بسابلیس منکر کوده اقرار عبود یست
بکوی مرکزیت ای حق عبد البهاء رونکن

دو زلفش بین بگردن د ارزنا ر عبود یست
بگمرا هان هروا دی وجود او بود هسادی

سبیل با لیزد این ازانوار عبود یست
جهان را آرزو کاند رجهان از فضل بی پایان

کند نا مشرب زودی نقش طومار عبود یست
(از جناب ایشان آثار دیگری بدست نیامد)

جناب مرشد (جهان) از مردم ادمسا ۱۳۱۵ شمسی در کاشان
صعوب نمود رقبرستان معروف بقد مکا مقبره ادیب بیضائی

مد فون گردید رحمت اللعلیهم

وشهید گشت
جناب ایشان را طبع شعری لطیف بوده و گاهی اشعاری

میسروده است.

منظمه مخصوص نزیل ازاوت
ای بسزلف تو سودای من

وزعم هجران تو غوفای من
لحل لبت شهد مصفای من
عشق تونگرفته سرای من
من شده تو آمد بر جای من

گرچه بسی رنج غم برد ام
جام پیام ز بلا خورد ام

سوخته جانم اگر افسرده ام
زندگ دلم گرچه زخم مرده ام
چون لب توهست مسیحای من

گنج منم بانی مخزن تؤیی
سیم من صاحب معدن تؤیی

دانه من مالک خرم تؤیی
هیکل من چیست آگهی من تؤیی

گرتومنی چیست هی ولا چمن

دست قضاچون گسل آدم سرشت

مهر تو در مزرعه سینه کشت

عشق تو گردیده مراسن نوشت

فارغ اکنون زجیسم و بهشت

نیست بخیراز تو تمای من

من شده از هر توجون ذره پست

وازقدح با ده عشق تو مسست

چون بسزلف تو دادیم دست

تاتومنی من شده ام خود پرسست

سجده گه من همه اعضای من

خرقه و سجاده بد هر افکس

با ده بیمنای بلور افکس

شعشه در وادی طور افکس

کوادر از عشق بشور افکس

برد ریخانه بود جای من

شیفته حضرت مولاست

عاشق دیدار دل راست

ره روانین وا دی سود است

از همه بگشته ترا خواست

پر شد از عشق تواضعی من

چند بعشق تو خموش کنم

ناکس وکی پند نیوشیں کنم

چند نهان بلبله نوشیں کنم

بیشی کسان زهد فروشیں کنم

تاکه شود راغب کالای من

سوق توز شعله بجان و تنی

سوخته با دیمه این

برق تجلی زده در خرمونم

من متغیر که خود این کی منم

این سرمن هستو یا پای من

ساقی میخانه بنم الست

ریخت بهر جام چسو صهبا زدست

ذره صفت شد همه ذرات پست

باده زماست شدو گشت هست

از اثر نشئه صهبا ی من

بردر دل چون ارنی گوشدم

جلوه کنان بر سر آنکو شدم

هر طرفی گرم یاه و شدم

او همگی من شد و من او شدم

من دل واو گشت دل رای من

دل اگرا زتوست چرا حون کسی

ورزتو نبور زجه مجنون کسی

د مبدم سوز دل افزون کسی

تاخویم راحمه بیرون کسی

جا ی کنی بر دل رسای من

تاز خم ابروی خود چیز گشاد

صد گرما ز روی دل و دین گشاد

چون بتکلم لب شیرین گشاد

عقد دل همچون خستی ن گشاد

ناطقه بلبل گوای من

عشق علم کوفت بورانه ام

داد صلا بر در میخانه ام

باده حق ریخت پیمانه ام

از خود و عالم همه بیکانه ام

حق طلب دهمت والا ی من

مشعل فروز جهان روی تو

قبله دل طاق د و ابروی تو

سلسله جان خم گیسوی تو

جان و دلم بسته بیکموی تو

زلف تو هم دیرو چلپای من

عشق به رلحظه ندايمك

بر همه موجود صلا ميگ

هر که هواي ره ماميک

گرخد راز مسح بلا ميگ

پا نهند برب لب در ياي من

با قيم از اروز خود فاني

جرعه کش

بساده راي

ساكن هجران و پريشانيم

را هر رواندي حيرانيم

تاهجه رسيد بر دل رسواي من

آتش عشقست چو برا فروخت د ود

سوخت مرامايه هر هست و سود

کفر و سلام نيم از دل ريد

تابخ ابروست آنم سج ود

فرق ندا زکعبه کليساي من

كلک ازل تابرق زد رقم

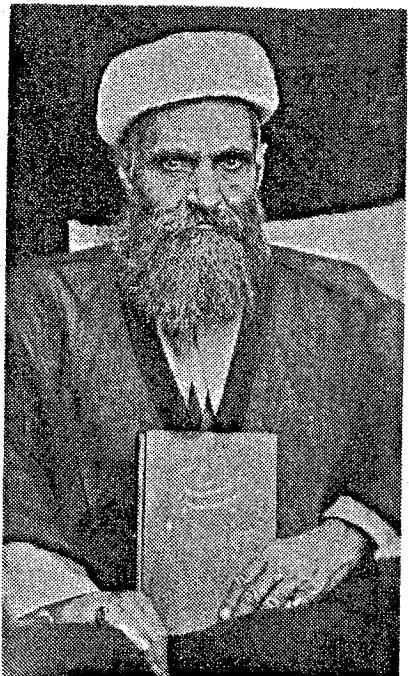
گشت هم آغوش جلوچ وقا

نامده خلق بوجود آزع

بر تن آدم چو د ميدند دم

عشق تويد بر دل شيداي من

حکیم بافضل شیرازی



جناب آفاسیخ

محمد ابراهیم معروف

بفضل شیرازی كه

در سال يکهزار و

د وست و چهل و د

شمسن در راز جان

شیراز متولد و درسته

يکهزار و سیصد و دوازده

شمسن در طهران

صعود نمود از جلسه

فضلاندان شمند آن

بهائی و در حکمت و

عرفان سرآمد اقران دوئه خویش بود شرح تصدیق و

بيان احوال و مسافرتهاي تبلیغی او در کتاب مهابیح

هدایت جلد اول تأليف جناب عزیزالله سلیمانی بتفصیل

مرقم گردیده و چون ذکر حضرتشان در این کتاب از نظر سر

جنبه اد بی و شعر او است ازان تفصیل میگذرم طالبان اطلاع

برجزئیات احوال او میتوانند بکتاب مزبور مراجعه فرمایند.
 بندۀ نگارنده درسالهای ۱۳۰۷ الی ۱۳۰۹ شمسی که
 در مدرسهٔ امری تربیت طهران پکار معلمی اشتغال داشت و
 حضرت فاضل نیزد رآن ایام در مدرسهٔ مزبور که بریاست
 فاضل ادیب جناب میرزا عزیز الله خان مصباح اداره میشد
 عربی تدریس میکرد مکرراً ذیپن حضور شان به مرصد و مستفید
 گردیده است. جناب فاضل مراتب حکمت و هر فانش بر جنبهٔ
 آدب و شعر و غلبه داشت و از این راهیچه‌گاه تظاهر شعر و
 آدب نیمکرد ولی گاهی اشتاری در کمال سلاست و استادی
 بعربی و فارسی میسرود و در شعر حکیم تخلص میکرد و اینکه
 آنچه‌ای را نارنظمی ایشان بدست آمد در اینجا غلط میگردد
 ممکن است ولیکه بتقریبی قطعی است که اشعار دیگری نیز
 دارند ولی نگارنده را بیش از این بدست نیامد.
 واينکه اشعاری که از ایشان بدست آمد، است

(قصیده)

هوالله تعالیٰ شاءنه
 شمس الہوتة لاحت من سرادقها
 وظلمة الجهل زالت من بوارقها
 بچوهمهافي سما ايلد هريا هرة
 بد ورها مشرقات من مشارقها

(۱) ماحق محسوب باطل کند.

سماء بین البهائم اعزه انبسطت

واز پنت من دراریها وشارقها

باية نسخت آیات سابقم

از اباسم البهاء کنزالخنسی بدا

فتحت باهه ايلرب قد سجدت

(۱) ثانیه نصحت وندتني ذ اتها حقها

فهذه النقطة قد جاءت بوحدتها

دارت على نفسها حبا لخالقها

من نقطة ظهرت كل الحروف على

نظم وعادات كذاكل سابقاً

بحمور الا سماء من بحر الھوتة قد

ظهورت واللئالي من تدافقها

وكل موتى لقد قامت بنفختها

وكل نفس لقد جائت بسائلها

لها تجلی جمال الغيب من افقها

كل المرايات حاکت من توافقها

تنفس الصبح من اسوار طلعتها

وليلة المجر عادت في غواصتها

خضع الوجود له من حب طلعته
 طوئ لنظرها بشرى لعاشقها
 سرادق العز من اجله ارتفعت
 منصوبة راية الابهى بشاهقها
 مكلم الطوفى قطب الظهور بـ (١)
 وسدرة المنتهى انت لمنطقها
 من غصنها الاعظم افنان لقد بست
 على الجهات قد اثمرت بواسقها
 فنستحينك ياغصن البهاء لقد
 بنا احاطت طلام انت مرهقها
 سما عبد لكيا مولاى ارتفعت
 فاين ثاقبها من اين طارقها (١)
 كسر القوافى اذا بالرفع مايلـة
 فلا تدعنى بنفسى فى منايقها
 ختم الثناء بالدعا اولى فيا شتنس
 اكشف بلايا السوابق من لواحقها

بـلى که بود مرا بـزاو بـایـمائـى
 درـایـن بـسـاط نـگـجـدـیـقـینـمـنـوـمـائـى
 زـلـعـلـ بـاـدـ پـرـسـتـشـتـامـ مـسـتـ وـخـرـابـ
 فـتـادـهـ اـيمـ چـهـ حاجـتـدـکـرـيـصـهـبـائـى
 کـسيـکـ بـرـ سـرـکـوـيـ بـتـيـ مـقـيـمـ بـوـدـ
 جـوـمـنـ بـرـسـتـهـزـهـرـمـانـيـ وـمـأـوـائـىـ
 شـدـمـ بـکـوـيـ خـرـاـبـاتـيـانـ مـگـرـ بـيـثـ
 زـعـشـقـ روـيـ نـکـوشـ چـوـخـوـشـ رـسـوـائـىـ
 نـظـرفـكـدـ چـوـيرـمـخـانـ بـحـالـ دـلـسـ
 مـرـاـ بـگـفـتـ کـهـ دـرـعـاـشـقـ تـوـيـكـائـىـ
 چـورـ دـلـ بـيـادـ توـ مشـغـولـ وـ بـيـخـبـرـ آـرـخـوـشـ
 کـجاـ زـطـعنـ رـقـيـبـانـ مـرـاستـ پـرـوـائـىـ
 بـکـوـ بـصـوـقـ دـجـالـ چـشـمـ کـاـيـ مـلـحـدـ
 توـکـىـ رـسـىـ بـمـسـعـىـ کـهـ عـبـدـ أـسـمـائـىـ
 بشـيـخـ گـوـيـ کـهـ اـيـ مـبـتـلـاـيـ شـهـوتـ وـ آـزـ
 بـکـنـ هـرـآنـچـهـ تـوانـىـ کـهـ هـسـتـ فـرـدـائـىـ
 سـرـوـشـعـالـمـ غـيـبـ اـزـسـرـاءـ قـ مـلـكـوتـ
 پـگـوشـهـوـشـرـسـيدـمـ کـهـ عـبـدـ اـبـهـائـىـ

(١) طارق معانى عديدة دارد ولی در اینجا بقرينه سما
 و "ثاقب" مقصود حضرت فاضل ستاره صبح است.

(این هم نوعی از ترجیع یا غزلی بدیع است)

مفهوم جمله جهان معبود عالمیان

مسجد کون و مکان آمد بعکه عیان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

عید وصال رسید صبح بهار میلاد

آن غیب گشت پدید یعنی که جان جهان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

شد مرتفع چوند اما بین ارض و سما

کامد ظهور بها کفیم از سرحدان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

کوید طبل است بر عرش دل چونشست

گفتند هرچه که هست هارینا بزمان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

کرید یعنی شور و بنمرد کان قبور

ازیانگ نفخه صور گشتند جمله روان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

همه ادیان سبل هم انبیا و رسول

دریک چه جزء و چه کل کردند ورد زیان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

رأیات باهره بین آیات طاهره بین

انوار ظاهره بین خواهی اکر تونشان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

Zahed Biyabkhada Yekdm Zrooyi Sfva

بنگریوجه بهای خواهی اکر تو جنان

طوی لعارفه بشری لعاشقه

(یک قطعه سه بیتی)

يا ظاهر الظہیر لثا المجد والعلی

من نورك استنارا ولو الفضل والنہی (۱)

کل الوجود دان لسلطانک الـذـى

ساق المقربین الى الرشد والـہـدی

مولای حول ذاتک قد طافت الصفات

واختارت بینهن عبودیة المـہـمـا

(۱) مصراع اول این بیت راشبی جناب فاضل درخوا بکفته و روز

بعد که در مدرسه تربیت موضوع راحضور جناب صبان اظهار

میدارد. مصباح مصراع دم را بالبدیمه میسراید و بعد

جناب فاضل در بیت دیگر را با انتها فه و این قطعه بوجود و

میآید .

غزل ذیل تمامش بدستنیامد

ای پسریک من و دوجام بیار

در دوجام ای پسر مدام بیار^(۱)

عقل و جان چون دوجام و عشق مدام

زین مدام علی الدوام بیار

می که شد نزد خاص و عام حسرا

خیز بر رغم خاص و عام بیار

.....

.....

بازگوای حکیم اگر مستی

ای پسریک من و دوجام بیار

غزل دیگر

ایدل بیا بیاد دلارام دم زنیم

سرد راهش نهیم و گوش قدم زنیم

ملک وجود جمله نیزد بارزی

گرایت ظفر جهان عدم زنیم

زادئنه سکدر ت اریست آگهی

بگ رازن فسانه که تاج اجم زنیم

(۱) مدام یعنی می

در بای شوق خارستم گرولد چه غم

درین بارنا ریشم ستم زنیم

برلوخ دیده زاشک د مادم نمی توان

حرفی زیر عشق رخش بر ارقم زنیم

عالی چو شبنمی است بکام نهندگ عشق

زین ساحل ارکدارگی سوی به زنیم

ما بندگان عهد استیم و تا ابد

جام بلى رعشق جمال قدم زنیم

آسوده از مید وز بیم نعیم و نار

در نارغم ز عشق رخش بر نضم زنیم

می گری خم دوست بود و زکف نگار

ما باده هی پیاپی هم د مبدم زنیم

مستلقا بضریق امامتی شدیم

ویندی صلای عشق و رابرام زنیم

خوش باش ای حکیم که مجنون عشق بیار

گشتم و بای برس علم و حکم زنیم

خ خ خ

خ خ خ

حکایه کرمانی

شهربانو خانم مشهور بکریانی خانم و متخلص بحمامه در کرمان در ریک خانواده ملاک بد نیا آمد و نشیرو نماند سوا دخواندن و نوشتن را در رخانواده بیاموخت و چون بسن رشد رسید با حاج میرزا حسن نامی هراتی که از تجارت کرمان بود از دجاج کرد در این هنگام جناب حاج سید جواد کرمانی معروف بکریانی که از مومنین اولیه بحضرت نقطه اولی و در تاریخ ام عنوانی روشن دارد در مدرسه حاج محمد کریم خان در کرمان منزل داشت حاج میرزا حسن را با اوی ارتباطی حاصل گشت و شبها در حجره او ساعاتی را بساوی بصحبت های تحقیقی و لیانتی میپرداخت و از شریعت را در منزل میرفت و این ارتباط و مصاحبت را نیاز به خوش مکتم میداشت

شهربانو خانم که از این وضع نگران و شوهر خوش بدل گمان شده بود نوکر خود را مخفیانه بمراقبت در کارشانه او گماشت و بالاخره مستحضر گشت که وی در حجره از مدرسه مزبور و قاتی میگذراند حس که جکا وی ویرا برآن داشت که شخصا وضع شوهر را از نزدیک ملاحظه و بر اسرارش واقف گردید ولهمذا

شبهاشی چند بیخبر بمدرسه رفت و شست در حجره در تاریکس ایستاده بصحبت های آنها گوش داد و قبل از اینکه شوهرش بخانه برگرد دخانه برگشت تا شیخ اتفاقا دار از غفلت او کوزه آبی که در ایوان جلو حجر میود بینتا و بشکست و بصدای آن د حاجی (حاج سید جواد و حاج میرزا حسن) از حجره بدرآمدند وقتی حاج میرزا حسن همسر شریعت را در آن تاریکی و هواشی سرد بدبید با تعجب پرسید توچرا باینجا آمدی جواب داد برای همان که تو آمدی و اضافه نمود که من چندی است صحبت های شمارا شنیده و بر موضوع بحث و مطلب شما واقع گشته ام ازین پس مذکوره خود را در منزل ادامه دهید جناب حاج سید جواد را از حالت این زن حیرت فرا گرفت و حاج میرزا حسن را گفت که طالب صادق این زن است که برای آگاهی بر حقیقت رنج ثحل سرما و تاریکی و تنها بی را برخود هموار گردید شبهاشی متواتی در مدارج تحقیق با مامه کمانی کرد و این حالتیکه من و تور در اخل حجره بر مسند ننم نشسته با صرف چای گرم بگفتگو میپرداخته ایم به رحال جناب حاج سید جواد بعد ابا زجندی بمنزل آنها مراود نمود تا هر دو زن و شوهر بنواریمان مهتدی و بتتصدق امر موفق گشتند .

جناب حاج میرزا حسن چندی بعد با عائله خوش بیطهران نقل مکان نموده در این شهر ساکن گشت و شهربانو خانم با ایمانی

راسخ و اشتعالی فراوان خدمت و نذیرائی احبابی را که
از اطراف بطهران می‌آمدند و منزل آنها وارد نشدند بعده «
گرفت ». جناب دکتر یونس خان انروخته نقل فرموده بودند که
وقتی پدرم با حضرت ابن ابهر و جمعی دیگر از احبابی در
مجلس نایب السلطنه در طهران گرفتار و اسیر گرفته شدند
(سال ۱۳۰۰ هجری قمری) روزهای برای پدرم غذاء
به محبس می‌بردم حمامه را میدیدم که برای محبوسین فدا و
لباس شسته می‌باورد و در انجام این امر اخلاقی و اشتعالی فراوان
داشت . شهریانو خان بعد از صعود شوهرش حاج میرزا حسن
بارض اقدس مسافرت نمود و بیارت جمال مبارک فائز و مفتخر
گشت و چون غالباً نیز رکمال خلوص و نهایت اشتعال اشعاری
میسرود از لسان مبارک بتخلص حمامه مفتخر و می‌باشد و
پس از مراجعت بطهران نیز کما کان بل زائد اعلیٰ ماسبه
بعد بات امیره استغال داشت تا سرانجام در سال ۱۳۰۱ قمری
در طهران بملکوت ابھی صعود نمود .
اینک تسمی از آثارش که بدست آمده ذیلاً
از لحاظ قارئین میگردند

جهانرا روح قدسی باره یکرد رکار آمد
گلستان جهانرا بازرس نوبهار آمد

نیم لطف پنهانی وزید از فضل در عالم
چنان کزفار من تابع داد یکسر مشکار آمد
دلا رامی که منظور د عالم بود مستانه
بصد ناز ز حجاب سربا زار آشکار آمد
چه سرها از عزیزان گشت پامال ره کویش
بمیدان فدائی او و چه جانها خواروز آمد
هلام حبوب ریانی خوش ام عشوق سبحانی
عجب بین پرد میاران تکمال اقتدار آمد
زیان رایست قدرت تاره داد مدیح او
بیان از وصف رخسار شریگی شرمسار آمد
همه اعیان موجود است دائم در تیار او
کجا این قطره در بحر مردی یحشی در شمار آمد
نگذرات امکان قائل و صقب سیست او
زمین و آسمان گویا که سرگرد کار آمد
ملک در نهفلک میوسته در تسبیح و تهلیلش
مسیح ابرزین هر دم ز عشقش جان نثار آمد
خوش آنعاشق که معشوق شرچنین یاری است بیهستا
آمد
خوش آن طالب که مطلوب شرچنین فرخند میار
جهان را تا جهان بان کرد پیدا زده هرگز
کجا در صفحه غبرا شم با این وقار آمد

ل لقایش انبیا جانها همه برک

مقیم آستانش هر دلی از هر کار آمد

حمامه بعد اذن او طلبکن کعبه کوشش

که فرد اکی بود مهلتکه تنگت روزگار آمد

غزل

م بمه روتمن ملک دل نگارا

گاهی نگاهی از لطف بر ملک خوشی سارا

ام جین زلف شد مرغ دل گرفتار

بر قتل او مقرر فرموده ای قضا را

ینه تیر عشقت مارا نشسته تابر

بر خستگان ترحم نبود مگر شما را

زه چشم مست از سر بوده خوابیسم

یکسر سپاه حسنت غارت نموده می را

بس خوب رویان بجور جفا سست لیکن

بر عاشقان بیدل حدّی بود جفا را

ستیاق رویت بر لب رسیده جانم

آیا شود نمائی روزی بما لقا را

از غ فرات صبر و قرام از تن

"گر تو شکیب داری طاقت نمانده مارا"

ای پادشاه خوبان خواهیم ز فضل و احسان

در مجلس نشانی پی کدم من گدا را

هر چند راز خود را بنهفتیم از رقیان

"در دا که راز پنهان خواهد شد آشکارا"

گر من قبای تقوی کردم بمسی طهارت

را هد مکن ملامت "معذور دارم ام"

ای دل بکوی جانان بشتای تا بیابی

کامن که من نهینم برعبر خود بقا را

باقي بود هر آنکو جان در دهد بجانان

بر کن حمامه از خود این رشته فسرا

غزل

که رود بسوی دل بر بر ساند این دعا را

که بشکر حسنت ایشهه "زن شر مران گدارا"

بنما به اش قانت و کرم جمالت ایجا ن

بستان بنخ نمائی سرو جان بیت وا را

که زمان عمر طی شد همه در غم جدائی

چه شود اگر بر اری زوصل کام ما را

همه شب چو شمع سوزم بامید صبح وصلت

که ن چو آفتاب تو بینم آشکارا

چه شود زلطف روزی طلبی مرا بکویت

بطريق آشنايان "بنوازی آشنارا"

ز رقیب گر هزارم بنشسته درد پسر دل

همه را د و نمائی بنگاهیس ای نگارا

دلم اینقدر مسوزان ز فراق روی ما هت

کمرا نماند طاقت ز کم نعا مسدارا

بگشاد رعنایت ز وفا بستم دان

که امید نیست مارا بکس پجز تویارا

ز حمامه عجز و عصیان و خطأ و ناتوانی

همه لطف و فضل و احسان و کم بود شمارا

غزل دیگر

مدام چشم میگرد ز هجر روی یارا مشب

تم از فرط زاری خسته افتاده ما است وزارا

گشیده اشتیاقش آتش اند ر جمله اعضا به

ز هجران بر لب آمد جان زاری قرارا مشب

ز شوق روست ای محبوب عالم عنم آن دام

کبر کوه و بیابان سر نهم دیوانه وارا مشب

ای ابا د سحر گاهی گر کن بمن ازیاری

بیر برماء که مانی سلام بیشمیارا مشب

چرا ای صبح امید ازافق سر بر نیاری
که شد زین لیل ظلمانی دلم ن تگوتارا مشب
پکرازه ست شد کارش فراقت کرد بیمارش
ز جعد زلف مشگینت بن بوشی بیارا مشب
اگر خواهی در رحمت مرا ازلطف بگشائی
گره از طره پگشاوگشایش د پکارا مشب
حمامه از فراق شمع روست نالد و گوید
مشب
پسونم خویشتن را از غم پروانه وارا

* * * *

* * *

* *

*

حیرت طهانی یا سعی الرئیس فاجار

عالی متبصر
فاضل طلیق
السان و شاعری
شیرین بیان است
اسم شریش
ابوالحسن میرزا
و پدرش شاهزاده
محمد تقی میرزا ملقب
پحسام السلطنه واو
فرزند خاقان مغفور
فتحعلی شاه
قاچار است



جنا^ب حیرت در سال ۱۲۶۴ هجری قمری در تبریز نیا
آمد و مدارج علوم عربی و ادبی و فقه و اصول و حکمت را یکی -
بعد از دیگری در خراسان و کریلا زنجف بسرعت طی کرد و
مدتی نیز در سرمن رای از محضر مرحوم حجۃ الاسلام حاج
میرزا حسن شیرازی مجتهد معروف و مرجع پزشک شیعی
استفاده و استفاده نمود و سپس چندی در مشهد خراسان و
توجان زمامد ارا مر شرعیه گردید سه بار بزیارت کعبه رفت و
هم مسافرتهاei بمالک مجاور فرمود . جنا^ب شیخ در فتن
خطابه و منبر و سخنوری و بدیمه کوئی در عصر خوش کم نظیر
بلکه عدیم الشیل بود و احاطه علمیه و تسلطش بر لفات
و اصطلاحات و امثال ادبی و عربی و سایر فقهی و شرعی
چنان بود که اهل فضل و کمال سپریش ام جلسه در رس مینامیدند
قسمتی از اشعار جنا^ب ایشان باسم (منتخبنیس از آثار
شیخ الرئیس) بانہمام شیخ احوالی بقلم خود ش در محروم
سال ۱۲۱۱ قمری هجری (در حیات خود ایشان) در
هندوستان (بمبئی) بچاپ سنتی چاپ شده است .
واما کیفیت تصدیق و ایمانش با مر بارک اینکه در آن اوقات
که در حوزه در رس مرحوم حجۃ الاسلام جنا^ب میرزا شیرازی
تلذذ میکرد و در خدمت ایشان پرسید روزی برس باتفاق از
استاد میرسد که این بهائیها چه میکویند حضرت ایشان در

جنا^ب شیخ چون از خانواده سلطنت و هم از اهل علم و
تقوی و در لباس روحانیت (رد اعتماد) میزست بشیخ الرئیس
ملقب و دین سمت مشترک و در شعر نیز حیرت تخلص میفرموده
است خوبکه رضمن شیخ احوالی مینسویسد تخلص
این بنده در شعر حیرت بوده و هنوز همه حیرت که در هفستان
بچه کارکشت مارا ”

جواب میفرمایند اصول دین تحقیقی است بروید تحقیق
کید تا براظهارات و مطالبات آنها واقع کرد ید جناب حیرت
از این جواب مختصر حدیث مفصل میخواند و متوجه میشود
که موضوع خالی از اهمیت نیست و لمذاد رصد تحقیق
برآمده سفری بسکرده وا زآجا بارض مقصود عزمت نمود و
حضور حضرت عبد البهاء مشرف گشت و در همان دیدار
اول برحقیقت امر مذعن و ساجد گردید خود در شرح حال
خوش که در کتاب منتخب نفییش چاپ شده مینویسد.

بعد از ورود بپرت سعید مجرد بزیارت بیت المقدس
تصمیم عنم کردم اذ اهم الق بین عینیه عزمه بحمد الله منهاج
ارادت تحصیل شد و صراحت سعادت تکمیل از مسجد الحرام
بسجداً قصص آمدم بیت لحم و قدس خلیل و جمیع مقامات
مقدره که در آن خاک نبوت خیز وحی انگیز بود بزیارت کردم و
انگشانات قلیه و نتوحات غیبیه دستداد.

جناب ایشان مدتنی نیز در شیراز سکونت داشته و مانند هر
 نقطه دیگر که توقف میکرد مرجع ارباب اهل فضل در مسائل
علمی و ادبی بوده است.

ذکر این لطیفه در اینجا بمناسبت نیست وقتی جناب
شیخ از شیراز عزمت طهران نمود وارد اصفهان گشت و
به کندی در آن دیدار توقف فرمود بورود اور دیدار شهروعم اهل

علم و رجال و دولتیان و محترمین بلد بملقاتش شناختند و از
لهیدارش فیض موفر یافتند ولی جناب آشیخ محمد تقی
مجتبه معروف باقانجی که شهر علمای اصفهان بود از نظر
شایعه انتساب او با مرمارک و پخش شدیدی که جناب
نجفی را از مرد ردل بود بملقات او نیامد و این مرد فاضل
نامی را دیدن ننمود و جناب شیخ الرئیس که متوجه موضوع
شد بود مطلب را همچنان در دل میداشت تا پس از بیان
دید و بازدید ها چنانکه عادت او بود در منزل خوش منبری
نهاده و مردم را بشرکت در مجلس وعظ و سخنرانی خواهش
صلاح داد و عامه طبقات از تاجر که اسب عالم و ادب فاضل و
لیبی روزانه در محضر کرد میآمدند و از سخنان سحرآمیز
و مواضع معرفت انگیز ش بهره مند میشدند روزی نیز جناب
نجفی در آن مجلس حضور یافت و در روی فیسا بر اهل علم
با استفاده از حضراستاد پرداخت جناب حیرت در آنس و ز
در ضمن بیانات خوشباز کر مقدمه ای روی خود را بجناب
شیخ نجفی نمود و چنین فرمود بلو کشته اند اتفاقاً من مواضع التهم
آخوند توهمند و سیسیه ادامه مطالب خوش برد اخوت خاصان
مجلس که متوجه موضوع شده بودند مدتها مطلب را در زبان
داشته و بر لطف کلام او آفرین میخواهند.

جناب شیخ الرئیس در رسالهای آخر حیات خود در طهران

در مسجد سپهسالار منزل خویش وعظت در منبر را آدame میداد و
أهل فضل وطالبان علم وادبرا ازیانات عالیه^۱ خوبیش
بهره مند میفرمود و سرانجام در سال ۱۳۳۶ هجری قمری -
در طهران صعود نمود و رایوان مقبره^۲ ناصرالدین شاه
در حضرت عبدالعظيم (شهریاری) مدفن کردید رحمة
للله علیه رحمة واسحة^۳ .

جناب حیرت در شعر طبعی قوى و غرا و بیانی لطیف و شیوا
دارد و بالاجاطه بر لغات و اصطلاحات علمی و ادبی از صنایع
کلام پیشتر پصنعت جناس توجه و آبراز علاقه نموده است.
از آثار امیری او آنچه بدست آمد در اینجا بنظر قارئین میرسد
و غزلی نیاز از شاعر عمومیش دن میگردد .

در سال ۱۳۱۸ هجری قمری که خبر حوت عرش مطمئن
حضرت نقطه^۴ اولی از طهران بازیش آمد و استقرار آن د رجیل
کرمل بشیراز رسید (در آنوقت ایشان در شیراز توقف داشتند)
بیانات ذیل را مبنی بر ماده^۵ تاریخ سرو^۶ و حضور حضرت
بدالله^۷ رسال داشته است .

کرم الله کرمل القدس نزلت فيه آية الكرسنی
ستوى عرش ربنا الاعلى نقطة الامرسيدا لانس
بظهر العدل مصدر راحسا جوهر العقل ظاهر النفس
بی جوارالله^۸ مذرفعت قبة الكبريا بذا الرمس

ملهم السروح صالح في روحي
قال اخي (حظيره القدس)^۱
ونيز در زمانیکه میرزا محمدعلی ناقص اکبر رفساد طغیان
نموده بود جناب حیرت عرضه و منظومه^۲ نیل رامقی و انشاء
نموده و حضور حضرت عبد البهاء^۳ ارسال داشته است
ا - سوال عرضه او

العهد مخصوص و ولی الامر مخصوص و بنیان من اراده الله
مخصوص و جناب الوهم مخصوص و يدفع الله شر المخصوص -
الذین هم بخواتیم الشقاوة فصوص قاتلهم الله انی یوفکون
و ما راده الله سیکون ھینشدا هل الباطل یبتکون ولا هسل
الحق شعار الطمانينة والسكون .

سحریا مججزه پهلویزند دل خوشدار
سامری کیست که دست ازد بیضا ببرد
ش - س

۲ - منظومه^۴ او

شهی کحتاج وی از من اراده الله است
پس از جمال ندم برهمه جهان شاه است
تصویں صفوت او پیش ارو زال جلطه
خصوص آیه^۵ یانقد اصطفیناه است
(۱) در این حسابتاً یحظیر همان ها^۶ هوز است والقدس
نیز حساب آمد است .

گرانبهاست وجود شیس از صعود بهمَا
که وجہابهی چون آفتاب و اوما، است

چواست عبد به رب عالم است امروز
سخن بلند و جبال خیال کوتاه است

هر آنکه پیرو او رهسپار راه قوسم
هر آنکه خصم از راه راست گمراه است

حسود دل خورد و جان زدرد میگاهد
چرا که رنج حسد دلخور است و جان کاماست

چواخوبی حب یوسف فتاده اند رجب (۱)
ولی بحاقبتش بین کنچاه او جاه است

نه هر که لافزید از خلاف بتوان گفت
که محرم حرم خاص لی من الله است

خدای گفت من الرشد قد تبین غس
تورا ز طاعت منصوص حق چه اکراه است

جمال نقش بطاوس صبغة الله دار
وگرنه رنگ خم اندرشمال و رویا، است

بغضن اعظم ماراست اعتقام که او
شکوه دارد چون کوه و غضم او کما است

(۱) جب یعنی جاه

بيان نباشد همچون عیان و مدن دیدم
که او سرحقیقت یگانه آگاه است

شیس

قصیده (۱)

نگاری آمد ازید از روشن نور حق پیدا

جهان بر حسن او شید اتمشی کن تماشان
پیمبرآمد از شرب طلوع خورشید از مغرب
زوجه الله مشوار بتمشی کن تماشا کن
بیا مد عیسی از گرد ون برست از بیطن نون ذ والنون

چوبیوف شذر چه بیرون تمشی کن تماشان
شعیبی پاک از عیبین کلیمی ما در جیبین

رسید از مکمن غیبین تمشی کن تماشان
چو صبح جان تنفس زد لام از نور تقدس زد

بافق و بانفس زک تمشی کن تماشا کن
بیهی منکر ساقی بین برجه الله باقی بیان

حجازی راعراقی بین تمشی کن تماشان
گهی پشت حمار آید گهی اشتر سوار آید

گهی تو سن بیار آید تمشی کن تماشان
جهان مست از مدام اور وان هست از کلام او

قيامت در قیام او تمشی کن تماشان
(۱) این قصیده در کتاب منتخب فیض چاپ شده است

یک خورشید پنهانی دمیداً زصقیع روحانی

بیانوار یزدانی تمشی کن تماشاکن

شب قدر وفتح آمد تنزل کرده روح آمد

د فجر وصیح آمد تمشی کن تماشاکن

بکوب آن طبل آزادی که آمد نویت شادی

جهانرا از نوابادی تمشی کن تماشا کن

همان بایس شدید آمد همان خلق جدید آمد

همان رجع بعيد آمد تمشی کن تماشا کن

قصیص یوسف ثانی د وحشم پیرکنعانی

د وباره گرد نورانی تمشی کن تماشاکن

جمال عالم بالانمودا زان رخ والا

تعالی رینا الاعلی تمشی کن تماشاکن

رشطروادی این گرفته آشتی د رمن

در خسته سبز شد روشن تمشی کن تماشاکن

چوشد دریای جان ز آخرد رآمد گوهری فاخر

یکی دان اول و آخر تمشی کن تماشاکن

برون جست از حجرناقه غنا سست ازین فاقه

یکی شد صدریا ساقه تمشی کن تماشا کن

شد آئینه خاکی جمال غیب راحاکن

که میگوید: بیا کی تمشی کن تماشا کن

خلیل بت شکن آمد کلیم کوهکن آمد

صبی اندر سخن آمد تمشی کن تماشا کن

زمین پر عدل و بر احسان خداره هیکل انسان

تجلى کوده است اینسان تمشی کن تماشاکن

حجاب ملک چون شرق شد نمیر غیب مطلق شد

انا لله شه، هو الحق شد تمشی کن تماشاکن

همان سلطان عادل راه همان احسان شامل را

همان انسان کامل را تمشی کن تماشاکن

بود تکن زدل غوری ببین حقرابه ره وری

به ره وری بیک طوری تمشی کن تماشا کن

بجن و انسونیک وید بمحشر و طیرون یو و ده

سلیمانی بنامیزد تمشی کن تماشاکن

چه بیجوئی سوای خود بمیر آخر رای خود

خداراد رفای خود تمشی کن تماشاکن

نشین ای عاجزاند ره زد ست پاک بروح الله

شفای ابرض واکه تمشی کن تماشاکن

مخوان نقش متون خود نظر گن د ریطون خود

بس آن دارالفنون خود تمشی کن تماشاکن

چه تشیهی چم تعطیلی چه بلوی چه تاوی

تو خود اجمال و تفصیلی تمشی کن تماشاکن

پصاد صدق کن فکر، که گوی نکته بکری

تولالقران ذی الذکری تمشی کن تماشاکن

تو زاقلیم بقاد وری خرباتی و مخموری

زدل جوییت معموری تمشی کن تماشاکن

بجزد رنگش انسانی خدارا دید نتوانی

دراین مرأت سبحانی تمشی کن تماشاکن

بهی فری وی عونی چه داری کبر فرعونی

چوموسی رنگ بیلوئی تمشی کن تماشاکن

رهانک جنگ جالوتی دراین طالوت ناسوتی

همه طوارلا هوتی تمشی کن تماشاکن

بسختی آهن اریاش زد ست اوزهم باشی

بنه زندی و قلاش تمشی کن تماشاکن

اور کأسا ونا ولها بمستن رو در دلهما

خرداریند منزلها تمشی کن تماشاکن

بهشت عسدن اگرخواهی بخیب خود بجورا هی

اگراز خوش آگاهی تمشی کن تماشاکن

گسوده روضه رضو ان برآزیوح و برانیحان

همه مرغان خوژالحان تمشی کن تماشاکن

مرا پک جذ به در قوجان رسیدا رکشوجانان

که سرزداین سخن آنیحان تمشی کن تماشاکن

شمیمی از چمن آمد نسیمی آزمی آمد
خبر از من بمن آمد تمشی کن تماشاکن
بنه کلا و حاشارا ببین شا، کما شارا
اگرخواهی تماشاراتمشی کن تماشاکن

یکی از غزلهای او

تابسریازی عشقت بسرد ارشادیم
ما همانروز که سریاز تو سرد ارشادیم
بار سرهم سریاری است دراین ره باری
سرسنجین بفکنمدیم و سبکیار شادیم
تاکه نخل قدآن خسروشیرین گفتار
جلوه گردید برمایشتمار شادیم
سالها بیخبر از سر قیامت بودیم
دوست بدمشد وزن نکته خبرد ارشادیم
کاروانی سوی اقلیم بقامیشد و شور
خفتگان از جرس قافله بیدار شادیم
ما بخود نامد و شدم رد جهانگرد نهان
عاقبت د و راز آن قافله سالار شادیم
گرجه از مصطبه مینکد د وریم ولی
با زصد شکر که از مدرسه بیزار شادیم

مابدیدیم جمال قدم از صقع وجود

لن ترانی مشنو فائز دیدارش دیم

این فرد نیاز از اوست

وکانی لَدَى الْمَفَاخِرِ أَتَىٰ ٰ صَرُّ عَبْدُ الْعَبْدِ عَبْدِ بَهْبَاءٍ

عزلی از کتاب چنانی منتخب نیمساد

یازگیسوی تودردست صبا می بینم

باکه گرم که زد بست تو چهامی بینم

قصه^۱ حسن تراواز همه کس می شنوم

جلوه^۲ روی تورا در رهمه جامی بینم

محتسب فتنه در این شهر زمی داند و مست

گرچه من اینهمه از حشم شمامی بینم

هرگزارکوی خرابات نگردام روی

که من این طایفه بیرونی و ریامی بینم

پای از دائره^۳ در داشان می نکشم

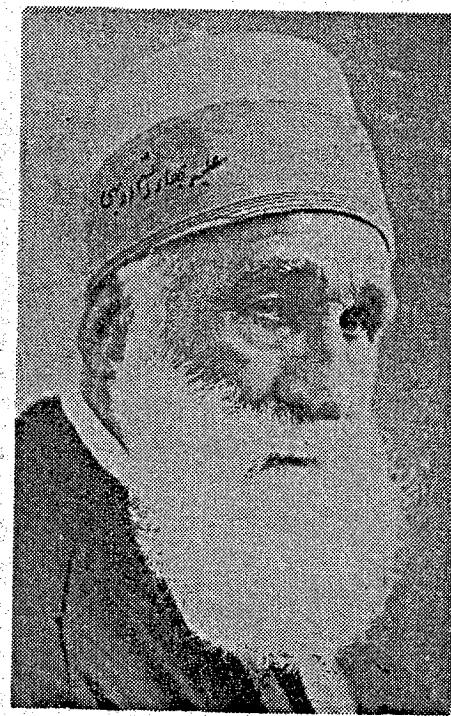
صد قشنگ این است در این حلقه صفا می بینم

قوت بارقه^۴ عشق بزد در دل سنگ

موسی عصرم و در برق سلامی بینم

بستان حذری آیت توحید رسید
احمدی آمد ما زکوه حرما می بینم
 Zahed کوردل دیده حق بسته برو
 که تو خود بینی ومن نور خدا می بینم
 تو نمی بینی ومن حرف ندارم باری
 تو من بحث مفرما که چرا می بینم
 مانتر سیم زمشیر که عمری است دراز
 من سرخود زتن خوش^۱ جدا می بینم
 من همان روز که در زلف تو باست شدم
 خوشتن راز همه قید رها می بینم
 طالبان آثار بیشتر بمناب شیخ الرئیس بکتاب جا پ شده
 منتخب نفیس مراجعته فرمایند ۰
 × × × ×

حیرت قمی



جناب آقا سید اسدالله از سادات صحیح النسب شهر قم (بیست و چهار فرسنگی جنوب طهران) و در حدود سال ۱۲۷۰ هجری قمری در بیله، مزبورید نیا آمد و در را وائل جوانی بطهران نقل مکان نموده در دایت احوال در طهران پشغل کفاسی اشتغال داشت ولی چون سری پرشور و ضمیری باک و قلی حقیقت طلب داشت بتمام جد بکسب معرفت پرداخت و جوای صحبت اهل فضیلت گشت و معارفی بینند وخت تاکم کم سائق شوقش بیزمرة اهل طریقت کشید و بحلقه فقر درآمد و در سانک در اویش منسلک گردید ولی بسیرت در پوش بود نه بصورت

رفتاری دل پسند داشت و خاطری در شوق حقیقت مستمند و لهذ از کوشش با زنا یستاد و دامنه طلب را رهان کرد تا توفیقش رفیق آمد و در سن سی سالگی بشرف ایمان با مر حضرت رحمان فائز گشت و از ک غزل او که در ضمن آثارش ملاحظه می فرمائید مستفاد می شود که در وقایع سال ۱۳۰۰ هجری قمری که در طهران اتفاق افتاد اونیز بحسب افتاد و چندی اسیر کند و زنجیر گشت و سی از رهائی از زندان نار استیاقش چنان در روان شعله کشید که بی اختیار راه کوی محبوب در پیش گرفت و بکسری ارض مقصود رفت و بلقای مظہر معبد فائز گشت و با مر جمال ابهی مدت ده سال در آن نقطه نه را بیاند و متدریس اطفال و مطالعه آثار برداخت و از منبع فیض حضرت یزدان استفاده شایان کرد و بالش فراوان بینند وخت و صاحب خطی زبان ویانی شیوا گشت و در آن ارض طیبه می بود که صعود جمال ابهی واقع گشت (۱۳۰۹ هجری قمری) و سپس با کسب اجازه آزادخواست و حضرت عبد البهاء بایران آمد و یکسری کارتبلیغ برداخت و در بیلاک وامها رسائیر گشت و درین راه رنج فراوان بردا - صدمات بی پایان دید از جمله دراره بیل بود که جمعی از طلاب علم دینیه بروی تاخته که فراوان شدند و قصد جانش کردند و چون خبر به حاکم شهر رسید وی را الحضار

رده توقیفی نمود و تلگرافی از مرکز (طهران) کسب تکلیف فرمود جواباً بحاکم دستور رسید که سید راتحت الحفاظ طهران بفرستند پس حاکم ذی تدبیر و رعایت و زنجیر همراه ماء میرینی دلهره روانه طهران نمود من الاتفاق وقتی طهران رسیدند حضرت سلطان (ناصرالدین شاه) در منزل صدراعظم (علی اصغرخان اتابک) میهمان بود و لهد آمقصر مغلول را بدآنسوی سوق داده قضیه را بعرض دد راعظم رسانیدند دستور داد کندازیا و زنجیر از گردش بردارند و در اطاق قاچقیش (۱) که از دست تکلیفی معلم کرد و چون شاما ز آن خان بر قفت صدراعظم بدید ارسید نتافت و چون چهره روش و قیافه ملکوتیش بدید محبتی از یی در خود احساس کرد بلسان شفقت پرسید آقا سید حالت بطریاست حناب حیرت در جوا بگفت مردی را ماند که از جهنم بیمشتر برده شند و این بیت بخواند مدیم ایشام اینجا ماقنق (۲) ای تومه ماند ارسکان افسق حناب اتابک را این جواب خوش آمد دستور میدهد — سلا یل آسایش اور افراهم کند و در نزد خود نگاهدارنند اد رفرصت مناسب مطلب را بعرض شاه رسانیده من خشکند و ین کارنیزیس از چهل روز که با دریان و تحت نظر میزست ایوجی د وکلمه شرکی است یعنی دریان (۲) قنق یعنی مهمان

صوت میگیرد یعنی جناب صدراعظم حال ایشا نرابعرض شاه میرساند و اکسب اجازه مرخصی میکند .
به حال او هموار بکارتبلیغ مشغول بود و در لاد داخل و خارج ایران سیره میگمود تا وقتی که حضرت عبد البهای قصد سفر اروبا و امریکا فرمود و از جمله کسانی که ملازمت حضرتشان را اختیار کردیکی ایشان بود که در این سفر افتخار خدمت داشت و تصدی تهیه غذایعنی طبخ افديه ایرانی حضرتش را — بعهده گرفت و از عهده این کارنیز بخوبی برآمد و در مراجعت از این سفر و قوتی که جناب آقا میرزا آقا خان قائم مقامی سلیسل حضرت قائم مقام بزرگ فراهانی که از قلم معجزشیم حضرت بهای الله (سید مدینه تدبیر و انشا) نامیده شد در محضر انور حضرت عبد البهای مشرف بود از حضور حضرتشان تمنا میکرد که چون من زیان تبلیغ ندانم اجازه فرماید جناب آقا سید اسد الله باراک بیانند و نیابت از این بند در اراک و نقاط سائره بکارتبلیغ پردازند این مسئول بموقف ابجابت رسیده و جناب حیرت از این تاریخ تا آخر عمر که پنج شصت سال بیش نبود تحت کفالت آن وجود شریف بتبلیغ واستنساخ آثار و الواح استغفال داشت و سرانجام در سال ۱۳۰۴ شمسی در طهران در منزل جناب قائم مقامی بملکوت ابهی صعم د نمود رحمة الله عليه رحمة واسعة

جناب حیرت دارای اشعار زیادی است ولی جمع آوری
و شد وین نگردیده چند قسمت از آثار ایشان که بدست آمد در این
مجموعه مندرج میگردد.

این غزل را در سال ۳۰۰ (قری هجری در محبس
طهران سروده است.

خلیده است بیای دلم ز هجر ت خار

چه چار مسانم کم نیست غیر تو غم خواه
بهار آمد دوی رفت و عندي لیبانست

ز ظلم زاغ و شان محبس ماده در ایبار
دری زساحت وصلت گشای برخ من

که در فراق رختگشته ام ز خود بیزار
یانوساقی و حمام بلا مدامم ده

بشکر آنکه زیام ولاشدم سرشوار
براست لرد غ هجر و کده وزنجیر

توراستیارو می وصل وساحت گلزار
خوشاد میکنم در بهای جان آیم

بدست جام می ورقص کرده در بازار
چه اعتبار صرافهای پست محل

که مرد را شناسند قیمت و مقدار

عده وز گردن من قید برنمی دارد
بد وستی رخت چونکه کرد ه ام افسار
خموش بنشین حیرت چورفت دین و دلت
که ادین و دل نتوان برگرفت از دیدار

چند بیت از یک غزل دیگر او

.....

فلک ببین بزرین مهرمه جیسن مرا
هزار اخترو صد شمس و صد قمر دارد
کسی که دیدن خلق و خوی دل جویش
بحور و جنت و فرد وس کی نظر دارد
نگرسا عد شاه بها که شه باز ش
هزار صید معانی بزر پسر دارد
بخوان عشق صلامیزند انسان را
د را ب و دیو و د از عشق کی خبر دارد
حد رمکن زیلا گرچا هد عشقی
که عشق کوب و لبا شد و خطر دارد
گره گشاده زا برون ده شق قمر
بکو خیر بهائیست کاین هنر دارد

بگو حضرت یعقوب یوسف ابھری

عزیز مصر عما شد سر سفر دارد
کلاه عصمت واکلیل بکریائی را
نموده تاج عبودیت و لبس ردارد
چند بیت ذیل از یک غزل اوست که بیند از کن خوردان در
ارد بیل ساخته است

در جاره دلم نیست جای امیدواری
بیچاره کی بر جان زین زخم‌های کاری

• • •

هر چاکمی نهی بای دست و سر امیری است
زنهار تابنی بونخاک ره بخواری
برد وستره چورده بیس صادق امین باشی
این نکتمانگهدار از من بیانگاری
از من مپرس حرفی غیر از درست قولی

از من مخواه کاری غیر از دست کاری
منصور بر سردار گفت انا الحق الحق
مردان حق نمودند ای انگونه پایه داری
تاطلعت بهاشد خود خونبها عشاقد
حیرت بسرنداز جز عشق جان نثاری

جنابنیبل زندی را ریاعی هائی است که در هر یک از آنها
تاریخ واقعه ای را ذکر کرده و بدین مناسبت ریاعیهای مذکور
ریاعیات تاریخی نامیده شده است (عین آنها در ضمن آثار
جنابنیبل در این مجموعه آمد هاست) جناب حیرت‌نمی بعد
از فرق شدن نبیل (بنحوی که در شرح احوال شرذ کشیده)
د و ریاعی گفته و آنرا مکمل ریاعیات جنابنیبل قرارداده است
و آن د و ریاعی این استه

اول

تا دست در آغوش بدی غیب و شمشود
شد سبیعه و سبیعین بجهان عمر و دود (۱)
حیرت پی تاریخ بحیرت افزود
(قد غابر ب) آمد سنه یوم صعود

۱۳۰۹

دوم

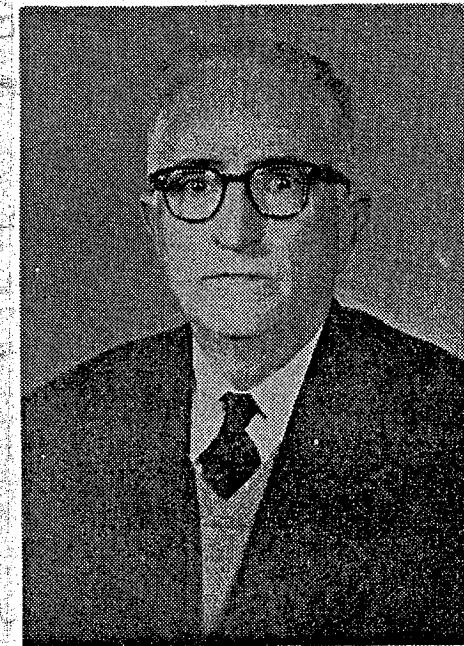
از فوت تواب نبیل غمها خوردم

بعد از تو سوی درمغانی سفت

تاماده تاریخ تو تکمیل شود
بین البطل تون ریاعی گفتم

(۱) مقصود عمر حضرت بهاء اللہ است

چلالی کرمانشاهی



رسالهای
۱۳۱۳ و
که بامورت
ی در کرمانشاه
میبردم مکرد —
ت و صحبت
ن دست داد
« نیز که در
ن ساکن است

(۱۳۴ شمسی) اغلب دیدارش حاصل میگردد
و رامحبت و شاعری خوش ذوق و شیرین صحبت است در
ماهان شمه از ترجمه احوال و قسمتی از اثارش را تقاضا —
سیح واشاری را که بقلم خود مرقم و تسلیم داشت اینک از
ئین میگردد و هوهذا "اسم فرج الله نام پسرم آقاخان
مجلالی سال تولید سنه ۲۸ شمسی در شهر کرمانشاه
ست، اجداد و نیاکانم در منطقه خوش آب و هواهی

که در نواحی کرند (۱) واقع و دارای بهترین مناظر طبیعی
است زیست میگردند و از قبیله «گوران بوده‌اند و دین لعاظ
فamilم بگوران معروفند. ابتدای تحصیلات در کرمانشاه و
پس از آن نیز مدتنی در مدرسه تربیت طهران مشغول ادامه
تحصیلات بوده‌ان. درسن شانزده سالگی بشرف ایمان
و تصدیق امر مبارک حضرت بهاءالله مجل جلاله مفتخر و برای
اولین بار ناطقه آدیم بمدح و تنای جمال اقدس آبه‌س
جل اسمها الاعلى باز و ناطق گردید ذیلانه از اشعار
ناقابل خود را که راجع با مریم‌هائی سرو شده است مینویسم
(جناب جلالی اینک در زمرة بازنشستگان بانکملی ایران
در طهران بسرمیبرد)
کلام خلق چو گفت خدا نخواهد شد
اثرزکته یزدان بخدان خواهد شد

زیبکوئی دشمن پدیده طالب
کما زکوئی آن دل ر پانخواهد شد

(۱) کرند بکسر راء قصبه خوش آب و هوائی است واقع در
پانزده فرسنگی غرب کرمانشاه در مسیر راه قصر شیرین و نگارنده
برای امور اداری چهار ماه در آن قصبه بسر برده است.

علی اطیب و جهان چون می خودین درمان

علاج درد حزا زاین د و انخواهد شد

کر کلام خدا د فسح دشمنی نکرد

بنای صلح و محبت بیان خواهد شد

عرف آنکه کس بد زنیک بشناسد

تابه‌ی عمل از او جد انخواهد شد

سوند بین و تمدن چو دست در آغوش

بشر دگر بپلا مبتلا نخواهد شد

جز حرص وجهالت که باعث کین است

بمحروم خودی کس رضا نخواهد شد

بطرف گلشن وحدت نواچو ببل زن

که زد هر آنکه نوا بینوان خواهد شد (۱)

غزل (۲)

ابد نیای کهن روح جوان خواهیم داد

از تعالیم بها برمد مجان خواهیم داد

(۱) این نکته قابل تذکراست که حناب جلالی با اینکه مرقوم

بوده اند تخلص جلالی است مخد لک در هیچیک از آثارشان -

تلخ بکار نمیبرند و از شعارشان آنچه بنظر رسیده بند ون تخلص

ست (۲) جناب جلالی در سرودن این غزل بدین منظومه «جناب

یسب بیضائی (ما اساس کفر را بزیر خواهیم کرد هر کسی را از

قیقت باخبر خواهیم کرد) که پیش از این سروده و در اخبار امر

ال ۱۳۱ چاپ و منتشر شده نظرداشته است

با کلام نافذ حق کافه مخلوق را

ترک عاداتی کمی بخشد زبان خواهیم داد

هر که راجو نده راه حقیقت بنگرم

با محبت بی تعریض رهشان خواهیم داد

هست بیدینی بیابانی مخوف و هولناک

مازدین گمگشته را که فاما خواهیم داد

عالماز جنگ وحدل چون لکخنی پر انهاست

مازصلحش جلوه با غستان خواهیم داد

بلبل مهیجه و راه مچون نسیم نو بهار

مژده دیدارگل در گلستان خواهیم داد

حرف حق چون حاجت شیرقوه شمشیر نیست

مقصد خود نشیر ایغ زبان خواهیم داد

هر درخت وحشی بی برگ وارو میو را

مانوید تریتیت از ایغبان خواهیم داد

بین جانها ائتلاف و بین آدیان الفاق

باد لیل قاطع و سحر بیان خواهیم داد

عاشق و مجد و ب خورشید یم هر راه نمود

همچنان سیاره تغییر مکان خواهیم داد

جونکه باشد آرزوی مرگ صدق الدعا

دعوی خود را بجان ما امتحان خواهیم داد

روح ادیان جمله‌جا بگرفته در دین بها
اهل دین را سوق براین آستان خواهیم داد
فزل دیگر

از خود گذشت های و بجانان رسیده ایم
از شهرت بنملکت جان رسیده ایم

شد بیوی گل بسوی چمن رهنمای مَا
بیخود نه ما بصحن گلستان رسیده ایم
برماتوا طبیب مجازی دکر منزار

ما سالهای بود کهد رمان رسیده ایم
با بلقا بروی جهان بازگشت و مَا

آنجا دون حاجب و دربان رسیده ایم
پستیم لید مچون تکر زند نیا و هرجه بود

برما و راعالم امکان رسیده ایم
مارابیحر حادنه شد نوح ناخدا

ایمن بشاطیم ایمان رسیده ایم
برما برند رشک رقیان اراکه مَا

بروصل یار اینقدر آسان رسیده ایم
ماراست دیده خیره زانوا نعمتش

همچون گد اسفوم سلطان رسیده ایم

بستیم ما عالم ذرعه د با حبیب
بیخود مگوکه تازم بد و ران رسیده ایم
چند بیت از یک غزل دیگر

نکشی فارغ رآسوده و راحت نفسی

تاگفتار چنگال هوی و هوی
کاروان رفت و سر منزل مقصود رسید

تیره منتظر و گوش بیانک جرسی
غوطه در حرمانی زن اگرد رخواهی

چند مشغول بنظاره هر خار و خسی
تازه کن جامه جان زانک جهانی شده نو

پای بند از چه بدین جامه بس مند رسی
پش آن گونه شد هست رفاقت که بس و

در پرش صور قیامت چوطنین مگسی
گوی خدمت بنز اید و سیمید ان عمل

فارس عشق نئی گردنیازی فرسی
زندان تن

تایارا بدیده اغیار ناظری

داری که درت دل و اند و مخاطری
بگشای چشم دل که بینی جمال دوست

تاقنده کرباطن و بینای ظاهری

آخر تراز طاعت بی معرفت چه سرمه
نفس عمل گواه توها شد که کافی ری
از حق ترا حباب تھسب نموده لور
ای محتجب بگوش کهاین برد، بود ری
آماده از کمال روان ساز زار ره
ای آنکه در مراحل هستی مسافری
مرا بخیر حسن تفاهم مرام نیست
ای مدعی تراست پسر فکر دیگری
کوری دل نکر که ندیدی بگوی دوست
بریانمود، عشق چه غوغای و محشی ری
بیرون به ازعالم نفس و هوی قبدم
انسانی و بعقل زالعالم برتری
بزد ان ترا بصورت خود آفرید ماست
ده روشنی چو بتوان مهرالسوری
یک قطره آب خاصیت آب باشد
پنم طراوتی کرا آن بحر بن مسی
نگاشتهای اگر زرسکوی آن نگار
ای بیاد صبحدم زجه اینسان معطری
تلخ است زندگی بمن ای مایه امید
شیرین تبسمی که به از شهد و شکری

در آتش محبت او آشیانه کن
ای مرغ جان من تونه کم از سند دری
یادی نماتواز وطن لا مکان خوش
زان پیش تر که از قفس جسم برابری
گریغنای معرفت دوست بی بسی
ای جان مستمند بگیتی توانگری
ترسم هنفس سرکش آخوند هد فریب
یزدانی و بخانه اهربمن اندری
جهدی نما که تاند هی قدر خود زک است
تابافسرده قابل خاکی محاشری
چون بر رضای دوست موفق نکشته ای
دیگرچه پای بند در این تیره منظری
ر باعس
تا نوع بشر یکدل و یک جان نشود
آزاد آزین ذلت و خسران نشود
تاداروی وحد تعتاید نه
امر اض جداول و کینه در طان نشود
ریاعی دیگر
ابناء بشر که صنع یک دادارند
جمله شجر وجود را اثمار نه

گرسنگ و سفید یا که زردند و سیاه
گلها و شکونه های یک گلزارند

۴۴۴

خیج کاشیه

در سال ۱۳۲۸ شمسی در کتابخانه شخصی دانشمند
نامی عباس اقبال آشتیانی مؤلف شهریور استاد دانشگاه
طهران که با من الفت و عنایتی داشت کتاب تذکره شعرائی -
خطی تا لیف حاج میرزا احمد دیوان بیگ شیرازی (۱) لیدم
که در آن شرح حال و نمونه آثار شعرای از سال ۱۲۰۰ تا سال
۱۳۱۰ قمری هجری ضبط گردیده بود . مؤلف این
کتاب خود پس خصوصی شهرها و قصبات مسافرت نموده و از نزد یک
شرح حال شعرائی را که در تذکرہ کراما ش آورد تحقیق کده و
کسانی را که حبایات داشته اند ملاقات نموده و بذکر
احوال و درج آثار آنها پرداخته است (۲)

(۱) احمد بن ابوالحسن بن غلامحسین بن الحاج مؤمن بن
محمد تقی الشریف بن حاج مؤمن شیرازی (۲) بعد از فوت
جناب اقبال (بسال ۱۳۴۱ شمسی، روم) و انتقال کتابهای او
پس از اینکه دانشکده ادبیات معلم نیست که تذکرہ مزبور نیز
جزء سایر کتابهای بد انشکده مذکور منتقل شد و با بتملک دیگری
درآمده است ولی بطوریکه بوقت دانشمند آثاری سهیلی سی
خونساری متعددی کتابخانه ملی حاج حسین آقاملاک ظهیر

زجمله درکاشان ذکرnam شاعرهاي بنام خديجه نموده که بطوریکه آزنشته شيرمياید مشا راليمها از موئینين او ليه بحضرت نقطه اولى بوده و ايمان او هنگام عبور آنحضرت آذکاشان و بما زيارت وجود حضرتشا ن صورت كرفته است «

شريحي راکه وی دركتاب خوش آورده عينا استسانخ و ذي لا از تظرقارئين گذرانیده و سپس اشاره اي هم كه بقرنه از وی دركتاب ظهرور الحق يافته ام مذکورميد ام

۱- نقل ازكتاب حدیقة الشعرا

«خذ يجهه» کاشيه پدرش حاج محمد صادق از مشاهير عرفا و فقرا بود ميرزا نصرالله کاشي كم خديجه، منظور مراد رخانه دارد حکایت کرد که وقتی که حاجي ميرزا على محمد با بو از اصفهان برای بردن چهرهن حركت دادند از مستحفظين خود خواهش کرد که درکاشانش بکاشانه، حاج محمد صادق فرود آرند آسماهم اجابت کردند حاجي هم لاعلاج پذيرائي کرد و در آنجامنزل نمود چون شب در رسيد و مقام صحبت استند خديجه کما زاول عمر تحصيل علم متفرقه کرد، و اشتئار باب راهم شنيد ببود بعقب پردازد که بشنويد پدرش را با داشتند نسخه، بدیگری از این کتاب برادر اشمند گرامي آقاي سلطان القرائي ساكن تبريز را ختبارد آرند وابيد است اين كتاب روزي بزبور طبع درآيد.

باب صحبت بکجا منتهی ميشود. درین مکالمات بعضی کنایات متعلق به جمال خودا زیاب شنیده که فریته و بی اختیار گردید بقسم که پردازه حجاب را برد و باحضور بدرش - بی خودانه و بی حجاب از پردازه درآمد و بمجلس داخل شد و پیاى بباب افتاد ببوسید و ضراعت نمود پدرش متوجه شد، اورا بخطاب عنیف مخاطبکرد باب دربقام معدرت برآمد و گفت اورا معاف دارند که غایت مقصود من از نزول بمنزل شما ملاقات و هدایت اين دختر بود و عنقریب يکي از بزرگان ملت من خواهد شد حاجي هم ساكت بماند و باب با آن دختر قدري - گفتکوکرد تا صباح که رواح کرد وازان بعد دختر مستقد بآب شد و بعد از رحلت پدرش ماليه و افری با ورسيد و تمام زانه فقرای بابیه بذل نمود بقسم که بخچ يوميه خود نگذاشت تا اين مقام تقدیر زوج شماراليمهاست لیکن چون خود ميرزا نصرالله را مرد هازن فرقه میدانند اين قول شوران باید تصدیق کرد (۱۹) يا خود ضعیفه بجهت اثبات حقیقت مذهب خود این حرف را بميرزا نصرالله گفته والله اعلم.

اما حالت حالیه مشا راليمها اینکه درخانه ميرزا نصرالله است در کمال سلوک و سازش رفتاره ارد و با فقر و فنا صابرو شاکر میباشد ولی در نزد آن طایفه خیلی محترمه است و غالبا از جانب بروء سای آنها نوشتجات که خود شان خذلهم اللهو قیعش

میگویند بنام او میاید کا هگاه هم از متولین بابیه نیازی با او میرسد
میرزا نصرالله همین حالت ها با او خوش است و سرمهبرد
بالجمله مشارالیه اصاحب سوار و خط دانشاء و شعر و سلیقه
و آداب است شعر هم بسیار میگوید نهایت فقیر همانقدر را که
میرزا نصرالله مزون او خاطر داشت و دریک مجلس تقریر کرد
ضبط دام عاجلا (۱) همانرا مینویسم بازگر بدست آیدنوشت
میشود.

ایجان بدر ازتن بالاترا ز امکان شو

چیزی که نمیگجد در وهم بشر آن شو
از موسی واژ طور شنا چند سخن گوئی

دل طور تجلی دان روموسی عمران شو

از ما و منی بگذرد رهستی خود بنگر

رونداده موی باش آنکه سليمان شو

مشارالیه ار امتنوی مطولی است چند شعری ترتیب او را ناقل
در حفظ داشت تقریر کرد نوشت.

بی خود ای جرعه قالوا بل

قاتلان البلا لله ولا

کارشان سنتی واخود رستن است

نه بخود پرده زیمانان بستن است

(۱) گویا مقصود شعجال التا میباشد.

مستی یک قم ازیاده وجود

مستی یک قم از شئه شهود

گوش خربک ام و گوشی خشم

کوبود از فهم معنی محترم

گوش خربج ز صوت خرنشیده هیج

نیست او الا رهی بس هیج بی

جوی آنگوشی که بی کهنه و نوی

معنی اسرار بس ایار بشنود

لای در لاحول نفی ما سوا سنت

قاف قدرت عین جبر و مدعا است

لا بهل چون هست نفی غیرد وست

گوش الگیر کان انبات اوست (انتهی)

۲- در تاریخ ظهور الحق تاء لیف جناب فاضل

ما زندرانی بخش سوم صفحه ۳۹۲ در کراشان و آشاده

با حوال حلق میرزا جانی کاشانی مینویسد ۰۰۰ لر شب و

روزی که حضرت ذکرالله الاعظم درخانه حاجی میهمان

گشتد جمعی از اهل بلد مانند حاجی ملا هاشم و حاجی

میرزا ابوالقاسم و حاجی سید محمود و آقا سید احمد و آقا

میرعبدالباقي صباح و حاجی محمد حسین نور و آقا محمد تقی

باب خال حاجی و بکم کوچک خانم خاله‌اش نیز فائز با یمان
ندند و خانم مذکور سخنور و مقدیر را قامهٔ حجج و پراهیسن
بود مورد تعرضات و تعدیات بسیار از هالی گردیده عاقبت
سهاجرت بارد ستان کرده در آنجا وفات یافت

از اینرو شرحی که در حدیقه الشعراً بنام خدیجه آمد و از
ذکری که در کتاب ظهور الحق بنام بکم کوچک خانم شده و
با شاره‌ای که بسخنوری وی رفته شک نیست که این
بیکم خانم همان خدیجه است واختلاف د و اسم نیزاشک‌الی
ندارد چه ممکن است اسم اصلی او کوچک بیکم و لقب و
متخلص بخدیجه بود و است. مع الاسف با تمام کوششی که
بعمل آمد در هیچ کجا اشاره‌وارد نیکی از روی بدست
نیامد و لهداد راین مجموعه بهمین مقدار ازد کر او اکتفا
رفت ممکن است بعد هادیگران را بدست آید و اضافه
نمایند.

خاوری کاشانی

جناب آقا سید احمد و عظیز ملقب بلسان الاسلام و فخر
الواعظین از علماء و عاظ مشهور کاشان و از شعرای بنام آن
سامان بود و در شهر خاوری تخلص میکرد وی در حدود سال
۰ ۱۲۷۱ قمری هجری در کاشان بد نیا آمد و چون پدرش آقا
سید هاشم از علمای کاشان و اهل محراب و مخبر بود و نیز پسر از
طی تحصیلات معموله زمان از عربی و فقه و اصول و فنون ادبیه
در همان لباس بزیست و در فن نطق و خطابه و مقام ادبی
نهایت کمال و شهرت را احراز کرد تا آنجا که ضمن آمد و رفت
های پظهران و ایران نطق و خطابه های مهیج و غاضلا نه
در مجالس و منابر طهران مورد توجه مرحوم مظفر الدین شاه
قاجار (سلطان وقت) قرار گرفت و از طرف معظم له ملقب
لسان الاسلام و فخر الواعظین ملقب و باخذ یک قبضه عصای
مرضع در ضمن اعطای القاب مذکوره‌نائل گردید
مرحوم خاوری مدتبی نیز در طهران اقامت گردید و روزنامه ای
با اسم (جريدة میزان) منتشر شد و شرح ایمانش با مر
و اینکه وسیله تصدیقش از جهه راه و چگونه فراهم شده معلم
لیست ولی با اینکه مشار الیه باقتضای شغل و ظواهر

نیکش ایمان خود را با مر مکنم مید آشت معدل ک همه او را باین
سم می شناختند چنانکه بعد از فوت شیخ سرشناس سید محمود فخر
لقب بصد رالواعظین که اونیز اهل منبر و از عاظ کاشان بود
وزیر بالای منبر در ضمن انتقاد و مذمت از دیانت بهائی
ضمار مجلس را گفت ایها النا تعجب نکید که با اینکه پدرم -
ای بود من ببابیهابد میگویم من در این مردم مقام محمد ابا بکری
ید اکرد هام (۱)

رحم حواری را کتابی منظوم در مدت آفیون است که بالعزم
ریکه راز و ششصد بیت و خطاب ب پسر مدکور شیخ سید محمود سروند
آنرا کتاب محمود ناید «است این کتاب در سال ۱۳۲۹ قمری
 مجری در ظهران بطبع رسید» و بایات ذیل که در توحید
فتحه شروع می شود :

کن یاری من رفضل و انعام
تامقصد خود بمن بانجام

خاوری در سال ۱۳۳۳ هجری قمری مطابق ۱۲۹۳ شمسی
در کاشان بدروز حیات گفت و در ایوان بقعه امام زاده -
هارون بن جعفر که معروف بینجه شا «است مدفن گردید»

طبعه کتاب محمود در توحید

ای ذات توی نیاز از ابهات	عالی بتوقیم و تویالسذات
ذات توزحد فکر بیرون	ای وصف توبیت رازجه و چون
فارغ ز انجام وهم ز آغاز	شاهی توی شریک و انباز
نه دیده عقل دیده مرویت	نه برد مخيال ره بکوست
هم بعد ابد بود وجود	پیش زائل گرفته بودت
زیر علم توانیم افسو اوج	افلاک زیر جودت امواج
زابرگم توی حر شبنت	از قلم رحمت نمی یسم
هر سو ز توحیر برقیان است	هر چا ز توقیه در میان است
بی پرد توانی نظر نهانی	در عین ظهوریس عیما نی
هر وجودت تزویه دگواهی	هر ز ره زما تا بما همی
در عین خموشی است گویا	توحید ترا تمام اشیا
ما سایه تو تو سایه گستر	ای بند نوازیند پرور
زاحسان نظری بخواری کن	از مهر تزویه پروری کن

(۱) ابا بکرین این «صحابه خلیفه» اول اسلام را شیعیان و
وستان حضرت امیر علی بن ابی طالب چون غاصب خلافت
بد استند دشمن مید آشتند ولی پسرا و محمد معروف به محمد ابا بکر
نورد از د وستان و شیعیان حضرت امیر بود.

نم ادیب بیضائی (برادریزگ نکارنده) که با او مصاحب و اشریوده قصیده در رثاء ویان ماده تاریخ صعود او سروده پنقال قسمتی از آن در پایان مبارزه رتیمیوده از آثار امری مرحوم خاوری فقط یک قصیده در دست است که ن سافرت حضرت عبدالبهاء بارویا هنگام ورود حضرتشا برسروده واينك قصیده مزبور و يك غزل ويراد بيلا ازنظریه عین ميگذراند .

قصیده (۱)

رمصر شد روزی اکراز ماه گیعائی
پوک امروز روشن از زمال شمس سبحانی
ابطال سحر قبطیان روزی در آن سامان
ید بینها کلیم آورد اکراز امریزد انسی
ای امر اقدس در مین قدر تشریف دارد
با دیده حق بین بین نزد عد شد تابان
خیان عیجم ساعیری فروع شمس فارانی
اب دراشدار کان سست از تعظیم امرا و
خلیل از سنگ وکل شد کعبه روزی اگر ای
آن اعتبار اعلم او شد محظ در عالم
افاد استغلاطونی و حکمتها لقمانی
آن سخنه اصل این قصیده بخط گوینده نزد نکارند موجود است

بمدح فضل اؤشاده همطا خبارا سلامی
بوصف ذات اوناطق حمه آیات فرقائی
محال آمد اگر نزد حکیمان قلب ما هیبت
زء اعماق دش امکان پذیرآمد باسانی
بس احیوان زفیض حب اود را ولین منزل
بحلیین قدسی رفت از سجین حیوانی
زفیض حضرت اومزرع هس تی بود خلم
چوغا خ و بوستان از زیض دست ابر نیسانی
کشیش از دیرشد بیزار و شیخ از کعبه روکردان
زد از عرش و جواب و تکیه چون در کاخ امکا
شد ند شی از عبودیت کشیشان ساجد حضرت
چود رطکارویا زد لواح عز سلطانی
بدل نفمه ناقوسها اللہ ابھی شد
چوشد عبد البهاء سرگم بانشمات ریانی
منور رارویا چون جهان هر صبح از بیضا
شد ازانوار عباسی همه دلهای ظلمانی
زنطیق حق نمای او یکشونکه وحدت
شد ندی پیلسونان غرق اند ریحر جیرالی
جه غم گرم غرض ابلیس خوم غرض شود با او
که حق را کم نگرد د کریا از کید شیطانی

ند از جنگ با حق هیچ‌کس را اجزفا حاصل

بغمبرت بس بود حال شه مخلوع عنانس

بجهل فرقه عالم نما آشافت ملك جم

بپاد از دست اهریمن شد او زنگ سليمانس

جان د وست کرتليس آن ابلیس طرتها

درايران نیست باقی غیرا سمی از مسلمانس

جا از حضرت مولی الوری کزلطف فرماید

زمظلومان ظالم طبع رفع این پريشانس

هم استدعا زفهل با قيش کاين بعد فانی را

نماید نحمت فيض لقا از رحمت ارزانس

غزل بفروشان کمبیک برعهدل از مابردن

زهد و تقوی گروساغرو صهبا بردن

جموچهره یوسف چوفروزان دیدند

عرض عود بر اودل ز زلیخابرد نهند

ند مخال توکشند چو رمزع حسن

سوق جنت زدل آدم و حوا بردن

اندید من دلدار دلم داشت قرار

آنچه بردن ز ماروز تماشابرد نهند

رد م ختنیز جان بتن مرده نساد

از چه رویسرد ارش چوصیحنا بردن

غير محراب د وابروی تو مقصود نبود

آنچه رو رحم و دیر و کلیسا بردن

دین و دل تا بو توان هوش و خرد صبر و قرار

هر چه دیدند د راین خانه بیکجا بردن

سحریا زان سخن قصه خطوط دوست

سوی هرینم بنیخ ید بیضا بردن

خاوری تاکه ز موزونی بالای تو گفت

شغرا و تحفه سوی عالم بـ الابرد

و اینک قسمتی از قصیده آدیب بیضا

در رثاء مرحوم خاوری

بود جهان محمر نزد اهل کمال

همیشه مکن آفات و مهبط آجال

الاشایی د روزه هیچ غرمه مشتو

که محن تیش فرهیگ راید از دنبال

حدیقه نشگفته است در امان زمم

ستاره ندرخشیده مطمئن زو بال

بهیچ روی سکالش نکرد چاره میگ

کسی که بود به مرد رد و رنج چاره سکا

دریغ و درد که ازیار ریخت صرصر مرگ

گلی که بود بگیتی سمر ببوی و جمال

لک گفت جهان را استرک سید قم

و داع کرد ام را بزرگ مفخر ۲۱

هان فضل و ادب سید احمد و اعظم

جهان ز خوش تهی کرد و پر زرد و ملال

لسان الاسلام از چه کشت خموش

چگونه کرد بسر آن فخر و اعظیم ز مقال

یتیم سخن در ساط خاک بسیط

پراکنید و ناگه یتیم کرد اطفاں

لی سخن شکوش دل شتیم و فشاند

اجل بمرگش مادا زیده عقد لال

راری غزلش منظم نگشته هنوز

جهان بماتم او شد سیه چوچشم غزال

ناستخواری آن برج اخترد انش

کجا است خاوری آن دن کوه را فضال

هان بلذت لبیک داد رو اصل گشت

بحضرتی کها زان استماع کرد مقال

بین رفیق من ای آفتاب کشور فضل

بیا که سوخت مرآتش غمت برو بال

رود صلصل نظمت هنوز آند رکوش

کند طنین و وجود توکشته چون صلح امال

بیا بیا که هنوز ازی توکانی نیست

کناره جوئی اشرف و صلا مه جهان

بیا بیا که بکاشان هنوز منتظر نیست

سر عبد اربی بیستند و پیکرت با مال

بفرقت توا زاین پس خوش بیضائیس

بگوش چون رسد بالفدو والاصال

چوین همنفسان آسمان فراق افکند

تباه کرد د برا زمان دگان احوال

زیان خامه بتاریخ این رزیه سربود

زهی لسان الاسلام فخر اهل کمال

روحانیه شریعه

خانمی شجاع و عالمه‌ای منجد ببانوار حقیقت و موهمندانی
استه بحلیه^۱ فضیلت است اسمش ام السلمه و معروف ببی بی
جانی ولد شعر روحانیه و گاهی روحات خلص نموده است
در حد و دسال ۱۲۵۴ هجری قمری در شریعه خراسان
نیآمد^۲ ده ساله بود که قنایای قلخه شیخ طبرسی در
زندران واقع شده خود شریعه حال خوش بیانی بدین
مuron آورده است که ده یازده ساله بود نسبت اخالت
الباب (۱) با شیخ ابوتراب بانجذاب او استعمال وارد بشریه
دند و نسوان جمیع شهدا را (کسانی که از شریعه در
جه^۳ شیخ طبرسی شهید شد بودند) منجد ب و مشتعل
بودند.

رشمانسال کرم خان کرمانی آمد از کار شریعه گذشت و رفت
وی گفته که آنچه جناب ملا حسین فرموده اند جمیع بظہر و
بیک هو میرسد والد^۴ پرسیدند چه فرمودند گفته شد
ر مجلس ایشان نشسته بود یمیکی از سفیانی سوان نمود
مودند سفیانی بباید و بین و باره^۵ بشریه رامشا هد^۶ نماید

(۱) مقصود از باب در اینجا جناب ملا حسین باب الباب است

و نتواند داخل بشریه^۷ شما شود و حال از این شطر گذشت
ورفته است .

(از این شرح معلم میشود که پدر این خانم بحضرت نقطه
اولی ایمان داشته است)

و دیگر مینویسد "والد^۸ گاهگاهی بخانه^۹ ام الباب میرفتند
وقتی مرا هم با خود شان بردند دیدم صبیه^{۱۰} آنها که نامش
بی بی سلطان بود مشق میکنند مهد ومه هم قدری زغال
سا بیده در قاشق^{۱۱} کرد^{۱۲} مبا سیخی بریاره^{۱۳} چوی مینوشت تا
چندی بعد کاغذ پیدا کرد و قلمی از نی درست کرد و چند
نوحه صورت نویسن کرد و وقتی ابوی دیدند گفته اند انگشت‌های
ترا خواهم سکست اگر یک‌رقم دست بگیری چرا که پیغمبر
ملع فرموده مهد ومه هم همین نوحه که نوشت بودم گذاشت
زیر قرآن بزرگی در طاقچه ولی قلبم بنوشت راغب بود و جرئت
نوشتن نمیکردم روزی شخصی از رو^{۱۴} سای بیان آمد بخانه^{۱۵}
ما و پای همین طاقچه نشست مهد ومه هم در طاق دیگر
نشسته بودم والد^{۱۶} آمدند و گفته نوحه که نوشت‌های از طاقچه
افتاده روى زاتوی او و میخواند و میگوید این خط زغال‌سی
مال کیست بدرست گفت مال بجهه^{۱۷} مامیباشد و از این بحث کرد "ام
ملاباقر گفت چرا منع کرد^{۱۸} اید حکم بیان است که باید نسوان
صاحب خط باشند بعد از آن بجهت مهد ومه کاغذ و

کب آماده نمودند ولی روزگار اقتضاننمود که بقاعده تحصیل
تم (۱)

شهرحال این خانم در این خانواده نشو و نمایافت و بمطالعه
تئب و آثار مبارکه پرداخت و در تشویق نسوان بفرار گرفتند
سعارف یزدان رحمت فراوان کشید و چون صیت دعوت جمال
مبارک ارتفاع یافت واو آثار عظیمه حضرتش را زیارت نمود
چنان منقلب و مشتعل گشت که سراز آنشناخت و پی محابا
بتبلیغ امرش پرداخت و از جمله علاقه وافری با بلاغ کلمه
الهی بعلم و اهل فضل ابراز ویک یک از علمای بلد مکوبی
فرستاد و آنرا با مردم دعوت و دلالت نمود تا سرانجام پسر
مخالفت شدند قیام کرد و بسبو لعنش پرداختند و بالآخر
در سال ۱۳۲۱ هجری قمری بحکم یک از ملاهای محل
موسم ب حاجی سید فضائل مجبور شاخ شدن از بشر و سرمه
گردید و امر حضرت عبد البهاء جل ثنائه عانم بزد گشست
و واقعه ضوضاء سال ۱۳۲۱ یزد تازه شروع شده بود که
بان شهرستان وارد گردید و درخانه جناب حاجی میرزا محمود
افنان مقر گردید و در تمام مدت ضوضاء و چندی بعد از آن —
تسلی پخش اهل عیال شهداء بود و همواره تبلیغ امر و بر تیل

(۱) این سطور از نامه‌ای که از یزد رسیده بود استخراج و نقل
گردید.

آیات میگرد و اشعاری در کمال استعمال و انجذاب میسرود
تاد رسال ۱۳۲۲ قمری هجری در همان شهرستان صعود
نمود.

در سال ۱۳۲۸ شمس که نگارنده را سافرت چند —
روزه‌ای به مشهد خراسان اتفاق افتاد در ضمن تفحص در
آنچه در منزل یکی از احباب، جزوی ای بنظر رسید که محتصری
از شرح احوال و درحد و دوست و پنجه بیت از اشعار —
ایشان و نیز لوحی از حضرت عبد البهاء که بافتخار و نازل گشته
در آن شبتشده بود و نویسنده در آخر اشعار نوشته بود
”حسب الامر بتسودی یک‌ثلث از اشعار عناب روحانی علیها
بها“ اللهم موفق کاینلیک‌بضمیمه مختصراً از شرح حال او تقدیم
میگردد ” ولی معلم نبود آنرا برای چه کسی استنساخ کرده
است از اشعار مزبور منظومه مخصوصی برای درج در تذکره —
انتخاب گردید که ذیلاً از نظر قارئین خواهد گذشت و نیز
صورت مکتوبي از این انتخاب در آنچه در شده که چون از نظر استعداد
و تربیتی که در بر تو صارف الهیه و در حاصل گشته خالی از —
اهمیت بنظر نرسید عیناً نقل و سپس لوح مبارک و در بایسان
منظومه مخصوص وی مندین میگردد . (نقل از جزویه مزبور)
”پس از اخراج از شریوه نامه بعلای مزبور (حاجی سید
فضائل) نوشته که قسمتی از آن ذیلانقل میشود .

٠٠٠٠ قد برز الکز المخزون والرمزا المصون و ما هو المكون
خلف سرائد ق غیب حفیظ تا للهيا ملا، العلماء قد ظهر
لعلم و جاء جمال القیم على سحاب امردیع قال الله
یا ام الكتاب يا حسرة على العباد ما ياتیهم من رسول
الا كانوا به يستهزئون، کم من دنی اقبل الى الله و کم من
جفی اعرض عما سواه کم من غافل دخل فی مدینه الوصل
و کم من جاھل شرب رحیق العلم والفضل فکروا فی زن المرسلین
کم من قریب هوالبعید و کم بتعید هوالقرب هذا سنن الله من
قبل ومن بعد تفکروا فیهم اذ کروا یاما لة العارفین قال و قوله
الحق العلم نور يقد فی الھنی قلب من یشاء اما قراتیم
الامر بید الله یحر من یشاء و یذل من یشاء بیده الخیر
انه علی كل شیئی قادر، ای جناب فضائل متاب بهائیان
اھل فساد نبوده و نیستند چرا از اقامتم د و روزه یکن مضطرب
شدیداً

محمد و مهندیماده اینجا بماند کسیکه پنجاه سنه اوایل در محلی
باشد و مخالف شریعت و مخایر حکمت آزاده شد و
حال بچه سبب اروع رخواهید و بچه برہان نفی نمائید،
آفرین بر دین و بر آئینتان مرحبا بر دیده خود بینستان
باری کلام من اینست که بهائی شده ام مکرضا بشارت ظهر
قائم و رجعت قیم راند ارد کما بد اتفحص نمائید ان جائكم

فاسق بنباء افتینیوا را گویا نخواند، اید والله انی اسئلک
بیهائک الی آخرجه معلى دارد ولو تقول علیا بعض
الاقاول الی آخرراچه میگوئید درخصوص مذاهب مختلفه
که هریک منتظر موعودی هستند چه جواب میدهید امریکه
از شخص نگذ شته جمیع ام را مضطرب نموده شرق و غرب عالم
رابهیجان آورده خطه، افریکه امریک را بهم زده سهیل و
سه و شمرد هاید اگرندای حق نیست پس آوازیکست که از کل
اشیاء بلند است دست تطاول دل و مل از اذیتشر کوتا
شده و اشعه، انوارش فوق مهر زما، خیمه و خرگاه زده مگر
در قران ذکر لقا نشده و با حاجت حاجج اولین آیات بینات -
نبوده نه سمعی، ^{ست} کهندای منادی الی الله شنود و نه
چشمی است که نفوذ کلمة الله مشاهده نماید لهم قلوب
لایفهمون به شاهد حال اهل آمال است،
بیشرا زاین گفتن دگربود صلاح

هر صلاح اند یشرا باشد فلاح
ازین گذ شته اهل بها باید بصلاح رو سای زمان حرکت
نمایند البتکه اگر رای جهان آرای آقايان بلد نباشد مهد و مه
آنی ما، میریماند نبوده و نیست و حال آنکه چون وارد بسیروا ر
شد نامه، از مولای من رسید که باید عالم پزد شوی باز چون بتون

١ - تون فعل افرد و من نامید همیشود

آمدم دستخط مبارک رسید که البتہ بسمت یزد مسافت کن اگر
عالی الغیب نبود و شمارانی مشناخت امیر بیزد نصیرمود دیگر
معلم است که از پیام شما مرام چیست و مفسدین بشریه را
مقصود چه محتاج بذکر نبوده و نیست انشاء الله بختها
میرسد . (روحانی)
آنچه بعری نوشته شد اگر قواعد درست باشد حسن اوست -
والسلام *

سوال لوحی است که بافتخارا و نازل گشته
خوب - امة الله ورقه منجد به روحانی علیه بهاء اللہ
الابھی

هوا لا بهی

ای ورقه منجد به روحانیه چون بلبل گلشن ملکوت اعلی بستایش
جمال ابهی نطق بگشاو ترتیل آیات توحید نما و چون ورقه
حدیقه و فاغاذی خممه و آوازکن و تغیرید بر شاسخار تفرید نما
وقت آهنگ ملکوتی است و زمان بانی عبود یت آستان مقدس
حضرت ابهی است چراساکنی و صامت نسیم بن فرماد برآ ر
نمایم بخوان زخمبا و تارزن آهنگ ستایش جمال قدم بلند
کن و فرماد عبود یت عبدالبهی برآ ریحانه رازنیه کن دلهی
تروتازه نما چشم نابتان را وشن کن جان ناقضان را لکخن نما جمیع
اما را بشور و ولهمار و کل ورقات را بوجه و طرب آند از تالا الطاف

جمال قدم بسرور و حبور آیند و مظهر الطاف مجلس طور
گردند .

وانیک منظومه مخصوص او

یاران چه نویسم زوفا و کم دوست
عالی شد محیران زصریر قلم دوست

هر لحظه شود زند هجهانی زدم دوست
آید بدل الهام زطرف حرم دوست

خواهم فکم جان و سراند رقدم دوست

هر لحظه بنوی نخ او جلوه نمایم

هر دم بتجلای دکریل برایم

هر سود رجنت بین ما بگشایم

زنگ غم و لام زدها بزدایم

یاران دل مارت بباغ آنم دوست

درینگی دوست زهربند رهائیم

چون شیر بزن جیر سر زلف بهائیم

هم مست ولای وی و هم محول قایم

افکند هدیا هوزلا یز بسما ایم

افروخت بجان مشعل هصہ با خم دوست

باران بخود آئید که ایام عطاشد

مفتح بروی همه آبواب لقا شد

روزی کمبساغرمی الطاف به شد

آن می بجهان قسم ارباب وفا شد

سرمست شدند اهل دل از جام جم دوست

اید وست نگاهی بسوی اهل صفا کن

شرق مه و مهر را فرق صفحه بخاکن

چون ذره مراد ریخورشید فنا کن

یاران همراست می جام لقا کن

تامست کشند از دل و جان بارغم دوست

عاشق نیم ارسیره عشق نبازم

اید وست مکن ری زد رخوش نیازم

در نار فروزنده پیین سوزوگدازم

در در رکه محمود بخوان همچو ایازم

خواهم که کنم جان بفدا کم دوست

بارب چه سرور است در این شب بدل من

کران شد مچون شمع فروزنده گل من

مند ک شد ازین شعله خدا یا جبل من

احیا شدم از یکم و گم شد اجل من

روح اعدام آمد بقای قدم دوست

روحانی طرانتی



از شعرای لطیف
طبع و خوش ذوق معاصر
است اسمش سید
غلام رضا خان نام -
خانوار گیش روحاںی
ولد رشعونیز روحاںی
تخلص میکند پدرش -
میرزا سید شکرالله خاں
متخلص بازادی (۱)
وحدت میرزا سید محمد
علی متخلص بعلی است

که از طبقه مستوفیان در رارسلطنی قاجاریوده و در سلک
اهل عرفان میزسته و سبل هر فانیز شعر میسروه ما است جناب
روحانی در سال ۱۳۱۴ هجری قمری در مشهد خراسان بدنیا
آمد و در طهران نشوونمایافت و وقتی که در اوان طفویلیت بود
پدرش بشرحیکه در شرح احوال خود شریعت راین مجموعه آمده با مر

(۱) ترجمه احوال جناب آزادی در حرف الف آمده است.

س مؤمن گشت و مورد خشم و آزار فامیل متخصص خود قرار
زفت روحانی تازمانی که جوانی نویس بود با سایر افراد فامیل
هم صد او سخت با پدر و عقیده او مخالف بود ولی چیزی
گذشت که موافق است دوستسان بهائیش ارا بصحبته
بلغین مشهور حضرت شیخ ابراهیم فاضل شیرازی و جناب
ینا سد هی کشانید و توفیق ایمان یافت و سپس با نهایت
ش تعالی بخدمات امریه و تبلیغ دیکران پرداخته
روحانی سی از فراغت از تحصیل وارد خدمت وزارت مالیه
(دارای) شد و چندی نیز در پلیس طهران (اداره
شهرداری) خدمتکرد و سپس باداره غله و نان انتقال یافت
سالی چند در تبریز بسریرد و اینک در سلک بازنشستگان
یارت دارایی منسلک و خدمت اتا مریه مشغول و موفق است
بنده نگارند ها زاویل سکونت در طهران (سال ۱۳۰۷)
مسی با جناب روحانی آشنا و در غالب بجامع امری و اد بسی
وی همقدم و معاشر و خیرانیز که خود در طهران مجمعی
دی مركب از شعرای بهائی و غير بهائی بنام (انجمن ادبی
هران) تا سیسیکلام جناب روحانی بعضی اصلی
ن درآمد و از اعضاء شاخص آن محسوب گردید و تا حال نیز
بن حشروم موافق است ادامه دارد
آقای سید غلام رضا خان روحانی شاعری شیرین بیان و سخن

پردازی نکند آن است و مخصوصا در سروک اشعار فکاهی
انحصار و تخصصی بسیار ارد و بیشتر آثارش، رجز رائد و مجلات
طهران طبع و منتشر شد راین فن (فکاهی سرایی) بین العموم
شهرتی تمام ارد دیوان اشعارش و نویس در طهران بطبع
رسیده و معذلک نسخه این کهیا ب بلکه نایاب است.
کتاب استدلایله برخان واضح از تعلیقات نظری او است که
در سال ۱۱۶ تاریخ بدیع و مجموعه اشعار ارامی او بنام نفمه ها
روحانی در سال ۱۱۹ بدیع طبع و انتشار یافته است.
اینک چند اثر ارامی و چند شعر فکاهی اور اد راین مجموعه از نظر
خوانندگان میگذراند.

۱- نمونه آثار ارامی او
حمد و شنا
دیده حقین گشات بندگی سرخ دارا
فرع اقع غصن اعظم حضرت مولی الوریدا
نیز میثاق حق آن مرکز عهد الله
خسروکون و مکان شاهنشه ارض و سما را
گروجد و نبودی دیده گیتو ندیمه کی
آیتفضل و کنم را رایتصح و صفا را

حضرت داودی کس داند کبشنید است یکدم

از لسان اطهرش لحن مناجات و دعا را

گنجهای آسمانی در خطاباتش نهفتند

خلق را بخشود حق آن آسمانی گنجها را

عطرگیسو شرخا طریز نام مشکاف فیر

گلشن روشن بیاد آور جنات علی را

ای محیط جود و ریای سخا و حرا احسان

غیر ذات حق که دارد اینهمه جود و سخا را

ابرینسانی توهمند بر شوره زاروهم بگلشن

فیض فیاضی توهمند پیکانه هم آشنا را

عقلهای امداد صفات فکرها حیران ذات

طبع روحانی چسان پود ره محمد و شناسرا

شب پنجم جمادی

رازینهانی شیراز شد ابراز امشب

زانگبرد اشت خدا پرد ما زاین راز امشب

تا ابد نخمه اهل ملکوت است بگوش

زان ند ائیکه شنیدند زشیراز امشب

از تیری تابنیرا شد مگلبانک سرود

زهیر را چنگ بچنگ است و زندساز امشب

خوش بیرون و سرازیام فلك ما ه سپهر

کبوصف ماما بشنورآواز امشب

تاجو آوازه حسن تو شود عالمگیر

کرد داون تختنی بی اعجاز امشب

مژده کرجلوه شاهنشه ملک و ملکوت

روح ملک و ملکوت است بپرواز امشب

ناله ارسوزوگدا ز شب هجران چکنیم

که دل وجان شده با وصل توند مساز امشب

طبع روحانی اگرچ فراشد چه عجب

کبوصف توبود قافیه پرداز امشب

زیارت قلعه ماکورد و بند

ببود اشتیاق قلعه ماکویس مرما

ناگه صبار سید و رساند این خبر مرا

کاند رسی زیارت آن قلعه عازمند

یاران و عنم رسبرافتاد مسر مرا

گتمد وستان و عزیزان رسان پیام

برگوکه حاجت است بد ان خاک در مرا

بیحد زفیض رحمت حق بهره ور شرم

سازید اگر ز صحبت خود بهر ور مرا

دراین سفرپای نشاید سپر ره

باید روانه ساخت دراین ره بسر مرا

بیشام از صبا چویاران حق رسید

شد حاجتمن رو اشب آمد سحر مرا

روح جدید یافتم ازین آن سفر

هم زند ساخت همسفروهم سفر مرا

باد وستان بجانب ما کو شتا قسم

در راه گشت منظره ها جلوه گیر مرا

غافل گشت قافله هابس ازین طرق

صد شکر کاگهی است ازین ره گرد مرا

این ره مسیر موکب حبوب عالم است

وین خاک توتیابود آن دیصر مرا

زین ره پیاده اول من آمنش گذشت

اور اقدم بدین ره و چشان تر مرا

تاریخ مفحمه صفحه عیان شد ببیش چشم

با آنمه وقایع پرشور و شر مرا

از فارس تا بقلاهه ما کومنا ظری

شد رنظر دید در آن بهم و بر مرا

خیل خیال در مقصود صف کشید

مطلوب مفصل است و سخن مختصر مرا

ناگه لسان فیب در آن راه نخ گشود

گفت چوروح خواجه گذشت از نظر مرا

باما ضباست همسفر ساحل ارس

تاخاک آن بیوسد یوشکین نند نفس

چون قلعه شد زد و زنیان گرستم

آسیمه سر کوه و بیابان گرستم

جهمعی بسوی قلعه روان بر فراز کوه

من در میان جمع پرشان گرستم

گرد روان بد امنه گاه ازد و دیده اشک

گاهی زغم نشسته بد امان گرستم

داخل شدم بقلعه و ناگه زهر طرف

غمها احاطه کرد و فرازان گرستم

زان سقف بس شکرف که بود از فراز کوه

حائل بروی قلعه وزندان گوستم

آن دم که اپا بد رگه زندان گداشت

طاقت زدست دادم و چندان گرستم

کرگره ام بحال بشر میگرست ابر

منهم بحال خلق چو باران گرستم

گاما ز تجاوز علما ریختم سر ش

تاهی ز ظلم مردم نادان گوستم

هی بیاد ظلمت شباهی بی چرا غ
د ریشکاه طلعت رحمان گریستم
هی زنارعشق چویروانه سوختیم
گاهی بسان شمع فروزان گریستم
بدگهی وفای علیخان بخاطرم
گاما زنگای هظرشیطان گریستم
اهی بهوشامد و تن گرفت جان
گاهی زهوشرفم و بیجان گریستم
اهی بچشم من سگ آن استان گشت
از انسخرا نسر حیوان گریستم
رآن مکان زحبس وزتبعید و ضرب وقتل
وز آنچه شد برآنشه امکان گریستم
اران زسوزگریه من میگریستم
منهم زسوزگریه باران گریستم
وحانی آنزمان زغم و درد میگداخت
د رنا رشوق ون بی درمان گریستم
کزیکطرف فرشته شادی گشود پر
دیدم مقام امنع اعلاست جلوه گر

مزده

مزده ایدل که جهان رشك جنان خواهد شد
د و آسودگی پیرو جوان خواهد شد
کار عالم همه از صلح و صلاح آید راست
کیتی آراسته زامن و امان خواهد شد
سریا فلاک کشد کنگره بیت العدل
حق زیدا دگران دادستان خواهد شد
خلق در ظل سراپرده یکرنگی جمیع
همه رایکدل و بخط وزیان خواهد شد
چمن از سبزه و گل خلد برس خواهد گشت
منظر چشم جهان با غ جنان خواهد شد
همه آثار مواعید الهیه عیان
وانچه حق کفته همان است و همان خواهد شد
فرصت عیش نگهدارکه د وران سهر
بمراد دل ابنا زمان خواهد شد
جان روحانی اگرفتزن باکی نیست
که روان د ریان جان جهان خواهد شد
گلزار حقایق
ایام بهار استو گلزار حقایق
 بشکفته گل ولاه نسرین و شقایق

اباشته‌ای بیهده خرم زگیاهان

یک سنه کل اید وست نخوئی زحد ائق
سودی نتوان برد جزا صحبت دان

خرما نتوان خورد جزا زخله باسق

باید شدن از قید هوی و هوس آزاد

تاچند توان پود گرفتار علايسق

حیوان و بشر را بود ارق بگتار

طوطی زخرد بیخبر اماشد ناطق

بس سال ومه و هفته رایام که بگذشت

بریاد بطال شده ساعات و دقايسق

صاحب خرد آن است که از جان بپذیرد

هر نکته که باعقل سليم است مطابق

جز حق بجهان هرچه بود باطل محض است

حق این است و زاین نیست کمال باطل را

گر عجز خلائق نبدی واضح و معلم

آگاه نمیگشت کن از قدرت خالق

کجعنه خوشبختی واکسیر سعادت

طاعت بخداباشد و خدمت بخلائق

ند بیرکن آنگاه زقدیرمد نخواه

تالطف خدا وند کند رفع عوايسق

تائیدالهی اگر از خلق شود سلب

هر گزبیرد فکر بشر ره بحقایق

ازفضل الهی همتوفيق الله بخواست

روحانی و آمد اد بشیار موافق

قرن یزدان

نخست قرن بدیعی که قرن یزدان بود

از ان بدایع اسرار حق نمایان بود

زیکطرف همه اشراق مهرد آد و د هش

بیکطرف همه ظلمات ظلم و طغیان بود

زیکطرف همه نام خدا و راه هدی

بیکطرف همه دام فرب شیطان بود

بیکطرف رافق نور صلح وسلم عیان

زیکطرف بفلک نار حرب وعد وان بود

وفور نعمت ایمان زیک جهت لیکن

زیکطرف همه قحط و غلای ایمان بود

زیکطرف آد وات جهنه بید

زیکطرف نسمات ریاض رضوان بود

زلطف این چه باکشور قلوب آباء

زقهر آن چه با شهرها که ویران بود

بدایعی که بحمران ارض شد ایجاد
 همه وسیلهٔ تخریب و هدم بنیان بود
 بخربن پشت زفرط جهل و جلوی
 تعصبات بشرآتشی فروزان سود
 حدال بهرنژاد و وطن فزوئی داشت
 نزاع ای خطف‌فیان فراوان بود
 چه فته‌ها که راحزا به مختلف ظاهر
 چه جنکه‌اکه‌پیا ز اختلاف ادیان بود
 تفرقعنات ام ای سیاست خوش
 زهریکی ذکری راهزار چندان بود
 بدین جهات وعلل شد علیل جسم جهان
 وزولند همناله بود و هذیان بود
 بجای آنکه پذیرد پزشک دانایا
 اسیرکید طیب‌ان گول و نادان بود
 نبود مصلح عالم تمدن بشیری
 که خویسا بر رانکهون و امکان بود
 فریخت گرهمه نمود جهل نارحسد
 خلیل حق را آتش ولی گلستان بود
 کنون ز مطلع نوسرا تم حديث که چون
 شب حد وست حوارث بکار پایان بود

علی الصباح که عید وصال جانان بود
 جهان پچشم حسودان چوشام هجران بود
 نشد نصیب سکد رویک در هر عصر
 بکام خضر رده دوست آب حیوان بود
 ضیاً مشرق و مغرب زمیر ایران است
 از آنکه مطلع انوار ملک ایران بود
 جمال حضرت اعلیٰ فارس تابان گشت
 طلوع طلعتا بهی بارش طهران بود
 طلوع کرد جمالی که نور طلعت او
 بهاء کمل و شا رون و مسجد لبنان بود
 الاکه کری تو شد قبله کاه کل ام
 الاکه روی تویر تر زمیر رخشان بود
 هم از قیام توقاهم قیامت کبری
 هم از ظهور تو طا هر صراط و میزان بود
 بشیریم لقای توابی لقاء الله
 بیان واضح و نحن صريح قرآن بود
 چه شد که آنهمه جان فدیه گشت در قدمت
 مکر که عید وصال تو عید قریان بسود
 اگر امید لقاوت نبود ملک وجسد
 فضای ماتم و محنت سرای حرمان بود

فحوه^ه دم جانپرور تویافت علاج

وگرنه درد جهانرا چگونه درمان بود

هان بنظم بدیع تویافت روح حیات

وگزنه لاشه پیروخ و جسم بیجان بسود

وام نظم جهان حل مشکلات ام

عقول عادیه را خود نه سهل و آسان بود

نگونه زد با قالیم شرق و غرب علم

شهر که بسته^ه زنجیر و قید وزندان بود

له روانی همه آیات بینات از یکست

بغیر حق که توانست منزل آن بسود

سر نیافت مکان در سفینه^ه حمرا

جزانکه ثابت و راسخ بعهمد وینمان بود

غبار راه احبابی اوست روحانی

اگرچه مدعا این مقام نتوان بود

موطن محبوب

ی موطن محبوب من ای کشور ایران

ای کعبه^ه مقصود من ای مهد دلیرا

عم منشاء^ه علم و هنر و فضل و کمالی

هم مرکز حرفه ادب و حکمت و عرفان

ای مکتب روس و سنائی کبهر قرن

صد ها ز تپیر خاست اساتید سخندا آن

هم گشتعجم زند^ه زفر و سی طویت

هم تازه شد از بعلیت حکمت یوزان

در طبله^ه عطمار تو اسرار الہی

در مخزن اسرار تو گنجینه^ه رحمان

عشاق تود رمیکد^ه سعدی و حافظ

از ساغر معنی همسرمست و غزل خواهان

خود گلشن رازی تروچون شیخ شبستر

با زارتود مسا هزاران خوش الحسان

از خامه^ه عنقا شن هنرمند تونقش است

آثار هنربرد روک یوار صفا همان

زیست شود از عرش زفوش تعجب نیست

بام زلت قالی و قالیچه^ه کو^ه مان

حجاری و معماری استخرا و مدائیں

صاحب هنر از راکندان گشت بدندان

کاین کاخ زد اراست بدین پایه سرافراز

وان قصر زکسری بغلک بر شده ایوان

آوازه^ه حسنست بود آن گونه جهانگیر

کان در رما و صاف تعقل همه حیران

هر چند نه تنها کنم از حب وطن فخر
 بل فخر بود دوستی عالم امکان
 ما اهل زینیم و زمین هم وطن ماست
 ابناء وطن نیست بجز و نهانسان
 هر چند که هشق همچنان بسرماست
 زیرا همه عالم بود آزادیه منان
 لیکن بتوای کشور ایران بودم چشم
 تا خاک تورد ریده کشم از پی درمان
 توموطن محبوس و چشم بتوروشیم
 توکعب مقصودی وجانم بتوقیان
 از ساحل بود ارس و منزل سلمان
 بوسم با دب خاک تو تاساحل عمان
 آی شرق امید همه مردم گیتیخی
 کزیر تخریشید تروشن شده کیهان
 ویران شدی از ظلم ولی در تو عیان گشت
 آن کنج عدالت که نهان بود بیران
 حق ساخت تورا ایمن از اهرمن و آری
 خود رانده شود اهرمن از درگه یزدان
 هم بارگمشقی و هم مشهد عشاون
 جانهاست بخاله تونشاره جانان

هرناختی آنها ک توصیه جنت موعده
 هرگوشه زکنزا توصیه روضه رضوان
 تابند در آفاق تو خورشید سعادت
 جوشند بظلمات تو سرچشمها حیوان
 پسیار عظیمی و درانظر اعاظم
 خاکتسره بعد وعظمت سوده بکیوان
 از غیر شملک دکوش فراداد بسویت
 تاصوت رجال تورآمد ز خراسان
 مرغ دل من میبرد از شوق ز تبریز
 گاهی سوی شیراز و زمانی سوی طهران
 روحانی اگر جان بر هست داد عجب نیست
 ای جان جهان داد جهانی بر هست جان

۲- چند قطعه از آثار فکاهی او

غزل

دو شم آنس و قبا پوش، ببالی من آمد
 گفه برخیز که کرمک زور امین آمد
 با زایار حسن از سرستان خیسار
 بد رخانه مباخر و خورجین آمد

مدتی پیش کد و آمد وس باد نجان

کسند آند زجه آن زود ترا زاین آمد

قصه خسرو و شیرین هم معرفت از یارام

تاز کن تر تروتازه : شیرین آمد

د گراز چین سر زلف بتان دم نزینید

که سرفه امابر ته چین آمد

شد بالای لب یار قسم با خط سبز

نخ قند و شکار زان شد و یائین آمد

سخن ازوجه حسن بود که ارشیخ حسین

بانگ احسنت بگوش ازی تحسین آمد

طبع روحانی ماباد رأسیب مصون

این دعا را بزیان هم‌آین آمد

عضو اداره

رفیقی مراحت عضو اداره

چه عضوی همه کاره و هیچ کاره

د راین کار چشم شد کورلیکن

د لش خوش که باشد بصیرالوزاره

شد لات وهم لو توه آسمان جل

ندارد بهفت آسمان یک ستاره

سر راه کن کرد مسکن که مسکین

فراریده از نیخ مال الاجاره

بلا نسبت آن گردیدنگ دائیم

گند سگ دواز کن بشمس العماره

سه نوبت بیکروز شد زیر ماشین

خدای شر عطا کرد عمر دوست ره

زمن چاره میخواست از دوری ره

بکفتم همی بجئی ار راه چاره

سرتپه یوسف اباد بنشین

که تا کرکسازد ترا پاره پاره

بکفتاندارد اثر آه مسکین

که لهاشد مسخت چون سنگ خاره

بگفتم سراید زمان غم تو

زمانی کریں کارگیری کاره

بچنگ آری ازره کسب و صنعت

زیو مال و مکتت فزون از شماره

هر آنکس کند شفل آزاد پیشه

زیند غم آزاد باشد هماره

خانه تکانی شب عید

در شب عید همه خانه تکانی کردند
 فکریاکیزگی از عالی و دانی کردند
 وارد شیرین دهنان صحبت شیرین بود
 اندکی هم زیلرچرب زیانی کردند
 تادرگیسه کنم سست و خرم کفشه طریف
لورنده روی خود سخت چوچم همدانی کرد
 تامارام بدیدند سوارم گشتند
 خرد وانی عوض اسب د وانی کردند
 خواستم رقص کنم رقص غمانگیزی شد
 بسکهاریاب طرب مرشیه خوانی کردند
 نگرانی همه از جیب بران بود که شد
جعیسم خالی درفع نگرانی کردند
 همه همدست شدندازی چاپیدن من
 خوبالحق سراینکارتباشی کردند

دیوان عدالت

دوش دیوان عدالتیافت شکیل ازو حوش
 از شفای گریه پیش رسک تظلم کرد مسوش
 گفتستان داد مازن کریه حق ناشناس
 آی بمهر و حق شناسی شهره درین وحوش
 گریه دائم برد رسواخ مدارد کیمن
 تایکی آید برون ازلانه میافند بروش
 سک پی تحقیق ازونام و نشان خانه خواست
 گفت دام موش و منزل که یخنسی فروش
 گفت شفلت چیست موش از شرم سرافند زیر
 چونکه دزدی بود کار شماند از اسخ خموش
 پسر زشفل گریه پرسشن کرد گفتاد دزدی است
 گوشترا زد برون از دیزی پرآب جوش
 سگ بد و گفتا که یخنی پزمراد استخوان
 تانفسها قی است بار منتش دام بد و ش
 بارها دیدم که آن بیچاره در کان خویش
 گه زدست گریه مینالید و کاه ازدست مسوش
 گوشترا اگر گریه بد فطرت از دیزی رسود
 تو نخود دزدیده ای موشکی عقل و هوش

می‌ستکنی تاکی حکایت از گناه دیگران

عیب خود را بین ود رفع خطای خود بگو

موش گفتاد رجهان یکتن نباشد بیگناه

خواه رند جرعه نوش خواه شیخ خرقه پوش

حق خود را هر کسی از دیگری خواهد ولی

بین این حق ناشناسان نیستگ و شر حق نیو

موش مینالد زگرمه گرمینالد زسگ

در رجهان هر ظالمی از ظالمی دارد خروش

عاقبت هر کس رسنه بر کیفر اعمال خوش

این سخن نقش است رو حائی بقصه داریوش

طالع میمرون

شب عیداً است و بسیلی رخ گلگون دارم

ورنها زر لور خساره دلی خون دارم

سال نوبه سریوزینه زند دورو عیشت

چشم امید بدین طالع میمرون دارم

ایکماز منزل برو سخت ما بیخبری

جاای در زیر سراپرد ه گرد ون دارم

د و رازاند یشه گلریند ود رو سقف وجدار

د ریبا پان جنون خانه چو مجنون دارم

مکن ایسو وال شنگه پا به رلب اس

که بسی خیلستا زآن قامت موزون دارم

ساخت بفداه مراد جله چشم تو خراب

زین غم از خون جگیرد یده چو بجیخون دارم

بلبانش چوزدم بوسه لبو خواست زمن

کفتم اید وست مکریوت قم ار ارون دارم

این همه در سرم در شب نوروز جم است

یار کاری که ز جمشید و فرید ون دارم

x

روحانی فتحعلی



جناب آقامیرزا
علی اکبرفسنجانی
متخلص بروحانی از
مبلغین مشهور بهائی
است وی درسال -
۱۲۹۷ هجری قمری
در رفسنجان بد نیا آمد
و در سن هیجده سالگی
بتصدیق و
یمان با مرتوفیق یافت
ببل از تصدیق شواند ن

نیوشتن مختصری میدانست و کارنادی اشتغال داشت ولی
شواند باز وق بود و سری پرشور داشت واشتباقی و افریط الاعده
ثاروازد یاد محلزمات خوش ابراز میکرد و بعد از ایمان با مر
اکمال ته و رویباکی بتبلیغ و تبشير نفووس پرداخت و در اثر
طالعه زیاد آثار والوح مبارکه اطلاعاتی بسیط یافت و در
بان استدلال لسانی بلیغ و حافظه کامل حاصل فرمود.

در سال ۱۳۶۱ قمری که در رفسنجان نیز فضای بریا شد
شیخ محمد تقی نام مجتهد آنجاکه عداوتی بی نهایت با مر
داشت جناب روحانی را احضار کرد و عماهه پیچید و بسر برگذاشت
و چند نفر از طلاب علم دینیه را بروی کما شستکه مواطن و مرافقش
باشند تا بآیین ملاقات و معاشرت نکند ولی آن جوان پرشور
از هریم و وسوسه دور تمام مراقبین خود را در آن لحدتی
تبليغ و با مردمهائی موئین فرمود. روحانی چندی بعد از این قضیه
از کارنادی کاره گرفته بطریان رفت و از آن جا بخراسان و
سپس بخشق آباد مسافرت نمود جناب آقا سید مهدی کلبایگانی
متخلص عراقی فاضل معروف که در آنوقت مقیم عشق آباد بود
پس از ملاحظه استعداد و شدت ذوق وحدت قریحه او -
پتشوف حضور حضرت عبد البهاء تشویق و ترغیب شد و فرمود و اونیز
راه کعبه مقصود در پیشگرفت و هنگام تشرف از طرف حضرت
من اراده الله دستوری افتکه بطریان را بعثت کرد و در حوزه
درس تبلیغ حضرت صدرالصد و رحمدانی بانی مؤسس کлас
درس تبلیغ در طهران چندی تلمذ کند جناب روحانی در حد و
در سال از محضر آن جناب استفاده واستفاده کرد و سری ابتدا
در صحتیت جناب میرزا طراز الله خان سندی و بعد مستقل -
بسافرتهای تبلیغی پرداخت و سفری نیز ممالک خارجه از
جمله بکشور آلمان نمود و در هر کجا و هر حال بکارتبلیغ و نشر

نفحات الله اشتغال داشت و هرگاه فراغتی میافتد بسرو ن
شحرمیرداخت جناب روحانی بیحد پشعرواد بیات علاقه مند
بود و طوریکه معروف است در حدود بیست هزاریت شمرد
گفته و کتابی نیز در تاریخ امنوشتها است ولی چون سال آخر
حیات خود را در منزل برادر مسلمانش در رفسنجان سرپرورد و
همانجا نیز صعود کرد معلم نیست آثارنوشتگاتش بچه
سرنوشتی دچار گردید و ظن غالب این است که آثار
مزبورید است برادرش مفقود شده باشد بهر حال جناب
روحانی در سال ۱۲۹۹ شمسی بموطن خوش رفسنجان با
حال کمال معاودت نمود و یک سال بعد یعنی سال ۱۳۰۰ -
شمسی بطوریکه ذکرگشت درخانه برادر شربیل و زاده
کفت رحمة الله عليه
اینک اثره متصری که ازوی بد است آمده ذیلا بنظر قارئین
میرسد

۳۵۹

هر یک زد وستان بهائی که در تو هست
مجموعهٔ خلوص و داد و لاست
چون اهل تومن اهل محبت ندیده ام
رفتا و جمله شاهد این مدعاستی
فانی بود بخیر محبت هر آنچه هست
این یا لطفینه ایست که اورابقاستی
بگشتروز کاروصال شما ولیک
مارا همیشه یاد ازان ماجراستی
آن دل که دروصال شماعیشه انمود
اکنون بر نجع هجرشا مبتلاستی
کر چشم سرزدید نتان بی نصیب شد
چشم دلم همه نکران شماستی
از دیدن شطابر مولا خود اگر
من مرد هزار شکر نایم بجاستی
من را نیود ارزش طوف حریستان
لیک این زفضل و موهبت کبریاستی
در اتحاد خوشنیکشید روز و شب
کاین جهان نهایت عبد البهاءستی
دین بهما بکل جهان منتشر کیک
زیرا جهان مریض و همینش لد واستی

لینیان آسمانی اکرکس نهاد نگوست
از راه د وستی و فانفتش این د ویست
من خود قد ای مهر و سحبت نموده ام
روحانیا بخدا متن از های با کمی و شی

کاین بر ترا ز شهنیشی د و سراستی
از یک غل او
اگر ملک نگرد آن جمال زیبا را

چو گل پتن بدرو لجامه شکیب ا را
نکارم این روز درخ از تجلی حسن

پطرو خوش کشد صد کلیم و سین ا را
آند رُشوق و شتر قص د رچمن شمشاد

چو سینکرد د من آنسخ سرو الا را
پسان وی نتوان جست در میان بشر

بدقت ارتیگردی تمام د نی ا را
نظر شمس کن آنگاه روی او بنگر

که با زین نتوان جست زشت و زیبارا
چولا لله خون جگران تا دام از آن ساعت

که من بدیده ام آن چهره لعل حمرا را
بیاز لطف قدم نه ببزم روحانی

سپس ازویشنو نغمه های روحانی را
پایان

اغلط ماشینی کتاب

از خوانندگان عزیز تقاضا میشود قبل اغلط
ذیل را تصحیح فرمایند

صحیح	غلط	سطر	صفحه	
رقیق	رفیق	۱۸	ب	
جناب	چناب	۸	۵	
اغرمه	اعزمه	۹	"	
در این مکان	در این مکان	۲	۲۰	
مرا	مسرا	۱۶	۲۸	
مهر	مهو	۱۰	۴۲	
عنایت الله	ضوچهر	۱۰	۴۳	
هوی	هوای	۱۶	"	
نکشم	نگشم	۱۴	۴۵	
نه ساله	نه سالا	۹	۵۰	
رفت	وقت	۵	۷۰	

- ۳ -

صحيح	غلط	صفحة	سطر
رمد دیده	امدیده	۳	۱۷۰
روز	زده	۴	۱۷۵
آشکارا	آشکار	۱۴	۱۷۸
تولایی	تولدى	۵	۲۱۴
ترابودر	تراب درد	۱۴	۲۱۴
اشمار	اشهار	۱۱	۲۱۸
غزلی	عزلی	۵	۲۹۰
کدورت	کدو درت	۱۸	۳۰۵
صوت	صرت	۱	۳۲۶
منزلت	مزلت	۱۴	۳۴۷
داره	راد	۷	۳۴۹

- ۲ -

صحيح	غلط	صفحة	سطر
دریند	بنریند	۱۲	۲۰
ذاتش	داش	۸	۷۸
خرق	خرق	۱۱	۹۰
مرحوم	مرحوم	۱۸	۹۰
برشو	برسو	۹	۱۰۲
سه	سحلا	۱۰۲	۱۰۲
من بتذکار	من - کار	۱۱۲	۱۱۲
کشتند	گشتند	۹	۱۱۴
قاله	فاله	۱۲۵	۱۲۵
کفشه	کفش	۱	۱۲۷
سرفه	صرفه	۶	۱۳۱
تشنه	نشکه	۱۰	۱۳۸
دود	دور	۱۴	۱۴۰
مجصول	مجصول	۱	۱۴۲
گف	گفت	۱۶۱	۱۶۱
پیوند	پیوند	۱۶۳	۱۶۳
چشمش	چمش	۹	۱۶۵